



DAIRATU'L-MA'ARIF-IL-OSMANIA NEW SERIES No. IV/v

AR-RĀZĪ, ABŪ BAKR MUḤAMMAD B. ZAKARIYYA  
(d. 313 A.H. / 925 A.D.)

# KITĀBU'L HĀWĪ FI'T-TIBB

## (Rhazes' Liber Continens)

(AN ENCYCLOPAEDIA OF MEDICINE)

### Part V

ON THE DISEASES OF THE GULLET, STOMACH ETC.

Edited by the Bureau  
from the unique Escorial Ms. [No 807], Madrid.

Under the auspices of the Ministry of Education,  
Government of India

60

(First Edition)

Published

by

THE DAIRATU'L-MA'ARIF-IL-OSMANIA,  
(OSMANIA ORIENTAL PUBLICATIONS BUREAU)

OSMANIA UNIVERSITY, HYDERABAD-7,

ANDHRA PRADESH, India

Osmania Oriental Publications Bureau

1957 A.D. Osmania University, Hyderabad-Dn-7.

Price : Rs. 15/-

MUNSHI RAM MANOHAR LAL

Oriental & Foreign Book-Sellers

P.B. 1165, Nai Sarak, DELHI-6



Ac. Cat. No. ....

Ac. Cat. Price Rs. ....

Order No. ....

Issued on ....

23/11/60

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL  
LIBRARY, NEW DELHI.

Acc. No. 17960

Date 17.3.60

Call No. 610.3/ Abu

GENERAL INTRODUCTION  
TO  
THE NEW SERIES  
OF  
THE DĀIRATU'L-MA'ĀRIF-IL-OSMANIA,  
PUBLISHED UNDER THE AUSPICES  
OF THE MINISTRY OF EDUCATION,  
GOVERNMENT OF INDIA





## GENERAL INTRODUCTION

**S**ince the achievements of Eastern authors in the fields of humanities and sciences are of basic importance and since modern historians of literature, religion, philosophy and science are deeply interested in the evolution of thought and are making great researches into the regions of knowledge covered by the geniuses of the past centuries, the Executive and Literary Committees of the Dāīratu'l-Ma'ārif, realising the great need of our times, have planned a New Programme of Publications and included in it several literary, scientific and historical works which had remained unpublished and beyond the reach of students, scholars and even experts for centuries.

**D**uring the past seven decades, the Dāīratu'l-Ma'ārif, keeping in view its aims and objects and its resources, has contributed its share to the advancement of Eastern knowledge in various branches of studies and has published nearly 150 independent works in 350 volumes of which a cursory mention has been made in the *Glimpses of the Dāīratu'l-Ma'ārif* (1888-1956), published recently.

**T**he year 1951 marks a great extension in the activities of the Dāīratu'l-Ma'ārif and it may well be claimed as one of the lasting fruits of Independence and a symbol of our national re-emergence.

**T**he New Programme of these Publications was first announced in 1951 at the XXII Session of the International Congress of Orientalists at Istanbul and was finalised at the Colloquium on Islamic Culture at Princeton in 1953. It was highly welcomed by the great Orientalists that had assembled there from the four quarters of the globe.

**T**he visit of the Hon'ble Maulana Abu'l-Kalām Azād, Minister of Education, Government of India, to the city of Hyderabad, the Osmania University and the Dāīratu'l-Ma'ārif on 24th September 1952 and his survey of the activities of the Dāīra and its future plans put a new life into the work of the Dāīra and enabled it to render greater service by reviving the glorious past of the East and presenting to the world a few masterpieces of the Medieval times which have been the coveted goal of the Western nations during this and the past centuries. This was but a consummation of the patronage that had been extended to Oriental Studies by India in the past ages.

**T**he New Series of which a list is given below, ( this work forms one of its components ) would not have seen the light of day, had it not been for the continued financial subsidy from the Government of Hyderabad and the Osmania University, as well as for the specific grant of the Ministry of Education, Government of India. Thus the Dāīra has been fortunate in opening fresh fountains of knowledge for new workers in free India and has been able to depute a few silent ambassadors of our own country to foreign lands where Arabic is studied seriously and where Eastern thought and learning are

valued highly for the sake of liberal knowledge and for preserving the cultural unity of the South-East Asian nations.

**I**n spite of the magnitude of the task and the variety of subjects and technical difficulties of editing such highly specialised works, the Dāira has, to an appreciable extent, attempted to bring out these works in the original Arabic text with as much accuracy as possible and with as few drawbacks as are inherent in all human undertakings and with as little equipment and resources as are necessary for publishing such highly learned texts.

**D**etails of all these efforts, the position of the author in a particular branch of knowledge, the place of a particular work in the literature of that subject, the introduction, essays, notes and indices as are necessary for modern research publications, have all been appended to each and every work. The interested reader will thus know the part played by a particular author in advancing human knowledge in his own days and the importance of that particular book in the present times.

**T**he Dāira owes a deep debt of gratitude to all those who have helped it to produce the works in the present form. Due acknowledgment has been made of all such benefactors in the right place. It further wishes to seek the indulgence of all scholars for any shortcomings they may come across and requests them to help it by their advice in future also.

## The New Series

### SCIENTIFIC WORKS

- (I) The *ŞUWARU'L-KAWĀKIB* of Abu'l-Ḥusayn 'Abdu'r-Rahmān aṣ-Ṣūfī (d.986 A.D.). (Description of the 48 Constellations and revision of Ptolemy's *Almagest* or *Syntax* .
- (II) The *QĀNŪN-I-MAS'ŪDĪ* or *Canon Masudicus* by Abū Rayḥān al-Bīrūnī (d. 1040 A.D.). Encyclopaedia of Astronomical Sciences and Chronology of Ancient Nations *etc.* ( Vols I-III) .
- (III) The *KITĀBU'L-ANWĀ'* of Ibn Qutayba (d.879 A.D.) Meteorology of the Arabs, and exposition of technical terms lexicographically.
- (IV) The *ḤĀWĪ FIṬ-ṬIBB* of Abū Bakr Muḥammad b. Zakariyya ar-Rāzī ( d. 925 A.D.). Compendium of the Greek Medical Lore with Rāzī's clinical Observations and Treatment of Diseases (Vol.I-III).  
( *to be continued in 7 vols.* )

### TRADITON & TRADITIONISTS

- (V) *AL-JARḤ WA'T-TA'DĪL* of Ibn Abī Ḥātim ar-Rāzī ( d. 938 A.D. ) . ( Criticism of the Sciences of Tradition and Traditionists ) . Vol. IV, pts. i-ii .  
( Whole work completed in 9 vols ) .

(VI) *TADHKIRATU'L-HUFFĀZ* of Shamsu'd-Dīn adh-Dhahabī (d. 1347 A.D.). Standard work on the Biographies of Traditionists). Vol.I. (Revised Edition) (*to be continued*).

(VII) *KANZU'L-'UMMĀL* of 'Alī al-Muttaqī al-Hindī (d. 1567 A.D.) (An authentic Compendium of the Corpus of Hadīth literature). Revised Edition. (Vols. IV&V) (*to be continued in 16 Vols.*).

### HISTORICAL & BIOGRAPHICAL WORKS

(VIII) *DHAIL-I-MIRĀTU'Z-ZAMĀN* of Quṭbu'd-Dīn al-Yūnīnī (d. 1326 A.D.). A contemporary record of Post-Crusade Kingdoms of Syria, Egypt and other European Principalities). Vols. I-II. (*to be continued*).

(XI) *AD-DURARU'L-KĀMINA* of Ibn Ḥajar al-Asqalānī (d. 1448 A.D.) Biographies of the Eminent Personalities of VIII century A.H. (Vol. III).

(X) *NUZHATU'L-KHWĀṬIR* of 'Abdu'l Ḥayy of Nadwatu'l-'Ulamā, Lucknow. Biographies of Eminent Indians from the I-XIV century Hijra) (Vols. IV&V) (*to be continued*).



**B**esides these the Dāira has planned its fresh Programme of Publications for the next triennium after due consultation and collaboration with famous scholars of various countries. It is earnestly hoped that the Dāira will be enabled to complete the monumental works it has already started to edit and publish, and to provide richer and more original material in future through its later publications also.

**I**n conclusion, the Chief Editor solicits that his appeal will meet with greater response in the coming years and that with the help of distinguished collaborators and with the financial subsidy of generous patrons, particularly the Ministry of Education, Government of India, it will be possible for the Dāira to implement these great literary projects in the near future, to maintain its past reputation, to justify its position among the premier institutions of Eastern research in India, to render greater service to the cause of humanities and to promote cultural unity amongst kindred nations.

D/ 31st March 1956,  
Dāiratu'l-Mā'arif -il-Osmania,  
Hyderabad-Dn. 7

M. Nizāmu'd-Dīn.  
( Editor-in-Chief )





## The New Series (contd.)

1956-1957

### 1. MEDICINE

- (IV) *AL-ḤĀWĪ FIṬ-ṬIBB* of Abū Bakr Muḥammad b. Zakariyya ar-Rāzī (d. 925 A.D.)  
(Vol. IV : On the Diseases of the Lungs).

### 2. BIOGRAPHY

- (VI) *TADHKIRATU'L-ḤUFFĀZ* of Shamsu'd-Dīn adh-Dhahabī (d. 1348 A.D.) (Revised Edition).  
(Vol. III : Traditionists xi-xiv Categories).

### 3. BIOGRAPHY

- (X) *NUZHATU'L-KHWĀṬIR* of 'Abdu'l Ḥayy of Nadwatu'l-'Ulamā' Lucknow. (Vol. VI).  
(Biographies of 12th Century Eminent Indians).

### 4. ANCIENT HISTORY OF INDIA

- (XI) *KITĀBU'L-BĪRŪNĪ FI TAḤQIQ-I-MĀ LI'L-ḤIND* or "Indica" by Abū Rayḥan Muḥammad al-Bīrūnī (d. 1048 A.D.) (Revised Edition).  
(Pt. I : Chapters i-xxx) collated with Schefer Ms. No. [6080] Bib. Nat. Paris. (Pt. II in the press).

### 5. EGYPTIAN POETRY

- (XII) *DĪWĀN IBN SANĀU'L-MULK*, Qādī Sa'īd Abu'l-Qāsim Ḥibatu'llah (d. 1199 A.D.) Pt. I : *Qāfiya Hamza* to *Ṣād*. Edited by Dr. Abdu'l-Ḥaqq.





السلسلة الجديدة من مطبوعات دائرة المعارف العثمانية ٥/٤

ابو بكر محمد بن زكريا الرازي الطبيب

المتوفى سنة ٣١٣/٥٩٢٥ م

كتاب

الحاوي في الطب

(الجزء الخامس)

في امراض المرىء والمعدة

صحح

عن النسخة الوحيدة المحفوظة [رقم ٨٠٧] في مكتبة اسكوريال، مدريد

بإعانة وزارة المعارف للحكومة العالية الهندية



الطبعة الأولى

مطبوعات دار المعارف في دار الكتب الهندية

سنة ١٣٧٧/٥١٩٥٧ م

ثمنه: ١٥ ربية هندية



فهرست أبواب  
الجزء الخامس  
في أمراض المريء والمعدة  
من كتاب الحاوي الكبير للرازي

الصفحة	الأبواب *
١	في ما يعرض في المريء والمعدة وغيرها . . . . .
١٣	في سوء المزاج البارد اليابس . . . . .
١٦	في سوء المزاج الحار اليابس . . . . .
١٨	في سوء المزاج مع خلط . . . . .
١٩	في مداواة الخلط الرديء . . . . .
٢٣	في ضيق المبلع وردائه . . . . .
٢٥	قيء الدم . . . . .
٣٢	في الورم في المعدة . . . . .
٣٤	في سوء المزاج اليابس . . . . .
٣٧	القيء بعد الطعام . . . . .
٤٠	علامات القرحة في المعدة . . . . .

\* لا يوجد تقسيم الأبواب في الأصل فرتبناها تسهila للراجعة .



في الشهوة الكلية و البقرية و الجوع و التحلل و شهوة الأشياء	
الرديئة كالفحم و غيره و بوليموس . . . . .	١٧٩
في الهیضة و من یقیء طعامه دائما و الغثی و تقلب النفس و ما یسكن	
الصفراء و الوحم . . . . .	١٩٣
المفردات لتسكين القيء . . . . .	٢١٦
للقیء العارض للطفل . . . . .	٢٢٤
للقیء العارض للنساء . . . . .	٢٢٥
في العطش و ما یسكنه و ما یهیجه و دلائله و منافعه و مضاره و فی ما	
یطغیء لهیب المعدة و توقدها و أسبابه و الشهوة الرديئة للشروبات . .	٢٤٠

تم الفهرست



الآبواب	الصفحة
في اللذع في المعدة	٤٦
في الورم في المعدة	٥٠
دلائل الورم الحار في المعدة	»
الورم البارد في المعدة	٥٧
في الورم الحار في المعدة	٧٢
في من يقذف طعامه	٧٨
في سيلان اللعاب	٧٩
الادويه التي تصلح لأورام المعدة و السكد	٨٣
في الغشى الجوعى	٩١
في ذهاب الشهوة	٩٢
في العطش	»
ذكر الأضمة في من يتجلب الرطوبات إلى معدته في الحمى	٩٣
في التي تبرد و تطفئ الحر و اللهب من المعدة و يعدل مزاجها	
و أورامها الحارة	١٠٥
في الهضم المعتدل	١١٨
في الجشاء و الفواق و القراقر و الرياح الخارجة من أسفل و الرياح التي	
تورم البطن و الجنب و الريح السوداء التي تنفخ المعدة و وجع الجنب	
القديم و انتفاخ و اختلاج ما دون الشراسيف و الريح في جميع الجسم	
و المغص و الصبيان الذين تنتفخ بطونهم	١٤٨



# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

و صلى الله على سيدنا محمد النبي و على آله و سلم تسليما

## الجزء الخامس

في أمراض المريء و المعدة و ما يتعلق بذلك

﴿الف الف ١٠٤﴾ في ما يعرض في المريء و المعدة من ه  
أمراض سوء المزاج، و أمراض الحلقة، و انتفاص  
الاتصال، و الأورام و القروح، و أمراض المعدة  
الخربة<sup>(١)</sup>، و فساد المزاج، و ضعف القوة الجاذبة و بطلانها،  
و الماسكة، و الدافعة، و الهاضمة، و من يستمرىء الغليظ،  
و الفواق، و الرعدة، و الرعشة، فيه يتصل كل ذلك في  
أول الامر، فيقال يحدث فيها كيت و كيت و تعطى ١٠  
العلامات و العلاجات، و الحموضة على الصدر، و سيلان  
اللعاب، و انحلال الفرد، و أمر الوجع و القيء بعد الطعام.

(١) في الأصل : الخربة .



فانه كان يأمر من شكى اليه أنه لا يستمرى طعامه و أنه يشتهى أن يستعمل  
الرياضة أو أولاً و يتناول من الطعام رmqه ١٠٠٠٠٠ و يقله مقدارا، فان  
لم يتتفع بذلك أخذ فى علاج أصحاب التجربة شاء أو أبى، و أما أنا  
فعلمنى القياس ثمانية أصناف تداوى بها المعدة ( الف الف ٢١٠٤ ) الضعيفة،  
و ذلك أنى سقيت قوما ماء باردا فبرؤا فى يوم لا بل فى ساعة، و خلق ٥  
كثير منهم بردته له بثلج و أطلقت لهم أكل الأطعمة المبردة على الثلج،  
و كذلك أنلتهم فواكه باردة مبردة على الثلج و كشك الشعير المحكم  
الطبخ مبردا على ثلج و منعتهم من تناول الأفسنتين و كل شئ يقبض،  
و كان غرضى أن أبرد فقط، و أما قوم آخرون فأنى منعتهم من الأشياء  
القابضة و أسختهم بكل وجه من ذلك أنى سقيتهم شرابا عتيقا قويا ١٠  
حارا فى الغاية و أكثرت الفلفل فى طعامهم، و آخرون جعلت غرضى  
تجفيف معدهم فأطعمتهم أطعمة يابسة قد مسها النار فى شئها و أقللت شربهم  
و ألزمتهم الأشياء القابضة، و منذ قريب داويت من صار فى حال الذبول،  
و ذلك أنه كان به سوء مزاج يابس منذ أول الأمر فأخطأ عليه الأطباء  
فسقوه أفسنتينا و أطعموه أطعمة مرة قابضة فصار بهذه المداواة فى حد من ١٥  
به دق فقصدت لترطيبه، قال: أقول: إن الاستحالة إلى الحرارة أو البرودة  
أسهل مداواة و أسرع برأ لأن إصلاح كل واحد منهما يكون بكيفية  
فاعلة قوية، و الاستحالة إلى الرطوبة و اليبس أعسر مداواة و أنكر برأ،  
لأن مداواتها تكون بكيفيات ضعيفة منفعة، و لا سيما حين يحتاج إلى  
(١) ممحو فى الاصل و لعله: ما يسد رmqه.

قال ج: فى آخر الرابعة من حيلة البرء: متى كانت القرحة فى المعدة فاسقه الأدوية، ومتى كانت فى المرئى فلا تسقه إياها فى مرة ١٥ بل فى مرات كثيرة قليلا قليلا، لأن المرئى ينتفع بالأدوية فى ممرها فقط، وذلك أنه ليس يمكن أن تثبت فيه وتلاقيه وقتا طويلا كما يكون ذلك فى المعدة، ولتكن أدوية أشد لزوجة وأغلظ لتلتزق به ولا تزلزله عنه، وإنما يحمده عليه ويلزق به ما كان غليظا.

٥ فى السابعة من حيلة البرء فى ضعف المعدة؛ قال: أصحاب التجربة لا يعرفون من مداواة ضعف المعدة إلا أن يأمرؤا العليل بتناول الأغذية القابضة التى تميل إلى المرارة، وبالشراب الخشن العفص وتأخذ الأفسنتين والأدوية المتخذة بعصير السفرجل ونحوها، وينطل على المعدة زيت قابض قد طبخ فيه أفسنتين، ويوضع عليها بعد ذلك صوف مبلول بهذا الزيت أو بدهن السفرجل أو دهن المصطكى أو دهن النارين، ثم يلزم بعد ذلك قيروطا متخذة بهذا الأدهان ثم أدوية آخر أقوى من ذلك وأبلغ، وهى أضمة متخذة بطيوب قابضة وبهذه الأدهان التى ذكرت مع أدوية قريبة القوة منها كالسنبل والحما وقصب الذريرة وأصول السوسن واللاذن والساذج والميعة السائلة والمقل اليهودى ودهن البلسان وحبه وعوده وسائر الطيوب فإن لم تعمل هذه كلها شيئا دووه بالأضمة المحمرة وهو إما دواء الخردل والتفسياء<sup>١</sup> وبيعث به إلى الحمة.

٥ لى ضعف المعدة تقصير الشهوة أو الحمض، قال: وقرانيطش<sup>٢</sup>،

(١) والصحيح: التفاسيا، هو صمغ السداب - بحر الجواهر (٢) فى الأصل: قوانيطش.

تجوير المعدة ويدفع بعضها إلى الأعضاء القريبة منها ، وإذا كان الأمر على هذا فينبغي أن توسع ما انضم وضاق من المجارى وتجذب ما اندفع إلى الأعضاء القريبة وتملىء كل واحد من الأعضاء المتشابهة الأجزاء رطوبة متشاكلة بالغذاء المرطب على نحو ما داويت الرجل الذى كان الأطباء أيسوه فانه كان من طريق الحر و البرد سليما لا يغلب عليه أحدهما لا فى جملة بدنه ولا فى معدته إلا أنه كان من اليبس ونحافة الجسم فى الغاية لأن معدته لم تكن تستمرئ الطعام حسنا للذى نالها من الضعف من أجل سوء المزاج اليابس ، وكان الغرض فى مداواته ترطيب معدته و جملة جسمه و أنا واصف الأشياء الجزئية التى داويته بها .

١٠

قال جالينوس : جعلته قريبا من الحمام وكنت أدخله على مفرشه فى فى كل غداة إليه لئلا يتحرك فتجففه الحركة وتضعفه وتنحل قوته .  
 ١١ لى لأن الحمام يرخى القوة . قال : و يلبس ثيابه و هو رطب لأنى لا أؤثر أن يناله هواء الحمام الحار و ليسكن ماء الآبرن معتدلا  
 جدا و قريبا من باب الحمام القريب من المسلخ لأن المفرط الحر يحدث ١٥ فى الأبدان الضعيفة بردا من غير أن يشعر به أصحابها و المفرط البرد يجمع ظاهر الجسم و يضم مسامه و يضيقها ، ونحن قصدنا توسيع المسام و تفتيحها إذا كانت منضمة ضيقة ، فأما المعتدل فيفعل ذلك و السبب فى ذلك انه يستلذه فتتحرك اللذة الطبيعية وتحركه للانبساط و التفتح و التمدد إلى كل ناحية يتلاقاها منها الشيء السار لها ، و حالها فى ذلك خلاف ٢٠

الترطيب و سوء المزاج الحار سواء ، و سوء المزاج البارد و الزمان الذى يحتاج إلى إصلاحها فيه سواء بل الثقة فى العاقبة ليست فيها سواء ، و ذلك أنه لم يكن جميع ما حول العضو الذى يبرد مزاجه حين يداوى من الحرارة قويا لم يؤمن عليه أن تناله من الأشياء الباردة مضرّة عظيمة .

٥ قال أبو بكر : هذا علاج عام للعدة و الكبد و نحوهما ، فأما سوء المزاج اليابس و الرطب فهما فى أمر العاقبة سواء ، و أما فى طول المدة فان مدة اصلاح المزاج اليابس أضعاف مدة إصلاح سوء المزاج الرطب . فى ابتداء النهوك و علة اليبس : إن منزلة سوء المزاج اليابس منزلة الشيخوخة فلذلك هو غير قابل للعلاج و ممتنع البرء إذا استحکم ، و غاية ١٠ استحكامه أن يكون جوهر الأعضاء الصلبة قد ييست دون هذا اليبس .

و لليبس مراتب : احداها و هى المرتبة الأولى أن يكون اما ييست الأعضاء التى من جوهر رطب التى أخذت فى الانعقاد و الجمود بمنزلة الشحم و اللحم إذا ذابا و انحلا ، و المرتبة الثانية أن تكون الرطوبة التى منها تغتنى الأعضاء قد قلت فيبس البدن ، و هذه الرطوبة موجودة فى ١٥ الأعضاء كلها مبسوثة فيها بمنزلة الرذاذ ، و هذه الرطوبة لن يمكن أن تخلف

إلا بالغذاء و لهذا صار مداواة هذه الأعراض مما يعسر ، و لليبس فى الجسم مرتبة أخرى و هو من قلة الدم و استعمال الأطعمة القابضة و الأشربة ، و الأدوية الجارية هذا المجرى أضّر الأشياء ﴿ الف الف ١٠٥ ﴾ بهذه الطبقات كلها من اليبس و ذلك أنه يفنى ما بقى من الرطوبة الطبيعية فى

٢٠ الأعضاء بأن تمتص بعضها و تنشف بعضها و تخرجه من المجارى إلى داخل

روثها أرطب مما ينبغى و كان منتنا مملوؤ رياحا فاعلم أنها لم يستمرى  
غذاءها فزد فى رياضتها و انقص من علفها و أبدله بغيره مما هو أوفق ،  
وإن كان أصلب فبالضد ، قال : و بعد أن تسقيه فاتركه ليستريح إلى وقت  
دخول الحمام ثانية ثم امرخه مرخا معتدلا بدهن ، و بعد أن ينهضم الغذاء  
انهضاما تاما ، و علامة ذلك الجشاء و مقدار انتفاخ البطن ، و بالجملة اجعل ٥  
الوقت بين دخول الحمام فى المرة الأولى و الثانية أربع ساعات أو خمسا  
هذا إذا أردت أن تدخله الحمام مرة ثالثة و لا تدخله مرة ثالثة إلا أن  
يكون معتادا بدخول الحمام كثيرا ، فان لم يدخل مرة ثالثة فانتظر به  
فيما بين المرة الأولى و الثانية بساعات أكثر ، و امسحه بدهن كل مرة  
يستحم قبل أن يلبس ثيابه لأن ذلك منعش للجسم و معدل له و هو ١٠  
كالدلك ، قال : الماء الحار ينتفخ به الأعضاء و تربو فى أول الأمر ثم  
أنه بعد تقصف و تنضّم ، و كذلك إن أردت أن تزيد فى اللحم أن  
تجعل الاستحمام بالماء الحار إلى أن ينتعش الجسم و ينتفخ ، و إذا أردت  
أن تنقص من اللحم فاطل بعد ذلك حتى يذهب ذلك الانتفاخ ، و اعلم  
أن الوقت الذى تحتاج إليه لتنقص اللحم ، و التحليل له غرض كثير ، و الوقت ١٥  
الذى يحتاج إليه للزيادة فى اللحم يضيق لأنه فى أول ما ينتعش الجسم  
و ينتفخ ينبغى أن يقطع إسخانه ، قال : و الانتفاخ و الاتعاش له فى كل  
جسم حد خاص له لأن البدن القصيف لا يمكن أن يترك ينتفخ و ينتعش  
كأبدان المرطوبين الأصحاء لأنه ساعة ينتفخ يأخذ فى التحليل على المكان ،  
فأما أبدان الأصحاء فلها فى ذلك غرض صالح ، و لذلك ينبغى أن تتفقد لثلا ٢٠

حالتها عند ملاقات الشيء المؤذى ، وذلك أن الطبيعة تهرب و تغوص إلى عمق الجسم .

١٠ إلى قوله " يحدث الماء الحار بردا " يعنى أنه يحدث منه قشعريرة وانضمام تكاثف الجسم . قال : وإن كان كذلك فليس بعجب أن يقشعر من المؤذى ويكثر و تضيق و تصلب مسامه ، وإذا لقيه المضاد للمؤذى أعنى ما يستلذه حدث فيه خلاف ذلك فينبسط الجسم و يتسع مسامه ، وكنت أسقيه ساعة يخرج من الحمام لبن الأثن و أدخل الأثنان إليه في بيت مرقده حرازا من احتباس اللبن في الهواء فيستحيل ، ولو أمكن أن يمتص الثدي لكان أجود ، ولبن الأثن في هذه العلة أفضل من غيره لأنه ألطف ١٠ الألبان وأرقها ، ولهذا هو أقلها تجبنا في المعدة و أسرعها نفوذا في الجسم كله وهذه الأبدان شديدة الحاجة إليه لأنها تحتاج أن تغذى في أسرع وقت ، ولأن منافذ الغذاء التى يسلك فيها ضيقة منضمة منهم فينبغى أن تسقيهم اللبن وحده و مع شيء يسير من عسل مفتر ، وليكن العسل واللبن على أفضل ما يكون من الجودة وكذا ينبغى أن تتقدم في علف الأثنان بأشياء موافقة وتراض رياضة معتدلة ، وإن كان معها جحش فرق بينهما ، ولشكن قتيه قد بلغت منتهى الشباب ، ﴿ الف الف ١٠٥ ﴾ ويعنى بأن تستمرئى غذاءها جيدا ويعرف ذلك في رائحة روثها إذا لم يكن متسا و كان نضيجا ، وتعلف حشايش ليست رطوبتها كثيرة ، ومن اللبن<sup>١</sup> اليابس و الشعير قصدا ولا تدع جسها<sup>٢</sup> و تمرينها ، وإذا رأيت

(١) فى الأصل : اللبن (٢) كذا .



ولا تحتاج ايضا الى الطعام الذى فى غاية سرعة الهضم اذ كانت هذه لا يمكن ان تغذو غذاء كثيرا فلهذا ينبغي أن تجعل غرضك فى الأمرين جميعا أعنى ان يختار الكثير التغذية السريع الهضم غير اللزجة وغير الصلبة .

قال : و تناول الشراب ، وذلك أن جميع من يشعش بدنه لا يصلح له من الأشربة غير الشراب وحده بعد أن لا تكون حمى ويكون الشراب ٥ مائيا وفيه قبض يسير و ليتوقوا الشراب القوى لأنه يضرهم بقوته ، فاما الشراب المائى القابض القليل الاحتمال للماء فانه أنفع الأشياء لهم لأنه قد جاوز حد الماء و بعد عن ما هو عليه الماء من الضعف ولم يبلغ الى حد القوى فيما يحذر من مضرته و ليكن مقدار مزاج الماء بحسب ما تقصد اليه من الأغراض التى وصفت لك ، و اعلم أن الماء لبرودته يبطئ فى ١٠ المعدة وفيما دون الشراسيف ويحدث نفخا و قراقر و يحمل قوة المعدة و يصير ذلك سببا لسوء الاستمراء و لا يعين على نفوذ الغذاء كبير معونة ، و أما الشراب فبالضد من ذلك أعنى أنه يسرع النفوذ ويحلل النفخ و يبدرق الغذاء ويولد دما جيدا و يسرع التغذية و يزيد فى قوة الأعضاء و يسوق الفضول إلى البراز ، و اسقه منه بقدر ما لا يطفو فى معدته ١٥ و لا توجد له قراقر و ليكن غذاؤه بقدر ما لا يثقل المعدة لتخف و يزل عنها فى أسرع الأوقات و حتى لا تتمدد المعدة و لا تتنفخ ، و تفقد فى اليوم الأول فان رأيت قد عرض شيء من هذا نقصت من الغذاء فى الثانى بقدر العارض ، فان لم يعرض فيه شيء زدت فيه شيئا يسيرا ، وكذا تفعل فى الثالث تزيد و تنقص بحسب ما يوجب كما تزيد الناقه ، و من احتاج ٢٠

يفوتك الوقت وأنت لا تشعر فيجوز، وكذلك إذا دلكت بدنا قد قصف  
جدا فحسبك منه أن يحمر فقط، وإن أنت أحمرته فحسبك منه أن  
يسخن سخونة معتدلة، فإن تجاوزت به ذلك وأطلت اللبث في أحد  
الأمرين كنت إلى أن تنحله و تقصفه، وبعد الاستحمام امسحه بدهن

٥ كيلا ينحلّ بأكثر مما يجب لكن تسد مسام الجلد، وفي ذلك أيضا منفعة  
أخرى وهو أن يمنع من يلحقه من الهواء مضرة، وإن استلذ المريض  
اللبن فأعطه منه مرة ثانية بعد الاستحمام الثانى، وإن كان لا يستلذه فاسقه

في ذلك الوقت ماء الشعير محكم الطبخ، ودعه يستريح أيضا ثم أدخله  
مرة ثالثة أو عشية بعد أن يستريح، واتخذ له خبزا نظيفا نضيجا قد حمر تحميرا

١٠ معتدلا ويأكله مع بعض أنواع السمك الرضاضى اسفيداجا ويتنفع

أيضا بأكل أجنحة الديوك وخصاها المربى بالتين، فإن لم يمكن فالديوك  
الراعية والحجل والعصافير الجبلية الرخصة واجتنب الصلبة اللحم،

وبالجملة (الف الف ١٠٦) تحتاج الى ما كان كثير الغذاء وهو مع ذلك

خفيف سريع الانهضام لا لزوجة فيه وليس يمكن أن يكون كذلك الشئ

١٥ السريع الانهضام فى غاية الغذاء وكثرته وهو مع ذلك خفيف سريع

الانهضام وليس يمكن أن يكون الشئ الكثير الغذاء فى الغاية غير لزج،

وذلك أنه لو كان الغذاء يهضم نفسه وينفذ نفسه ويلزق بالجسم من

غير أن تكون الطبيعة تحيله وتقلبه لكان الكثير الغذاء فى الغاية أوفق

لهذا الجسم ولكن لأن الغذاء يجب أن يستحيل فلهذا ليس ينفع هذا

٢٠ الأبدان الأغذية الكثيرة الغذاء وهى تبطى وتضعف عنها هذه الطبائع

الصحة فاكثف بتغذيتهم فى اليوم مرتين ليستمرى طعامه الأول و ينهضم  
انهضاما محكما قبل أن يتناول الطعام الثانى ، و إذ ذاك كذلك فيجب على  
هذا أن يكون الطعام الأول ضعيفا خفيفا ليستمرى و ينهضم و ينحدر  
فضلته فى أسرع الأوقات و لا تسقهم شيئا حتى يستمرى الطعام الثانى  
و ينحدر عن معدهم ، فاذا أصبحوا و تبرزوا و مشوا قليلا دلکوا بقدر ٥  
ما تسخن أبدانهم ثم يركبون فاذا نزلوا من الركوب دلکوا أيضا و أدخلوا  
الحمام قبل انتصاف النهار لتكون بين ذلك الوقت و بين العشى مدة كافية ،  
و ليكن موضع العليل معتدل الهواء ، قال : و ذلك أن تدبير الناقة متوسط  
بين تدبير الأصحاء و المرضى ، و انح فى أموره نحو عادته فى كيفية  
الاطعمة و أوقاتها فى الأغذية و الأشربة و سائر التدابير ، فان للعادة ١٠  
حظا ، و ليس فى تدبير الناقة وحده بل و فى تدبير المريض ، فمن عادته  
أن ينام نهارا و يسهر ليلا فأجره على ذلك و بالصد ، و اعلم أن من الناس  
من يلحقه الغشي من كشدك الشعير فاذا شربه حمض فى معدته فاعمل  
بحسب ذلك و انظر فى الزمن .

فى أصناف الذبول : و اعلم أن سوء المزاج اليابس إذا بلغ الغاية ١٥  
ولو كان فى عضو واحد كالمعدة فليس إلى برئه على السكالم سبيل ، لأن  
هذه المعدة تصير كأنها من معد الشيوخ ، ولهذا تسرع إليهم الآفة من أدنى  
سبب كالذى يعرض للشيوخ و لا يقدر و ن على استمراء الطعام على  
ما يجب فتنهك أبدانهم لذلك ، و من أصابه هذا السوء مزاج فى فواده فانه  
يؤول إلى الذبول سريعا ، و هذا الذبول يؤول إلى الموت سريعا ، و بعد ٢٠

إلى إنعاش بدنه فمن الواجب أن تزيد في حركته بالركوب و المشى بقياس  
 زيادة البدن و تفعل سائر ما يجب أن تفعله على طريق التدبير المنعش  
 و هو تدبير الناقة ، فان ذلك التدبير و هذا من جنس واحد إلا أن  
 ذلك أصعب لأن معه ضعف الاستمراء ، قال بين هذا و بين الناقة :  
 ٥ أن حال الناقة في جملة بدنه كحال هذا في معدته فقط ، و الناقة إنما يذهب  
 لحمه لأن الرطوبات التى تغتذى بها الأعضاء تجف على طول الأيام ،  
 و أما هذا فلأن معدته تجف بهزال بدنه على طول الأيام لأنه لا يغتذى ،  
 قال : وهذه ﴿ الف الف ١٠٦ ﴾ الرطوبة الذاهبة من هذين يمكن  
 أن تخلف بالغذاء لأنها ليست تلك الرطوبة التى بها اتحاد أجزاء  
 ١٠ الأعضاء بل هى التى هى مبنوثة فى خلل الأعضاء كالرذاذ ، قال : فاذا  
 رجعوا قليلا فزد فى التدبير المنعش المقوى و زد فى الدلك و الركوب  
 و كمية الغذاء و كيفيته لتجعله بذلك أكثر اغتذاء ، فاذا قارب الصحة  
 فاقطع عنه كشك الشعير و اللبن و الحسو المتخذ من الخندروس و رده  
 الى الأطعمة التى كان يألفها و درجه فى الطفها قليلا قليلا فتطعمه أولا  
 ١٥ الأكارع و اللحم البائت ليلة و على طريق العادة التى كانت لهم و ليكن  
 بالعشاء أقوى .

الى : إنه ينبغي للناقة و الذى بمعدته سوء مزاج يابس و الذى  
 قد شارف الوقوع فى الذبول فان هذا التدبير عام فيهم ، و هؤلاء يحتاجون  
 إلى غذاء كثير و ليس يقدرّون على استمراء الغذاء المعتدل فضلا عن  
 ٢٠ الكثير فيجب أن يغذوا قليلا قليلا شيئا فشيئا فى مرات ، فاذا أقبلوا إلى  
 الصحة

تجف به بعد رطوبات الأعضاء القريبة العهد بالجمود كالشحم و اللحم الرطب ، و الرابع أن تجف رطوبات الأعضاء الصلبة كالقلب و المعدة ونحوهما .

قال : و مداواة اليبس الذى قد جفت فيه الرطوبات التى فى تجويف العروق الصغار ينبغى أن تكون مداواة لبرودة الجسم فان ذلك أولى من اليبس ه لأن البرودة هى الغالبة على الجسم و اليبس تابع له ، و لهذا صارت مداواته سريعة فان دبرت هؤلاء بأن تسخنهم يومين سخنا معتدلا و تغذوهم صلح أن تعطيهـم فى اليوم الثالث غذاء أغلظ قليلا ، و لا يضرهم ، و يكون فى اليوم الرابع أحسن حالا وكذا فى الخامس و ما بعده .

١٠ إلى : لم يعط جالينوس لشيء من هذه علامات يفرق بينها . قال : و ييس الأعضاء الأصلية إذا طال يتبعها البرد لأن الأعضاء إذا لم تغتذ بردت فى أسرع وقت ، قال : و لكن ما مضى من كلامنا انما كان فى مداواة ييس لا برودة ظاهرة معه و لا حرارة فلنقرن اليه الآن برودة تكون علاماتها ظاهرة و لا تكون عظيمة .

١٥ فى سوء المزاج البارد اليابس

قال : و إذا كان كذلك فلا يكون غرضك غرضا بسيطا بل مركبا لانك تحتاج أن ترطب و تسخن ، و اليبس اليسير ليس علاجه صعبا بل اليبس القوى لأنه يحتاج أن يعالج بالغذاء ، و الغذاء إنما يحتاج فيه أن يلزقه المتغذى بنفسه ، و المتغذى فى هذه الحال ضعيف ، و من أجل هذا يمكن

الذبول الحادث عن المعدة الذبول الكبدى ، فأما الذبول الحادث عن أعضاء آخر فمدته تكون أطول بحسب قلة خطر ذلك العضو ، فأما من ييس جرم فؤاده ييسا يسيرا ( الف الف ١٠٧ ) فانه يهدئه <sup>١</sup> سريعا وقد يعيش مدة أطول ممن نكأ اليس فؤاده نكاية شديدة ، و بعد هؤلاء ٥ فى الطبقة من أصابه ما وصفت فى كبده أو فى معدته ، و من أصابه مثل ذلك فى واحد من سائر أعضائه هم بعد ذلك ، و من أصابه مثل هذا اليس فانما ذلك من الأشياء التى تفنى الرطوبات التى تغذى الأعضاء الأصلية فقط من جنس واحد بعينه .

لى : تديره لأمثال هؤلاء طمعا فى أن يفيدهم التدبير نفعا ما و إن ١٠ قل كما يفعل ذلك بالشيخوخ أعنى أن يربطوا .

قال : وكذلك من أصابه اليس الثالث الذى ذكرناه يعنى الذين بهم ابتداء الذبول إلا أنه فى الأعضاء القريبة العهد بالجمود بعد ، قال : وأسهل طبقات اليس وأسرعها برأ اليس الرابع الحادث عن استفراغ العروق الصغار من الرطوبات التى فيها .

لى : جميع ما عده جالينوس من أنواع اليس أربعة : أسهلها التى ١٥ تحف به الرطوبات التى فى تجويف العروق الصغار و هو أول ييس يعرض للبدن و ذلك أنه لم يمكن أن تحف الرطوبات التى فى خلل الأجزاء ، و الثانى بعده التى تحف به الرطوبات التى فى خلل الأجزاء ، و الثالث الذى لم تحف به الرطوبات التى للأعضاء أنفسها الخاصة بجوهرها لكن

(١) فى الأصل : يهدم .

و اغمس فيها صوفة أرجوان و ضعه على المعدة و اخلط معه إن أمكنك  
من البلسان ، و أطعم العليل عسلا قد نزعت رغوته مع لبن أكثر مما  
كنت فعلت ، و اعلم أن العسل متى نزعت رغوته قلت فضوله و كثر  
غذاؤه ، و العسل أيضا وحده إذا طبخ صار من أجود الأشياء التى  
يغتذى بها أصحاب المعد الباردة ، فأما أصحاب المعد الحارة فصار لهم ، ٥  
فلا تقدم لأصحاب المعد الباردة على العسل شيئا ، و اهرب منه عند المعدة  
الحارة ، و إذا كان على هذا فاجعل أكثر أغذيته العسل الذى نزعت رغوته  
باحكام على نارخم البلوط أو السكرم أو بلوط قد ذهب دخانه ، فاختر له  
من ذلك النوع من الشراب أعنته ، و لا يكون مرا فانه يخفف أكثر  
مما ينبغى ، و أطل على معدته و بطنه كله زفنا كل يوم ، و انزعه قبل ١٠  
أن يبرد و افعل ذلك فى اليوم مرتين ، لأن أكثر من ذلك يحلل و إنما  
قصدنا به أن يجتذب دما جيدا إلى الجسم ، قال : و هذا اللطوخ الزقى  
من أنفع الأشياء لهم أعنى لأعضائهم التى قد بليت و سلبت الغذاء  
و ليكن غرضك الزيادة فى جوهر الحرارة لا فى كفيته ، و هذا يتم بالأغذية  
التي تقدم ذكرها و بالشراب فانه أبلغ فى ذلك ، و أشياء من خارج ، منها : ١٥  
صبي حسن اللحم يعتق حتى يلتصق بيطن العليل عند نومه و معدته دائما  
وإن لم يكن صبيا فخرؤ كلب سمين فان هذا يصلح لمن معدته ضعيفة فى  
حال الصحة و توقع أن يعرق الصبي لأنه متى عرق كان تبريد العليل  
أحرى منه باستحانه .

• الى • و السنائير أيضا و امسح بدن الصبي بأشياء تمنع من العرق ، ٢٠

إذا كان قد ييس ييسا يسيرا أن يغذى بغذاء أغلظ ولم يتخوف حينئذ الغلظ في مقدار الغذاء .

٥ إلى كيف صارت غلبة الحرارة لا تهدء القوة في هذا اليبس وكذلك البرودة ، اقول : ذلك لأن الطبيعة كأنها تستمد من الرطوبة ( الف الف ١٠٧ )<sup>٢</sup> والالتصاق والانفعال إنما به يكون والكون منه ، واليبس هو السبب الفانى ، قال : إذا كان اليبس شبيها بالاول ومعه برد يسير فاخلط بالتدبير المرطب ما يسخن بمقدار تلك البرودة اليسيرة فاخلط مع اللبن فضلا من العسل وقلل مزاج الشراب أو اجعله أعتق ولا يجاوز ذلك النوع الذى ذكرنا و أطعمه من الطعام ما كان ١٠ أسخن بالطبع والفعل ، وكمد المعدة تكميدا متواليا بدهن ناردين لا تحلها من الدهن فتجف ، وإن لم يكن دهن الناردين فدهن المصطكى ، وكمد أيضا بدهن اللسان وحده ومخلوطا ، ومتى أردت طول لبث الدهن على الجسم فاخلط بشمع ، وإن كان الهواء باردا فضع صوفة منقوشة مبلولة بذلك الدهن و ضعها على البطن واسحق المصطكى بدهن لسان ١٥ و بل فيه صوفة منقوشة مبلولة بذلك الدهن و ضعها على البطن ولا يجب أن يكون للدواء الذى يسخن به هذا البدن تحليل ولا قبض كثير لئلا يصير مجففا ، فاجتنب الأشياء العفصة في هذه الأمراض ، فان كان البرد مع اليبس قويا جدا فاعلم أنه أصعب سوء المزاج وأعسر فاطرح العفصة والأشياء القوية الحرارة فانها تجفف والزم القصر ، وإن طال ٢٠ أمرك فخذ المصطكى الدسمة في غاية الدسومة واسحقها بدهن الناردين واغمس



يشكو منه إلى أن مات ، فلذلك ينبغي أن يعالج قليلا قليلا ولا يحمل على العلة دفعة .

وآخر : لما رأيت علامات سوء المزاج الحاراليابس به وضعت المروحات على معدته فسكن ما كان يحده ، إلا أنه ضاق نفسه ، فعلمت أن حجابيه برد فقلعت الأضمة . و جعلت عليه دهنا مستخنا فعاد نفسه إلى الأمر ٥ الطبيعى من ساعته ، فمقطعت عنه الدهن عند ذلك وكنت أنزل بالأضمة إلى أسفل على مهل وأجعلها بعيدة من السرة ، و جعلت ما يأكله باردا بالفعل برودة فبرئى من غير أن يتاله من سوء المزاج الحار الرطب ، قال : فأقول : إن المعدة بها من سوء مزاج حار مع حرارة يسيرة أداوى المخالط للرطوبة بالماء البارد بلا تهيب ولاخوف عاقبة ، لأن الأعضاء ١٠ القريبة من المعدة لا يضر بها الماء البارد لأنها معتدلة ، وذلك أن المعدة إذا كان بها سوء مزاج يابس فلا بد أن يقصف ويهزل ماحواليها من الأعضاء مع جملة الجسم ، وأما إذا كانت لم تيس بعد فانه لم تقصف ولذلك لم يضره الماء البارد ، فان كان مع الحرارة ييس فاستعمل أحر الماء البارد فانه لا يؤمن كما أنه إذا كان مع رطوبة أو مع اعتدال ١٥ بين الحرارة والرطوبة لأن اليبس ليس يكون عنه قصف الأعضاء التى حول المعدة ، فان كان فى المعدة فى بعض الأحوال سوء مزاج حار يبلغ منه إلى القلب حم صاحبه وكان على خطر ، وسنذكر ذلك فى كتاب الحيات .

\* لى . أما أنا فسأذكر الحيات ( الف الف ١٠٨ ) الحادثة ٢٠

قال : و التكميد يضر من به هذه العلة ، و أما اليابس فانه ينشف ما فى الأعضاء ( الف الف ١٠٨ ) الأصلية ، و أما الرطب فيحلل هذه الرطوبة التى فى الأعضاء الأصلية و توسع مسام الجسم و يجعله سريع القبول للبرد و خاصة إذا كثر من هذه ، فان كان مع الييس حرارة ليست كثيرة جدا فدبره بالتدبير الأول الذى لصاحب الييس وحده ، و احذر العسل و ليكن شرابه فى الصيف باردا و فى الشتاء حارا فاترا ، و امرخ معدته بزيت إنفاق و دهن السفرجل ، و بمقدار الحرارة فى مزاج الشراب و برده بالفعل .

### فى سوء المزاج الحار اليابس

١٠ فليفرق بالييس حرارة ليست بالكثيرة جدا ، أقول : إنه قد برئ من هذه بالتدبير الأول بعينه الذى لصاحب الييس وحده و يجعل شرابه احدث و يجعل طعامه فى الصيف باردا و فى الشتاء حارا و تمرخ معدته بزيت إنفاق و دهن سفرجل ، و بمقدار الحرارة تزيد فى مزاج الشراب و تزيده بالفعل ، و اعلم أن هذا المرض شبيه بالحمى .

١٥ مثال : قال : أول من رأيت به هذه العلة رجلا كان يشكو عطشا شديدا و يكره شرب الحار و كان يقوم بما يأكله بعد أربع ساعات ، و بدنه يقصف و يبلى و لا يتففع بالأطعمة القابضة ، فكان الأطباء يأذنون له بالماء البارد إلى أن أجهده العطش فأقدم على شرب ماء بارد جدا سكن عنه العطش على المكان ، فكان سبب البرء إلا أن الماء البارد أضرب بمرئيه فكان

عادة كانت أو لاستفراغ غريب يعتاده كالهيمنة أو النوازل كانت تنزل على المنخرين فمالت إلى المعدة ، و كثير ممن كان يصيهم زكام فانقطع و مال الفضل إلى معدهم ، فتفقد هذه الأشياء ، فان كانت المادة قد انتقلت من عضو أحسن من المعدة فردها إليه ، وإن كانت انتقلت من عضو أشرف فأعن بالعضو حتى تعدل مزاجه و أعن بالمعدة حتى لا تقبل ، ٥ و لتكن عنايتك أن تقطع المادة بتعديل ذلك العضو أكثر ، فان كان امتلاء في جميع البدن برأت بفصده ، وإن كان خلط ردىء في الجسم نقصته ثم خذ في معالجة المعدة بعد ذلك لأنه لا بد أن تكون المعدة قد اكتسبت من ذلك الخلط عل طول انصبابه إليه شياً كثيراً ، و كذلك يحتاج صاحب هذه العلة أن يستعمل الأفسنتين في الوقت الملائم و تغنى ١٠ بأن تعيد مزاج المعدة إلى ما كانت عليه بأن تعالجه بأشياء مضادة لذلك المزاج الذى لذلك الخلط ، و إن كان لم يصل انصباب ذلك الخلط إلى المعدة و كان ذلك إنما كان بها أيا ما يسيرة سهل علاجه ، و إن طال فرما اكسبها سوء مزاج يحتاج أن يداوى كما يداوى سوء المزاج حتى يقلع .

١٥

### في مداواة الخلط الردىء المتداخل في جرم المعدة

﴿ الف الف ١٠٩ ﴾ قال : هذا النوع يداوى بالمسهلة اللينة التى لا تبلغ قوتها أن تجاوز المعدة و الأمعاء ، و إن جاوزت فأقصى ما تبلغ جداول العروق التى ينفذ الغذاء إلى الكبد فيها ، و أفضل هذه ما اتخذ بالصبر فقط ، و الصبر المغسول أقوى و أبلغ في تقوية المعدة ، و غير ٢٠

عن ورم المعدة هاهنا ، قال : فأما سوء المزاج فهو أسهل برأ و أسرع من سائرهما مع حرارة كان أو مع برودة ، ودأو سوء المزاج الرطب فيها بالأطعمة المجففة من غير أن تسخن ، ولا تبرد تبريدا أو إسخانا قويا ، وتقلل بالشراب ، وإذا كان مع حرارة استعملت الأشياء القابضة المبردة .  
 ٥ وينفع أيضا شرب الماء البارد .

لى كيف وهذا رطب ، وأما سوء المزاج البارد الرطب فأفضل علاجه الأشياء الحريفة الحارة ، واخلط معها دائما أشياء عفصة بعد أن لا تكون مما يريد تبريدا ظاهرا ، والاقلال من الشراب أفضل ما عولجوا به وأبلغه فيهم ، وليكن ذلك الشراب القليل شرابا قوى الاسخان ، و سائر  
 ١٠ ما يعالجون به من خارج شبيهها بهذا التدبير .

### فى سوء المزاج مع خلط

قال : ربما كان فى تجويف المعدة خلط ردىء المزاج يحدث لها سوء مزاج ، وربما كان هذا الخلط فى جرمها ، والمرض الأول إن كان إنما يحدث مرة واحدة فالقء يذهب به فى أسرع الأوقات ، وإن كان يعود فتلطف فى تعرف الحال فيه من أن يحجى لتعالجه بحسب ذلك ،  
 ١٥ فاذا وقفت على العضو الباعث لتلك الفضلة فافصده واقصد إلى المعدة بالتقوية لئلا تقبل ذلك الفضل ، وانظر أولا هل الجسم ممتلىء ثم انظر فى عضو عضو ، وانظر هل احتبس لشيء مما كان يستفرغ أو قطع عادة كالطمث و دم البواسير أو لعمل كان يرتاض به أو قطع عادة آتى عادة

بدهن الناردین و اغمس فيه صوفة و اسخنه شديدا و ضعه عليه لأن الأشياء الفاترة تحل و ترخى قوة فم المعدة ، قال : و يصلح لهم قيروطى يذاب بدهن ناردین و يخلط به مصطكى و صبر و يكون الشمع و دهن الناردین بالسوية و الصبر و المصطكى من كل واحد جزؤ ، و إن شئت ففصل قليلا ، و إن كان في المعدة حرقه شديدة حتى تظن أنه هناك و ربما حارا فبالقيروطى المتخذ بدهن السفرجل فانه نافع لهم ، و هاهنا أدوية أخر تصلح تقوية المعدة و تبردها كالطرايثث و الجلنار و الثلج و القسب . من الثانية عشر من حيلة البرء ؛ قال : ربما انصبت إلى فم المعدة أخلاط حارة تورث غشيا و تشنجا و صغر اليبس فيها لآفة ، و إذا خشيت ذلك فجرعهم ماء فاترا كثيرا و قيئههم .....<sup>١</sup> فسيتقيئون أخلاطا حارة ١٠ لذاعة و يسكن ما بهم بسرعة .

الأولى من الأعضاء الألة ؛ قال : من تجشأ جشاء دخانيا منتنا فاسأله هل أكل حلوا قد عملت فيها<sup>٢</sup> النار أو ييضا مطجنا أو فجلا ، فان أقر بذلك فاعلم أنه ليس ذلك لأن في معدته حرارة يابسة خارجة عن الطبع ، و إن كان الجشاء المتن الدخان من الأطعمة التي لا توجب ذلك فان في ١٥ ﴿ الف الف ١٠٩<sup>٢</sup> ﴾ معدته حرارة يابسة نارية فانظر إلى جرم المعدة أذلك لسوء مزاج أم فيها صفراء سائحة أم غائصة في طبقاتها ، و هل يجتمع هذا الخلط من الكبد إلى المعدة لأن الكبد بحاله رديئة أم يجيء من جميع الجسم أم يتولد في فم المعدة .

(١) محو في الاصل (٢) كذا والظاهر: فيه .

المغسول أبلغ في تنقيتها ، و إيارج فيقرا من جيد الأدوية إذا سقى في الوقت الذى يجب أن يسقى المسهلة فيه و يتمشى بعده مشياً معتدلاً و لا يغير شيئاً من تديره و لا يعجن له الإيارج بعسل ، لأن تقويته و شدة للعدة يصير أقل من أجل العسل ، فان كان فى المعدة بلغم ٥ محتقن فقطعه أولاً ثم أسهله ، و إن كان يسهل عليه القيء فلا بأس أن تقيئه بسكنجين و فجل ، و إن كان بلغم الذى فى معدته ليس بغليظ فقيئه بماء كشك الشعير أو بماء و عسل ، و حين تسقيه الإيارج إذا لم يكن البلغم أيضاً غليظاً فيكفيك أن تسقيه ماء كشك الشعير ساعة يخرج من الحمام ، ثم اسقه الإيارج سحراً من غدوة و اسقه أيضاً ماء العسل الذى قد طبخ فيه الأفسنتين لأنه يخرج الأخلاط التى احتقنت فى جرم ١٠ المعدة إذا كانت رقيقة ، و هذا الكلام يشترك مع تدير الأصحاء ، لأنه يدخل فى تقوية الأفعال الضعيفة ، فأما إن كانت الأفعال قد بطلت فلا ، لأنه حينئذ علاج المرض ، و الحد الفاصل بين هذين هو أن يكون الضعف قد بلغ أن يمنع صاحبه من التصرف .

١٥ فى تركيب هذه الأمراض ؛ قال : و يمكن أن يجتمع للعدة هذه العلل فيصير بها سوء مزاج فى نفسها و أخلاط رديئة مشربة لطبقاتها ، و أخلاط رديئة سائجة فى تجويفها ، أو يكون اثنتان من هذه ، و إذا كان كذلك فابدء بأعظمها خطراً أو أيها رأيتها سبباً للآخرى ، و التى لا يمكن أن تبرا إلا ببرءها .

٢٠ من الثامنة من حيلة البرء : إذا كان فم المعدة ضعيفاً فاسحق مصطكى

فوق حيث المعدة فانه إن كان فى مقدم الجسم فى المراق فالقرحة فى المعدة ، وإن كان من خلف فهو فى المرئ ، وإن كان إذا بلع خردلا فأوجعه فالقرحة فى فم المعدة ، وإن كانت فى أسفل المعدة وجد له وجعا فى بمره فى الصدر .

لى : هذا غلط إن كانت القرحة فى المرئ وجد له لذع ساعة ه يبلع قبل أن يصل كثيرا إلى أسفل ، وإن كان فى فم المعدة فحين يصل إلى قريب من الصدر ، وإن كان فى المعدة فانه لا يحس البتة أو يحس بعد زمن طويل ، فأما فى المرور عند الازدرد فلا .

المقالة الثالثة : قال : للعدة منفذان إن يقذف فضولها إلا أنها أما ترفع عنها ويكون تنقيتها من الفضول الرديئة بالقى لأنها تطفو فيها ١٠ وتعلق فتخرج بالقى .

لى : فى خلال كلامه أن تنقية المعدة إنما يكون بالقى ، وتنقية الأمعاء بالاسهال .

الرابعة من المواضع الألفة : إذا خرج بالقى دم فانه من المعدة ، قال : وقد يكون ذلك فى بعض الأوقات عند ما يبلع الانسان علقمة ، الا ١٥ أن هذا الدم يكون صديديا فاسئل عن السبب لعله شرب ماء فيه علق ، فان أقر بذلك فقيئه فانه يقىء بذلك العلقمة .

### فى ضيق المبلع وردائه

( الف الف ١١٠ ) فى الخامسة من الأعضاء الألفة : قال : المرئ ربما

كان قد ضغطه جرم العنق فى علل الخوانيق ولا يمكن البلع وهذه تعرض ٢٠

قال: متى تغير الطعام إلى الدخانية ولم يكن من أجل الطعام فواجب أن يكون الفاعل لذلك سببا حارا، فإن كان إلى الحموضة فالسبب بارد، فإن لم يتبين بعد هل ذلك الفساد في جرم المعدة أم الخلط ردىء وذلك يعرف بأن تطعمه أطعمة مضادة لنوع ذلك الفساد، وذلك أنه يطعم ٥ من يتغير طعامه في معدته إلى الدخانية خبز شعير ولحم، ومن يتغير طعامه إلى الحموضة عسلا<sup>١</sup>، وتفقد برازه هل يخرج مع الأول خلط مرارى ومع الثانى خلط بلغمى أم لا يخرج معهما خلط البتة، فانه إن كان ذلك السوء مزاج في المعدة حارا رأيت الخبز واللحم يخرجان وقد تغيرا تغيرا يسيرا، وإن كان ذلك الخلط من الأخلاط وجدتها قد تغيرا كثيرا ١٠ وخرجا مصبوغين بذلك الخلط، وأصح من ذلك بالقيء إن سهل عليه، والقيء يسهل إذا كان الخلط سابجا في تجويف المعدة، وإن كان متشربا لطبقاتها فانه يكون غثى ولا يكون قىء إلا أنه إن كان الخلط معه المداخل لطبقات المعدة حارا كان مع الغثى العطش، وإن كان باردا كان معه هيجان الشهوة، وانظر مع ذلك فى الكبد والطحال و حال غذاء العليل ١٥ ما كان وما هو الآن وكيف حاله فى هضمه وخروجه فانه أحرى ألا يفوتك شيء من المداواة، فان كانت العلة سوء مزاج فقط داويته بالمزاج المضاد، فان انتفع صح حدسك، قال: وصاحب الجشاء الحامض ينتفع بجوارش فلافلى إذا شربه بشراب، وصاحب الدخانى ينتفع بالآفستين والايارج، وإن كان فى الغائط قشرة قرحة و<sup>٢</sup> إن كان الوجع (١) كذا والظاهر . فعسل (٢) كذا لعله : أو .



مدة طويلة و كان يحم في الوقت بعد الوقت حمى يوم و يصيبه في  
 الأحياء نفاض فحدث أنه قد حدث في مريته خراج عسر النضج فنفت  
 مدة ، أحس العليل أن الخراج قد انفجر و تقياً قيحاً عند ذلك و تقياً  
 كذلك في اليوم الثانى و الثالث و تبعته بعد ذلك العلامات الدالة على  
 القرحة في المرىء ، و ذلك أنه كلما ابتلع شيئاً فيه حموضة أو حرارة أو ملوحة ٥  
 أو قبض أوجعه و يتجرع قليلاً و إن لم يبلع شيئاً ، فأما الأشياء الحريفة  
 و الحامضة فإنها تلذعه جداً و طالت بهذا الرجل علته و برئ بعد كد  
 و أعان على خلاصه سنه لأن جميع من كان أسن منه بمن أصابته هذه  
 العلة مات ، و جميع من أصابته هذه العلة كان يجد مس الوجع في  
 الموضع الذى بين كسفيه في الظهر لأن المرىء ممدود هناك إلى جانب ١٠  
 عظم الصلب .

قىء الدم ؛ قال : قد يتقيء المرضى الدم من انفساخ العروق التى  
 فى المرىء إلا أنه متى كان قيء الدم من المرىء بسبب انفساخ عرق كان  
 معه وجع يدل على الموضع الذى انفسخ ذلك العرق منه ، و كذلك إن  
 ( الف الف ١١٠ ) كان قيء الدم من أجل أكلة فى المرىء ، فأما إن ١٥  
 كان قيء الدم لعروق تنفتح أفواهها فانه يكون بلا وجع و لا يكون له  
 سبب باد ، و قد تنفتح أفواه هذه العروق من امتلاء و كثرة الطعام  
 و الحمام على ما ذكرنا فى الرئة ، فأما قذف الدم الحادث عن التآكل فانه  
 إنما يكون من أجل قرحة أو بعقبها ، و القرحة تحدث عن سبب باد و قد  
 تحدث عن خلط حار ينصب إليه .

فى هذه ، و فى هذه الحال لا يحدث للمرىء وجع ، فأما إذا كان الورم فيه يخصه فانه يكون مع امتناع المبلع وجع و يعسر أشد إن رام أن يبلع و هو مستقل ، فان الانصباب يعين على المبلع ، قد يجد العليل فى المرىء أن الأطعمة تنحدر فيه بإبطاء فى وقت كثير لا قوة لها فى مرورها قبل ذلك ، و هذا يدل على ضعف المرىء ، و منهم من يحس الأطعمة تنحدر على العادة ٥ حتى إذا بلغت مكانا وقفت كأنها قد لحجت فيه مدة ثم عند ذلك تمر بلا مانع كالعادة و هذا يدل على ورم و ضيق فى ذلك الموضع ، و يمكن أن تعلم ضعف المرىء بأبين من هذا أن الضعف إذا كان إنما حدث عن سوء مزاج فقط و لم يكن معه ورم يتبعه إبطاء نفوذ المبتلع فى مروره بالمرىء كله بالسواء و لا يكون معه وجع ، و إذا استلقى عسر ذلك عليه أكثر ، و إذا نصب عنقه نقص ذلك و سهل و لا يجد معه مس الضيق . ١٠ قال: إذا كان المرىء إنما ضيقه دخول الخرز إلى داخل فانه لا يكون مع عسر الابتلاع ، و إذا كان الورم فانه يكون مع وجع شديد ، و إذا كان الضعف مع ورم أو من الورم فانه يحدث فى بعض أجزاء المرىء ١٥ ضيقا أكثر مما يحدث فى الأجزاء ، و إن كان الورم فلغمونيا أو حمرة كان معه وجع و عطش و حرارة مع حمى ليست بالحرارة كثيرا و لا هى بقياس مقدار العطش ، فان كان من الأورام الغير حارة فان انحدار الأغذية يكون على غير استواء على ما وصفت لك ، إلا أنه بلا حمى و لا عطش ، و بمقدار حرارة الورم يكون الوجع و الحمى و سرعة النضج ، ٢٠ فقد رأيت من عرض له مثل هذه الأعراض مع وجع يسير و دامت

- الشنج ، ولما تقيؤا قيئا كراثيا وزنجاريا استراحوا من ساعتهم .
- وآخرين : تناولوا طعاما كثيرا فثقل عليهم فأصابهم سبات لم ينقطع عنهم حتى تقيؤا ، وهذه الأشياء كلها عرضت من أجل فم المعدة ومشاركة الدماغ بعصب كثير جدا فأما الغشى الحاد فانه يعرض منه أبدا .
- و قوما آخرين : إذا اجتمعت في معدتهم أخلاط رديئة رأوا منامات ٥ مضطربة ، وربما عرض لهم اختلاط الذهن من أجل ذلك ، وأصحاب العلة المسماة المراقبة إذا أتمموا كان ذلك أشد عليهم وبطلان الشهوة البتة ، وفسادها بهذه الأشياء الرديئة إنما تعرض من أجل هذا العضو لأنه آلة الشهوة وكذلك القيء و التهوع و الفواق ، وأما الأورام والخراجات فتعرفها كتعرف ما فى المرئ بل هو أبين لفضل حس هذا ١٠ ﴿ الف الف ١١١ ﴾ العضو ولأن الحس يقع عليه فى بعض الأوقات وكذلك نزف الدم الكائن منه .
- فى علل المعدة ؛ قال : أسفل المعدة هو الموضع الذى إذا فسد فسد العضو البتة ، واستخراج أورامه و علله مثل الذى ذكرناه ، قال : فأما نفث الدم فانه ربما جاء إلى المعدة من الكبد و الطحال وكذلك المدة . ١٥
- لى الفرق بينهما إن الذى عن المعدة معه وجع والذى عن هذه بلا وجع و يتقدمه أيضا علة هذه الأعضاء ، وقد يعرض قىء الدم مرارا من صحة القوة من أجل الامتلاء و مرارا كثيرة لأن عضوا من الأعضاء يقطع فصار فضل غذائه يستفرغ ، و من الانتقال من الكد إلى الراحة وزيادة الغذاء وهو فى الخامسة من الأعضاء الأئمة بعد قصة ٢٠

فى علل المعدة؛ قال؛ قد يصيب بعض الناس عن فم المعدة غشى  
و تشنج و سبات و صرع و ما لنخوليا و خيالات فى العين إلا أن هذه  
كلها هى عوارض تعرض عند ما تقبل بمشاركة أعضاء أخرى، فأما الأمراض  
التي تخص فم المعدة فتعطل الشهوة، و فساد الطعام الذى شأنه أن تطفو  
ه فى فم المعدة فان الأظعمة التي تصل إلى قعر المعدة و لاسيما العسرة  
الفساد لا يعرض لها ذلك .

قال: كان رجل إذا صام أو اهتم أو غضب صرع، فحدثت أن فم  
معدته يعمل أخلاطا مرارية و أنها شديدة الحس فيشركها الدماغ  
و يرعش الجسم و يحركه حركة التشنج، فأمرته أن يستمرئى غذاءه  
١٠ نعم و يأكل فى الساعة الثالثة أو الرابعة خبزا بحكم الصنعة، و يجعل أكله  
إياه إن لم يكن به عطش و حدة، فان عطش شربه بشراب قابض ممزوج  
لأن هذا الشراب يقوى فم المعدة و لا يضر بالرأس، فلما فعل لم يجد  
من علته شيئا، فلما تجففت ذلك كنت أسقيه كل سنة من إيارج الفيقرا  
مرات كى أنقى معدته من أمثال هذه الفضول و لأقويها على أفعالها  
١٥ الخاصة بها فبرئى و عاش عشرين سنة لا يجد شيئا من ذلك، و كان متى  
عرض له شغل عاقه عن الطعام تشنج تشنجا يسيرا جدا .

ورأيت آخرين: يتشنجون تشنج الصرع من أجل فم المعدة إذا  
أتخموا تخمة شديدة و شربوا شرابا صرفا و جامعوا و أكثروا منه فى  
غير وقته .

٢٠ ورأيت آخرين: أصابهم التشنج من غير أن يتقدم لهم علامات  
التشنج

فان رأيت الوجع من قدام فالقرحة فى المعدة ، وإن كان عاليا ففي  
فمها ، وإن كان أسفل ففي قعرها ، وإذا كان الوجع من خلف فالقرحة  
فى المرئ ، واستدل على مكانه من موضع الوجع .  
علامة برد المعدة : وإذا كان الطعام لا يتغير فى المعدة فقد بردت  
فى الغاية ، وإن تغير تغيرا ضعيفا فقد بردت برودة كثيرة بحسب ٥  
ذلك .

و الدم إذا كان من المرئ كان الوجع من خلف ﴿الف ١١١﴾  
من الكتف ، وإذا كان من المعدة كان الوجع من قدام إلا أنه إن  
كان من فم المعدة كان الوجع أشد و أرفع موضعا وبالضد .

الثالثة من العلل و الأعراض : إذا كانت المعدة تحتوى و تنقبض ١٠  
على الطعام التفافا محكما لم تعرض قراقر و لا نفخ ، و بمقدار تقصير التفافها  
عليه تعرض القراقر و النفخ ، وإذا كان الطعام ينزل سريعا فان وقت  
انقباضها عليه قليل ، قال : فضعف التفاف المعدة على الطعام تتبعه رداءة  
الاستمرار ، قال : و يتبع سرعة خروج الطعام رطوبة الثقل و قلة نفوذ  
إلى الجسم . ١١ ٠ ١٢ ٠ ١٣ ٠ ١٤ ٠ ١٥ ٠ فيعرض منه الهلاس . قال : و يتبع فساد الطعام نين ١٥  
الرائحة باضطراب و يتبعه لا بالاضطرار بل فى بعض الحالات اللزع  
و الانتفاخ ، و انقباض المعدة على الطعام و هو من فعل الماسكة . ١٦ ٠ ١٧ ٠  
ينبغى أن نبتدى فنقول : فى قوة قوة كيف يعرض ما يعرض فيها ، مثال  
ذلك أن الماسكة إذا كان فعلها على ما يجب كان احتواء المعدة على  
الطعام معتدلا فى كميته و كلفيته ، أعنى بكلفيته جودة الاحتواء و الالتفاف ٢٠

اغلقن ، و الدم الذى تدفعه الطبيعة للكثرة دم صحيح جيد بلا وجع ،  
و أما ما كان من قرحة ونحوه فانه مع وجع .

١١ الى : انظر أولا فى الدم هل الكبد و الطحال عليان أم لا ،  
ثم فتش عن حال الأعضاء شيئا فشيئا و التدبير المتقدم و السبب البادى  
ه لتقف على ذلك بالحقيقة ، فان الطحال كثيرا ما يدفع دما أسود و ليس  
عليه فيه مكروه بل ينقى به بدنه ، و كذلك قد يكون من الكبد لكن إذا  
كان مع وجع و سبب بادى علمت من موضع الوجع و سائر العلامات  
ما هى الحال على الصحة .

من جوامع الأعضاء الأئمة : الطعام يفسد فى المعدة إما لسوء مزاج  
١٠ فى المعدة ، و إما لرداءة جوهر الطعام ، و إما لخلط ردىء فى المعدة ،  
و الخلط الردىء فى المعدة يكون إما ساجا و إما متبذخلا لجرمها ، و إذا  
كان ساجا خرج بالقيء و الإسهال مع الطعام الذى يؤكل ، و اذا كان  
غائضا هيج التهوع و لم يتقيأ ، و سوء المزاج الحار يتبعه جشاء دخانى  
و سهوكة الريق و عطش ، و ينتفع بالأطعمة الباردة العسرة الفساد ،  
١٥ و يكون إما مع خلط و إما بلا خلط ، و إذا كان مع خلط كان إما  
غائضا و إما ساجا و قد أعطينا الدليل ، و البارد يحدث بالجشاء الحامض  
فيقل عطشه و ينتفع بالأطعمة الحارة ، و الحار يكون إما مع خلط  
و إما بلا خلط ، و الخلط الحار إما ان يتولد فى المعدة و إما أن ينصب  
اليها من الرأس أعنى البلغم و إما من الطحال .

٢٠ فى القروح : اذا رأيت علامات القرحة قد خرجت بالسعال

فان (٧)

حديها ويحل الرطوبات ويسطها في ﴿ الف الف ١١٢ ﴾ المعدة ولذلك قد يكون الجوع المفرط عند خلط حامض جدا في المعدة كالحال في الشهوة الكلبية ، أو عند تحلل مفرط يتحلله الجسم كالحال في الجوع البقرى .

من جوامع العلل و الأعراض : الهضم يفسد من أجل كمية الغذاء ٥ إذا كانت قليلة و المعدة حارة فانها تصير دخانية ، وإذا كانت كثيرة و المعدة باردة حمضت ، و إما لكيفيتها كالعسل و نحوه في المعدة الحارة ، و اللبن و نحوه من الأطعمة الباردة في المعدة الباردة ، و إما من أجل النوم فان النوم إذا كان أقل مما يجب و الأغذية عسرة الهضم بطيئة لا تنهضم ، و بالضد إذا كانت الأطعمة سريعة التغير و النوم كثير استحالت إلى المار ، و من ١٠ القوة الهاضمة فانها إذا كانت ضعيفة و الأغذية قوية فسدت إلى الحموضة ، و إن كانت قوية و الأغذية ضعيفة فسدت إلى الدخانية ، و إما من أجل الوقت و ذلك أنه إن أخذ قبل أن يكون الهضم للطعام الأول فسد إلى الحموضة و بالضد ، و إما سوء الترتيب فان يؤخذ العسر الفساد أولا كالسفرجل و يتبع بالمزلة السريعة النضج و النزول<sup>١</sup> فيفسد جوهرها قبل ١٥ نضج تلك .

البرد : البرودة الكاملة يكون عنها ييس الطعام بحاله لا يتغير البتة ، و إذا كانت باردة لا في الغاية نضج الطعام نضجاً مآً ، و إذا كانت نارية دخنت الطعام ، و إذا كانت معتدلة هضمته ، و أما الرطوبة و اليبس فليس يمكن

(١) كذا لعله : النزول .

أو ضعفه ، و أعنى بطول كميته طول وقت الالتفاف أو قصره ، و يعرض  
عن طول وقت الالتفاف ييس الثقل و اغتذاء الجسم ، و يعرض عن  
جودة الالتفاف و قوته عدم النفخ ، و يعرض عن أضداد هذه أضداد  
هذه الأعراض ، و هذه القوة إما ان تبطل أو تضعف أو تتبجح فعلها ، مثال  
هـ ذلك : عدم الشهوة أو ضعف الشهوة أو اشتها الفحم و غيره ، قال : متى  
تناولت الطعام فلم تجد بعده قرقرة و لا اختلاطا و لا فواقا لكن يصيبك  
فى معدتك كرب لا عهد لك بمثله و تحس ثقل الطعام عليها و تشتاق أن ينزل  
عنك ذلك الثقل سريعا و إلى الجشاء ، و يحدث مع ذلك فى بعض  
الأوقات ضيق نفس ردىء يعسر التنفّو به فاعلم أن المعدة قد انقبضت  
١٠ على الطعام إلا أنه على جهة الارتعاش و الشبيه بالنافض فى جميع الجسم ،  
و استعن بالمقالة الثالثة و الرابعة من العلل و الأعراض ، قال : الجوع الطبعى  
انما يكون عند ما ينفذ الغذاء فتمتص العروق من المعدة و ليس فيها شىء  
فيجذب جرمها فيكون هذا الاحساس بالجوع . إلى . فعدم الشهوة يكون  
إما لأن حس المعدة يبطل أصلا ، أو لأن الامتصاص لا يكون ، أو لأن  
١٥ الجسم لا يستفرغ ، و الشهوة الطبيعية تكون لضعف هذه الأشياء ، قال :  
و الخلط الحامض يحدث فى المعدة لذعا شبيها بلذع الجوع ، و أما الخلط  
المر و المالح فيهيجان العطش و ذلك أن هذين يخفان المعدة ، و المحوضة  
تبردها ، و برودة المعدة عون جيد للشهوة لأنه يجتمع جرم المعدة و يشدها  
فتقوى على الاجتذاب ، و أما الحرارة فانها أهون الأشياء على ذهاب  
٢٠ الشهوة لأنه يرخى الأجسام الصلبة و يحللها و يجعلها ضعيفة فى  
حديها



(( الف الف ١١٢ )) من كل واحد مثقال و نصف إذا كانت المعدة شديدة الضعف حتى أنها لا تمسك الطعام و إلا فثقال و من عصارة الحصرم مثقال وضعه على الورم الذى فى المعدة ، فان تطاول هذا الورم فعالجه بضهاد إكليل الملك ، قال : و أكثر ما يعرض الموت من هاتين المعدة و الكبد من أجل الورم فيهما .

٥

ارجنجانس<sup>١</sup> : علل المعدة فى الأكثر من أجل التخم فاجتنبها ، فان كانت من أجل الماء فبدله ، و إن كانت من أجل الهواء<sup>٢</sup> فأصلحه ، و إن كانت من أجل كمية الطعام فقللها ، أو لسوء كيفيته ، أو لطعام لا عادة له به ، فان كان الانسان مع اجتناب هذه الأشياء لا ينهضم طعامه على ما يجب فالعلة من ضعف المعدة ، قال : و بالجملة فتوق أسباب التخمعة ١٠ كلها ، فان كان السبب ضعف المعدة فقوّها بالضاد و استعمل الصياح ، و أما من يتجشأ جشاء حامضا فاسقه قبل الطعام كزبرة يابسة قدر مثقال و قبل عشائه أيضا و ليشرب بعده شرابا صرفا ، فان عرض فى وقت ألا يستمرى الانسان طعامه فان كان ما يعرض له من ذلك يسير فمره باطالة النوم ، فان لم يمكنه فليحذر الرياضة و الصياح و الحمام و الحر ، ١٥ فاذا أحس بخف دخل الحمام و شرب ماء فاترا و قيّه مرات حتى ينقى جميع ما فسد ثم صب على رأسه دهنا و كمد بطنه و جنبه بخرق مسخنة و ادلك اليدين و الرجلين بالزيت ثم صب عليه ماء سخنا و مره باطالة النوم و لا يأكل يومه البتة ، فان لم تعرض له آفة و كان قويا من غد

(١) كذا ولعله : أرخيجانس (٢) فى الأصل : الهوى .

فيهما أن يطلا الهضم إذ الاستسقاء يسبق سوء المزاج الرطب ، والذبول يسبق سوء المزاج اليابس لسكن قد يكون منهما ضعف الهضم فأما بطلانه فلا .

النفخ : النفخة تعرض للمعدة إذا كان الطعام مولدا للرياح أو كانت الحرارة متوسطة و الخضخضة و القراقر إذا شرب على الطعام ، قال : مع الثقل و الريح يحدث فى الأمعاء قوة للدفع بالصد مثل ايلأوش ، فربما رجع الزبل إلى المعدة فهاج عنه كرب و اختلال الشهوة ، و الريح إذا احتبست و دفعت إلى المعدة أهاجت بخارا إلى الرأس .

السابعة من الميامر : ولقى الدم استعن بباب نفث الدم من الصدر ،

١٠ و جلّ أدويته القابضة و المغرية و المخدرة .

مثال ذلك : خذ قاقيا و بزر الورد و جلنارا و طينا محتوما و صمغا عربيا و بزر بنج و أفيونا يعجن بعصارة لسان الحمل و بعصارة عصى الراعى و يسقى بماء و خل ، و متى كان التجلب كثيرا سقى بماء لسان الحمل .

### فى الورم فى المعدة

١٥ الثانية من الميامر : قال : الورم فى المعدة و الكبد يحتاج أن يعالج ، و تكون الأدوية التى يعالج بها أدوية قابضة ، لأنها إن عولجا بعلاجات مرخية لا يخاطها شيء من القابضة كان ذلك خطرا ، و القيروطى الذى يستعمله جالينوس أبدا يصب على ثمانية مثاقيل من شمع أوقية من دهن الناردین الفائق و يستعمل بعد أن يلقى عليه صبر و مصطكى

القابضة، قال: وقد يكون تقلب النفس من مزاج ردىء فى المعدة مع خلط أو تغير خلط، و من استنقاع فم المعدة برطوبة و إن كانت جيدة الكيفية فانها عند ذلك تسترخى و عند ذلك تحتاج إلى أدوية تجفف إلا أنه إذا كانت هذه الرطوبة قد وصلت إلى عمق العضو و احتاجت إلى أدوية لطيفة غواصة كالخل و الأفاوية، فان لم تكن هذه الرطوبة غليظة و لا غائصة فالأفاوية القابضة تبرئها، و من علل فم المعدة العثى، و علاجه فى باب الهیضة، قال: إذا كانت المعدة عند أكل الطعام يهيج فيها عثى حتى تقذف الطعام فهى فى غاية الضعف، و أشد ضعفها فى أعلاها، و إذا كان مع التقلب و ثقل الطعام عليها ينزل الطعام و يخرج بالبراز فأسفلها هو الأضعف. \* إلى \* جملة ذلك أن المعدة التى يكرها ١٠ و يؤذيها الطعام إكراها و أذى شديدا ضعيفة جدا و تضطر لذلك دفعة لأنها لا تحمله فالى أى ناحية دفعته فتلك الناحية لضعف الناحيتين .

جوارش السفرجل؛ قال ج: جميع علل المعدة ما كان معها حرارة شديدة أو ييس شديد يبرأ بهذا الدواء: عصارة سفرجل رطلان خل ثقيف رطل عسل مثله يطبخ حتى يصير فى قوام العسل و ينثر ١٥ عليه من الفلفل أوقية و ثلث و أوقيتان من الزنجبيل .

صفة الدواء المتخذ بحرم السفرجل: جرم السفرجل ثلاثة أرطال عسل مثله فلفل ثلاث أواق زنجبيل مثله بزر كرفس جبلى أوقية يخلط الجميع .

فى أضمة المعدة؛ قال: أضمة المعدة و الكبد يجعل معها ما فيه ٢٠

فأدخله الحمام و إلا فاغذه فى ذلك اليوم و استرد قوته ثم أدخله الحمام من غد ، و انقص من غذائه و شرابه ثلاثة أيام حتى يعود إلى حاله الطبيعية ، قال : و الحلزون إذا ابتلع كما هو نيا سكن جميع أوجاع المعدة ، قال : و انفع الحبز للمعودين ما كان فيه الفطورة الشبي اليسير . ٥  
 ٥ ينبغي أن تنظر فى هذا .

فى سوء المزاج اليبس ؛ قال : لما كان أكثر ما يعرض من أمراض سوء المزاج فى المعدة المزاج الرطب صار لا يقع على الأكثر المجففة ، و لما كانت المجففات القابض منها يشد جرم المعدة و المحلل يرخيها صارت الحاجة فى الأكثر إلى القابضة ، إلا أنه إذا كان سوء المزاج ١٠ الرطب مع برودة أضرت بهم القابضة ، و لذلك جل ما يستخرج بالتجربة من أدوية المعدة مؤلفة من قابضة و مسخنة ، قال : إيارج الفيقرا ينفع إذا كانت رطوبات رديئة قد استتعمت بها طبقات المعدة و هذه العلة يلزمها غثى و تقلب نفس ، قال : و الصبر أنفع الأدوية لمن تعرض له فى معدته علل من جنس المرار حتى أنه كثيراً ما يبرىء منها فى يوم ، ١٥ و العلل الحادثة فى المعدة و البطن من أخلاط رديئة ينتفع فيها بالأدوية المتخذة بالصبر ، فأما الأشياء القابضة أغذية أو أدوية فتضرهم مضرة عظيمة ، فأما متى كانت المعدة إنما تتأذى بكمية هذه الرطوبات لا بكيفيتها ( الف الف ١١٣ ) حتى أنه قد حدث فيها كالترهل ، فان القابضة حينئذ من أنفع الأشياء لهذا العضو ، لأن العضو العليل حينئذ يكون ٢٠ مسترخيا كالمفاصل المسترخية التى إنما يصلحها و يردّها إلى حالها الأدوية القابضة

القيء بعد الطعام: متى انصب إلى المعدة مرار أصفر أو أسود

ففسد الطعام فيها و كان البلد حارا و التدبير نعيما نصبا فعوده القيء قبل

الطعام كي ينقى ذلك المرار، و متى كان معتادا متى أكل و تملئ من

الطعام و الشراب فاقطع عنه هذه العادة بأن تنقص من طعامه و شرابه ٥

و ذلك أن معدهم تضعف فتألف و تعتاد انصباب المواد إليها، و من

اجتمع في معدته بلغم لزج ينفعه القيء بفجل و سكنجبين في أدوار معلومة

و يدوم على ذلك دائما، و يضمم معدته بما يقويها لئلا تضعف من

استفراغ القيء، قال: كثرة الجشاء يمنع الهضم لأنه يرفع الطعام إلى فم

المعدة فاذا كان كثيرا فالصواب تسكينه . ١٠

المقالة الثانية: لون من به وجع في معدته لا يخفى على الحاذق كما

لا يخفى عليه لون من كبده عليه .

الأولى من الأمراض الحادة: متى كان ضعف في فم المعدة و استرخاء

لبث ما يؤكل طافيا فيها مدة طويلة و فسد الهضم، فاذا قوى ببعض الأطعمة

الموافقة له دفع الغذاء حيثئذ إلى قعره و استقر فيه ففضج و خرج بالبراز ١٥

كما أن الذي يبقى طافيا لا ينهضم و لا ينضج و لا يخرج بالبراز، قال:

و أكثر فعل فم المعدة إنما هو الشهوة لأن الهضم و ما كان من الأطعمة

قابضا يقوى فم المعدة .

١١ في خلال كلام جالينوس؛ أنه ينبغي أن تستعمل التقوية

لفم المعدة في الأصحاء بالقابضة، و في المحمومين لا، لأن ذلك يحفف فم ٢٠

معدهم بأكثر مما يحتملونه بل إن عولج بها قلل منها .

قبض وإن كان يعالج بها ورم فيها ، فأما المعدة خاصة فليكن الغالب على أضمدها الأشياء القابضة و التى تصلح لضعفها ، ولتقلب المعدة : الطيوب القابضة كالمصطكى والسك والجلسنار والورد وأطراف الأشجار ، وللأورام : فالأشق والمقل ودهن الحنا والمريخلط بها ٥ زعفران وإكليل الملك ولسان وميعة ويخلط معه القابضة والطيوب ، واستعن إذا أردت ذلك بالثامنة من الميامر ، وضاد إكليل الملك نافع جدا و تسخنه هناك .

فى حفظ الصحة ، الرابعة من تدبير الأصحاء ؛ قال : إذا فسد الطعام فى المعدة غاية الفساد فأخرجه بالقىء أو بالاسهال ، استعن بجوامع حفظ ١٠ الصحة حيث العناية بأمر الصحة فى أمر الرأس و النوازل التى تنزل منه إلى المعدة .

الأولى من الأخطا : تكون الأرواح الغليظة فى البطن سببا لسوء الاستمراء . ١١ الى لأنها تمنع أن تحتوى المعدة على الطعام على ما يجب : ١٢ الى ونصف أسباب ضعف الهضم و بطلانه فى موضع واحد ، ١٥ و هو من حفظ الصحة فنقول : إن ضعف الهضم إما من خارج فلسوء ( الف ١١٣ ) ترتيب الأغذية و كميتها و كلفتها و بمقدار الحركة و كلفتها و حال النوم و لضعف الحرارة و لشدتها و للنوازل تنحدر من الرأس إلى المعدة و للرياح و لشرب الماء على الطعام و لضعف الماسكة فى المعدة و المغيرة و نحو ذلك كله يجمع و يعطى علامات عليه ٢٠ و علاجات .

السوداء إذا كانت فى آلات الهضم أضعفت الهضم و حدثت لذلك تخم ، و أما الصفراء فتفعل ضد ذلك إلا أن الذى يستمرى من أجل الصفراء يحدث له كالا حترق . ٥ الى ٥ قد قال : السوداء تقصر الهضم و الصفراء تفرط و تجوز قدر الحاجة فالهضم الصحيح بقدر الحاجة يكون للدم .

من كتاب المرة السوداء ؛ قال : قد ينصب إلى المعدة فى وقت الجوع الشديد دم أحمر نقي من الكبد ليغذوها .

من الموت السريع : متى ظهر مع وجع المعدة على الرجل الينى كالتفاحة خشى الموت فى السابع و العشرين ، و من أصابه هذا الوجع انتهى الأشياء الحلوة ، قال : من كانت به تخم و أبطأ هضم طعامه فظهرت ١٠ على عينيه بثور سود و فى نسخة أخرى حمر و فى أخرى خضر كالحمص و لم تكن وارمة مات فى السابع عشر و إذا بدا به هذا الوجع اختلط عقله . من كتاب العلامات : علامة جودة الهضم استواء النوم و يكون الانسان سريع الانتباه حسن اللون غير ورم الوجه و لا يجد ثقلا فى الرأس سهل البطن لا يحتبس عليه ، خفيف المعدة ، و يكون أسفل ١٥ بطنه منتفخا قليلا و خاصة قبل أن يتبرز و يكون خفيف الحركة .

علامات عدم النضج : التخمة مكروهة فى الأصحاء و فى المرضى ، و يعرض من التخمة ورم الوجه و ضيق النفس و ثقل الرأس و وجع المعدة و فواق و كسل و بطأ الحركة و نفخة فى البطن و الأمعاء و صفرة الوجه و انتفاخ الشراسيف و جشاء حامض أو نارى أو حريف أو متين ٢٠

الثانية من الأمراض الحادة؛ قال: جميع الأدوية المسهلة والأشياء الشيعة الكريهة رديئة لفم المعدة ، وجميع الأشياء العطرية والغذائية المستلذة جيدة لها، قال: الذين تنصب المرار إلى معدهم يلذع فيها ويفسد طعامهم ويؤذيهم ويقومون للبراز مرتين وأكثر، فأما الذين تنصب المرار إلى أمعائهم فانهم يقومون مرات ، لأن المرار يحث الثقل على الانحدار يعنى في المحرين من المرار ، قال: المعدة إذا كانت عظيمة بالطبع وامتلئت من الغذاء لزمت الأحشاء وأمسكتها فاذا خلت تقبضت وتركت الأحشاء تضطرب فيحس أصحابها كأن أحشائهم تعلق ، والذين يعرض لهم فساد ولذع في المعدة ليس هم مراريون بالطبع فيكون إذا كان المجرى الذى يصب المرة من الكبد إلى المعى المعروف بالاثني عشر إصبعا يصب إلى المعدة فإن هؤلاء تطفو المرة أبدا في أفواه معدهم ، وأما في غيرهم فانه ينحدر دائما مع البراز ولذلك يقوم هؤلاء إلى البراز أكثر لأن البراز يحث الأمعاء ، والذين ينصب المرار منهم ﴿ الف الف ١١٤ ﴾ إلى معدهم فربما لم يقوموا في اليوم البتة .

١٥ السابعة من الفصول: إذا كان في المعدة وجع فأدمن جودة التدبير فان ذلك لورم في المعدة .

أبقراط: إذا حدث مع الوجع المزمع فيما يلي المعدة تقيح فذلك ردى ، برد الأطراف عن وجع شديد فيما يلي المعدة ردى لأن ذلك يدل على ورم حار عظيم أو وجع شديد فيما يلي هذه المواضع ، قال: (١) كذا .



فى اختصار حيلة البرء؛ قال: إذا كانت المعدة بريئة من الديلات  
والأورام والقروح و كان الهضم رديئا فذلك لمرض سوء المزاج،  
وسوء المزاج فيها يكون إما بلا مادة وإما بمادة، قال: وأكثر الناس يقع  
لهم سوء المزاج البارد وسوء المزاج الرطب لئيل الناس إليهم والشره،  
قال: وبعد هذا سوء المزاج الحار الرطب وسوء المزاج اليابس فقل ٥  
ما يعرض<sup>١</sup> فقل ما يعرض<sup>١</sup>، وإذا عرض فكثيرا ما يهلك أصحابه، لأن الأطباء  
يعالجون ذلك بمثل العلاج الذى يعالج به أصحاب المعدة الرطبة والباردة  
لأنهم لا يحسبون أنه كذلك لعموم ذلك فيعطونهم أدوية وأغذية قابضة  
أو حارة، وأجود ما تعمل أن تتعرف هل سوء المزاج الرطوبة أو هل  
الأخلاق غايصة أو ساجحة، ودليل المعدة الباردة كثرة الشهوة وقلة ١٠  
العطش والجشاء الحامض وقلة الاستمرار للأغذية الباردة والغليظة  
والحبوب الغليظة والانتفاع بالحارة اللطيفة، ودليل المعدة الحارة التى  
فيها سوء مزاج حار الجشاء الدخانى وكثرة العطش وفساد الأطعمة اللطيفة  
كلحم السمك الرخص والفرايح فيها وتهضم الأطعمة الغليظة الباردة  
وقلة الشهوة، ودليل سوء المزاج الرطب قلة العطش وكرهه الأطعمة ١٥  
الرطبة والتأذى بها والانتفاع بالاقلال من الأغذية والأغذية<sup>٢</sup> اليابسة،  
ودليل اليابسة بالضد أى كثرة العطش والانتفاع بالأغذية الرطبة، ودليل  
هذه الأمراض والمعدة إذا كانت مع أخلاط أن يعرض لمن ينصب  
إلى معدته بلغم مفرد جشاء حامض من غير أن يكونوا تناولوا شيئا، ومن

وغثى وقيء ، ومنهم من يعرض له احتباس البطن بإفراط واستطلاق وربما عرضت هذه الأعراض كلها ، وربما عرض جلها ، وربما عرض أقلها ، وذلك بحسب النخمة وقلتها .

من كتاب العلامات: علامة الديلة فى المعدة حمى وحرارة وعطش  
 ٥ وغثى ولهب فاذا تمكنت وأزمنت نحف الجسم وغارت العينان وانحلت الطبيعة وقل البول وجست المعدة وإذا غمزتها بأصبعك لم ينفذ ويكثر الاختلاف والقيء .

علامة القرحة فى المعدة: وجع شديد عند الأكل وقيء دموى ويتأذى بالشئ المالح والحامض والحريف والحر والبارد جدا .  
 ١٠ المعدة الضعيفة جدا: قلة الشهوة والغثى وصغر النبض ، وإذا أكل وجد ثقلا شديدا وامتدادا ولم يسهل عليه خروج البراز ولا يتجشأ ولا يتولد ﴿ الف الف ١١٤ ٢ ﴾ فيه قراقرز وإذا ساءت حالة المعدة عرض فيها فساد الطعام دائما إلى الحموضة وجشاء حامض أو متن وغثى ولذع ووجع بين الكتفين ويشارك أوجاعها الرقة عليه دائما  
 ١٥ ويطلب الطعام ، فاذا وضع بين يديه لم ينل منه أو نال شيئا يسيرا وتهيج به العلة من أدنى غلة ويسرع إلى العصب ، وإذا دام به هذا انتقل إلى المالنخوليا المسمى بالمراقى .

من التدبير الملطف؛ قال: إن مما يكثر نفعه للعدة الأغذية التى فيها قبض ومرارة بلا حدة كقضباني شجر العليق والفنجنكشت ، قال:  
 ٢٠ والقابضة جيدة للعدة فى أكثر الأمرار .

الطعام إن قصدته على تناوله تقياً سريعاً ، وإن حمل نفسه على ضبطه عرض له فواق و تهوع وأحس في معدته ينقلب إلى فوق ، وذلك لأن المعدة حينئذ تشاق إلى دفع ما فيها ، وفم المعدة يعرض له الشوق إلى دفع ما فيها ، وفم المعدة يعرض له الشوق إلى دفع الطعام بالقىء إما لكثرة فيثقل عليه أولحده أو لذعه ، و يعرض له هذا دائماً لمن فى أعالى ٥ معدته ضعف .

من منافع الأعضاء ؛ قال : إذا رأيت إنسانا لاتنشط نفسه لأكل الطعام الكثير الغذاء وشهوته قد ذهبت وإن حمل على تناوله اعتراه غثى ولا يجب أن يأكل شيئاً إلا ما كانت له حدة و حراقة ، وإذا أكل ما هذه صفته لم تحط به وأصابه عليه نفخ وتمدد فى المعدة و غثى و تهوع ، ١٠ ولا يجد فى شىء راحة سوى الجشاء فانه يجد له بعض الراحة ، وفى بعض الأوقات يفسد الطعام فى معدته ، وأكثر جشائه إلى الخوضه ، فاعلم أنه قد اجتمع فى معدته بلغم كثير لزج . و كان ذلك برجل فأطعمته فجلا و قيأته بسكنجبين فتقياً بلغمًا فى غاية الغلظ و الكثرة و برىء من يومه بعد أن مكث بتلك الحال ثلاثة أشهر . قال : ولا بد من تولد هذا الخلط ١٥ فى المعدة لأن المزار لا ينصب اليها فيجلوها إلا قليلا لأن الأصلح كان ألا ينصب اليها ، لأنه يفسد الغذاء ويوكل إلى الطبيب غذاءها و ينصب إلى الأمعاء دائماً فيجلو ما فيها من بلغم ما دام الجسم بالحال الطبيعية فاذا خرج فى بعض الأحوال عن هذه الحال ولم ينصب إلى الأمعاء المرة كثرة البلغم فيها ولا يؤمن حينئذ على صاحبه ايلالوس و قروح الأمعاء و الزحير ، ٢٠

ينصب إلى معدته مرار جشاء دخانى من غير غذاء ، ويعرض لهما جميعا إن كان الخلط فيهم قليلا القى بعد الطعام ، وإن كان كثيرا فقبل الطعام فهذه تخصهم مع سائر الدلائل الحرارة والبرودة فانها عامة لهم ، ودليل الأخلاط الغائصة فى المعدة أن يعرض التحمض والغثى بشدة ولم يعرض ٥ القى بحسب الغثى ، ودليلها إذا كانت سائجة انبعث القى سريعا ، وإذا كان غائضا فهو محتاج إلى الايارج و الأدوية المقطعة ، وأما سوء المزاج ﴿ الف الف ١١٥ ﴾ اليابس فيكون علاجه بأن يكسب الجسم كيموسات ، رطبّه بالحمام و الأغذية على ما وصفنا .

فى الثالثة من القوى الطبيعية ؛ قال : القراقر عرض خاص لضعف ١٠ المعدة لأنه يحدث إذا ضعفت عن الاحتواء على الطعام التفافا واحتواء محكما ، لكنه يبقى بينه وبينها مواضع خالية فتثقل فيها الرطوبة المحتبسة فيها من موضع إلى موضع ، فيحدث فى تلك المواضع قراقر بحسب أشكالها ، قال : ومن عرض له هذا لا يستحكم استمرار طعامه و يلبث أيضا الثقل مدة طويلة لأن هضمه يبطئ أكثر و الطعام لا ينزل حتى ١٥ ينهضم ، و الهضم إنما يستحكم بشدة التفاف المعدة و احتوائها على الطعام .  
 ١٦ إلى . وأشار إلى ضعف القوة الماسكة منها فى هذا الموضع . قال :  
 ويستدل على ضعف المعدة بأن الأطعمة وإن كانت لطيفة تطفو فيها و يحدث قراقر و نفخ ، و أما المعدة القوية فيسرع إليها انحدار الأطعمة اللطيفة و انحدار اللحم أيضا و الخبز السميد الكثير . إلى . علامة قوة ٢٠ المعدة سرعة انحدار الغذاء عنها و بالضد ، و من تغنى نفسه جدا و يكره الطعام

نوما غرقا فانك إن منعتك من ذلك اليسير من النوم فانه سينام نوما غرقا،  
إذا كانت المعدة أسخن من الواجب و تولد كيموسا قثاريا<sup>١</sup> قل جذب  
الكبد منه و كان الذى تولد من الدم ردىء الكيفية و قل جذب الأعضاء  
منه لأنه غير ملائم و يضعف الجسم لذلك، و اذا كان الكيلوس حلوا  
جيذا نضجا بحرارة غريزية كثر جذب الكبد و كان منه دم موافق ٥  
يخصب الأعضاء .

من الرابعة عشر من البرهان ؛ قال : الطعام يبقى فى المعدة مدة  
طويلة و يعرف ذلك من الجشاء و من انتفاخ المعدة و من القيء، قال :  
و قد تقيأت مرارا طعاما بعد اربع ساعات و سبع فكان بحاله، و سألت  
المصارعين : متى يحسون بنزول الطعام عن معدتهم فقال بعضهم : بعد ١٠  
خمسة عشر ساعة و أقل و أكثر ، لكن غذاء هؤلاء لحم الخنازير ،  
و يختلف الأمر فى ذلك بحسب الأطعمة و بحال حسب المعدة و بحسب  
ما فيها من الأخلاط إلا أنه بالجملة قد يبطل فيها زمانا طويلا .  
الاهوية و البلدان : الذين ينزل من رؤسهم إلى معدتهم بلغم دائم  
تبطل شهواتهم للطعام .

من الأغذية الأولى منها : استغاث رجل من فم معدته مرات ١٥  
فدلى أمره أن فى فم معدته بلغما فأمرته بكراث و سلق و خردل ففعل  
فقطع ذلك البلغم و أسهله إسهالا كثيرا و برىء ، ثم عرض له بعد  
(الف الف ١١٦) ذلك لذع فى معدته من تخمة من طعام حار حريف

(٢) كذا لعله : قثاريا .

قال: ولذلك أصاب الأطباء فى ما رأوا فى القىء ﴿الف الف ١١٥﴾ بعد الطعام فى شهر مرة أو مرتين بأشياء حريفة لأن ذلك يمنع اجتماع مثل هذا البلغم حتى يكثُر فى المعدة ويحدث فيها الداء .

الخامسة من الأدوية المفردة ؛ قال : لا أعلم شيئا أبلغ فى المعونة  
٥ للعدة على الهضم من بدن حار رطب يماسها كصبى لأن حرارة الصبي أخص بالحرارة الغريزية من الحرارة التى تجعل بالتكميد .

الأولى من إينديما ؛ تقدمت المعرفة : كانت امرأة بها وجع الفؤاد ولم يكن يسكنه إلا سويق الشعير مع ماء الرمان ويكتفى أن يغتذى مرة فى اليوم ، قال ج : إنها كان بها وجع فى فم المعدة من خلط يسير لذاع  
١٠ يجتمع اليه و لقلته اكتفى بسويق شعير و ماء الرمان لأن هذا الدواء معه تخفيف و تقوية فيجففه<sup>١</sup> تلك الرطوبات اللذاعة ، و تقويته بالرمان تجعله الا يقبل ما ينصب اليه منه فبرئت المرأة بذلك و الطعام مرة واحدة فى اليوم جيد فى جميع هذه العلل و فى أكثر علل المعدة و الكبد ، و لا يكون ذلك الطعام كثيرا بل الى القلة ما هو ، لأن المعدة و الكبد  
١٥ العليلتين لا تحتملان كثرة الطعام .

الثالثة من السادسة من إينديما : ضعف المعدة عن هضم الطعام يصير سببا لجميع العلل فى الجسم .

الرابعة من السادسة : شكى إلى قوم اختلال الشهوة فأمرتهم بالامتناع من الطعام مدة طويلة ففعلوا فعادت شهوتهم و حال ذلك حال من لم ينم

(١) كذا ولعله : يجفف .

من بزرققاء بماء بارد ، واطل على المعدة أضمدة دابغة مبردة كمرهم قشور  
القرع ودقيق الشعير ونحوه وسفرجل وغيره ، فان اضطرت إلى  
اسهال فبالصبر والسكنجبين ، وأما القيء فلا تقربه ، وينفع من قروح  
المعدة الفلونيا وأقراص السكرها ورب النمام ، والقابضة كلها نافعة .  
❦ على ما رأيت لليهودى للخراج فى المعدة : أفصد وبرد ما أمكن ٥  
فان امتنع وأخذ فى طريق النضج سقى ماء الحلبة والحسك ودهن .  
اللوز المر والخروع وضع معدته على شئ وطيء حار ويستحم بماء  
فاتر ويخص عليه بالتين والبابونج والحلبة ويجعل عليه افسنتين ليقويها  
أيضا حتى ينفجر ، ويسقى الصبر بماء الهندبا فاذا انفجر سقى ما ينقى ،  
فاذا تنقى سقى ما يلحم .

١٠

اهرن : ذهاب الشهوة من الحرارة ، وشفائوه بالأشياء الحامضة  
كى ترجع الشهوة كما تفعل السوداء دائما فى الخلقة ، قال : وقد يكون  
من القروح فى المعدة بخز الفم ويستطلق معه البطن فعالجها بمخيض البقر  
و الكعك .

الطبرى ؛ قال : ما أقل من ينجو ممن يتقيأ القيح من قرحة فى المعدة ، ١٥  
والقيء الشديد يحدث الخراجات فى المعدة وفها ، قال : إيارج فيقرا  
ينقى القيح الذى فى ﴿ الف الف ١١٦ ﴾ المعدة ويأكل وسخ القرحة  
وعفنها ويسقى مخيض البقر ورب السفرجل ورب الرمان ويحذر كل  
الحذر فى ابتداء الورم القيء والاسهال ، ويستعمل المسكنة والمائعة إن  
كان لا بد من الاسهال فبالخيار شنبز وضمد بالقابضة .

٢٠

فاستعمل ذلك فهبج ما به .

فى اللذع فى المعدة ، الثالثة ؛ قال : فى الزيب الحلو تقوية للمعدة  
وجلاء معتدل فهو بهذا السبب يسكن ما يحدث فى فم المعدة من التلذيع  
اليسير ، و أما التلذيع الكثير فيحتاج إلى ما هو أقوى منه ، و أصحاب  
٥ المعدة الضعيفة يسرع إليهم الغنى و تقلب النفس بعد الأكل فأعنيهم  
على ذلك بأن تقدم قبل طعامهم أشياء مزلفة و بعده أشياء قابضة ، فهذا  
تنطلق طبائعهم ولا يهبج بهم غنى ولا قىء ، و يجب أن يمشوا بعد  
الأكل برفق شيئاً معتدلاً لينزل الطعام عن فم المعدة و يقوى و تجف  
أعاليها بالشئ القابض و بالمشى ، قال : و مما ينفع تقصير الشهوة الدواء  
١٠ المتخذ من عصارة السفرجل و العسل و الفلفل الأبيض و الزنجبيل ،  
و هو المذكور فى كتاب حفظ الصحة ، و عدّ من البقول النافعة للمعدة  
الحس و الكرفس ، قال : و الشاهترج جيد لها .

اليهودى ؛ قال : المعتدل فى بقاء الطعام منذ دخوله إلى خروجه  
اثنا عشر ساعة ، قال : من معدته مريضة أطعمه على أربعة أنواع  
١٥ إما كثيراً وإما قليلاً أو فى مرة أو فى مرات أو مركب من هذه ،  
قال : إذا حدث فى المعدة قروح و أكلة فعالج بالأدوية التى تنقى المعدة  
من اللحم الميت و يلحم و ينبت كايارج فيقرا ، فاذا نقي فاسقه حينئذ  
نخيض البقر و شراب السفرجل و الرمان و نحوها ، قال : إذا كان فى  
المعدة ورم حار فلا تستعمل مسهلاً ولا مقيئاً فانه ردىء لكن أطعمه  
٢٠ مليئة واحقن واسق و إن كان لبيب و عطش شديد ثلاثة دراهم  
من



وإن كان ذلك الوقت ليس فيه مرار أو يكون لمرار فيها، وذلك المرار إما ساجج وإما متشرب أو يكون ينصب من الكبد أو يتولد في المعدة، قال: وبرد المعدة يكثر الشهوة، وحرها يكثر العطش، وإذا كان الحر والبرد مع خلط خرج ما يأكل مختلطاً بذلك الخلط، وإذا كان بلا مادة خرج خالصاً.

٥

١٠ إلى: إذا كثرت الحموضة في المعدة فافحص عن الطحال فإنه قد يكون السوداء ينصب منها شيء أكثر مما يحتاج إليه، وعلامة ذلك احتياج الشهوة مع نفخ ورياح وسوء هضم وجشاء حامض، وبهذه العلامات يفرق بين اللذع الكائن في المعدة والكائن من السوداء والكائن فيها من الصفراء، رأيت من تقياً قطعة لحم غليظة أعظم من ١٠ الجوزة ولم يمت حدست أنه كان في معدته ناصور كبير دقيق الأصل انقطع ودفعته الطبيعة بالقيء.

أهرن: إذا كان في المعدة بلغم والريق والجشاء إما حامض وإما تفه وإما مالح ويكثر الريق والزبد في الفم ويقيأ قيئاً بلغمياً، وإما الصفراء فيتقيأ قيئاً صفراوياً والجشاء الحار المتدخن والعطش ومرارة الفم ١٥ والحرارة المفرطة في المعدة فتسقط الشهوة البتة، (الف الف ١١٧) وعلاجها بالأشياء الحامضة، وأما غلبة البرد فيكثر شهوة الطعام، وإذا كانت الشهوة مقصورة والهضم كثيراً فالغالب الحرارة وبالضد، قال: وإنما تذهب الشهوة عند الجوع المفرط لأن المعدة تلتهب حراً والفضول المألحة تهيج العطش.

٢٠

على بن زين : و قد جربت دواء نافعا لورمها جدا يسقى من رب الغافت<sup>١</sup> و رب الافستين أياما .

و قال الطبرى أيضا : الوقت المعتدل فى بقاء الطعام فى البطن إلى أن يخرج اثنتا عشرة ساعة .

٥ فى الطعام : ٥ الى ٥ و إما من أجل المعدة و ذلك إما لحرارتها و إما لبرودتها أو لرقه جرمها و قلة سخونتها من الثرب و الأعضاء التى تسخنها إذا بردت مع الكبد و نحوها أو لقلة احتوائها على الطعام و ذلك إما لأنه دسم أو لأنه مدخن كالبيض المطبجن و الخبيص أو لأنه ألطف بما يحتاج إليه تلك المعدة كما يفسد السمك الصغار و الأطعمة الحارة ، أو لأنه أغلظ مما يجب كما يفسد لحم البقر فى المعد الباردة إلى الحمضة ، أو لأن الأطعمة غير لذيذة ، أو لسوء تديرها كما يقدم الأطباء الفاسد و يؤخرون الألف ، أو لسوء تديرها كما يؤخر أكثر فيتدخن أو أقل فتحمض ، أو لكثرة أصنافها إذا اختلفت مقادير أزمان هضمها فأفسد الذى ينهضم ما لم ينهضم ، و ما لم ينهضم ما انهضم ، إما لسوء التدبير قبله مثل أن ١٥ يأكل قبل أن ينقى من الأول أو قبل الرياضة و الحمام و بالجملة قبل العادة التى جرت له على ما كان يستمره .

أهرن : إذا كان الجشاء دخانيا من غير أطعمة توجب ذلك ، فإن ذلك لحرارة المعدة ، و ذلك الحر إما لسوء مزاجها فقط من غير خلط أو لسوء مزاج مع خلط مثل مرة يطول مكثها فيفسد لذلك مزاجها ،

(١) فى الأصل : عافت .

وصفته: حب الخيار درهم بماء ثلج أو بماء هندبا بسكر طبرزد، و اطل عليها جرادة القرع أو ماء الرحلة ونحوها، وإن احتجت إلى إسهاله فاسقه خيار شنبّر و سکنجینا معمولا بسقمونيا أو صبرا مثقالا أو أقل أو أكثر بسکنجین. ٥. لی. ينظر في هذا، وأجود ما يسهل به صاحب الورم الحار في المعدة ماء الهندبا وقليل أفسنتين ولب الخيار شنبّر، ٥ وإن كان ولا بد فدائق من الصبر المغسول أو الهليلج الأصفر بما عملناه درهم، قال: البثور و القروح السكائنة يرتفع منها بخار إلى الحلق فينتن منه الجشاء ويحنف الفم و اللسان، قال: و للورم العتيق في المعدة إذا سكن تلهبه و احتاج العليل إلى ما ينضج و يحلل فبابونج و حلبة و بزركتان و إكليل الملك و خطمي يجعل منه ضماد و ينطل عليه، و إن ١٠ كان الورم في المرىء فضع بين السكتفين ذلك، و أما في الأورام الحارة في أول الأمر فعليك بما يطفئ و يبرد و بالطيوب و القوابض و الرياحين، و إن كان الورم أغلظ و أعتق فأخلط بالأضمة الأشق و المقل و علك الانباط و لاتخله من القوابض و الطيوب، و إذا خلط معه الشحوم جاد، و إن كان أغلظ ﴿ الف الف ١١٧ ﴾ و أشد فأخلط معها القوية ١٥ التحليل كالقردمانا و حب الغار و العاقرقرا و الزراوند و الايرسا و البلسان و نحوها.

أهرن؛ مرهم للديلة و الورم الصلب: إكليل الملك و حلبة و بابونج و حب الغار و خطمي و افسنتين جزء جزء أشق و كور ثلثا جزء و اطبخ عشرين تينة سمانا بطلاء و حل الصموغ و اجمع به الأدوية و ضمد به ٢٠

في الورم في المعدة: إذا حدث في المعدة ورم فاسق للحر منه  
 خيار شنبر و ماء عنب الثعلب مع نصف درهم إيارج أو وزن دائق إن كان  
 الورم حارا جدا و العليل ضعيفا، وإن كان الورم صلبا غلظا فاسق ثلاثة  
 مثاقيل من دهن الخروع و طبيخ الخيار شنبر و ماء الأصول يمرس فيه ،  
 ٥ وإن عرضت سدة في مجارى المعدة فأعطه أفسنتين و إيارجا ، وإن عرضت  
 له قروح رديئة فعالج بالأدوية المنقية للعفن نحو إيارج فيقرا ثم اسقه إذا  
 تنقت المعدة مخيض البقر و رب السفرجل و الرمان فإنه يلحم القرحة ،  
 وإذا عرض فيها قرح ردىء متعفن فعليك بما ينقى و يغسل ، و متى كانت  
 القروح طرية فعليك بالأدوية القابضة ، و اجعل أغذيته سريعة الهضم .

١٠ إلى حب جيد للمعدة يقويها و ينقيها و يصلح للذين في معدهم  
 صفراء مؤذية: صبر درهم إهليلج أسود و رد نصف نصف اعجنه بعصير  
 الهندبا و هى شربة واحدة ، و للمعدة الباردة يسقى أميروسا و سجرنيا  
 و كمنيه و نحو هذه ، و المعدة الضعيفة تعالج بالاطريفل و نحوه من  
 القوابض .

١٥ دلائل الورم الحار في المعدة: العطش و الحمى و حرقة المعدة و سرعة  
 حسها و تأذيها بما يؤكل فهذا إياك أن تقيئه بل غذه بأغذية لينة و أعطه  
 الخيار شنبر إن احتجت إلى تليين بطنه ، و ضع على معدته أضمة  
 باردة مقوية من ماء الرمانين و الافنتين فإنها تمنع الورم أن يتفشى في  
 جميع المعدة ، و إن كان إفراط في الحر و العطش فاسقه ما يسكن العطش ،

(١) في الأصل : شخز نايا .

و يسكن العطش ؛ صنعته : ورق ورد طرى ستة دراهم رب السوس  
أربعة سنبل مثله مر مثله يعجن شراب حار و يوضع تحت اللسان ،  
و أما الذين بهم بلغم حامض فأعطهم الإيارج المعمول بسكنجيين و دواء  
الفوتنج ، و أما الذين يحمض طعامهم فاعطهم كزبرة يابسة درهما و نصفها  
بماء و اسقهم ملعقة مصطكى ، ينظر فى ذلك و الجوارشات الحارة . ٥  
تصلح ، و أما الأورام فى المعدة و المرئ فامنع ما أمكن و اخلط به  
الطيوب ، و إذا أدمن فاستعمل خطميا و بابونجا و إكليل الملك و عصير  
العنب و شبثا و سائر الأدوية المحللة و اخلط بها ما يقوى من القواض  
و الطيوب على قدر ذلك ، فأما الذين لا يجسسون الطعام فى المعدة و  
هوئلاء هم الذين يسميهم الأطباء المعودين فاخلط دقيق الحلبة و بزركتان ١٠  
و عسلا و ضمدهم و اسقهم منه فانه جيد ، قال : و إذا كان ذهاب الشهوة  
لخلط فى المعدة فان كان لطيفا فاستفرغه بالقىء و الاسهال ، و إن كان ممن  
يسهل عليه نقيء و إلا فأسهل فانه أصلح له ، و أسهله بالصبر و بالدواء  
المعمول بالسفرجل و السقمونيا ، و الصبر خير لأن السقمونيا ردىء  
للعدة ( الف الف ١١٨ ) مذهب للشهوة ، و ينفع الأخلط الغليظة ١٥  
جلنجيين مسهل ، و أما ذهاب الشهوة من أخلط غليظة فعليك بما يقطع  
و يلطف كالسكنجيين و الكواخ و الكبر و الزيتون و الخردل و ما أشبه  
ذلك ، ثم استعمل الاسهال و الأضمة الباردة و رضهم و أدلكهم كثير .  
٥ . قد يكون نوع من ذهاب الشهوة من أجل الطحال لامتناع  
انصباب السوداء فى فم المعدة فاستدل عليه و عالجها ، و يدل على ذلك ٢٠

فانه عجيب .

ابوهلال الحمصى ؛ قال : مما يعين على هضم الطعام فى المعدة و السكيد  
الأضمة المتخذة من الطيب القابضة كالسك و العود و النضوح  
وماء الآس .

٥ بولس : الشهوة تبطل إما لسوء مزاج حار و علامته الجشاء الشبيه  
بالحمية<sup>١</sup> و العطش و لا يشتهى شيئا البتة ، أو لسوء مزاج بارد و علامته  
الجشاء الحامض و تصير شهوته أكثر مما كانت و لا يعطش و لا يستمرىء  
الأشياء الغليظة و الباردة كما يستمرئها الحار المزاج ، و قد تذهب الشهوة  
لأخلاق فى المعدة ، و هذه إن كانت رقيقة لطيفة فعها غثى كثير و عطش  
١٠ و لذع ، و إن عفنت تبس ذلك حمرة ، و إن كانت غليظة فقط فانه  
لا يكون لذع و لا عطش و يكون الغثى أقل ، و إن كانت هذه الأخلاق  
فى تجويف المعدة خرجت بالقىء ، و إن كانت مشربة خرج الطعام  
و لم تخرج هذه و اشتد الغثى ، و الذين بهم فساد مزاج حار أعطهم خبزا  
بخل و ماء و لبنا حامضا و هندبا و خسا و ماء باردا ، و لا تفرط فيها  
١٥ و توقف فإن الإفراط فيها ربما جعل العلة عسرة البرء رديئة ، و البارد  
يعطى صاحبه البزور و الفلافل و الترياق ، و ينفع أيضا من فى معدته  
أخلاق غليظة أن يأكل الثوم ، و الذين بهم حرارة و ضعف فى معدتهم  
فاسقه ماء الفاكهة .

و هذا الحب جيد للمعدة الحارة و يقوى المعدة الملتهبة جدا

(١) كذا لعله : بالحمية .

شرك؛ قال : إذا كان الطعام لا يتهضم و المعدة ثقيلة فاعلم أنها قد جمعت بلغمًا كثيرًا فقيئه بطيخ جوز القىء و الخردل و الدار فلفل ، فان تنقية المعدة لا يكون إلا بالقىء و الإسهال ، فاذا قيئتها فعُد إلى ما يسخن و يلطف من الأدوية الحارة .

المقالة الأولى من إبيديميا : بطلان الشهوة يكون لخلط ردىء فى ٥  
فم المعدة أو لبطلان القوة الحساسة .

١٠ إلى هذه القسمة ناقصة لأنه قد يكون أيضا لقله التحلل من الجسم ، و لسوء مزاج فى المعدة حار و لشغل الطبيعة بانضاج الخلط الردىء كالحال فى الحميات ، و يجب أن يتفقد هذا ، قال : أو لاحتباس المرة السوداء يستقصى ذلك .

١٥ السادسة؛ قال : يلحق سوء الهضم التياث الأفعال الطبيعية كلها التى تعدّوه<sup>١</sup> كثرة الأخلاط الرديئة التى تلحقها ضرورة العلل الرديئة . بولس : ﴿ الف الف ١١٨<sup>٢</sup> ﴾ إذا لم تهضم المعدة الطعام ، وإذا عرضت فيها رياح و نفخ فلتضمّد بضادّ البزور و إكليل الملك و الصبر و الأفسنتين و السنبل و المرزنجوش و المصطكى .

ضماد عجيب لجساء المعدة و الورم الصلب فيها : وسخ الكوز ستة أجزاء مبعة جزءان مصطكى . جزء علك البطم نصف جزء ردىء دهن النارين ما فيه كفاية يجعل ضمادا .

أرياسيس؛ مرهم يلين الجساء و ينفع منه : أشق ستة و ثلاثون

أنه إذا أخذ شيئاً حامضاً اشتهى الطعام من ساعته كأنه قد نبه عليه ،  
وإن أكل ولم يكن اشتهى ويستمرئه وطحاله يكبر إن أدمن ذلك .  
بولس ؛ قال : قد يكون ذهاب الشهوة من الدود و ينفع هذا  
الصبر بشراب التفاح طلاء على المعدة و يعمل فى إخراج الدود ، و علامته  
٥ فى بابه ، قال : و ينفع ذهاب الشهوة المزمنة ماء الجمرة ؟ و الحركات  
و الأسفار ، قال : من معدته غليظة من الحر أعطه أطعمة مغلفة كالبيض  
السليق و الأصداف و العدس و العنب الجاسنى و القثاء و الخوخ ،  
و الأشياء الباردة كالخس و الهندباء و الرمان و الساق و الحصرم .

١٠ إلى يصلح ضماد الاسكندر لذهاب الشهوة وهو : كندر و مصطكى  
و عود و قصب الذريرة [ و ' ] جلنار [ و ' ] ماء السفرجل [ و ' ] شراب  
ريحانى طيب ، قال : إذا عرض للمعدة ورم وقع الجسد فى بلاء لأنه  
لا يشتهى الغذاء البتة و لا يجد له لذة و لا يستطيع .

الاسكندر : لا تثق بالجشاء الحامض و الدخان على حرارة المعدة  
و بردها لأنه قد يكون ذلك عن الأطعمة أنفسها و من أحوال قد تقدمت  
١٥ لكن سل عن التدبير و جميع الدلائل ، و كثرة التبرق قد يدل على  
رطوبة و يكون سببها حرارة تذيب الرطوبات .

بولس ؛ فى تدبير الحوامل : مما يشير شهوة الحامل المشى و الحر العتيقة  
و الريحانية و القصد فى المأكول و المشرب و التعريض للأطعمة المختلفة  
الليذنة و يتناول فى كل قليل أشياء فيها حرافة كالخردل .

(١) ليس فى الأصل .



و للورم الصلب المزمن بالتى ذكرناها ، و الا ضمة أصلىح .

الورم البارد فى المعدة : يسقى من دهن الخروع درهمان و دهن

لوز حلو ثلاثة دراهم بهذا الطبخ الذى أصف : إكليل الملك عشرة دراهم

حلبة خمسة دراهم أصول الخطمى عشرة زبيب بلا عجم خمسة عشر قشور

أصل الرازيانج عشرة يطبخ بأربعة أرتال ماء حتى يبقى رطل و يصفى ٥

و يسقى أربع أواق و لياكل هليوناً و لباباً بدهن لوز حلو .

ضماد نافع للورم البارد : مصطفى خمسة دراهم إكليل الملك عشرة

أصل الخطمى حلبة بابونج شبت بزركتان عشرة عشرة بنفسج يابس

عشرة حماما خمسة لاذن عشرة مرثمانية صبر سبعة زعفران عشرة

بزرالكرب خمسة أقحوان عشرة مقل عشرون صمغ الكوز عشرة كشيء ١٠

كندر ذكر خمسة أفستين أشق جاوشير (( الف الف ١١٩ )) شحم

الدجاج و الأيل و مخ ساقه أوقية و نصف من كل واحد شمع ثلاث أواق

يتخذ الجميع بدهن سوسن و ينقع الصموغ بنبيذ و يخلط بالأدوية

و كذلك زعفران ينقع فانه مما يحلل .

ضماد جيد للورم الحار الحادث فى المعدة : فوفل نيلوفر دقيق ١٥

شعير أوقية و نصف أوقية زعفران نصف أوقية بنفسج خمسة عشرة

مصطفى أفاقيا جلنار خمسة خمسة شمع و دهن ورد ما يجمعه .

أقراص نافعة من الصلابة الواقعة بالمعدة : كهربا عشرة دراهم

ورد خمسة مثاقيل أفاقيا مغسول ثلاثة سنبل مثله إكليل عشرة مصطفى

(١) كذا والظاهر : الكور .

مثقالا شمع مثله صمغ البطم اثنا عشر مثقالا مقل اليهود اثنا عشرة أوقية  
قنة ومر وزهر الحناء أوقية أوقية ينقع المر والمقل فى شراب ويداف  
الأشق بنخل واخلط الجميع فى هاون بدهن السوسن إلى أن يحد  
إخلاطه ويوضع عليه .

٥ جوا مع أغلوقن : إذا سخنت الرجلان سخنت بسخوتتهما المعدة .  
فيلغوريوس ؛ قال : ربما كان فى فم المعدة رطوبات قليلة رقيقة  
فاذا أكل الطعام اختلطت به فتبلغ لكثرتها الى فم المعدة و تهيج غشا  
و وجعا .

تياذوق : قد تكون أخلاط رقيقة حادة مشربة للمعدة فاذا أكل  
١٠ الانسان هاج به الوجدع والقيء ، وعلاج هذا بأقراص الكوكب فى  
حال النوبة ثم بالنفض بالفيقرا ، قال : وينفع منه شراب الحشخاش .  
ابن ما سويه فى السكمال : إن كان وجع فى المعدة من حرارة  
يسقى رائب البقر ويكون طعامه فراريج مع قرع ولب الخيار .

صفة أقراص الورد اللفة ١ لوجع المعدة والورم فيها : ورد ستة  
١٥ دراهم سنبل الطيب وأصل السوسن من كل واحد أربعة أربعة دراهم  
زعفران درهمان إكليل الملك خمسة دراهم مصطكى ثلاثة كهربا درهمان  
يعجن بمبختج ويشرب بماء عنب الثعلب و هندبا وخيار شبر .

٢ إلى ورد عشرة دراهم عود درهمان مصطكى ثلاثة بزر هندبا  
مثله كشوثاء مثله صندل درهمان ، يسقى للورم الملتهب مع كافور

(١) كذا .

و يجعلها مغیضا للفضول لأنها إذا فیت انصب إليها من الجداول ضرورة .  
 \* لی \* ينظر فيه و اطلب ذلك فى باب الاستفراغات .

من الأقربادين ؛ للمعدة التى لاتقبل الطعام : جند بادستر قسط حلو  
 مر سنبل الطيب فلفلان دارصينى قنة أفيون درهم درهم قشور سليخة  
 درهمان ينقع المر فى الشراب الریحانى و كذلك يفعل بالأفيون و يخلط ه  
 الجميع بعد السحق بعسل ، الشربة مثقال بعد ستة أشهر .

من كتاب المعدة لحنين : ﴿ الف الف ١١٩ ﴾ من أراد حفظ  
 صحته فليجتنب فساد الطعام فى معدته ، و الهضم إنما يكون فى أسافل  
 المعدة ، و فساده : إما لعلة فى هذه الناحية أو لعلة من خارج . و علة المعدة  
 لسوء مزاج أو لورم أو نحوه أو ابلاغم أو أخلاط رديئة تجتمع فيها ١٠  
 و تلصق بجرمها ، و الأورام : إما من جنس الفلغمونى أو من جنس الترهّل  
 أو من جنس الورم الصلب أو خراجات آخر ، و قروح : إما خارجا  
 و إما باطنا أو لنوم أو لكيفية الأغذية أو لكيتها أو لسوء ترتيبها ، و علة  
 الجشاء الدخانى و ما نحاه نحوه : الحرارة لأنها ضرب من العفونة ، و ذلك  
 أنه لايسخن شىء من الأطعمة سخونة شديدة فلا يعفن . ١٥

قال : و غلبة المزاج الحار يعرض معه العطش و حمى دقيقة ، و متى  
 بطل الهضم لغلبة سوء المزاج البارد لم يعرض عطش و لا حمى و لبث  
 الطعام بحاله ، و المعدة لا تتغير لا فى الجشاء ولا فى القيء ، و هذا غاية  
 غلبة المزاج البارد ، و إذا كان أقل حتى أنه يعمل فى الأطعمة و لا يبلغ  
 إلى أن يتم الهضم فانه إن كانت الأطعمة مائلة إلى البرد أو معتدلة فى ٢٠

أربعة قشور السكندر مثله طين أرميني عشرة زعفران درهمان جوزالسرو  
ثلاثة يجمع بماء لسان الحمل ، و القرص درهمان و يسقى بجلاب سكرى  
قد ديف فيه خيارشبر ، و إن كانت حرارة و ورم فبماء الهندبا و عنب  
الثلب و ماء لسان الحمل ، و يضمد بورد و تفاح و لاذن و مصطكى  
٥ و أقاقيا و جوز السرو و ثمر الطرفاء و شراب قابض .

من حفظ الأسنان لحنين : فساد الطعام فى المعدة إما لأنه فى نفسه  
سريع الفساد كالبطيخ و المشمش و القرع و البقول و السمك و اللبن  
و اللحم و الشراب القهوى<sup>١</sup> و الحلواء ، أو لأنه غير موافق لأكله ، أو لأنه  
غير مشتهى له ، أما غير موافق فان تكون المعدة حارة مفرطة الحرارة  
١٠ فيتناول طعاما حارا أو باردا فى الغاية إذا كانت مفرطة البرودة ، و أما  
غير مشتهى فان الطعام إذا لم يشتهه أكله لم تقبله المعدة و لم تحتو عليه  
و لم يستقر فى أسفلها بل يطفو فى أعلاها ، و أيضا فاما أن يكون فى نفسه  
محمودا إلا أنه تجوز فى كمية القدر الذى تقوى المعدة عليه ، و أيضا إن  
تنوول فى غير وقته ، و ذلك إذا لم تنق المعدة من الطعام الأول فيفسد  
١٥ لذلك الثانى لأنه إذا اختلط به فسد ، و أيضا سوء الترتيب أن يقدم  
القابضة و الحامضة و العسرة الهضم و يؤخر الرطبة و اللزجة و الحلوة ،  
و منه المعدة يجب أن يستنظف ما فيها من البلغم بالقيء لأنه إنما يجيئها  
من المزار شيء يسير و ذلك لسبب ألا يهيج فيها كرب .....<sup>٢</sup> و يجب  
أن يكون القيء فى كل شهر يومين متوالين لأن أكثر ذلك يضر بالمعدة

(١) فى الأصل : الشراب القهوى (٢) محو .

المعدة امتلاء شديدا ، أو لكيفية الغذاء أن يؤكل الحار جدا أو البارد جدا أو العفص الغليظ ، أو من سوء ترتيب ﴿ الف الف ١٢٠ ﴾ وهو أن يؤكل بطيء الهضم ويتبع بالسريع الهضم ، أو لسوء الوقت الذى يؤكل فيه مثل المذاكرة بالغة قبل انهضام الأول أو قبل استعمال حركة أو رياضة ، قال : و الأطعمة الحارة المولدة للسرار يجعل الجشاء ٥ دخانيا و الأطعمة المدخنة و المطبجة ، و أما فى تجويف المعدة من خلط مرارى أو سوء مزاج المعدة الحارة و بالضد يجعل الجشاء حامضا .

قال : و متى رأيت الجشاء دخانيا و لم يكن السبب فى ذلك طبيعة الأطعمة فالسبب هو حرارة المعدة ، و إن كان الجشاء حامضا و لم يكن السبب من الأغذية الباردة فالسبب فى ذلك برودة المعدة ، و لا يتبين هل ١٠ تلك الحرارة أو البرودة سوء مزاج فى المعدة أو خلط مصبوب فى فضائها فامتحن على هذا باطعام العليل أغذية مضادة لهذا المرض ، فأطعم من يفسد الطعام فى معدته الى الدخانية الشعير ، و من يستحيل الى الحموضة العسل و نحوه ، فان خبث مع ذلك الجشاء بحاله فليس ذلك من الأطعمة ، فان أردت أن تعلم هل ذلك لسوء مزاج المعدة أو خلط فى تجويفها ١٥ فانه إن كان البراز يخرج مصبوغا بمرار أو بلغم فان ذلك الخلط فى التجويف ، و ذلك يكون بالقى أبين إلا انه لا يجب أن يستعمل القى فى من يعسر عليه ، و إن كانت لسبب الأطعمة منصبة بخلط فذلك الفساد لفساد مزاج المعدة أو خلط لاحق متشرب فيها بين طبقاتها ، و من علامات الخلط إذا كان حارا العطش و البارد بالضد . ٢٠

الكيفيتين الفاعلتين فالجشاء حامض ، وإن كان مزاج الأغذية حارا  
و كانت فى طبيعتها ناعمة أحدثت رياحا بخارية غليظة ، وإذا حدثت الآفة  
بالهضم لسوء مزاج حار أو بارد حدث بطلان الهضم بسرعة ، وعلاجه  
يكون أسهل لأن صلاحها يكون بكيفيات قوية ، وأما الآفة الحادثة لسوء  
مزاج رطب أو يابس فانه لا يبطل الهضم إلا فى زمن طويل ، ولا يمكن  
إصلاحه أيضا إلا بعسر ، لأن مداواته تكون بكيفيات ضعيفة وخاصة متى  
احتجت إلى الترطيب و الزمان الذى يصلح منه سوء المزاج البارد  
و الحار متساو ، فأما الخطر فليس بواحد و ذلك أنك إذا احتجت إلى  
التبريد ثم كان بعض الأعضاء المجاورة للعدة باردا أو ضعيفا لم يؤمن أن  
يناله ضرر عظيم من الأشياء المبردة ، و أما سوء المزاج الرطب و اليابس  
فالخطر فيهما غير متساو لأن الزمان الذى يعالج فيه سوء المزاج اليابس  
أضعاف كثيرة للزمان الذى يعالج فيه سوء المزاج الرطب ، قال :  
وهذان مزاجان إذا أفرطا أدى الرطب إلى الاستسقاء ، و اليابس إلى  
الذبول ، قال : إلا أنه يتقدم هذين المرضين قبل أن يبلغ بالمعدة هذا  
الفساد الحار أن يبطل الهضم .

١٥ إلى فهذان ساقطان إذا . قال : و الخطأ من خارج يكون إما  
فى سوء استعمال السكون و الحركة مثل أن يكثّر الانسان النوم أو يقله  
أو يجعله فى غير وقته ، و كذلك فى الرياضة أن تكون بعد الغذاء  
أو تكون قليلة أو كثيرة أو يؤكل الطعام قبلها بوقت يسير أو عند ترك  
٢٠ الرياضة قبل الراحة ، أو فى سوء كمية الأطعمة قبل أن يؤكل ما تمتلئ به  
المعدة (١٥)

فاذا لم يكن ذلك فان ذلك لضعف مزاج المعدة فى الغاية ، قال : و من كان مزاج معدته ناريا فان لحمه قليل لأجل قلة دمه و ردائه ، و ذلك أن الغذاء يجرى إلى الكبد و قد فسد فيتولد دم حريف منتن فلا تغتذى به الأعضاء إلا بالقليل منه لتكرهها به لسوء مزاجه . ٥  
 ٥  
 كان هذا المزاج حادثا ، فأما إذا كان أصليا فلا ، لأن طبيعة اللحم حينئذ يميل إلى ما عليه طبيعة المعدة ، قال و دماء هؤلاء إذا فسدوا فردية اللون و الحال و أبدانهم قضيصة و عروقهم دائرة بكثرة ما فيها من الدم لأن اللحم لا يستمد إلا بأقله .

٥  
 إلى : يعالج هؤلاء بأطعمة باردة بعيدة الاستحالة الى الدخانية و بالأغذية العسرة الفساد فان هذه تعمدل فى هذه المعدة ، و قد تجد ١٠  
 قوما يستمرئون لحم البقر أجود من استمراء هم لحم السمك الصخرى ، و ذلك إما لسوء مزاج حار فلا مادة فى المعدة ، أو لانصباب مرار فيها ، أو لكثرة ما يتولد منه فى الكبد ، أو لأن المجرى العظيم من مجرى المرار يحىء إلى المعدة ، فالأطعمة السهلة الهضم و إن كانت جيدة تستحيل فى هؤلاء إلى المرارية ، ١٥

٥  
 إلى : هؤلاء يحتاجون إلى القيء و يجب أن يطعموا أطعمة غليظة فالغليظة أوفق لهم من الباردة الرقيقة لأن الرقيق يستحيل بسرعة ، و من كان به ذلك لسوء مزاج فقط أعطى قبل الطعام أشربة باردة كشراب التفاح و نحوه ، ثم يغتذى بالبعيدة الفساد و بالحامضة لأن الفساد فى هذه المعدة إنما يكون إلى الدخانية ، قال : و إذا كان إمساك المعدة للطعام ٢٠

٥ إلى لم يكن في كتاب حنين ما ضرب عليه ، و جالنيوس يقول :  
 إن الخلط المشرب يلزمه غثى و عسر قىء ، و السابح يلزمه غثى و قىء ،  
 قال : و الخلط في المعدة ربما كان مشربا لجرمها أو لاحجا في طبقاتها  
 و لا تخرج حيثئذ الأطعمة منصبة بذلك الخلط ، و الفرق بين هذه الحال  
 و بين سوء المزاج إن في هذه غثيا و تلك لا غثى فيها ، و الهضم قد يسوء  
 أيضا من رداءة الكبد و الطحال فابحث عنها و انظر أى علة فيها أ حارة  
 أم باردة ، و من علامات الخلط الحار العطش و البارد بالضد .

٥ إلى قد يكون لسوء الهضم أسباب آخر ، منها : حال الهواء  
 و الاستحمام و نقصان الشرب و كثرة إخراج الدم و الجماع و الهموم  
 ١٠ النفسانية و نقص معرفة السبب إن كان السبب سوء مزاج حار فبرد  
 و بالضد فانه يلحق ذلك على المكان منفعة ، و إذا لحقت المنفعة علاجه  
 فان حكمك حيثئذ قد صح .

قال : و الذى يعالج به من كان به خلط بارد أو سوء مزاج بارد  
 فالقلافل و مانحا نحوه و الخمر الصرف ، فأما الخلط الحار فشراب الأفيون  
 ١٥ و إيارج فيقرا ، و إذا صح الانتفاع بذلك فقد صحت لك المعرفة أيضا  
 فالزم طريق العلاج فان العلة تبرأ البتة . إلى و كذا سوء المزاج بلا مادة .  
 قال : و متى عرض من استعمالك الأدوية أذى فتلاحق ، و اعلم بأنك  
 قد ﴿ الف الف ٢٠ ﴾ غلطت في الاستدلال ، قال : و إذا كانت  
 أطعمة لا تفسد و لا تتغير فاعلم أن المعدة قد ضعفت غاية الضعف و قد  
 ٢٠ يعرض هذا في بعض الأحوال لكثرة الطعام أو لشدة قبضها أو غلظها ،  
 فإذا



فيه سذابا وحب الغار واجعل فيه زيتا ودهن الغار واحقن به .  
 ٥ إلى لم يذكر أن يسقى شيئا لأنه يخاف أن يكون المسخن يولد  
 رياحا أكثر وينظر فيه . قال : وربما عرض من شدة هذا الوجع ورم فجع  
 حينئذ المملطفة ، و عليك بالتي تسكن كمشحم البط و الدجاج وهذا ، للأوجاع  
 الشديدة ، و أما الوجع اليسير فيسكنه التكميد بجاورس ، و المحاجم تسكن ٥  
 الوجع الشديد ، و الجند بادستر إذا شرب مسع خل ممزوج أو ضمد به  
 البطن مع زيت عتيق فانه ينفع من الوجع الذي يعسر تحمله ، و المغص  
 العارض في البطن نفعا في الغاية ، و الزراوند الطويل ينفع في الأوجاع  
 العارضة في البطن من أجل سدة أو ريح غليظة ، فأما من عرض له في  
 معدته انتفاخ و تمدد فاطبخ له حزمة من جمعة و اسقه الطيبخ أو اخلط ١٠  
 بطيبخ الفوتنج النهري شيئا من عسل و اسقه إياه ، قال : و أما وجع  
 المعدة العارض عن سبب سدّد حدثت عن ريح غليظة أو برد ، فكثيرا ما  
 يسكنها الشراب الصرف ، و يسكن أكثر الوجع و ينام الليل فينتبه  
 و قد برى البتة ، و يسقى بعد تناول طعام يسير ، و من يجتمع في معدته  
 أخلاط مرارية أو بلغمية فمره بالقيء ، فاذا تقيأ فضمد معدته بالقوابض ١٥  
 العطرية ، و أطعمه الأطعمة العسرة الفساد الجيدة الهضم التي فيها قبض  
 يسير ، و يعطى على هذا علامات . و متى رأيت انسانا تغثى نفسه من أغذية  
 كثيرة الغذاء فان حمل نفسه على أن يتناول منها أصابه غثى شديد ، وإنما  
 يمكنه أن يأكل الحريف و يعرض له من هذا النفخ أيضا و تمدد في المعدة  
 و غثى و يستريح إلى الجشاء و طعاهه يفسد على الأكثر و يستحيل إلى ٢٠

و احتواؤها عليه ضعيفا رديئا جدا حدث عن ذلك قراقر ، و ربما حدث نفخ ، و إن احتوت عليه احتواء جيدا إلا أن ذلك مدته أقل مما ينبغى حدث نقصان الهضم و تبع ذلك خروج الطعام ولين البراز و قلة ما يصل إلى الكبد و تن البراز ضرورة ، و ربما حدث معه لذع أو نفخ ، قال : ٥ و قد يعرض أن تكون المعدة تحتوى على الطعام احتواء سواء معه رعشة ، و علامة ذلك أنه لا يعرض بعد الطعام قرقرة ولا نفخة ولا فواق لكنه يشاق إلى انحطاط ذلك الثقل عنه و إلى الجشاء و يمسه من الضيق ضرب لا ينطق به ، و القوة المغيرة إما أن تبطل فعلها و إما أن تفسد ، أما بطلانه فكالحال إذا خرجت الأغذية كما تنوولت ، و أما ١٠ فسادها فكتغيره إلى منكر كالحوضة و الدخانية و الزهومة ، و الدافعة يبطل فعلها كالحال فى ابلوس ، و ينقص كالحال فى إبطاء خروج الثقل ، و يتغير تغيرا منكرا كحالتها إذا رامت الدفع قبل النضج أو بعده بمدة أطول تزيد عل الواجب و يحدث ﴿ الف الف ١٢١ ﴾ فى المعدة نفخ من حرارة ضعيفة تعمل فى أخلاط المعدة و الرياح من أغذية هذه كحالتها فى النفخ ، ١٥ و ربما كانت حرارة المعدة قوية لأن النفخة تتولد من أطعمة منفخة و لكنه فى هذه الحال لا تكون غليظة لا بثة لكن لطيفة تستفرغ بالجشاء مرة أو مرتين ، و ربما استفرغت من أسفل ، و أما الحال الاول فتعالج بالملطفات و مَرخ المعدة بدهن قد طبخ فيه نانخواه ١ و كمون و كاشم ، و تحقق بها أيضا ان احتجت إلى ذلك ، و متى كانت هذه غليظة فاطبخ

(١) فى الأصل : نانخة .

فيه صاحبه مستلقيا والنوم مع ذلك معتذر عليه فانه يحل القوة و يقل الشهوة والاستمراء و ينقص جميع الأفعال الطبيعية حتى يكون أنقص مما يكون فى من ينام نوما غرقا قليلا ، وقد ذكرنا ذهاب الشهوة بالجملة وشهوات الأشياء الرديئة فى باب و هو كلها أمراض المعدة و فيها يذكر أول الأمر ، و بطلان الشهوة يسكون إما لاجتماع أخلاط ٥ رديئة فى آلات الشهوة أو لضعف القوة الشهوانية .

١٠ إلى إذا كان قد يدل سوء المزاج الحار ، و يعالج من بطلان الشهوة من أخلاط رديئة بالأغذية الحارة و تستفرغها أيضا بالقىء و الاسهال و تعدل بعد و تصلح كيفيتها ، و من ضعف القوة الشهوانية باصلاح الكبد .

الفرق بين هذه ؛ قال : بطلان الشهوة دليل ردىء فى جميع الأمراض المزمنة وخاصة فى اختلاف الدم لأنه يبلغ من كثرة الرطوبة فى هؤلاء . إن يجتمع فى فم المعدة فتحدث بطلان الشهوة ، فيجب ضرورة أن يكون بطلان الشهوة إنما هو سبب موت القوة ، قال : و قد يعرض فى فم المعدة الخفقان ، و نذكر فى باب الخفقان . و قد يطفو الطعام فى فم ١٥ المعدة لكثرة الجشاء فيكون سببا لسوء الهضم عند ذلك فيجب أن تسكنه ، قال : و اعلم أن جميع الأوجاع التى تعرض فى المعدة عن أخلاط رديئة ينتفع فيها بالأدوية المتخذة بالصبر و تضرها الأشياء القابضة غاية الضرر ، و من فى فم معدته رطوبة كثيرة رقيقة ليست رديئة المزاج إنما تؤذى بكمية الرطوبة بان تغرق فم المعدة و تجعلها شبه المغيض ، فان القابضة فيها ٢٠

المحوضة ، و إذا كان كذلك فاعلم أنه قد اجتمع فى معدته بلغم لزج و تزيدت لزوجته بقدر طول المقام هناك فقيئه فانه متى تقيأ ذلك البلغم سكن عنه كل ما يجدد .

قال : و قد أجاد القدماء فيما أمروا به من استعمال القيء فى الشهر ٥ مرة أو مرتين بالأطعمة الحارة الحريفة لىكى تستنظف المعدة مما يرتكن فيها من البلغم ، قال : فهذه أوجاع أسافل المعدة ، فأما فم المعدة فيعرض فيه ارتفاع الطعام و بطأ انحداره ، و أبو ليلى<sup>١</sup> و هو ذهاب الشهوة و الغثى إن أمسك عن الطعام و لومدة يسيرة و التهوع ، و ربما عرض لهم صرع و تشنج و غثى إن لم يبادر بطعام و شراب ، و يحدث من أجل ١٠ فم المعدة باشتراك الما لنخوليا و الصرع و فساد البصر حتى يكون كأعراض الماء سواء و الصداع و امراض أخر ، إلا أن الذى ﴿الف الف ٢١٢﴾ يخصه أكثر بطلان الشهوة و طفق الطعام و الشهوات الرديئة و الغثى و الخفقان و الفواق و كثرة الشهوة للطعام ، قال : و إذا اجتمع فى المعدة خلط بارد هيج شهوة الطعام ، و متى اجتمع خلط ١٥ مرارى أو بلغم مالح هيج شهوة الشراب لأن المعدة تجف عن هذين .

١ لى : إذا كان الخلط بلغميا سكن العطش بماء حار ، و إذا كان مراريا هاج به و اشتاق إلى الباردة و له دلائل أخر ، قال : و السبب فى بطلان الجوع إفراط الحرارة ، قال : و السهر يهيج الشهوة لكثرة التحلل فيه من الجسم أعنى من السهر الذى يعمل فيه ، فأما السهر الكائن (١) كذا .

أقراص الورد المسكنة للقيء و العطش النافعة للعدة من سوء المزاج

الرطب: ورد طرى ستة مثاقيل أصل السوس أربعة سنبل هندي واحد  
يعجن بشراب حلو و يشرب بماء بارد و قد يمسك منه العليل تحت لسانه .

أقراص نافعة لمن يقىء طعامه و من الغثى الشديد و النفخ :

بزر كرفس ستة افسنتين مصطكى أربعة أربعة فلفل مر أفيون اثنان ٥  
اثنان دارصيني ستة جندبادستر اثنان ، القرص مثقال يعجن بماء ، الشربة  
واحد بأربع أواق شراب ممزوج و تنفع للهيضة فى الغاية و إذا أردت  
أضمة جيدة محللة و غيرها كثيرة عزيزة فعليك بهذه المقالة .

علاج لمن لا يلبث الطعام فى معدته من أجل وجعها : صفرة بيضة

مشوية معلقة عسل مصطكى من الدائق إلى نصف درهم تسحق المصطكى ١٠  
نمما و تلقى فى صفرة البيضة و تجمع مع العسل فى قشرها كله و تشوى على  
رماد حار بعد أن تحرك بخشبة و يؤكل ثلاثة أيام ، لمن يتقيأ طعامه  
من وجع معدته : قسب يسحق ثم يقطر عليه شيء من شراب الآس و يعجن  
به ثم يخلط به خمر و عسل قليل و يشرب ، أعد النظر فى الميامر ، فان  
هذه الأدوية كلها منتخبة فلعلك أن تصيب شيئاً على جهته فان هذه علة ١٥  
باردة و هى التى عرضت لعل المؤذن .

دواء نافع لمن تغثى نفسه و يعسر عليه القيء : كزبرة يابسة سذاب

يابس بالسوية يشرب بخمر ممزوج ، فمن وجد مع ذلك لدعا فبماء بارد .

دواء نافع يعين على الاستمرار و يحشأ : بزركتان أصل السوسن

الآسمانجونى مصطكى كمن من كل واحد أوقية يطبخ بماء العسل ٢٠

- نافعة جدا أغذية كانت أو أدوية ، لأنها تشد العضو العليل كما تشد المفاصل المسترخية من الرطوبة ، و مداواة هذه العلة أسهل من سائر علل المعدة ، فتي كانت هذه الرطوبة قد لحجت في جرم المعدة و كان لها مع ذلك غلظاً فتنحتاج الى القابضة و تخلط بها أدوية ملطفة ،
- ٥ قال : و اخلط بالقابضة إذا كان معها برودة بعض الأشياء الحارة ، و أصبح الدلائل على ذلك بطلان الشهوة ، قال : و قد يعرض لبعض الناس أن يكون إذا أكل يحس من نفسه أنه إذا تحرك فضل حركة يثقياً على المكان ، و ذلك يكون إما لرطوبة رديئة تبلّ فم المعدة أو لضعف المعدة ،
- قال : و إذا كان لرطوبة فذلك العارض يكون لابثاً و إن لم ياكل ،
- ١٠ ﴿ الف الف ١٢٢ ﴾ . قال : و يتوقى من جميع هذه الأدوية و الأغذية القابضة مع المسخنة المجففة ، قال : و لأن أكثر العلل التي تعرض للناس
- ٠ في المعدة إنما تكون عن رطوبات صارت القابضة أكثر نفعاً لها ، و لأنه يكون في الأكثر معها برد احتيج إلى أن تكون معها مسخنة ، و لذلك صارت أكثر الأدوية التي قد صحت التجربة في استعمالها في نفع المعدة مركبة من
- ١٥ مسخنة و قابضة ، قال : و متى عرض في فم المعدة ورم حار فاستعمل القابضة لأن المحللة مفردة تحل القوة و تعطب ، قال : فأوفق الأضمة المتخذة بالصبر و المصطكي و دهن الناردين ، و ربما زيد فيه عصارة الحصرم و الأفستين بحسب ما يحتاج إليه ، قال : و إذا طالت هذه الأورام فاستعمل أدوية مركبة عطرية و محللة كالمعمول باكليل الملك فان هذا
- ٢٠ الدواء جميع تراكيبه تنفع في الأورام التي في المراق إذا أزممت .
- أقراص (١٧)

و بنفسج يابس و دقيق شعير و خطمى و أصول السوس و إكليل الملك  
و موم و دهن بنفسج يجمع و يستعمل ، قال : و إذا كان البطن ليّنا  
فلا تعجل بالضاد و لكن أمسك البطن و عالج بالضاد .

فيلغرغورس فى وجع البطن ؛ قال : كان قى به وجع شديد حتى

يغشى عليه و يعرق فأمرته بالقيء و الاسهال ثم بأغذية ليّنة مغرية ٥  
كى يختلط بها الخلط فيصلح رداثته و يعاونه على هذه العلاج فبرئ .

ابن سراييون : إذا كان الخلط محتبسا فى المعدة غير لاصق ولا

غائص فى طبقاتها ، قيل : إنه طاف ، قال : و قد يلحق فساد المزاج الحار

فى المعدة عطش كثير و لهيب و انتفاع بالأشياء الباردة و تأذ بالحرارة

و قد يكون ذلك إذا كان مع مادة . ١٠

١١ إلى يعطى فصل ، فان كان مع مادة نقيت أولا بالقيء أو الاسهال

أما كان على العليل أسهل و يكون الاسهال بما يخرج المرار برفق من

غير تسخين كطبيخ الأفسنتين و الشاهترج و الإجاص و التمر الهندى مرات

حتى ينقى ذلك الخلط و اغذهم بالفراريج فانها تطفى لهيب المعدة و بالحصرم

و السباق ، فان كان المرار ينصب إليها من الكبد فافصد ثم اسق مع ١٥

الجن بهليلج و السقمونيا و اغذهم بأشياء باردة جدا حامضة ، فان كان

فساد المزاج بلا مادة فاعطهم رائب البقر مع أقراص الطباشير و الصندل

و الورد و الكافور و ضمدها بالمبردة ، فأما فساد المزاج البارد فاسقه

من الترياق درهما بشراب عتيق أو شخزنايا<sup>١</sup> مع ميه أو قنداديقون<sup>٢</sup>

(١) كذا و الظاهر : سجزنيا (٢) كذا و الظاهر : خنديقون ، هى الخمر مع الاقوية -

« بحر الجواهر » .

و يشرب .

آخر يحشأ: كمون فلفل سذاب يسير يلقى فى خل وهـرى

و يصطبغ به .

آخر لمن يتقيأ طعامه: بزركرفس أنيسون افسنتين ستة ستة مر

٥ مثقالان يتخذ منها أقراص، الشربة ﴿الف الف ١٢٢﴾ مثقال بماء بارد .

روفس فى المالنخوليا: شرب الماء البارد يشهى الطعام أكثر من

من الخمر، والهواء و البلد البارد أعون على شهوة الطعام .

الى استخراج على ما لابن ما سويه فى الحميات؛ جوارش للحمومين

الساقطى الشهوة: قطع السفرجل و تفاح رطل منقى تطبخ بغمرها

١٠ خلّا حتى تنهري ثم تدق و تعصر و يلقى عليه من غسل القصب مثل ثلثي

الخل الذى غمرت به و يطبخ حتى يبدأ ينعقد ثم يطرح عليه نصف أوقية

من عود و أوقية مصطكى محلول بقليل من هذا الماء و نصف رطل من

الماورد و يطبخ الجميع حتى يغليظ و يشرب منه فانه عجيب مطفىء، و يجب

أن ينخل العود و المصطكى و ربع أوقية عود قرنفل بحريرة و يسحق

١٥ فى هاون نظيف بماء ورد حتى ينحل و يصب على ما تحلل منه أولا فأولا

فى طنجير، و يطبخ حتى يغليظ كله و هذا رب عجيب يفتق الشهوة

و يسكن القيء .

ابن ما سويه فى الصداع: إذا كان فى المعدة ورم نخذ ماء

عنب الثعلب و ماء الهندبا من كل واحد أوقيتين لب خيار شنبّر ثلاثة دراهم

٢٠ دهن القرع و دهن لوز حلو درهمان يسقى و يضمّد بأصل الخطمى و بابونج

و بنفسج



و أفستين و سنبل و أصل الخطمى و الزعفران .

قال : يقول ج : و أنا أستعمل فى أورام المعدة الصبر و المصطكى و دهن الناردين و أخلط به عصارة الحصرم ما دام ملتها و كان قىء و ذرب ، فان طال لبث الورم فضممدا بالكيل الملك فانه جيد ، قال : و انظر أبدا إلى المادة ، فان كانت إنما تسيل إلى المعدة من الكبد ه أو غيرها فأعن بها ، و إن كانت إنما تتولد فى المعدة فأعن بها ، فان كانت تسيل من الكبد فاستفرغ الصفراء و ضمد الكبد و أصلح مزاجها ولا تقوى المعدة لأننا نخاف أن يقتل ذلك .

لى \* قال ذوفيلس<sup>١</sup> فى الثانية من الأعضاء الألهة فى وصف

المالنخوليا : إنه يعرض لهم وجع فى الفؤاد إذا أكلوا و يسكن عند ١٠ الاستمراء ، و قد رأيت عليا المؤذن الذى به هذه العلة و مزاجه سوداوى فشكى هذا ، و تكون مداواته باستفراغ السوداء ، و قد رأيت رجلا آخر كان يهيج به وجع فى معدته و لا يسكن إلا بأن يأكل شيئا ، و هذا ينصب إلى معدته شيء و كان هذا الرجل يسكن عليه بشراب قليل يشربه و يجب أن ينظر فيه .

١٥

الثالثة من القوى الطبيعية : المعدة ضعيفة تبطىء عنها انحدار الأغذية

اللطيفة فضلا عن الغليظة و أما القوية فليس ، إنما يسرع عنها انحدار هذه فقط بل اللحم و الخبز ، قال : و السبب فى الحيوان كثيرا ما لا يجوع كثرة الغذاء الذى فى كبده و افراطه .

(١) فى الأصل : ديقلوس .

أو أميروسيا بماء المصطكى و السنبل و الاذخر و دواء المسك المر، وإن كانت هناك مادة باردة نقيت بالقىء بعد المقطعات و بحب الصبر و حب ﴿الف الف ١٢٣﴾ الأفافية و أعطهم بعد ذلك الكمون و الفلافلى و الزنجبيل المرى و اغذهم بأشياء حارة ، و ينفع أن يجعل على أقراص الورد مصطكى و عودا نيا ، و يشرب بطيخ الأنيسون ، و يشرب الشراب العتيق و خنداديقون<sup>١</sup> و ماء العسل بالأفافية و ضمدها بميسوسن و سك و عود و مصطكى و قسط و نحوه ، قال : فم المعدة أكثر حسا من المرئى .

### فى الورم الحار فى المعدة

ابداً بالفصد إن أمكن ثم ضمّد بالمبردات و اخلط بها القوابض ١٠ و الطيوب ثم اسق ماء عنب الثعلب و ماء الهندبا و خيار شنبّر إن كانت الطبيعة يابسة إلى اليوم السابع ، فاذا كان الثامن فاخلط بها شيئاً من ماء كرفس و رازيانج و نصف درهم من أقراص الورد ، فان كانت الحرارة بعد باقية فأدم ماء عنب الثعلب و الهندبا ، ودع هذه إلى أن تنحط فاذا انحطت فاخلط بها شيئاً من عصارة الأفستين و المصطكى ، واجعل الغذاء ١٥ فى الأسبوع الأول ، و إلى الانحطاط ماشا و سرمقا و بقولا باردة و شراب الجلاب و ماء الاجاص ، فاذا انحط فاسقهم سكينجينا ، و الضهاد ما دام الالتهاب ماء عنب الثعلب و قشور القرع و أطراف الخلاف و البنفسج و الصندل و الورد ، فاذا انحط فالبابونج و إكليل الملك (١) مر سابقا .

الدجاج ومقلا و أشقا وكرفسا و حلبة و خطميا و بالجملة فليكن الضهاد  
مركبا من المرخية و المجللة و المرة الطيبة الريح .

أوريباسيس ؛ الأشياء الرديئة للمعدة : حب العرعر و حب الصنوبر  
و الأقحوان و حب الفقد ، و السلق ردىء للمعدة و الحماض و البادروج  
و الملفت و الحلبة إلا أن يجاد طبخه ، و البقلة الثمانية و السرمق إلا أن ٥  
يؤكل بخل و زيت و مرى ، و السمسم يضعف المعدة ، و اللبن ردىء لها  
و العسل و البطيخ و الدماغ و الأشربة الغليظة .

من كتاب الدلائل : اللسان الأحمر الحشن يدل عل ورم فى المعدة ،  
و إذا كانت القرحة فى فم المعدة كانت أشد وجعا ، و إذا كان الوجع  
أشد و كان أرفع من قعر المعدة كان فى فيها ، و إذا كان يسيرا و كان ١٠  
أسفل فيها فهو أسفلها .

الأولى من الأعضاء الآلئة : العثى و تقلب النفس خاص بآفة فم  
المعدة أبدا كما أن الاختلاف الذى كغسالة اللحم الطرى خاص بضعف  
الكبد أبدا .

من المنهج لابن ماسويه ؛ قال : الحموضة على الصدر ينفع منها ١٥  
جلنجبين بماء حار و كذلك الوجع فى المعدة .

١٦ إلى علاج تآم لذلك ، استعمل القىء مرات و خاصة بعد أكل  
المالح و شرب الفقاع ١ و نوم ساعة ليقطع ذلك البلغم المجتمع ، ثم اعطه  
جلنجبينا أو اطريفلا و أقراص الورد فان كان لا يقىء بلغما كثيرا ولا يسكن

الثالثة من الميامر: الأفيون وما أشبهه من المخدرة بعقب شربها فساد الهضم و بطلانه إلا أن يخلط بالأشياء الحارة كالجنسبادستر ونحوه .

من اختصار حيلة البرء: إذا كانت المعدة ﴿الف الف ١٢٣﴾  
 ٥ ملتهبة فشرب ماء البارد يقويها ويحيد هضمها وشهوتها . ٥ لى \* قد  
 رأيت مرات ناسا يثقل عليهم غذاؤهم جدا فكما يشربون شرابات  
 باردة ينحط طعامهم ويسكن انتفاخ بطونهم ويحسن استمراؤهم . ٥ لى \*  
 إذا كان بأنسان علة في معدته فتفقد أكثر شيء البراز والشهوة فتى  
 رأيتهما صالحين فالبرء قريب ، و البراز في علل المعدة مختلف فاذا برىء  
 ١٠ يصيرلينا متصلا عديم السحاجة و الرائحة ليست شديدة الثن جدا شبه  
 الذى وصف فى بابہ ، و رأيت رجلا كان إذا أكل غدوة هاج به وجع  
 بعد عشرين ساعات أو أقل حتى تقيا شيئا كالخل يغلى الأرض منه ثم يسكن  
 وجعه ، و أرى أن ذلك لشدة برد فى معدته ، و علاجه شراب صرف  
 و تسخين المعدة و الضاد و الاغذية البعيدة من الحموضة أو من الدخانية  
 ١٥ كالدخن و المطجن و العسل و تكون قليلة .

بولس ؛ قال : إن كان فم المعدة ضعيفا فضمده بما يقوى كالضاد  
 المتخذ بالافستين و التفاح و المصطكى و دهن الناردين و الشراب ، و إن  
 كان احتراق شديد فاخط بها ما يبرد كالقرع و الخس و عنب الثعلب  
 و الحصرم و الهندبا ، و إذا كانت أورام حارة فيما يلى الأحشاء فاجعل معها  
 ٢٠ شيئا مما يرخى و يحلل و اجعل فيها زهر بابونج و دهن حناء و شحم  
 الدجاج

أصلح من أن يبقى فى الكبد ، وقس علاج الآخر فيحتاج أن ينفض عنه السوداء بقوة و تقوى فم معدته ولو قبل النفض ، وذلك أن الطحال عضو خسيس بالاضافة إلى المعدة وما ينفعهما مما جربت أن يأكلا فى مرات غذاء قليل الكمية كثير الكيفية ولا يشربا إلاّ تجرعا حتى يذهب وقت الوجع ثم يشربان فانتقعا بذلك ويمكن أن تكون هذه العلة لان ه أسافل المعدة قد صار مزاجها هذا المزاج فتقلب الغذاء فاذا تماس المعدة أوجع .

من كتاب المعدة : لوجع المعدة شد اليدين والرجلين وضع المحاجم و كدها بأنواع التكميد ، وإن كان التمدد العارض فى المعدة شديدا فافصده و أسهله بشياقة . ١٠

علاج لمن يتقيأ طعامه من وجع معدته : قسب يسحق و يعجن بشراب حب الآس ثم يخلط به خمر و عسل قدر تسع أواق و يشرب . علاج آخر لمن لا يلبث الطعام فى معدته من أجل وجعها : صفرة بيضة مشوية و ملعقة عسل و حب المصطكى عشر حبات يسحق الجميع نعما و يؤكل ثلاثة أيام . ١٥

أقراص لوجع المعدة و الذرب : بزر كرفس أفيون أنيسون بالسوية أفستين ثلثا جزء مر نصف جزء و يجعل أقراصا ، الشربة التامة لوجع المعدة مثقال بشراب ممزوج قدر أربع أواق ، و لم يتقيأ طعامه يسقى مع ماء بارد ، و لأصحاب الذرب بطيخ الأشياء القابضة ، ( الف الف ١٢٤ ) سقيت الشاب نقيع الصبر بماء الأفستين و الغافث و السنبل و المصطكى ٢٠

بالقىء فسخن المعدة فقط فانه من سوء مزاج بارد بها ، وغذ بهما بعد  
عن الحموضة ﴿ الف الف ١٢٤ ﴾ ولتغذ بهما قلت رطوبته كالقلايا  
و المطجنات و الشراب و ماء العسل ، و هذا يكون من بلغم حامض فى  
المعدة و يكون فى القعر لقلته لا يحس به فاذا خالط الطعام امتلات المعدة  
٥ فبلغ فى فم المعدة فيحس و أكثره يكون من هذا و ينفعه القىء و قد يكون  
من سوء مزاج مفرد و علاجه الاسخا ، و رأيت رجلين يهيج بهما الوجع  
إذا كان بعد أكلهما بخمس ساعات أو ست و كان أحدهما شيخا قضيفا  
جدا يابس المزاج ، و الآخر على نحو ما عليه الشيخ من ييس المزاج إلا  
أنه شاب ، و كان الشيخ لا يسكن عنه الوجع حتى يتقىأ رقيقا حامضا تغلى  
١٠ منه الارض ، و الشاب لا يقىء فحدث أنه ينصب إلى معدهما خلط قليل  
المقدار فيكون فى أسفل المعدة حتى إذا خالط الطعام كثر به فبلغ فم  
المعدة فأحس بالوجع ، و كان الشاب يدل مأؤه على ضعف الكبد مع  
حرارة فقدرت أنه ينصب إلى معدته و كبده مرار حار ، و أما الشيخ  
فقدرت أنه ينصب إليها من طحاله فضلة سوداوية ، و ذلك أنه لا ينصب  
١٥ إلى المعدة شئ إلا من هذه الثلاثة الكبد و الطحال و الرأس انصبابا  
أوليا و لم يبرء أحدهما بعلاجى ، و يجب أن يتفقد أمرهما و يدون إلا  
أنه خف ما بأحدهما بمشورة اشترت بها ، و هو أن يفصد أحدهما  
الباسليق من الأيمن و يسقى ماء الخس و ماء البقل حتى يتبين فى الماء صلاح  
الكبد ، ثم تقوى المعدة بأشياء قابضة لثلا تقبل ما ينصب إليها ، و لا تفعل  
٢٠ ذلك قبل إصلاح حال الكبد لأن هذا الفضل لأن يصير إلى المعدة  
أصلح (١٩)

٥. إلى : لم يبين الفرق بين الضعف و الرطوبة و دليل ذلك ألا يكون غنى البتة إلا مع الأكل فذلك الضعف ، و الآخر يكون به أبدا تقلب ، مثال : رمان و قسب و سماق و سفرجل و غبيراء يتخذ شراب ، و يصلح إذا كان معه حرارة هذا الحب : بزر الورد و بزر البنج و سماق و قسب ، يعجن برب السفرجل و يعطى فانه يسكن الغثى و يجلب النوم ، قال : ٥  
و العارض من رطوبة رديئة يبرئه الايارج سريعا ، و وصف لتقلب المعدة من حرارة أقراص الورد ، قال : و قد تكون هذه العلة من أن يتل فم المعدة و يسترخى برطوبات غير رديئة ، و يعرض ذلك لمن يكثّر الشراب و يأكل الفواكه الرطبة و الأغذية الرطبة ، قال : و هؤلاء يبرؤون بالأغذية المجففة و الأدوية القابضة و المسخنة و الجوارشات . ١٠

في سيلان اللعاب : يعطى لمن يسيل لعابه من الشوكة التى تسمى قوربورا ليضعه و يتسوك بالقابضة و ضد معدته بالقابضة .  
٥. إلى : مرهم بالقي بالسواك و أطعمهم القلايا و المطجنات و أعطهم غدوة إطريفا و سويقا فيسقونه و يشرب عليه مرى و لا يشرب عليه ماء ( الف الف ١٢٥ ) و يصاير العطش ، قال : و الذى ينفع منه ١٥  
مضغ المصطكى و تبرق الريق بالغدوات . ٥. إلى : ينفع منه سقى الكندر و المصطكى .

بولس : اللعاب الكثير يتمضمض بخل العنصل أو بالماء الذى يوصل من الزيتون المالح ، و أنفع من ذلك نقيع الصبر يتغرغره .

الاسكندر : قال : ق- يسيل لقوم لعاب كثير من المعدة عند الجوع ٢٠

فبرىء فى ثلاثة أيام .

٥ الى : الأطعمة الرديئة الجشاء الطبا منجات التى تسمى المدخنة وما قد تدخن بغير تعمد ، والمطجنات وخاصة البيض يورث جشاء سهكا ، و الحلو التى قد بولغ فى شيها ، و العسل يورث جشاء مدخنا ، و الفجل يحشأ جشاء متنا . الى : استعمل فى العلل المشهية <sup>١</sup> من علل المعدة بايارج فيقرا فان جالينوس يقول فى الأعضاء الألة و فى سائر كتبه : إن هذا الدواء من شأنه أن يقوى المعدة على أفعالها الخاصة لها فاستعمله فى العلل التى تتوهم أن خلطا باردا يؤذى المعدة ، و احذره عند سوء مزاج حار أو يابس غاية الحذر و ليس له عند سوء مزاج رطب أو يابس كثر غنا ١٠ و خاصة عند البارد فان الجوارشات المركبة من الأشياء العفصة و القوية الاسخان كالفلفل و الزنجبيل و الفوتنج أبلغ منه .

فيمن يقذف طعامه ، الثامنة من الميامر ؛ قال : بعض الناس يعرض لهم عند تناول الطعام أنهم إن تحركوا حركة قوية تقيؤوا من ساعتهم . الى : قد يعرض ذلك و إن لم يتحرك و قد يعرض القذف أيضا إذا طال . ١٥ قال : و هذا العارض يكون نافعا لضعف فم المعدة إن لم تستطع أن تنقبض على الطعام كانقباض أسفلها لأن الرطوبة اليسيرة المقدار أو الكثيرة الردائة يحدثان القيء و إن لم يتناول الانسان الطعام ، قال : و متى لم يحس مع ذلك بحرارة و عطش و تلهب فمع ذلك حرارة و ينتفع برب الرمان و الفواكه و السماق و السفرجل و الأشياء القابضة .

(١) فى الاصل : المشهية .



من أقربادين حنين ؛ ضماد للمعدة الضعيفة وانطلاق البطن من برودة :  
صبر سنبل أفسنتين كمون كندر عقص ذريرة رامك نبيذ ريحاني يضمده  
حارا غدوة وعشية .

في الكمال و التمام : لوجع المعدة من صفراء سقى الرمان المز مع  
دهن ورد ، وقال للورم الحار في المعدة : أفصده أولا في ابتداء ه  
العلة ثم اسقه ماء عنب الثعلب و الهندبا و الطرخشقون مغلى ١ مروقا  
أربع أواق مع خمسة دراهم من خيارشنبر و دهن ورد و تضمده بهذه  
البقول و بدقيق الشعير مع شئ قابض فاذا انتهت العلة فاسق  
لب خيارشنبر مع ماء الرازيانج و كرفس و دهن لوزحلو و ضمده بالبابونج  
و الخطمي و دقيق الشعير و إكليل الملك و مصطكي و عود و زعفران ، ١٠  
فان احتجت إلى فضل تحليل فزد فيه شبشا و بزركتان و حلبة ، و متى  
احتجت أيضا إلى زيادة فزد مرا و بزرالكرب و أشقا و نخ الأيل  
و شحم الدجاج فان حدث ورم صلب ففقو هذه و لا تخله من القابضة .  
فيلغوريوس : من كان يقى طعامه فاعطه أقرصا مرة يومين ، الشربة  
نصف درهم و أسهله بأيارج ﴿ الف الف ١٢٥ ﴾ فيقرا ، و هذان ضدان ١٥  
بلغمي و صفراوي ، فن كان به أمارات البلغم فهذه القرصة جيدة مسكنة  
سريعة ، و من به ذلك من أخلاط رقيقة مرارية فالفيقرا يبرئه ، قال :  
و على الأكثر إنما يكون من خلط بلغمي لزج ، و القرص أجود و هو  
يبرىء سريعا ، و قد يكون هذا الداء من رطوبات حادة رديئة فتتشربه  
فم المعدة ، قال : و يكون من رطوبات و رهل كثير فيها و هذا يبرئه ٢٠  
(١) كذا والظاهر : مغليا .

و يسكن بالغذاء و يكون ذلك من شدة الحرارة فى المعدة و يعالج بأغذية باردة و أغذية عسرة الهضم ، و لكثرة بصاق الصبيان يلحقون عسلا حتى يسكن . الى : يفعل ذلك بالرجال على ما رأيت فى مسائل الأمراض الحادة ، من كان يتقيأ طعامه فلا تعطه أغذية بطيئة سيالة و خاصة ما قوته مرطبة و أطعمه التفه كالبيض النبرشت و الاسفيداج و الحساء لأن هذه ترخى فم المعدة و مره ألا يتحرك بعد الطعام و أعطه القابضة بعد طعامه ، و يأكل القابض دائما فانه يخفف فم المعدة ، و اسقه كندرا مسحوقا و سماقا و بلوطا .

من نوادر تقدمت المعرفة : لما أذى الملك طعام استحال إلى البلغم ١٠ و لم ينفذ عن معدته و هو يحس ثقله و برده أردت أن أسقيه شرابا قد نثر عليه فلفل و أمرخ معدته بدهن الناردين مسخنا و أجعل منه فى صوف و أكمد به .

قرص اللقطة ؟ لمن خرج من حميات و به بقية من حدة و قد سقطت قوته : ورد عشرة دراهم سماق درهمان قاقلة درهم يقرص و يسقى منه ١٥ درهمان ، فانه يطيب و يشد و يقطع العطش .

روفس فى المالنخوليا : قال أقوالا كثيرة تحويها : إن غلبة البرد على المعدة يهيج للشهوة و غلبة الحر يقطعها ، ما يهيج للشهوة شرب الماء البارد و اسقاط الماء الحار لها ، و منه تهيج الشتاء و الريح الشمال لها ، قال : و من سافر فى ثلج كثير تهيج به الشهوة جدا حتى يعرض لهم بوليموس ٣٠ و الماء البارد يشهى الطعام أكثر من الخمر .

- الدماغ كما يعرض لأصحاب البرسام فانهم لا يحسون بالجوع ، أو لأن الزوج السادس تناله آفة من ورم أو رباط أو خطأ فى علاج اليد ، أو لأنه يغلب على المعدة سوء مزاج حار كالحال فى الحمى .
- جوامع العلل والأعراض ؛ قال : إذا كانت الأغذية أقل مما يجب والمعدة حارة يحدث الجشاء الدخانى و قلة النوم يولد كهذا الجشاء . ٥
- الأدوية التى تصلح لأورام المعدة والكبد : الأشق المقل الميعة
- الزعفران دهن الحناء المصطكى حب البلسان حب الخروع اكليل الملك سنبل قصب الذريرة . التى تقوى مع اسخان : سنبل كندر اذخر مصطكى قصب الذريرة سعد افسنتين صبر ، وقصب الذريرة جيد جدا إذا وقع فى الأضمة التى للمعدة لأنه يطيب ويخفف أكثر مما يسخن ويقبض ١٠
- قبضا معتدلا ، وقشور الكندر يكثر الأطباء استعماله فيمن معدته رخوة ، المصطكى جيد المورم فى المعدة و المعدة ، السنبل خليق أن ينفع فم المعدة شرب أو ضمد به و يسقى للذع الحادث ﴿ الف الف ١٢٦ ﴾ فى المعدة ويخفف المواد المنصبة الى المعدة و الأمعاء ، الاذخر جيد للمعدة إذا كان فى فمها ورم أو فيها شرب أو ضمد به ، زيتون الماء جيد ١٥
- للمعدة ، زيتون الزيت ردىء للمعدة ، الهندبا جيد للمعدة و إن ضمد به وهى ملتهبة سكن التهابها ، القثاء البستانى جيد للمعدة مبرد لها لا يفسد ، الخس جيد للمعدة مبرد لها ، إذا أكل غير مغسول يوافق من يشكو معدته ، الكراث ردىء للمعدة ، الفلفل يهضم الغذاء و يسخن المعدة ، الزنجبيل يهضم الغذاء جيد للمعدة يلين البطن ، العنصل يسقى ثلاث أبولسات مع ٢٠

سريعا أغنى القرص ، و الأول يبرأ بالايارج وقد يتركب الشيان فتختلط  
العلامات فيكون معه عطش و تهزق كثير و جشاء دخانى سهك و تقلب  
نفس قبل الطعام و بعده ، و حينئذ ابدا فاسقه هذه الأقراص حتى يسكن  
القيء و يحدث حس المعدة ثم اسقه الفيقرا و ينتفع بالقرص جدا من به  
هذه العلة من رطوبات حارة يسيرة فهو فى كل وجه نافع فان قدرت أن  
هناك الترهل كثيرا فاعطه أيضا الفيقرا بقدر ذلك مرات حتى يستنظف  
ماهناك ، و إن كان هذا الوجع مع حرارة فان رب الخشخاش نافع له .  
تجارب البيمارستان : رجل كان إذا أكل وقع عليه خفقان فى  
معدته عولج بإيارج فيقرا فابراه .

١٠ الخامسة من المفردات ؛ قال : لا أعلم شيئا أعون على الهضم من بدن  
إنسان حار يلقي المعدة ويماسها من خارج و يفعل ذلك ليزيد فى كمية  
الحرارة الغريزية .

السادسة ؛ قال : كل عصارة لا يخالط مرارتها ' قبض ضارة لفم المعدة ،  
و القيصوم ردى' للمعدة ، قال : الصبر انفع من كل دواء أخذ للمعدة .  
١٥ لى أحسبه يعنى من المسهلة . الكمثرى يقوى المعدة ، الشاهترج نافع  
للمعدة لأنه مركب من قابضة و مرة مع كحال الافستين .

جوامع العلل و الأعراض ؛ قال : بطلان الشهوة لثلاثة أسباب  
لأن المعدة لاتحس بامتصاص العروق لها ، أو لأن العروق لاتجذب ،  
أو لأن الجسم لا ينحل منه شيء ، و بطلان حس المعدة أو بعضه إما من  
(١) كذا لعله : فى مرارتها .

الرطوبات إذا أنقع في شراب و شرب منه .

ابوجريح : الكندر يقوى المعدة الرخوة و يسخنها و يسخن الكبد .

الى الذى يقطع اللعاب ، الاطريفل مربى الزنجبيل الكندر السكون ،

اصبت هذه مرسومة بهذا المعنى سف السويق على الريق القيء بالفجل

إسهال البطن ، ضروب الملح كلها تشهى الطعام و تذهب التخمة و تهضم  
الطعام و تنفذه .

ماسرجويه : المرى ينشف رطوبة المعدة .

الخوز : ماء الحديد الذى يكون فى معادن الحديد جيد للمعدة الرطبة .

الاسكندر : المرى ينشف رطوبة المعدة ، و الماء الحار إذا أشرب

مع العسل حط الأخلاط الرديئة من المعدة ، لأنه إما أن يفشها ١٠  
و إما أن يحطها .

مسيح و ابن ماسويه : السنبل منشف للرطوبات من المعدة

و يسكن اللذع الذى فيها جدا .

القلهمان : ﴿ الف الف ١٢٦ ﴾ الناخوة هاضم للغذاء منفذ له

يمنع تقلب النفس و من لا يجد طعم الطعام . ١٥

الدمشقي : السعد منشف لرطوبة المعدة مقو لها .

ابن ماسويه : الفلفل معين على هضم الطعام جدا ، قال : و الصحناء

يخفف بلة المعدة و ينشف بلغمها جدا ، الصعتر يعين على الهضم جدا

بزياح الطعام .

من تدبير الصحة : الصبر أنفع شئ للمعدة التى بها علل مرارية ٢٠

عسل ينفع من وجع المعدة و من طفو الطعام فيها جدا و ينفع الهضم خاصة ، و عسله الذي يربى فيه نافع من الهضم خاصة الكبر إنه ردى للمعدة معطش ، الغاريقون إذا مضغ وحده و ابتلع بلاشئ يشرب عليه نفع من وجع المعدة و الجشاء الحامض ، الزراوند نافع من ضعف المعدة ، الجنطيان يسقى منه درخميان لوجع المعدة ، و رب السوس إذا شرب بمبيخج وافق المعدة الملتبهة جدا ، الأفستين متى طبخ مع سنبل و ساساليوس كان جيدا لوجع المعدة و النفخ الغليظة فيها .

١٠ . لى . طبيخ لوجع المعدة و التى فيها مع ذلك مرار : أفستين و رد يابس إذخر سنبل . يطبخ و يصفى و يمرس فيه لب خيارشبر صبر ينقع فيه ، إن شرب طبيخ الأفستين ثلاثة قوانوشات كل يوم شفى من عدم شهوة الطعام . لى . ينقع الأفستين بخل و يتخذ منه سكونجين ، قال : و لا تستعمل عصارة الأفستين لأنها رديئة للمعدة مصدعة بل الحشيشة نفسها . لى . لأن قبضها يفارق عصارتها ، الزوفرأ معين على الهضم جدا و ينفذ الغذاء و كذا الكاشم و الساساليوس .

١٥ . ابوجريح : الهندبا نافع من الورم فى المعدة و السكبد .  
الخوز : الخيارشبر نافع من الورم فى المعدة .

ابن ماسويه : الزنجبيل خاصته اذهاب الرطوبة المتولدة فى المعدة عن أكل الفواكه الرطبة و هضم الطعام و طرد الرياح الغليظة من المعدة .  
الخوز ، الحرف و البصل و الثوم يشهى الطعام و كذا زيتون الماء ،  
٢٠ . إذا أكل فى وسط الطعام خبث الحديد يقوى المعدة المسترخية من الرطوبات (٢١)

الهندبا أو بخيار شنبّر بماء الهندبا أو بماء أصول الكرفس و الرازيانج و برزهما و خاصة إذا كانت الحرارة أسكن و كانت رياح ، و من احتمل الصبر ربما سقيت نقيعه بماء الهندبا ، و ربما سقيته بماء الأصول ، و ربما قرنت البزور فيه ، و ربما عجنت الايارج فى الاطريفل و أعطيتهم إياه ، و قد أبرأت خلقا كثيرا و سقيتهم بعد غاية النفض إما بأقراص الورد وإما جلنجينا ٥ برب الرمان و إما كندرا أو كمونا و سماقا و أقراص الكوكب على ما أرى .

ابن ماسويه : الحُبث نافع للمعدة التى تقىّ جميع ما تأكل .  
جوامع أغلوقن ؛ قال : الذى لا غم له يستمرئ كل ما يأكله و لو كان عسير الاستمرار ، و الذى يغتم و يهتهم هو الذى لا يستمرئ اليسير من ١٠ الغذاء السهل الانضمام . ١١ لى ينظر فى هذا ، و أحسب أن ذلك من أجل أنه فقد النوم .

١٢ لى على ما رأيت فى العلل المرارية فى المعدة : الايارج فى طابخ الأفسنتين لانظير له ، و نقيع الصبر ( الف الف ١٢٧ ) سقيته جماعة معودين فبرؤا عليه ، افسنتين عشرة دراهم دارصينى خمسة دراهم ١٥ عود البلسان ثلاثة سنبل ثلاثة ورق ورد درهمان عود درهم مصطكى درهمان يطبخ و ينقع الصبر فيه يسقى فى كل يوم أوقية .

من تعرف الانسان عيوب نفسه : الطعام الكثير الذى يثقل المعدة لا يستمرئ و لا بد أن يفسد و إذا فسد اندفع عن المعدة و الأمعاء أسرع لتأذيها بلذعه فيحدث الحلفة . ١٣ لى إذا ثقلت المعدة بادرت إلى ٢٠

و أخلاط رديئة حتى أنه يبرئها كثيرا فى يوم و ينتفع فيها بالأدوية المتخذة بإيارج فيقرا خاصة .

الخوز : الخيار شنبه جيد الورم فى المعدة جدا .

بولس : فى سقوط القوة مع الشهوة مع الحمى : انظر أولا هل يحتاج إلى استفرغ و هل يحتمل ذلك فاستفرغ ، و قد تسقط الشهوة لقللة الدم و علاج هذه الأغذية الموافقة ، و سقوط الشهوة مع حمى يكون على الأمر الأكثر من أخلاط مرارية ، العلاج شرب السويق المبلول بخل و ماء ، و شرب مياه الفواكه العفصة ، و استعمال الدلك و الغمر للجسد ، و يدخل العليل اصبعه فيهيح القيء فانه إذا فعل ذلك و إن لم يتقيا تنفتح شهوته و ضمدها بقسب و خل و ماء تفاح ، و اعرض عليه أعذية مختلفة جيدة للمعدة و ليرتاضوا برفق إن كانت الحمى قد سكنت ، و يأكلون زيتون الماء و سمكا مالحا ، و إن تجرع من خل العنصل قليلا فانه عظيم النفع جدا ، و إن سقطت الشهوة جدا حتى يحدث الغشى فعليك بما يشم بما يفتق الشهوة كالدجاج و الجداء المشوية و امنعهم النوم و رش عليهم ماء فاذا أفاقوا أعطوا خبزا بشراب و نحوه و حساء و نحوه مما يغذوا و ينفذ سريعا . إلى يصلح ، و ربما هاج بعد الحمى شهوة كلبية و ذلك يكون لفرط التحلل فغذ هؤلاء بدهن اللوز الكثير و كثف منهم سطح الجسم .

إلى قد جربت و امتحنت تجربة وثيقة أن من يقى طعامه

٢٠ و يهيح به غثى أو وجع إذا أكل برىء بأسهال الطبيعة إما بالصبر بماء

الهندبا



و جعلت غذاءه القلايا و المطبجنات فبرىء و هذا تدبير مجفف جدا  
و يستخن كثير اسخان .

الفصول السادسة : فيها كلام يوجب أنك متى شئت اسخان المعدة  
قد بردت اسخانا يصل الدواء و يغوص فى جرمها فاعطه جوارش الفلافلى  
بشراب ممزوج بماء حار ، و علامة بلوغ ذلك منه هيجان الفواق به و هذا  
أبلغ ما يكون من اسخان المعدة ، و قد ذكر جالينوس فى غير موضع  
من كتبه أنه يعالج المعدة الباردة و الطعام المتلبد فيها بشراب ينثر عليه  
فلفل و يسقاه .

الأولى من تفسير الثانية من إنديميا : من كبده و معدته عليلتان لم يحتمل  
الامتلاء من الطعام دفعة لكن قليلا قليلا . \* لى \* فى تلخيص حيلة البرء : ١٠  
الفرق بين الخلط فى المعدة و بين ما يكون للزاج ﴿ الف الف ١٢٧ ﴾  
الغثى و القىء و الجشاء الذى يخص ذلك الخلط قبل الطعام ، ثم الفرق بين  
الساج من ذلك الخلط و بين الغائض أن يكون غثى بلا قىء فى سهولة  
و أما فى سوء مزاج فلا يكون غثى ولا جشاء ردىء قبل الأكل ثم  
لا يقىء بالعطش الحار حتى يستبين سائر الدلائل ولا يعدمه البارد لانه ١٥  
قد يكون من الرطوبة و ذلك من اليبس .

من كتاب المعدة للاسكندر ؛ قال : إنه يحدث عن فم المعدة  
أعراض مختلفة كالصرع و السبات و الاغمام لالعة و الخوف و الما لنخوليا  
و شهوة الأشياء الرديئة و سقوط الشهوة و الغثى و فساد الطعام و وجع  
المعى و المثانة و الرحم ، و ربما حدث عنه أزق و اختلاط فى الدهن . ٢٠

دفع ما يؤذيها فلذلك لا يتم الهضم ، وإذا دفعته الى الأمعاء لم يكن هناك هضم ، وكذلك نرى قوما يتركون الغذاء وشهوتهم بعد صالحة فيخصبون على ذلك لأن انهضامه فى هذه الحال يجرى جدا و يصير أقل ثقلًا إن كان طعاما جيدا . ١٠ . لى . كان برجل ورم عظيم فى معدته و كان الأطباء يضمّدونه بالمبردات ويحمونه و قد نهك جدا فنقلته إلى ضد ذلك لأنى بعد أن شاهدت بجانبه عرفت أن له أشهرا و تقدمت حمى حادة ثم سكنت فعلت أنه قد كان خراج ثم نضج و جمع فاخذت فيما يتقى و يفجر .

اختصار حيلة البرء؛ قال : ما كان من سوء مزاج فى المعدة مع ١٠ مادة فانه يتبعه غثى ، وإن كانت المادة قليلة لم يتقيوا إلا بعد ما يأكل ، وإن كانت كثيرة تقيوا قبل الأكل أيضا ، و يعلم أى مادة هى من الجشاء وغيره مما يعرف به سوء المزاج الذى بلا مادة و علاج هؤلاء هو الا يارج . ١٠ . لى . شكى إلى رجل رطوبة فى معدته مع حرارة تسرع إلى رأسه و كانت الرطوبة مفرطة فأخذت وردا أحمر مطبونا عشرة دراهم ١٥ سنبل درهمان مصطكى كندرا قرنفا عودا نيا كونا درهما درهما ، القرصة مثقال بيمسوسن . آخر : أفستين عشرة سنبل سعد قشور الفستق الأخضر راسن يابس قشور الاترج درهمان درهمان يطبخ برطل ماء و يسقى به القرص و وضعت على معدته دهن الناردین عملته هكذا : سنبل إذخر سعد قسط ألقته فى دهن ورد مرات ثم فقتته فيه مصطكى ٢٠ و كمدت و مرخت معدته و وضعت على رأسه دهن ورد و خل خمر و جعلت (٢٢)

أجل اليش عسر البرء . ٥ . لى . هذا كانه يريد بالماسكة التى فى المعدة لا التى فى جميع الجسم و قوله : إن هذا يكون فى جميع الكيفيات ففيه نظر ، فان أكثر ما تضعف الماسكة من البرد فاذا عرف ذلك بالدليل الذى ذكرناه فاستعمل المستخنة سقيا و تضميد او ينفع منه الترياق و الرياضة و الحمام الحار و الأسفار حتى يثبت الطعام و يستقر فى المعدة ، قال : واذا كان ٥  
﴿ الف ١٢٨ ﴾ ضعف الماسكة من حرارة فليعط كل يوم خبزا مثرودا فى ماء بارد فى الساعة الثالثة مما يتغذى بالبيض الصلب السليق و الدجاج غير المهرة بالطبخ و بالقبول الباردة و السمك الصلب و الثمار القابضة و الباردة . فى الغشى الجوعى ؛ قال : هذه العلة هى جوع شديد مفرط و يكون من حرارة مفرطة و ضعف فى المعدة و لذلك يعرض لصاحبها إذا لم يأكل ١٠  
غشى و سقوط فدبرهم فى حال الغشى باثمامهم أغذية طيبة كالحوم الجداء شواء و الفراخ و تربط أطرافهم و تدلك و لا تتركهم ليناموا فاذا سكن الغشى أطعموا خبزا قد ثرد بالشراب ثم سائر الأغذية ، و لا ينبغى أن يبطأ عنهم بالطعام و لياكلوا ما عسر تغيره و هو مع ذلك بارد مقو فانهم يبرؤن عليه إذا أدمنوه ، و قد سقى قوم من هؤلاء الأفيون ١٥  
و قوم سقوا الماء البارد ارادوا بذلك اطفاء الحرارة المفرطة التى فى معدهم ، و أنا أشير بالتجفيف و باستعمال الأغذية العسرة الاستحالة ، و قد رأيت امرأة تجوع و لا تشبع و يعرض لها الذع فى المعدة و صداع فسقيتها إيارجا فاسهلها حيات طوالا الواحدة اثنا عشر ذراعا و أكثر فسكنت عنها تلك الشهوة المفرطة ، و علمت أن ذلك كان من أجل امتصاص تلك الحيات ٢٠

الكندى فى رسالته فى النقرس مع وجع المعدة ؛ قال : إنك لا تشتهى حتى تأكل شيئاً ثم يهيج شهوتك لحر معدتك فانها تبرد بالطعام الذى تناوله فيعتدل فتشتهى حينئذ ، قال : علامة غلبة البرد على فم المعدة قلة العطش و كثرة الجوع ، فان كان مع ذلك مادة قاء مع ذلك بلغمًا ، وإن أكل لم يلبث أن يقيئه ثم يشتهى أيضا فهذا أحد أسباب الشهوة الكلية ، قال فى الشهوة الكلية : قد تكون هذه الشهوة من غير غلبة البرد على فم المعدة و من غير البلغم المحتبس فيها ، و ذلك أنها ربما كانت من حرارة مفرطة ، و ربما كانت من ضعف الماسكة فى الجسم كله فانظر أولا ما السبب فى افراط الشهوة للطعام ثم عالج ، و اذا كان افراط الشهوة من ١٠ حرارة كان معه عطش شديد و لم يكن معه قيء حامض و يعتقل البطن ، فاما من عرضت له هذه العلة لضعف الماسكة التى فى جميع البدن فان مع ذلك يكون خروج براز كثير فج و لهذا يعرض لهم الذرب كثيرا .  
 ١١ فى هذا نظر . و قال : عالج الشهوة الكلية الكائنة من البرد و الفضل البلغمى بالمسخنة خاصة بالشراب الصرف و الأغذية الدسمة فان هذا إذا ١٥ امتلأ منها سكن العلة . ١٢ فى هذا غلط .

قال : و إذا كانت الشهوة الكلية الكائنة من فرط حرارة فاعط أغذية عسرة الهضم ، قال : متى كان افراط شهوة الطعام لضعف الماسكة فاعرف سبب ذلك فان الماسكة يضعف من صنوف سوء المزاج ، و اعلم أن لزوم الأشياء القابضة فى هذه الحال خطأ و لذلك يجب أن ٢٠ تتعرف سوء المزاج الذى هو السبب ثم تقاومه ، و ضعف هذه القوة من أجل

ماء بارد ويطعمون الخوخ . \* لى : المشمش أبلغ ، ووصف أدوية ههنا  
متخذة من بزرقثاء (الف الف ١٢٨) و رب السوس و بزرقثاء ونحوها  
ويضمند بالمبردة ثم ذكر النفخة السوداء و ذكر تسكين هذا العطش .  
ذكر الأضمة فى من يتجلب الرطوبات الى معدته فى الحى : ضد

فم المعدة بالمقوية كالقصب و السفرجل و السك و نحوها ، وإذا كان ه  
بلا حى فالمر و الزعفران و الصبر و المصطكى و الافستين و دهن الناردين  
و شمع يتخذ ضمادا فيمن لا يستقر الطعام فى معدته ، ضد هؤلاء  
بالأضمة المتخذة من القسط و أطراف الكرم و الرامك و نحوه كالخصرم  
و السحاق و الجلتار و العفص و اخلط بها إذا لم يكن حرارة كندرا  
و سنبل و نحو ذلك . ١٠

فى وجع الفؤاد ؛ قال : كثيرا ما يكون فم المعدة قوى الحس  
و يعرض إن تنصب إليها أخلاط حارة فيعرض عنه و جمع يكاد يهلك  
و يحلب غشيا ، و ربما كان ذلك من الحميات أن تصعد إلى ههنا فيعرض  
عنه غشى قوى ، فاذا لم يكن عن الحميات لكن عن خلط ردى فأطعمه  
الفواكه القابضة كاللّفاح و الرمان و الخوخ و الكمثرى و خبزا منقعا ١٥  
بماء بارد ، و اغذه بما يعسر استحالته و لا تتركه يبطىء بالطعام لكن يلهن  
غذوة بهذه و استفرغه فى حال الراحة بالايارج .

\* لى : استعمل فى حال النوبة الماء الحار بكثرة و دوام فانه إما  
أن يقيأه أو يسهله ثم التّوية ، و قد تكون حموضة الجشاء عن حرارة  
و قد داويناها بالمبردات فسكن فاستدل أولا ، و كذلك تكون مرارة الفم ٢٠

كل ما كانت تأكله .

فى ذهاب الشهوة ؛ قال : يكون من جميع سوء المزاج مفردا أو مع مادة فاذا كان مع مادة فاستعمل القىء والاسهال الرقيقين لا القوى وخاصة القىء لئلا تسقط قوة المعدة ، ويعالج من كان فى معدته أخلاط مرارية حادة بالقىء بماء حار وأسهله بشراب الورد بسقمونيا و بجوارش من ماء السفرجل ولحمه وسكر بسقمونيا ، وإذا كان الخناط غليظا عمل على تقطيعه ثم استفراغه بالقيء هى أقوى وألزمه بعد ذلك الأغذية المقطعة والسفرجل الذى بالأفاوية والأضمة المسخنة ، وإذا كان ذهاب الشهوة من سوء مزاج حار بلا مادة فاعطهم الأغذية المتخذة بخل و اللبن ١٠ الحامض واسقهم ماء باردا باعتدال فان الافراط منه يسقط الشهوة ، الى فى هذا نظر ، وإذا كان من برد فاسقه شرابا عتيقا وماء البزور الحارة كالأنيسون والترياق .

فى العطش : قد يكون العطش الشديد لحر المعدة أو ليسها أو لها جميعا أو بلغم مالح أو لمرار أو لحرارة الكبد أو الرئة أو الصائم ، وإذا كان عن الرئة لم يبلغ الماء البارد ما يبلغ تنشق الهواء البارد ، وإذا كان من بلغم فاستعمل ما يخلو وينقى ذلك البلغم ، فقد عاجلت من به عطش من بلغم مالح إلى أن أطعمته أطعمة تغلب عليها الملوحة كالطرخ والكبر والمالح وأقاوم سائر الأسباب بضدها ، وإذا كانت المعدة ملتهبة التهابا شديدا فاسقه ماء باردا إن أحس بلذع وعرض له غثى فاسقه ماء حصرم وماء سفرجل وبزرقناء بماء بارد ، وقد يسقون دهن ورد على

والمعدة قليلة وينفع ﴿الف الف ١٢٩﴾ منه غاية المنفعة أقراص  
أماروس وهي جيدة للمعدة أيضا أخلاطه بزر كرفس ستة أفستين أربعة  
مر اثنان فلفل مثله دارصيني ستة فان لم يجد فسليقة سوداء مقشرة من  
قشرها عشرة جند بادستر أفيون اثنان اثنان ، الشربة نصف مثقال للصغير  
و للكبير مثقالان إلى مثقال بأوقتي ، شراب قابض لوجع المعدة ، و للقيء ٥  
بماء بارد ثم ينفع بعد ذلك أن تنقيه بالايارج لتستأصل الوجع ولا يجب  
أن تقدم الايارج قبل هذا القرص فانه ربما افسد لأنه يشتد الوجع  
و اللذع حتى يعرض غشي وينفع من هذا الداء رب الخشخاش .  
الخوز و ابن ما سويه : الخبث ينفع غاية النفع لمن بقيء طعامه .  
البرهان ؛ الرابعة عشر : الحركة العنيفة بعد الطعام تدعو الى القيء ١٠  
و توجب ذلك و قد ذكرناه في غير ما كتاب و لذلك يجب لمن يلزم  
من يعتاده ذلك السكون بعد الطعام .  
الثامنة من الميامر : مصلح يرى في خلال كلامه : إنك إذا رأيت  
من بقيء طعامه فانظر أولا هل يكثر فان قوما بهم شهوة كلبية و يأكلون  
أكثر مما يحتاج إليه ثم يقوى الفضل ، و قوم يصيهم وجع المعدة إن ١٥  
امسكوا عن الغذاء يغشى عليهم .  
أقراص ماروسن ؛ على ما أصلحه جالينوس يصلح لمن بقيء طعامه ،  
و يسقي برب الرمان إذا كان عطش و حرارة ، و شراب إذا لم يكن  
ذلك : بزر كرفس انيسون ستة ستة أفستين أربعة فلفل مثقالان دارصيني  
سليخة أفيون ستة ستة جند بادستر مثله ، الشربة مثقال و قد اعتمد ٢٠

و ليس المرار غالبا لكن محتسبا فى فم المعدة ، و كذلك لا يحكم على امر التبرق من كثرته فتحكم أن المعدة ترطبه فقد يعرض ذلك من غلبة الحرارة كما يعرض لمن يصوم و يقلل من الطعام لأنه لا يزال فى تبرق إلى ان يتناول الطعام ، فاقصد لعلاج من يكثر التبرق من الحرارة بأغذية مبردة عسرة الاستحالة ، و لمن يكثر تبرقه من رطوبة بالمجففة المسخنة .

الكندى فى التحرر من وجع المعدة ؛ قال : إنك انما لا تشتهى حتى تأكل شيئا ثم تهيج شهوتك بجر معدتك فاما يبرد بالطعام الذى يتاوله فتعتدل فتشتهى حينئذ ، قال : و إفراغ المعدة من الرطوبات بالقىء اسهل و أبلغ منه بالمسهل .

١٠ فيلغوريوس ؛ قال : قد يعرض فى المعدة تلهب شديد مع غشى و هؤلاء يجب أن يسقوا فى وقت النوبة ماء باردا ثم يعالجون بأغذية عسرة الفساد حامضة كالخصرم و السباق ، قال : و قد يعرض وجع المعدة مع قلق و خبث نفس و يسكنه اللبن إذا شرب أو صفرة بيض مشوية إذا أكلت أو سويق بشراب ، قال : و بوليمرس إنما هو ذهاب ١٥ الشهوة جملة .

مجهول : قد يعرض فى المعدة صلابة كالورم و يعالج بالتضميد بزعفران و مصطكى و إكليل الملك و سنبل و مقل و شمع و دهن ورد ، و بالجملة بالأشياء المقوية المليئة .

تياذوق ؛ قال : القىء بعد الطعام تكون الأخلاط [فيه] رقيقة لذاعة

(١) فى الأصل : عن وجع .



الشربة درهم .

ضماد لضعف المعدة و التخيم : عقص ذريرة كمون كنندر سعد  
مصطكى ماء الاس ماء السفرجل دهن الناردين يسحق و يستخن و يطلى .  
لمن يقى طعامه : زرنباد درونج جندبادستر سكر من كل واحد  
جزء يسقى منه درهم و نصف أيا ما فان كفى ، و إلا فاسقه دهن خروج ٥  
بماء البزور و الكرفس و الرازيانج .

الترمذى : لضعف المعدة و الرياح فى الجوف : هليلج أسود مقلوا  
بسمن البقر عشرة حرف مقلو خمسة صعتر فارسى نانخواة حلبة ثلاثة خبث  
عشرة اسحق ، الشربة درهمان بشارب قوى .

الخوز ؛ لمن يقى ما يأكل : دواء المسك أيا ما و بزر كرفس ١٠  
و نانخواة و سنبل و مصطكى و سك و زرنباد و درونج و جندبادستر  
و صبر و أفستنتين بالسوية أفيون ربع جزء و يشرب مثقال بنبيذ مع حبة  
مسك ، و إن كان قويا متقادما فاسقه دهن الخروع أسبوعا بماء كرفس  
رازيانج و أنيسون و كمون و وج و زنجبيل و خولنجان .

الخامسة من منافع الأعضاء : من مراق بطنه مهزول كان أقل استمراء ١٥  
من مراق بطنه لحم سمين .

قسطا فى كتابه فى البلغم ؛ قال : يتولد فى فم المعدة عن الأطعمة  
الغليظة جدا و فيمن يكون متهايا بذلك بلغم زجاجى يهيج و جمع الفؤاد  
ما بلغ من شدة أن يعطل الانسان عن جميع أشغاله و يعالج بالأميروسيا  
و أقراص الأفستين بالدمرثا و بأقراص الكوكب ثم يعالج بالقى ثم بما ٢٠

على هذا مسيح ؛ قال : قد تكون ذهاب الشهوة لقلة التحلل من شئ قبض  
الجسد كدهن و ما أشبهه و تكثر لصد ذلك الشهوة حتى تصير كلية  
و يكون لحس في الهواء أو برد ذلك ، قال : و المعدة الضعيفة تشتهى  
الحامضة و القابضة و المالحة . على . و أما القوية فالدسمة ، قال : و ليحزر  
٥ التخم بكل حيلة فانها أصل أمراض فاذا احدثت فقلل الغذاء و زد في  
الرياضة و الحمام و كل ما يحفف و يعرق قبل الأكل تعرقا كثيرا بالحركة  
و الحمام و لا يجب أن تستعمل الرياضة و لا الحمام ، لكن السكون و النوم  
حتى يظهر النضج و الخف في البطن ثم يستعملون الرياضة ثم يأكل ،  
و المعدة الضعيفة التي تقذف ما تأكل ينفعها رب الرمان بالنعنع و الأضمة  
١٠ العطرية و الأغذية العفصة .

في تشريح أرسطاطاليس : النوم على اليسار أعون على الهضم و على  
اليمن لانحدار الغذاء ، قال : و هذا شئ تعرفه من كتاب منافع الأعضاء  
من أجل شكل المعدة و وضعها ينبغي لمن في شهوته ضعف ألا يكون  
في أطعمته زعفران البتة .

١٥ حنين في الترياق : المصطكي تحل الورم من المعدة .

قرص لمن بقي طعامه : زرنباد قرنفل أشنة مصطكي دارصيني سك  
كندر بالسوية دائق دائق أفيون قيراط جند بادستر مثله صبر ربع درهم ،  
قال : و لا شئ خير لمن بقي طعامه من أقراص أما روسن : بزر  
٢٠ كرفس رازيانج رومي أفستين بالسوية سليخة جزءان مر فلفل  
جند بادستر ( الف الف ٢١٢٩ ) من كل واحد ربع جزء ،  
( ٢٤ ) الشربة

د: إذا أكل مسلوفا لا نيا قال: خل الاشقىل يعين على الاستمرار  
و يصلح ضعف المعدة و رداءة الهضم و متى شرب طبيخه أو عصارتة  
عشرة أيام كل يوم ثلاث قواوشات شفى عدم الشهوة .

ابن ما سويه: حماض الأترج يشهى الطعام ، شراب الأفستين  
مقو للمعدة للشهوة نافع من ابطاء الهضم .

بديغورس: خاصة الأفستين تقوية المعدة و نافع للشهوة نافع من  
ابطاء الهضم و يقطع ما ينزل إلى المعدة و ما فيها من الفضول .

روفس: الأفستين يقوى المعدة ، طبيخ حب البلسان نافع من  
سوء الهضم ، البادروج مجفف للسيلان السائل إلى المعدة .

د: البيضة إذا تحسيت نفعت من الخشونة الحادثة فى المرئ و المعدة ، ١٠  
و قال: البصل مشه للطعام خاصة إذا كان نيّا و إذا دق و شم شهى  
الطعام ، و البلبوس الأحمر منه جيد للمعدة ، و المدور الذى يشبه الاشقىل  
منه أجود للمعدة من الحلو لهضم الطعام ، و قال ج: إن فيه مرارة  
و قبضا فهو لذلك يقوى المعدة الضعيفة و يفتق الشهوة .

د: بزرجير يهضم الطعام . ١٥

ابن ما سويه ؛ قال: هو هاضم للطعام و بزره و بقله وكذلك  
الدارصيني يطيب المعدة ، الهندبا مقو للمعدة و خاصة المرئ .

د: الهليلج الأسود جيد .

بديغورس: الزعفران دابغ للمعدة هاضم للطعام .

ابن ما سويه: زيت الانفاق جيد للمعدة لقبضه ، الزيتون يقوى ٢٠

يحفف و ينقى و يلطف ، و بالاسهال بشحم الحنظل فانه الذى يقلعه ،  
 و قد يحدث سوء استمراء عن بلغم حامض رقيق فى المعدة و يتبعه جشاء  
 حامض و قلة عطش ، و هذا يعرض من الفواكه الرطبة و السمك و كثرة  
 الشراب من شراب ردئى و يعالج بالكمون و الفلافلى و يمضغ الكزبرة  
 ٥ اليابسة و السكون و الكزويا فان هذه إذا مضغت و ابتلع ماؤها بعد  
 الطعام تذهب الجشاء الحامض ، و قد يعرض وجع فى المعدة فى وقت انهضام  
 الطعام و قد يجد الانسان فيها عمرا و قبضا فوق السرة و دون فم المعدة ،  
 و إن أكل طعاما غليظا هاج الوجع أيضا حتى يأخذ الانهضام فيهيج حيثئذ ،  
 و أكثر ما يعرض للحرورين و الشباب الذين أغذيتهم رديئة و يعالج بالايارج  
 ١٠ و نقيع الصبر و بالاطرifel الصغير و بالسفوف المتخذ من هليلج و رازيانج  
 و سكر و يكون هذا الوجع من رطوبات رقيقة تبل فم المعدة .  
 جميع أمر المعدة : د : شراب حب الآس جيد للمعدة .

ج : قشور الأترج تعين على الاستمراء إذا أخذ منه شئ يسير  
 و هو جيد للمعدة و كذلك يعصر ماؤه و يخلط بالأدوية المسهلة ، و رماد  
 ١٥ الاذخر نافع من أوجاع المعدة ، و فقاح الاذخر نافع من الأورم التى  
 فى المعدة . و قال جالينوس : الأقحوان الأبيض للمعدة إذا شرب أطرافه  
 يحفف جميع ما ينجلب إلى المعدة جملة .

بولس : [ الأقحوان ] الأحمر يحفف جميع السيالان إلى المعدة .  
 بديغورث : الأملج خاصته ( الف الف ١٣٠ ) تقوية المعدة و منع  
 ٢٠ الفساد منها ، الاشقىل يعين على الاستمراء فى ما ذكر .

المعدة الضعيفة ، وقال : النعنع يسخن المعدة بجره و يقويها بعفوصته .

ابن ماسويه : قال : [ النعنع ] يحرك الجشاء ويعين على الهضم ،

النانخوة ﴿ الف الف ١٣٠ ﴾ تسخن المعدة .

د : الاشقيال نافع من طفو الطعام في المعدة إذا أخذ منه ثلاث أبولسات

بعسل ، وقال : السفرجل جيد للمعدة أكل أو تضمد به وينهض الشهوة ، ٥

د و ابن ماسويه ؛ قالوا : الساق يشهى الطعام و يقوى المعدة

و ينهض الشهوة ، و السكنجبين الذى يعمل بماء البحر على ما فى كتاب

الصناعة ، قال : إن شرب أسهل كيموسا غليظا .

د و روفس : السكنجبين ينهض الشهوة .

د : بزر ساساليوس يهضم الطعام . ١٠

د و روفس : السذاب جيد للاستمراء ، حب العرعر جيد للمعدة .

الاسكندر : حب العرعر جيد للمعدة .

د : العسل يعين على الهضم .

روفس : حب العنب نافع للمعدة .

د : الزبيب يقوى المعدة . ١٥

ابن ماسويه : رب الحصرم دابغ للمعدة .

د : العود الهندى إن شرب من أصله درهم و نصف أذهب

الرطوبة العفنة فى المعدة و قواها .

د و بولس : العدس المقشر إن أكل منه ثلاثون حبة نفى من

المعدة و يفتق الشهوة ، الزعرور يقوى المعدة ، الزنجبيل يعين على الهضم جيد للمعدة وكذلك الفلفل ، الماء و الشراب إذا أطفئ فيهما الحديد المحمى مرات صلح لاسترخاء المعدة ، عصارة ورق الكرم نافعة من وجع المعدة ثمرة الكرم البرية إذا شربت جيدة للمعدة تشدها و تدفع حموضة الطعام ٥ فى المعدة .

د و ج قالوا : قشار الكندر جيد للمعدة الرخوة عمل منه ضماد أو شراب ، الكهثرى يقوى المعدة .

جالينوس : الكزبرة اليابسة دابغة للمعدة ليسها .

د : بزر الكرفس مقوّ للمعدة .

١٠ ابن ماسويه : الكشوث دابغ للمعدة و سمورينون<sup>١</sup> يحرك الجشاء .

د و ابن ماسويه : شراب الكماذريوس نافع من ابطاء الهضم .

د : الكرويا<sup>٢</sup> جيد للهضم مقوّ للمعدة ، والكاشم هاضم للغذاء ، الكبر

المطيب يصلح لتقوية المعدة و يقوى الشهوة المقصورة ، و قال : الكبر

المربى بخل دابغ للمعدة ، اللوز الحلو الرطب إذا أكل بقشره الداخلى أصلح

١٥ بلة المعدة ، وزهر لحية التيس إذا شرب بشراب نفّس من ضعف المعدة و تجلب المواد إليها .

د و ج : لحية التيس تدخل فى الأدوية المقوية لفم المعدة و المعدة ،

و المصطكى جيد للمعدة .

د : الاستحمام بالماء الحار مقوّ للهضم ، و قال : شراب التمر يوافق

(١) فى الأصل : سمريونون (٢) كذا .

د: الخلل يعين على الهضم .

روفس و ابن ماسويه ؛ الأدوية الهاضمة للطعام : الدارفلفل و الشربة  
مثقال ، و الدارصينى كذلك و أصل الاذخر فقاحه و الكاشم و الكرويا  
مثقال مثقال و الزوفا و الرجلة نافعة من نزول المواد إلى المعدة و الامعاء ،  
الجنطيان إذا شرب منه درخميان نفع من وجع المعدة ، الاهليلج الأسود ه  
ينقيها و يمنع نزول المواد إليها ، .

بديغورس و ابن ماسويه : الوج منق للمعدة .

بديغورس : الحماما يتقى المعدة .

حجر البسد ؛ قال جالينوس : قد امتحتته فوجدته ينفع المرىء  
و المعدة إذا علق عليها أو علق على عنق العليل ، و قد اتخذت منه مخنقة ١٠  
﴿ الف الف ١٣١ ﴾ و علقتها فى عنق العليل ، الكندر نافع من أورام  
المعدة إذا ضمد به ، و لبن النساء إذا رضع من الثدي نفع من لذع المعدة .  
ج : اللبن الذى أفنيت رطوبته بقطع الحديد جيد من لذع المعدة  
من أجل خلط حار ، لسان الحمل إذا اعتدى به أو شرب ماؤه قطع سيلان  
الفضول إلى المعدة ، الدهن المعمول من المصطكى يصلح للضادات التى ١٥  
تضمد بها المعدة .

ج : المصطكى مركب من قوة تلين و من قوة تقبض فلهذا

ينفع أورام المعدة .

ج : سنبل الطيب ينفع فم المعدة إذا شرب أو ضمد به ، و الهندبا

أجود لذلك و يشفى اللزع الحادث فى المعدة ، القسب إذا جعل مع ٢٠

د: الفجل إن أكل بعد الطعام هضمه و خاصة ورقه .

ابن ماسويه: ورق الفجل يهضم الطعام .

د: الفلفل هاضم للطعام يفتق الشهوة إذا جعل في الصباغات .

د: وقال ابن ماسويه: الدارفلفل كذلك ، الفوتنج الجبلي

ه ينهض الشهوة للطعام ، وقالوا: الصعتر هاضم للطعام مذهب للثقل العارض فيها من الطعام الغليظ ، و صمغ القراسيا ' ينهض الشهوة ، و الراوند خاصته النفع من ضعف المعدة .

روفس: الفوتنج مقو للمعدة .

بديغورس وابن ماسويه: الريثا نافعة للمعدة مجففة لرطوبتها و خاصة

١٠ إذا أكلت بالصعتر و الشونيز و النيذ و السكرفس و السذاب و الزبيب .

د: التفاح الحامض يقوى المعدة والمرى .

ابن ماسويه: التفاح الحامض كانت نيا أو مشويا في جوف عجين

يطلى عليه و يشوى و يطعم مع الخبز من كانت به حرارة و طبيعته

مستطلقة فيقوى المعدة و يشهى الطعام ، التانبول يقوى المعدة .

١٥ بديغورس: التوت الحامض يشهى الطعام خاصة لمن معدته حارة .

ابن ماسويه: الترمس الذى لا مرارة له يشهى الطعام ، الثوم يسخن

المعدة الباردة .

ابن ماسويه: الغاريقون إن مضغ و ابتلع وحده أذهب الجشاء

الحامض ، و الخل صالح للمعدة مفتق للشهوة .

(١) وجاء بالصاد أيضا .



الشاهترج جيد للمعدة .

د: لبن التين الذى يسمى جميزا يشرب لوجع المعدة .

ابن ماسويه: التين إن أكل طريا نقي المعدة من الخلط البلغمى ،

طبيخ أصل النيل و عصارتة يخفف المعدة و يصلحها .

بولس؛ قال ج: و بزر الكبير يفعل ذلك أيضا، الغاريقون إن هـ

أكل وحده بلا ماء ولا غيره نفع من وجع المعدة .

د: متى أكل الخس قبل أن يغسل نفع من وجع المعدة .

روفس: الخس نافع للذع الكائن فى المعدة .

د: و ابن ماسويه: الأدوية النافعة من وجع المعدة الباردة: أصل

الاذخر بصل الفار المشوى غاريقون جنطيان راوندصنى أفسنتين ١٠

إكليل الملك زوفرا<sup>١</sup> كمون كرويا مصطكى أنيسون نانخواه .

فى التى تبرد و تطفىء الحر ﴿ الف الف ١٣١ ﴾ و للهب من

المعدة و يعدل مزاجها و أورامها الحارة؛ ج: الاجاص نافع لمن احتاج

أن يربط معدته و يبردها ، الاجاص يطفىء الحرارة و خاصة ترطيب

المعدة و تبريدها ، الاسفاناخ يدفع الحرارة الحادثة من الصفراء و الدم ، ١٥

و الرجل كذللك تفعل ، قال جالينوس: الرجل من أنفع الأشياء لمن

يحد لها فى بطنه إذا وضع عليه .

ابن ماسويه: متى أكل البطيخ على الريق أطفأ لهب المعدة و حرارتها

و ورق البنفسج متى ضمد به وحده أو مع سويق الشعير نفع التهاب المعدة

(١) كذا لعله: زوفا .

سفرجل قيروطا بدهن زهرة الكرم و جعل ضمادا تنفع من وجع المعدة ،  
قشور الطلع يستعمل مع الأدوية و الأضمة التي تنفع لفم المعدة ،  
سازج هو أجود للمعدة من السنبل ، و السنبل جيد للمعدة ، ورق السرو  
إذا دق و ضمد به المعدة مع قيروطى قواها .

٥ ج : عصارة السوس تملس خشونة الحلق ، العليق متى ضمد به  
المعدة العلية نفعها و قواها و تمنع المواد إن تصل إليها ، زهرة العليق  
نافع للمعدة الضعيفة إذا شرب ، و قال : الفستق الشامى جيد للمعدة .  
ابن ماسويه : الفستق جيد للمعدة ، حب الصنوبر إذا شرب بعصارة  
الرجلة سكن اللذع العارض للمعدة ، حب الصبر إذا كان الصبر مغسولا  
١٠ و كان هنديا أنفع للمعدة من جميع الأدوية ، الصحناء تنقى المعدة من البلغم  
و تنفع من المعدة الرطبة ، و الجلود التي في أجواف القوابض إن جففت  
و شربت نفعت من وجع المعدة و خاصة قوابض الديوك .

قال ج : قد يستعمل قوم الجلدة الداخلة من قوابض الدجاج  
لوجع المعدة ، لحم الصدف إن أكل غير مطبوخ و لا مشوى نفع من  
١٥ وجع المعدة .

بولس : أصل القلقاس متى أكل مسلوقا كان جيدا للمعدة ، و لحم  
الصدف و لحم القنفذ البحرى جيد للمعدة ، قصب الذريرة يخلط في أضمة  
المعدة ، حب الرمان الحامض إذا جعل في الطعام منع سيلان الفضول  
إلى المعدة ، ماء الرمانين بشحمهما يقوى المعدة .

٢٠ ابن ماسويه : أقماق الرمان يدبغ المعدة ، الرازيانج نافع للمعدة ،  
الشاهترج (٢٦)

ابن ماسويه: التوت الحامض يطفىء التهاب المعدة وخاصة إذا

أكل مبرداً، الخيار يسكن الحرارة و يطفىء الالتهاب .

روفس: غلب الثعلب متى أنعم دقه و ضمد به نفع المعدة الملهته . ١٥

د و ج: القرع يولد فى المعدة بلة و يسكن لهيها .

استخراج: تضمد المعدة بجراة القرع و ماء الرجل و خل خمر

و ورد أو بقيروطى مخبل ببعض الأشياء الباردة أو صندلين و ورد

و كافور بماء ورد و ماء حصرم . ٢٠

من الكمال و التمام؛ ضمد يبرد المعدة و يطفىء الالتهاب و يسكن

العطش و الحمى و ينفع من نفث الدم إذا طلى على الصدر: شمع أبيض

و دهن ورد يسقى ماء القرع و البرسيان دارا و يلقي عليه كافور و يضمده .

ابن ماسويه: قال: يطفىء حر المعدة و لهيها التضמיד بجراة القرع

و الرجل و الحقن بلعاب بزرقطونا بماء الرجل مع دهن ورد ، و ماء

حصرم يطفىء جدا شرب أو تضمد به .

من النبض الكبير؛ قال: يتبع ورم المعدة إن كان قليلا

﴿ الف الف ١٣٢ ﴾ سوء الهضم ، و إن عظم فبطالانه ، قال: و إن

كان فى فم المعدة تبعه عدم الشهوة ، فان أفرط فالغشى و التشنج .

الفصول: كثرة الشهوة تكون من غلبة البرد على فم المعدة ، لأن

الشهوة خاصة بهذا العضو إلا أن يفرط البرد عليه ، كالحال فى المشايخ ،

فانه عند ذلك تبطل الشهوة البتة ، حمرة العين تكون مع ورم حار فى

المعدة إذا حدث عن الوجع المزمع فيما يلي المعدة تقيح فذلك ردى

وعدلها .

د: الهندبا إن ضمد به وحده أو مع سويق الشعير سكن التهاب المعدة ، دهن الورد يطفى التهاب المعدة إذا شرب ، ورق الكرم إذا ضمد به مع سويق الشعير سكن الورم الحار العارض في المعدة و ٥ التهاب العارض لها ، الكزبرة الرطبة إذا أكلت بخل أطفأت الالتهاب العارض للمعدة جدا .

ابن ماسويه : و [الكزبرة] اليابسة أيضا تسكن الالتهاب العارض من الصفراء ، و الكرفس إذا أضمد به مع سويق شعير سكن التهاب المعدة . د: السمك الطرى خاصته تطفية التهاب المعدة .

١٠ ابن ما سويه : السفرجل إذا ضمد به سكن التهاب المعدة ، عصى الراعى نافع من التهاب فم المعدة إذا وضع عليه .

ابن ما سويه : عصارة السوس متى شربت نفعت من التهاب المعدة ، اللبن الحامض المنزوع الزبد نافع من التهاب المعدة .

ج: قال ابن ماسويه : عصى الراعى نافع من التهاب المعدة ، ١٥ و قال : إذا سلق القرع ثم اتخذ بماء الرمان والحصرم و خل خمر و دهن لوز حلوا كان جيدا للحرورين ولللب المعدة ، والقشاء البستاني يبرد المعدة على أنه جيد لها .

د: قال ابن ماسويه : الرمان الحامض ينفع المعدة الملتهبة ، و قال : بزر الرازيانج يسكن التهاب المعدة إذا شرب بماء ، و قال : ماء الشعير ٢٠ يطفى الحرارة في المعدة .

جريشا ولا يسحق و يلقى فى قدر حجارة و يصب عليه من ماء المطر  
أربعة أرتال و نصف و يطبخ حتى يبقى النصف ثم يصفى و يؤخذ من  
الصبر السوقى رطل و يغسل بهذا الماء و يلقى عليه مر و زعفران  
و مصطكى من كل واحد ثلاث أواق و يجمع و يحبب ، الشربة من  
درهمين إلى ثلاثة ، فأما الرياح التى تتولد فى البطن فقد ذكرناه فى باب ٥  
النفخ ، و من فسد الطعام فى معدته و لم تدفعه الطبيعة فاسقه كمونا على  
قدر احتماله فان كان الطعام يفسد كثيرا فى معدته فاسقه على الريق  
بعض الأشرة الحلوة كالجلاب و الفقاع بالعسل و ماء العسل و فيه بهاء ،  
ثم انفضه أيضا بايارج فيقرا .

ضماذ للعدة الضعيفة الهضم : صبر مصطكى سنبل ورد يابس أفستين ١٠  
كمون عفس كندر ثلاثة ثلاثة يغلى بنبيذ ريحاني مقدار رطل و تكمد به  
المعدة بالغداة و العشى و يصلح ﴿ الف الف ١٣٢ ﴾ للعدة الضعيفة  
و قطع الاسهال و يعمل عمل الخوزى من غير سخان ، جوارش الرامك  
و قد ذكرناه فى باب الهیضة .

ابن اللجلاج : إذا كان الجشاء دخانيا فسل عما أكل فانه قد يكون ١٥  
من البيض المدخن .

من العلامات لج : علامة الجيد الهضم أن يكون مستوى النوم  
سريع الانتباه حسن اللون ليس بوارم الوجه و لا ثقل الرأس سهل البطن  
متنفخا و لاسيما قبل أن يبرز خفيف الحركات ، و بالضد يكون كثير  
التخم [و] ورم الوجه مع ضيق النفس و وجع المعدة و الفواق مع ابطاء ٢٠

لأنه يدل على أن سبب الوجع كان وربما نضج على طول المدة لا ریح ولا سوء مزاج بارد، لأن هذه لا يمكن أن يلبث مدة طويلة و خاصة إن أحسن العلیل التدیر، فأما الورم إذا لم یکن حاراً و یقی المريض فقد یمكن أن تطول به مدته حتى ینضج، برد الأطراف عن الوجع الشدید فی المعدة و نواحيها ردى، لأنه یكون عن ورم عظیم فی الأحشاء .

المیامر: إذا كانت المعدة ضعیفة مع حرارة فلیأكل العلیل بعد الطعام سفرجلاً ورمناً مزاً .

استحاق: إن حمض الطعام فی المعدة فاعطه عند النوم من هذا الدواء:

فلفل أبيض درهم بزرشبث كمون ربع ربع درهم ورد أحمر منزوع ١٠  
الاقحاع نصف درهم یسحق و ینخل بحریرة، الشربة نصف درهم بشراب مزوج، فان كان ینصب إلى المعدة مراراً أصفر أعطی طبیخ الأفستین مع الصبر، فان كان یتولد أو تنصب إلى معدته سوداء أو یصیه نفخ فاعطه طبیخ الفوتنج النهري مع عسل، و نق معدته بالاسهال بطبیخ الأفیشمون و الفودنج البری، فان كانت المعدة باردة و كان یتولد فیها ١٥  
بلغم غلیظ سقى السکنجبین على هذه الصفة: یكون كثير الأصول مع صبر و یكون الخل و الماء رطلاً و الأصول نصف رطل یطبخ و یلقی بعد ذلك لكل جزء جزء من عسل و یطبخ و یجعل فیهِ من الصبر ثلاث أواق، هذا نافع للشایخ و البلغم الغلیظ، و یصلح لهم حب الأفایوه و هو: دارصینی و قصب الذریرة و سلیخة سوداء و عود بلسان ٢٠  
و فقاح إذخر [ و ] قشور جوزبوا من كل واحد ثلاث أراق یدق جریشا (٢٧)

ردائته فيه حموضة ودخانية معا فهو منهما ، والضراط يدل على قوة  
البطن و حسن الهضم و خاصة إذا خرجت صلبة الصوت قوية قليلة الريح  
فذلك يدل على قلة النفخ في الأمعاء و قوة عضل البطن مع جودة  
الهضم ، وإذا خرجت ضعيفة منتنة غير متكاثفة كان الفساد أئين و تدل  
على رداءة الهضم .

من نوارد تقدمه المعرفة : إذا ارتبك في المعدة طعام فأثقله و استحال  
بلغما يوم نوبة حمى لكن النبض مخالف لنبض ابتداء الحمى ، و يعالج  
هذا بدهن ناردين يشرب حارا .

من الموت السريع لج : من انخرقت معدته مات ، من به وجع  
البطن و ظهر بحاجبيه آثار سود كالباقي ثم صار قرحا و ثبت إلى اليوم ١٠  
الثاني و أكثر مات ، و من به هذا الوجع ﴿ الف الف ١٣٣ ﴾ و اعتراه  
سبات و كثرة نوم في مدة مرضه مات .

إيذيميا : قال : إذا كان في المعدة أخلاط فجئة في ما يعظم نفعه  
لها أن يلزمها بطن إنسان حار معتدل .

علاج : قال في التدبير المملطف : إن الأشياء التي فيها مرارة مع ١٥

قبض نافعة للمعدة كقضباني شجر العليق و السكرم و الجمار و الطلع ، وجميع  
الأشياء القابضة نافعة للمعدة في أكثر الأمر ، و قال : بطلت شهوة امرأة  
للطعام حتى أشرفت على الموت من قلة أكلها ، فسقيتها شراب الأفيستين  
فقويت معدتها و اشتهدت من ساعتها . إلى : أظنه سقاها ترياقا بماء الأفيستين .

إيذيميا : قد يعرض وجع المعدة من الدود المتولد في البطن ٢٠

الحركات و صفرة الوجه و انتفاخ الشراسيف و تغير الجشاء و احتباس البطن و انطلاقه بافراط و جشاء يشبه جشاء من أكل ييضا .  
 من كتاب سوء التنفس: يدل على انطفاء حر المعدة الغريزي خروج ما يؤكل و يشرب عنها و قلة اللبث أو لا يلبث البتة .

٥ من الأغذية لج: التخمه التى يعرض معها ثقل كان فى المعدة حجرا أو طينا أو نفخا مع الجشاء الحامض فهى من التقصير فى الحرارة ، و التى يعرض منها لذع و جشاء دخانى و غرزان فى المعدة فهو من انقلاب الأطعمة فى المعدة إلى المزار المفرط الحار بالطبع أو بالعرض ، إذا كان الانسان يفسد طعامه إلى المزار و هو مع ذلك بلغى المزاج فقيئه قبل طعامه فان هذا المجرى العظيم من مجارى الرئة تدخل إلى المعدة . ٥ إلى  
 إذا كانت المعدة صغيرة يجب أن يطعم قليلا قليلا طعاما قليل الكمية كثير الغذاء ، إذا كانت باردة بالطبع أو بالعرض احتاجت إلى الجوارشات و الأضمة الحارة ، و إذا كانت حارة قلت شهوتها و كثر عطشها و احتاجت إلى البوارد و ماء الحصرم و نحوه ، و إذا كانت قليلة الاحتواء ١٥ على الطعام و هو الذى يلين بطنه أبدا إذا احتاجت إلى القابضة و فى الأكثر يكون ذلك مع برد فتحتاج إلى الجوارش المركب من قوابض و سحنة .

اليهودى: كثرة الجشاء يدل على سوء الهضم لأنه يولد الرياح فى المعدة ، و إذا كان حامضا متابعيا كثير الرياح دل على البرودة ، و إن ٢٠ كان دخانيا متفشيا دل على حرارة ، و إذا كان سهكا ينقبض الوجه من ردائه



بقدر الصبر ، وربما خلطت عصارة الأفستين فهذا بهذا ، فان تناولت مدة الورم و صلب فعالجه بما يقع فيه بعض الأدوية العطرية و الأدوية المليئة فهذا علاج الورم فى المعدة ، و أما العلل التى بلا ورم فان أكثر ما يعرض للناس من الأمراض التى من أجل المزاج يعرض لهم من أجل زيادة الرطوبة فأولئك أبلغ ما يعالجون به الأدوية المنبسة لأن ٥ المنبسة القابضة منها تجمع و تشد جوهر الأعضاء التى تلقاها ، و المحملة تحل جوهرها صار لهذا من يحتاج إلى الأدوية القابضة أكثر إلا أنه إن كان سوء المزاج الرطب مع برودة أضرت بهم القابضة متى استعملت خاصة ، لأن قوتها باردة و لذلك تجد أكثر الأدوية المستخرجة لهذه العلة مؤلفة من قابضة و مسكنة ، قال : و إيارج فيقرا نافع للمعودين ١٠ نفعا فى الغاية و الأجود ألا يغسل الصبر فى علل البطن لأنه إذا غسل ذهب عنه أكثر الدوائية و ضعف إسهاله ، و الصبر ضار لمن به سوء مزاج مفرد ( الف الف ١٣٣ ) لاخط معه حارا كان أو باردا ، و إنما ينفع حيث رطوبات تحتاج أن تستفرغ ، و إنما يكون ذلك إذا كانت الرطوبات كثيرة قد بلغت و استرخت رطوبات المعدة من أجلها فالاستفراغ نافع ١٥ لا محالة كانت قليلة أو كثيرة ، و هو أيضا دواء نافع بليغ لمن يعرض فى معدته علة من جنس المزار ، حتى أنه كثيرا ما يبرأ هؤلاء فى يوم واحد ، و أما الأشياء القابضة أطعمة كانت أو أدوية يابسة أو أشربة ، فانها تضر هؤلاء مضرة فى الغاية .

٢٠ \* يعنى الذين بهم سوء مزاج بارد بلا مادة ، فأما متى كان فى المعدة .

إذا ارتفع إليها ويكون أيضا من أجل الخلط الذى يتولد منه هذا الدود يجب إذا كانت المعدة علية ألاّ يثقل بطعام يردّها ضربة فانها لا تحمل لكن قليلا قليلا ، ليجنب العليل المعدة و خاصة فمها الماء الثقيل لأنه يضغط الفم و يثقله ، فان لم يجد منه بدا فليجعل معه شرابا ليسرع مروره من الأخلاط .

لج : إذا كان فى المعدة قرح فالعرق كثير و صغر النبض وكثرة الغثى و الغشى و برد الجسد و عسر البلغم و يتوجع عند تناول الحريف من الأطعمة .

جورجس : إذا كانت المعدة تألم و تفسد من أدنى سبب من غير أطعمة رديئة و لا تدبير ردى فنفس جوهرها قد ضعف .

إبيديميا : الامتناع من الحمام أبلغ شىء فى حفظ قوة المعدة و بالضد أنه تضعف كثرته أضعافا قويا ، [ فان ] الحمام يضعف المعدة جدا .

الميامر : أعظم ما يخشى من أجله على المريض التلف الورم فى المعدة والكبد ، قال : و أنا أستعمل فى ابتداء الورم و إذا لم يزمن هذا : شمع دسم ١٥ طيب الرائحة ثمانية مثاقيل دهن الناردين أوقية و نصف فى الشتاء ، و فى الصيف اجعل الشمع سبعة مثاقيل ، و أذهبها فى إناء مضاعف ونح ١ و ألق عليه صبرا و مصطكى و مرا من كل واحد مثقالا ، و إن احتجت أن يكون القبض أكثر فألق من الصبر و المصطكى مثقالا و نصفا ، فان كانت المعدة قد ضعفت حتى لا تمسك الطعام فألق فيه عصاره الحصرم أيضا

(١) كذا .

و يقىء ما اجتمع فى معدته من بلغم و يستعمل يومه طعاما كثيرا و شرابا ، فان كان ما يعرض من فساد الطعام قويا عظيما و يجحد لذعا فى معدته و يتجشأ جشأ يجحد فيه طعمه و يصيبه تقلب نفس و غثى فاسقه ماء فاترا و قيئه حتى يستنظف جميع ما فسد فى معدته ثم صب على رأسه دهنا و كمد ما يلى معدته و جنبه بخرق مغموسة فى زيت مفتر و ١٠٠٠٠ ذلك ٥ من الكماد و ادلك يديه و رجليه بزيت و صب عليها ماء سخنا و مره بالراحة يومه كله بلا طعام ، فاذا كان من غد فان كان لم تعرض له آفة فأدخله الحمام على ما وصفت قبل و أعن بأمره ، فان كان ضعيفا فاغذه ذلك اليوم بغذاء معتدل بقدر ما تسترد قوته ، ثم أدخله الحمام من غد ، و تقدم إليه أن ينقص من طعامه و شرابه إلى أن تمضى ثلاثة ١٠ أيام فهذا هو ﴿الف الف ١٣٤﴾ علاج التخممة الموافق لها ، فأما العلل العارضة من التخم بالهيضة و الاستطلاق فساد ذكرها إن شاء الله ، فأما الالتهاب و ما حدث مع الغشى و سقوط القوة و الكرب من أى الأسباب كان حدوثه إذا لم يكن مع حمى فليسق فى ما بين الأوقات قدر ثلاث أواق أو أربع من الماء البارد مرتين أو ثلاثا فان سكن عنه ١٥ و إلا فدبره بسائر ما تقدم ، فان دامت العلة فشدد الأطراف و كمدھا واسقه دائما ماء الفواكه ، و اجعل طعامه أرزا و اسقه نعنا و اعطه عدسا و نحوه ، قال : و إن كان فى المعدة التهاب كثير و قرحة شديدة فخذ مثانة و املأها ماء باردا و ضعها عليها أو ضع عليها ثلجا أو جرادة قرع ،

رطوبات كثيرة و كان فيها كالترهل يؤذى بكميته فقط لا بردائه و كانت قد جعلت فم المعدة و كأنه مبلول فان القابضة أنفع الأشياء لهؤلاء لأنها تقويها و تشدها، و ما يدل على برد المعدة دلالة كافية ألا يعطش العليل و يحس بالبرد، فمضى لم يعطش و لم يجد لهيبا فالعلة باردة .

٥ قال ج : و من كانت فى معدته مدة و خاصة إن كانت مداخله لطبقاتها فلا تقدر على دواء أنفع من إيارج فيقرا و الشربة المعتدلة مثقال، و لا يجب أن يسقى من به ورم فى بطنه هذا الدواء دون أن ينضج الورم و ينحط .

أرخنجانس<sup>٢</sup> : العلل فى المعدة أكثرها يكون من التخمة، فينبغى أن تتوقى دائما فان كانت التخمة حدثت من رداثة الماء و الهواء أو منها معا فليصلح كل واحد منها، فان حدثت من كمية الطعام أو من كيفيته فليترك، و كذلك إن حدثت من طعام لم تجر العادة به فعالج كل واحدة بالمضادة لجميع أسبابه المؤذية، و إن كان التدبير جيدا فان السبب حيثئذ فى التخمة إنما هى الضعف فلتقو بالمروخ و الرياضة و استعمال ١٥ الصيام، و الذى يتجشأ حامضا فاسقه قبل الطعام كزبرة يابسة و يشرب بعدها شرابا صرفا، و إذا عرض فى وقت ما ألا يستمرئى المرء طعامه فان كان ذلك يسيرا فليتم وقتا أطول، فان لم يمكن ذلك لشغل أو غيره فليحذر التعب و الصياح و الحر و البرد، و يؤخر دخول الحمام عن وقت عادته ثم يستحم بماء قوى الحرارة و يشرب فى البيت الأول ماء فاترا (١) كذا - و الظاهر زائدة (٢) كذا و الظاهر : ارخيجانس .

١٠ الى \* هذا يصلح للورم الصلب فى المعدة جدا .

ضماد جيد من أورام المعدة والكبد المزمنة: شمع صمغ البطم مقل اليهود أشق قرمانا سعد إكليل الملك حماما سنبل هندى زعفران كنندر مر دارصينى سليخة من كل واحد خمسة وعشرون مثقالا دهن الحناء قوطولى واحد شراب بقدر الكفاية يجمع الشمع بدهن الحناء ودهن ورد ٥ ويجمع الجميع .

ابن ماسويه فى كتاب الاسهال: القوة الجاذبة التى فى المعدة تحفظ بالحر واليبس ، فان ضعفت فقوها بالسنبلى والبساسة والجوزبوا والقرنفل والكمون والكرويا ونحو ذلك ، و تفقد ذلك بحسب حاجتها ، فان زادت الحرارة واليبس على مقدار القوة الجاذبة عولج بالأشياء الباردة ١٠ الرطبة مثل ماء القثاء ( الف الف ١٣٤ )<sup>٢</sup> وماء القرع ، وتقوى الجاذبة بالشراب القليل المزاج ، والماسكة تقوى بورد وطباشير وحماض و جلتار و بلوط ونحوها بقدر الحاجة ، وإن أفرطت عدلتها بالأشياء الحارة الرطبة كالجزر والجرجير والهليون والشحم ، والهاضمة احفظها بالحارة الرطبة وأرهنها بالبرودة واليبس ، و احفظ الدافعة بالبرودة والرطوبة وأوهنها ١٥ بالحر واليبس . الى \* هذا بحسب الكلام ويحتاج أن نضع أن علل المعدة تحدث إما لسوء مزاج وهى ثمانية فيعطى علامات كل صنف وعلاجاتها ، أو لشيء من الأشياء التى فى خلقتها أصلية فيعطى علامات ذلك مثل الصغر والكبر ، وعلامة الصغر: أن تثقل سريعا ، وعلامة الكبيرة: أن

(١) كذا والظاهر: الكبير .

و استعمل ما يستعمل فى خفقان القلب ، فأما الوجع فى المعدة مع كرب فاسقه طيخ الاذخر و الورد و السنبل و اعطه سويقا و عدسا و مما ينفع بخاصة أن يبلع الصدف الصغير .

قال ج : جميع علل المعدة يسير إن لم تكن معها حرارة شديدة  
 ٥ أو ييس ، فان هذا الدواء نافع لها : عصارة سفرجل قسطان خل قسط و نصف ، و إن كان فى غاية الثقافة فقسط زنجبيل ثلاث أواق فلفل أبيض أوقيتان يطبخ العصارة و الخل حتى يغلظا و تنثر عليه الأدوية .  
 آخر : جرم السفرجل المطبوخ بخل ثلاثة أرطال عسل ثلاثة أرطال خل أبيض ثلاثة أرطال فلفل ثلاث أواق زنجبيل مثله ١٠ بزركرس جبلى أوقية .

ضمد لوجع المعدة و استطلاق البطن و قروح الأمعاء نافع جدا :  
 أطراف الكرم أوقية ورد يابس و مصطكى و صبر و عفص أخضر و شب مدور أفاقيا نصف أوقية من كل واحد دهن الآس و شمع ما يجمعها .

١٥ آخر : أطراف الكرم عصارة الحصرم يابس بزر الورد صبر عفص أخضر شب يمان أفاقيا جنبذ الرمان البرى مصطكى يعجن الجميع بشراب الحب الآس و يضمده به ، و أضمده القى و ضعف المعدة يجب أن يكون الغالب عليها القبض بالاضافة إلى أضمد الكبد .

ضمد لورم المعدة : أشق مائة شمع مثله إكليل الملك اثنا عشر ٢٠ زعفران مر مقل اليهود من كل واحد ثمانية دهن بلسان رطل يجمع .

و سوء المزاج الحار و البارد يتبعه بطلان الهضم سريعا فأما من الرطوبة و اليس فلا يبلغ من نكايتها أن تبطل الهضم و كذا علاج الحر و البارد يسرع لأن أدويتها تكون قوية ، و علاج سوء المزاج اليابس صعب في زمن طويل ، و متى رأيت الجشاء دخانيا فانظر لعل ذلك من أجل الأطعمة ، و كذلك اذا رأيتته حامضا ، فاذا لم يكن من أجل الأطعمة فهو من داخل ٥ المعدة ، و لا يتبين بعد أنه ذلك المزاج رديء مفرط خاص بالمعدة أو خلط فيها ، فامتحنه بأن تطعمه أطعمة مضادة لذلك المزاج فاطعم من يصير طعامة دخانيا ماء الشعير و من يحمض عسلا ، و انظر إلى قيئه و برازه هل يخالطه ذلك الخلط فاذا خالطها ﴿ الف الف ١٣٥ ﴾ فهو مع مادة و لا تكون غير مادة و ذلك في القيء أسهل . ١٠ • إلى أول ما يتدى به من علل المعدة فساد الهضم ثم بما يتلوه أولا فأولا ، فالخلط ربما كان مصبوبا في تجويفها و هو يخرج بالقيء ، و ربما كان لاحجا في أغشيتها و هذا يتبعه غثي ، و العطش يتبع المزاج الحار ، و الشهوة الطعام مع البارد ، و انظر إذا فسد الهضم مع نظرك فتلاف الأشياء التي من خارج من داخل الكبد و الطحال ، فاذا وقفت على ما يحتاج إليه فان كان سوء مزاج فقط فقابله ١٥ بما يضاده ، فان نفعه ذلك يتبين على المكان ، و إن اشتبه عليك فقدم تجربة يسيرة فان انتفاع العليل بالأشياء الحارة يصحح أن سوء المزاج بارد و بالضد ، و إن كان مزاج بارد ينقع دواء الفلافلي و نحوه يشرب بالتمر ، و متى كان مع خلط فالفقرا و شراب الأفيون إن كان مراريا دخانيا ، و إن دام بالانسان و توالى عليه الجشاء الدخاني فسد الدم في الجسم كله لأنه ٢٠

تحتمل طعاما كثيرا فوق ما تحتاج و يشاكل ذلك فى الجسم ، و اطلب علامات فى باب المزاج ، و علاج الصغيرة : أن يعطى الطعام قليلا قليلا ، و الكبيرة : بأن يعطى الكثير الكمية القليل الغذاء ، و من أمراض المعدة الديلات و الأورام فتعطى العلامات و العلاجات - و العلاجات على مراتبها ، ثم نقول من أمراض المعدة العثى و الفواق فيعطى علامات ذلك و علاجاتها ، ثم الاسهالات فتعطى العلامات و العلاجات ، قال علامة الحرارة فى المعدة : الالتهاب و الحرقة و العطش ، و علامات البرد ضد ذلك ، و ربما كان معه خدر إذا كان قويا ، و علامة اليبس : عطش من غير حرارة و نحافة جميع الجسم ، و علامة الرطوبة : كثرة البزاق ١٠ و لزوجه و عدم العطش و نحو ذلك .

فى الهضم المعتدل : يكون الطعام فى المعدة اثنتى عشرة ساعة و الأقل ثمان .

حينئذ : الطعام ينهضم فى أسفل المعدة و لذلك إذا لم تكن هذه الناحية من المعدة قوية فسد الهضم ، و يفسد الهضم من خارج لكمة الأغذية و كفيته و سوء تديرها أو قدر النوم و الاستحمام و الحركة و نحو ذلك ، و إما على القوة الهاضمة فيدخل الفساد إما من سوء مزاج أو من مرض آلى كالأورام و الخراجات ، قال : و إذا كان فساد الطعام إلى الدخانية لزم صاحبه حمى دقيقة و عطش شديد ، و إذا بطل الهضم للبرد فان كان كاملا لم يتغير البتة ، و إن كان بطلان الهضم غير كامل كان ٢٠ معه جشاء حامض ، و الأطعمة الحارة المألحة قد تحدث فى المعدة نفخا ،



الأعضاء الألة : أنزل أن رجلا يتجشأ إذا أصبح جشاء متنا  
أو سهكا ، فاسئل أول شىء هل أكل فى عشائه فجلا أو بيضا مطبجا أو بعض  
الحلاوات التى تتناول النار منها كالذلاية ونحوها فان هذه توجب  
ذلك ثم انظر فى غيرها ، فان لم يكن شىء من هذا فانظر بعد ذلك أتلک  
الحرارة سوء مزاج من المعدة أم صفراء تنصب إليها ، وإن كان الصفراء ٥  
فانظر ﴿الف الف ١٣٥﴾ هل هى سائجة أم غائصة فيها ، وإن كان  
يتجشأ جشاء حامضا فالسبب برودة إلا أنه لم يتبين أمن جوهر المعدة  
أم لخلط انصب إليها حتى يطعم ، من يحمض الطعام فى معدته أشياء  
مضادة لمخوضه الطعام فى المعدة فتعطيه فى المثل العسل واعط من يتغير  
الطعام فى معدته إلى الدخانية خبز الحنطة و اللحم المطبوخ ، وانظر هل ١٠  
يخرج البراز بمرار من صاحب الجشاء الدخانى و بلغم من الحامض الجشاء  
ويخرج الطعام نيّا غير مخالط لشىء من هذين الخلطين ، فانه إن كان  
ذلك من سوء مزاج المعدة لم يتغير الطعام كثير تغير فى نفسه و خرج  
وهو غير مصبوغ ، ولا يكون مخالطا لخلط ما ، وإن كان فى المعدة خلط  
من تلك خرج أكثر تغيرا بحسب عمل الخلط فيه متغيرا منصبا وينفع ١٥  
صاحبه القى و يسهل عليه متى كان هذا الخلط سابجا فى تجويف المعدة ،  
فأما متى كان لاحجا فى طبقاتها فانه تكون حركة وغثيان بلا قىء ، وإن  
كان الخلط أشد حرارة فانه يعطش ، وإن كان أشد برودة فانه يهيج  
شهوة الغذاء ، و تعرف حال الكبد و الطحال هل بها علة فعل الذى  
يجى منها و اعرف غذاءه كل يوم فانك من هذه الجهات تصل إلى ٢٠

لا يكون عن مثل هذا الكيموس دم جيد، ومتى كان حامضاً آل الأمر إلى ضروب الاستسقاء والذرب ونحو ذلك ولا يكون دمه جيداً بل بلغمياً وانظر بعد ذلك أذلك الخلط ينصب إلى المعدة على ما تعلم، وإذا لم تحتو المعدة نعماً على الغذاء حدثت قراقر، فإذا لم تكن قراقر من أجل الطعام فذلك لقلة احتواء المعدة على الطعام، ويتبع ذلك سرعة خروج البراز وقلة وصول الغذاء إلى الكبد ويتبع فساد الغذاء في المعدة تن البراز .

أبوجريج الراهب : الهليلج الأسود خاصته تشف البلغم من المعدة و اخراج السوداء عنها، وقال : الحلتيت ضار للمعدة، الميعة تطيب المعدة و تقوى عضونها، المر ينفع من استرخاء المعدة، وقال : ادمان القيء يضعف المعدة ويوهن قوتها ويجعلها مغيضاً للفضول .

أرسطاطاليس ؛ فى المسائل الطبيعية : إذا جفت رطوبات الفم من عطش أو حمى عسر المضغ و البلع جدا ً لى ٠ يحتاج أن يعالج بأشياء ترطب الفم .

١٥ حنين ؛ من كتابه فى تدبير المطعم : الأطعمة تضر بالمعدة على جهات إما أن تلذعها بمحدثتها كما يفعل البورق، أو تلطخها بلزوجتها كما يفعل اللعاب و البقول اللزجة، أو ترخيها بدهنها كما تفعل الأطعمة الدسمة فهذه ضارة لجوهر المعدة، فأما الآخر ففى حال دون حال .

روفس فى المالنخوليا، قال قولاً : أوجب ان يغطى البطن بالذئار و الثياب فان ذلك عون عظيم على جودة الهضم .

فى المرىء لسوء مزاج فقط كان الابطاء فى البلع بالسوية فى جميعه  
ويشتد إذا استلقى ويخف إذا انتصب، ﴿الف الف ١٣٦﴾ وإذا كان  
لورم كان فى بعض المواضع وقوف، فان كان الورم حارا تبعته حمى  
وعطش ووجع شديد ولا تكون الحمى شديدة اللهب بمقدار العطش  
لكن العطش أشد إفراطا، وإن كان أحد سائر الأورام الباردة ٥  
لم يكن مع بقاء الانحدار حمى ولا عطش، وقد رأيت إنسانا عرضت له  
هذه الأعراض مع وجع يسير ودامت به مدة طويلة و كان يحم فى  
الوقت بعد الوقت حمى يوم ويصيه فى الأحايين نافض فعلبت بالحدس  
أنه قد حدث فى مريئه ورم عسير النضج، ولما مرت الأيام أحس  
العليل بأن ذلك الخراج انفجر و تقيأ على المكان قيحا فى اليوم الثانى ١٠  
و الثالث أيضا لم يتبعه بعد ذلك جميع العلامات الدالة على قرحة فى فم  
المعدة، فذلك أنه متى ازدرد شيئا له كيفية قوية حامضا أو مالحا أو حريفا  
أو قابضا أحس بلذع على المكان وكان يوجعه ذلك الموضع قليلا، وإن  
لم يزدرد شيئا وطالت بهذا الرجل هذه العلة وتدافعت وأعانه على البرء  
السن، لأن الذين أصابتهم هذه العلة ممن كان كل واحد أكبر سنا من ١٥  
هذا ماتوا كلهم، وجميع هؤلاء كانوا يجمدون الألم بين أكتافهم لأن  
المرىء موضوع هناك إلى جانب عظم الصلب، فأما الدم الذى يخرج  
بالبقء فانه إن كان من المرىء أحس بالوجع فى هذا الموضع، وإن كان  
هذا الدم من فتح عروق كان بلا وجع، وإن كان من تأكل كان  
دما متغيرا كأن الذى مضى من كلامه إنما هو فى المرىء وهاهنا يقول فى ٢٠

الحدس الصحيح ، فان كان الآفة إنما هى سوء المزاج فانك إذا قابلته بضده نفعت العليل على المكان و صحت ثقتك بحدسك ، و صاحب الجشاء الحامض ينفعه دواء الفلافلى ، و كذلك الذى من سوء مزاج بارد فى المعدة إذا شربه بالشراب أو بالماء ، فأما صاحب الجشاء الدخانى فيتنفع بيارج فيقرا . ٥

لى إذا كان ذلك من خلط ردىء مشرب لطبقات معدته فيتنفع بيارج فيقرا ، فاما إن كان من سوء مزاج حار يابس فى معدته فضرره له بين جدا ، إذا خرج بالتقء قشرة قرحة فذلك دليل على أنها فى المعدة ، فانظر فان كان الوجع من قدام عند المراق فالقرحة ١٠ فى المعدة .

لى تعلم أن القرحة فى المعدة دون الأمعاء أن تكون قشرة تخرج و يكون العليل إذا أكل شيئا حريفا أو حامضا وجد لذعه على المكان فانه لا يمكن فى هذه السرعة أن يكون الشيء ذهب إلى المعى فلذع ، و من هاهنا أيضا يعرف أ فى المرىء أم فى قعر المعدة ، و ذلك أنه يخبرك ١٥ بموضع اللذع ، قال : و إن كان الوجع فى الظهر نحو الصلب فانه فى المرىء ، فان وجد عند أكله شيئا حريفا وجعا فى المعدة فالقرحة هناك ، و إلا وجد الوجع أسفل من قدام ، قال : الغثيان و تقلب النفس دليل خاص على شيء يؤذى فم المعدة ، قال : إذا أحس العليل بنزول الشيء فى المرىء يبطىء و يلبث دل على ضعف المرىء ، و إذا أحس بالمبلوع يقف فى موضع ٢٠ ثم يمر عنه بسهولة إلى الغاية ، فان فى بعض أجزائه ضيقا ، فان كان الضعف

بالقىء ويحدث من أجله غشى ومنامات مضطربة ، إذا كان فى فم المعدة أخلاط رديئة ويحتاج فى هذه العلل إلى أن تنقيها كلها بالإيارج ويعرض من أجله المالنخوليا ، قال : والشهوات الرديئة كشهوات الجبالى التى تعرض أيضا من أجل هذا العضو ، وكذلك الشهوة الكلية والتهوع والفواق فى أسفل المعدة تعرض هذه كما تعرض فى فيها من سوء المزاج ، ٥ والأورام والقروح إلّا أنها أقل وجعا ولذا ، ولا يعرض من أجله ما يعرض من أجل فم المعدة من الصداع والصرع والغشى والتشنج وغير ذلك ، لأن الهضم يتم فى هذا الجزء ، ولذلك فسادته من أجل تكون التخمّة .

أهرن ؛ قال : ينفع من القرحة العفنة والأكلة الإيارج المر لأنه ١٠ يأكل اللحم الميت ويحفف القرحة والرطوبة وينبت اللحم فيها وينقى القرحة ، فإذا نقيت القرحة فاستعمل الأشرطة القابضة واجعل طعامه خبزا وصفرة بيض وعدسا ولحوم الطير .

ابن سراييون ؛ علامة فساد المزاج الحار فى المعدة : العطش واللهيب والانتفاع بالأشياء الباردة ، فان كان مع مادة فققّ أولا المادة ، لم يعط ١٥ علامة فى الذى يكون بمادة والذى يكون بلا مادة وينبغى أن تزداد من عندنا ، قال : وتنقية المادة اجعلها بحسب ميلها وعادة المريض ، فان كان ميلها إلى فوق والعليل معتاد للقىء فقيئه بعد بالسّمك الطرى وماء الشعير والسكنجيين ، وإن كانت المادة أسفل ولإعادة للمريض بالقىء فأسهله بالإيارج والهلليج ، أو بمطبوخ الأفسنتين والتمر الهندى والهلليج ، تفعل ٢٠

فم المعدة .

١٠ الى هذا يعنى به أعالى المعدة حيث يتصل بها المرء ، قال : وقد تحدث عن هذا العضو بالمشاركة علل كثيرة كالغشى و التشنج و الصرع و السبات و الوسواس و الخيالات فى العين مثل خيالات الماء ، فأما ما يحدث به نفسه فتعطل الشهوة و فساد الطعام الذى يطفو فيه لأن من الطعام ما لا يطفو بل يرسب بطبعه إلى قعر المعدة ، و خاصة ما كان عن الفساد فانه لا يعرض من هذا شىء ، و يبلغ من سرعة حس هذا الموضع أن تعرض له علل كثيرة ، و قد كان رجل متى أبطأ عن الطعام أو غضب أو اهتم تشنج فحدث أن فم معدته لكثرة حسه إذا انصب إليه شىء تأذى به و تأذى لذلك الدماغ حتى تصيبه منه رعشة قريبة من حركة التشنج ، فأمرته أن يستمرأ غذاءه استمرأ صحيحاً ، و أن يأكل فى الساعة الثالثة قبل وقت عادته بالأكل خبزاً محكماً بشراب قابض ، لأن هذا النوع يقوى المعدة و لا يضر بالرأس فلم تنب عليه علته ثم لما كنت وقفت على علته بالحقيقة سقيته من إيارج الفيقرا فى السنة مرات ثلاث أو مرتين ١٥ لأنه ينقى المعدة من ابتداء<sup>١</sup> تنصب إليها و تتولد فيها تعينها على أفعالها الخاصة فعاش سنين كثيرة لا يشكو شيئاً من ذلك و كان إذا عرض له شغل يبطئ به عن الطعام عرض له تشنج يسير جداً و يعرض لفم المعدة من ثقله بالطعام ﴿ الف الف ٢١٣٦ ﴾ الكثير سبات لا يسكن إلا بقاء جميع ما يأكل ، و يعرض من اجتماع المرات فيها تشنج فيسكن

(١) كذا ولعله : مادة .

قبروطى الصبر و المصطكى و الشمع و دهن النارين على حسب ما يظهر لك و هو موصوف ، فاذا فعلت ذلك فضمم بما يحلل بقوة بضاد إكليل الملك ، وقال : مخيض البقر الذى يسقى لحرارة المعدة و يقويها يلقي فى اللبن من الليل ننع و كرفس و قشور الأترج و نمام ثم يخنض من غد و يخرج زبده و يسقى منه على قدر احتماله مع كحك و عود صرف ٥ و سك .

ابن ما سويه ؛ قال : إذا لم تكن لضعف الهضم علامة معروفة فذلك لضعف جرم المعدة و أنها قد صارت كالثوب البالى و علاجه باطريفل صغير و الخبث و الأدوية المقوية مع قبض و الأضمة القابضة .

١٠ إلى مجهول : انتفاخ المعدة كونه من السوداء و يعالج بالشخزنايا .  
و القنداديقون و النانحة و بحب المتنن إذا أزم ، و القروح فى المعدة تعالج فى الابتداء بما ينقى القروح كماء العسل و الجلاب . ثم باللبن المخيض الذى قد أخرج زبده مع صمغ عربى و طين أرمينى .

منافع الأعضاء ؛ إذا رأيت إنسانا لا ينشرح نفسه لأكل الطعام الكثير و شهوته قد ضعفت أو بطلت أو تناول الأطعمة الكثيرة الغذاء ٥١ و حمل نفسه عليها اعتراء الغثيان ، و متى آثر أن يأخذ من الطعام شيئا لم تنشرح نفسه إليه إلا لما فيه حدة و حراقة و يصيبه من هذا أيضا نفخ و تمدد و تهوع ، ولا يجد لشيء راحة إلا للجشاء ، و فساد الطعام فى معدته يكون إلى الحموضة فان فى معدته بلغما كثيرا ، و علاجه جلاء المعدة و تقطيع البلغم الذى فيها ، قال : و قد عالجت منهم رجلا بأن قيأته بالفجل ٢٠

ذلك مرات حتى تنقى المعدة ، فان كانت تنصب إليها صفراء من الكبد فافصد واسقه ماء الجبن مع هليلج و سقمونيا ، وغذّه بأغذية باردة ، وإن كان فساد المزاج حاراً فقط فاعطه دوح البقر مع أقراص الطباشير و الكافور و بزر البقول الباردة و ماء الحصرم و حمض الاترج و الرمانين و الأغذية الباردة و الأضمة ، وإن كان فساد المزاج حاراً مع مادة فاستعمل إن كان طافيا القيء و إلا فلاسهال ، وإن كان بارداً بلا مادة فاستعمل شخنانيا و أميروسيا و قنناديقون ، وإن كان مع مادة فقيئه بفجل مرات ، وإن كان أسفل فباصطماخيقوق و حب الصبر و حب الأفاوية و ماء الأصول و الكمون و الترنخ بدهن القسط ١٠ و السوسن و ألبان و نحو ذلك و الأطعمة المسخنة .

في الورم الحار في المعدة؛ استعمل التبريد مع الأشياء الطيبة الريح لأنك إذا اقتصرت على المبردات فقط خفت أن يتلف العليل فابدأ بفصد الباسليق إن أمكن ذلك ، ثم اسقه ماء عنب الثعلب و ماء الهندبا مع خيار شنبير إن كانت الطبيعة يابسة وحده أسبوعاً ، و بعد أسبوع أخلط به شيئاً من ١٥ ماء الكرفس و الرازيانج وزن نصف درهم أقراص الورد ، وإن كانت الحرارة ثابتة ﴿ الف الف ١٣٧ ﴾ و الورم ملتهباً بعد فالزم ماء الهندبا و عنب الثعلب و اجعل معه شيئاً من قرص ورد و مصطكى و عصارة أفستين ، و اجعل طعامهم البقول الباردة و أكثر ماءهم بسكنجين و جلاب و ضمدهم بعنب الثعلب و نحوه ، فإذا جاوزوا السابغ فاخط في الضماد ٢٠ أفستينا و إكليل الملك و خطميا و سنبل و مصطكى ، و استعمل بعد ذلك قيروطى



## التهاب المعدة .

د و ج : مرق القروج إسفيداجا يطفي لهيب المعدة، وقالوا : إن البنفسج إذا ضمدت به المعدة وحده أو مع سويق الشعير سكن الورم الحار وعدلها ، وقالوا : إن الهندبا إذا ضمدت به المعدة وحده أو مع سويق الشعير سكن التهابها مع دهن الورد ، و يطفي لهيبا إذا شرب الطباشير . ٥  
ابن ماسويه : ورق الخس إذا ضمد به سكن الالتهاب العارض من الحرارة إذا كانت من سوء مزاج ، الكرفس متى ضمد به مع سويق الشعير سكن الورم فى المعدة و الالتهاب العارض لها .

د : الكزبرة الرطبة متى أكلت بخل سكنت التهاب المعدة جدا .  
ابن ماسويه : و [ الكزبرة ] اليابسة أيضا تسكن الصفراء العارضة . ١٠  
فى المعدة ، اللبن الحامض الذى نزع زبده نافع من التهاب المعدة ، وقال : السفرجل إذا ضمد به سكن التهاب المعدة .

د : السمك الطرى خاصته تطفئ لهيب المعدة ، وقال : عصارة السوس إذا شربت بشراب نفعت من التهاب المعدة ، وقال : عصى الراعى نافع لمن يحد التهابا فى المعدة إذا وضع عليها . ١٥

جالينوس : غب الثعلب متى أنعم دقه و ضمد به المعدة الملتهبة نفعا .

د : القرع يولد فى المعدة بلة و يسكن التهابها .

د و قال ابن ماسويه : متى سلق القرع ثم اتخذ بماء الرمان و الحصرم

و خل خمر و دهن لوز كان جيدا للحرورين و لهيب المعدة ، القثاء البستانى

يبرد المعدة على أنه جيد للمعدة الملتهبة ، فى فحوى كلامه : الرمان الحامض ٢٠

و السكنجين فقاء بلغها كثيرا غليظا و برأ من علته من يومه يعنى زمن أشهر  
 بهذه الحالة و لا بد من تولد هذا الفضل فى المعدة لكن إذا كثر و طال  
 مقامه ازداد لزوجة و كانت منه هذه العلة ، فأما إذا خرج كل يوم أولا  
 أولا بالصفراء التى ينصب فى المعدة فلا ، و قال : هؤلاء يعنى الذين يجتمع  
 ٥ فى معدهم و أمعائهم بلغم غليظ لزج لأنه لا ينقى بالمرار على العادة و لا يؤمن  
 عليهم القولنج الصعب الشديد كايلاوس و قروح المعى و الزحير ، قال :  
 و من بطنه سمين لحيم فهو أقوى هضما من بطنه رقيق مهزول .

قال فى الأدوية المفردة : لا أعرف شيئا أهون على هضم الطعام  
 من أن يضم الرجل إلى بطنه بدنا حارا يلقاه ، و كثير من الناس يضمون  
 ١٠ إلى أنفسهم جداء الكلاب فيتنفعون بها نفعا عظيما ، و بعض الناس يعتقدون  
 صيانا و هو أبلغ لأن حرارتهم أكثر و أخص بالحرارة الطبيعية و تزيد بها .  
 ج : الاجاص نافع لما يحتاج إلى تبريد<sup>٢</sup> معدته و ترطيبها .

ابن ما سويه : الاجاص مطفى للحرارة و خاصته ترطيب المعدة و تبريدها ،  
 الاسفناخ يطفى الحرارة من الصفراء و الدم ، ﴿ الف الف ١٣٧<sup>٢</sup> ﴾  
 ١٥ و الرجل تسكن الالتهاب العارض للمعدة .

د و قال ج : الرجل من أنفع الأشياء لمن يجد لها و توقدا فى  
 جملة بطنه متى وضع عليه .

ابن ما سويه : متى أكل البطيخ على الريق أطفأ لهيب المعدة و حرارتها ،  
 ورق البنفسج متى تضمد به وحده أو مع سويق شعير نفع من

(١) كذا (٢) فى الإصل : تدبير .

يدل على أن سبب ﴿الف الف ١٣٨﴾ الوجع كان وربما ينضج على طول المدة لاريج ولا سوء مزاج، لأن هذه لا يمكن أن تلبث مدة طويلة، وخاصة إن أحس المريض بالتبريد الشديد، فأما الورم إذا لم يكن حاراً وبقى المرض فقد يمكن أن تطول مدته حتى ينضج، إذا حدث برد الأطراف عن الوجع الشديد في المعدة ونواحيها فذلك ردىء لأنه ٥ يكون كما قلنا من ورم عظيم في الأحشاء .

الميامر: إذا كانت المعدة ضعيفة مع حرارة فليأكل بعد الطعام رماناً مزراً وسفرجلاً بشراب، حب الآس يقطع سيلان الفضول عن المعدة، الاذخر نافع من أوجاع المعدة، وبقاقه نافع من أورامها، الأقحوان الأبيض إذا شربت أطرافه يحفف جميع ما ينجلب إلى المعدة ١٠ من بلة، الأقحوان الأحمر يحفف جميع أنواع سيلان الفضول إلى المعدة . بولس: الأفستين إذا شرب مع سنبل أو ساساليوس نفع من وجع البطن والمعدة .

د: الأفستين إذا جعل ضماداً مع قيروطى بدهن ورد وضمدت به المعدة سكن أوجاعها المزمنة، شراب الأفستين نافع من وجع المعدة، ١٥ الباذروج يحفف الفضول النازلة إلى المعدة .

د: الرجلة تمنع نزول المواد إلى المعدة والأمعاء، البيض إذا تحسيت نفعت من الحشونة الحادثة في المرئ وفي المعدة .

د: بلبوس إذا تضمد به مع الخل أبرأ وجع المعدة، عصارة الجنطيان إذا شربت نفعت من وجع المعدة، الهليلج الأسود ينقيها وينع ٢٠

نافع للمعدة .

د : ماء الشعير يطفيء الحرارة في المعدة .

ابن ماسويه: التوت الحامض يطفيء الحرارة في المعدة وخاصة إن

كان مبرداً، والخس يسكن الحرارة ويطفيء الالتهاب .

هـ روفس، استخراج: يضمّد بجراة القرع وماء البقلة الحميّ و خل

خمر و دهن ورد أو بقروطي مشربة ببعض الأشياء الباردة و صندلين

و ورد و كافور بماء ورد و حصرم .

الكمال و التمام؛ ضماد يبرد المعدة و يطفيء الالتهاب و يسكن العطش

و الحمي و ينفع من نفث الدم إذا طلى على الصدر: شمع أبيض و دهن

١٠ ورد، يسقي ماء القرع و ماء عصي الراعي و يشرب، و ألق عليه كافورا

و ضمّد به .

ابن ماسويه: يطفيء حرارة المعدة و لهيها التضميد بجراة القرع

و الرحلة مع دهن ورد، و ماء حصرم يطفيء حرا شرب أو تضمّد به .

النبض الصغير؛ قال: يتبع ورم المعدة إن كان قليلا سوء الهضم

١٥ و إن عظم بطلانه، قال: و إن كان في فم تبعه عدم الشهوة، و إن

أفرط فالغشي و التشنج .

الفصول: كثرة الشهوة تكون من غلبة البرد على فم المعدة لأن

الشهوة تخص هذا العضو إلا أن يفرط البرد كالحال في المشايخ فانه

عند ذلك تبطل الشهوة البتة، جمة العين تكون مع ورم حار في المعدة

٢٠ إذا حدث عن الوجع المزمن في ما يلي المعدة تقيح فذلك رديء لأنه

يدل

- قال د و ج : عصارة السوس تملس خشونة المريء، و العليق إذا  
ضمدت به المعدة نفعتها و قطع سيلان المواد إليها، زهر ((الف الف ١٣٨))  
العليق نافع للمعدة الضعيفة إذا شرب .  
د : الفستق الشامى جيد للمعدة .
- د ، و قال ابن ماسويه : الفستق جيد للمعدة .
- د : حب الصنوبر إذا شرب بعصارة الرجل سكن لدع المعدة .
- د : الصحناء تنقى المعدة من البلغم و ينفع للمعدة الرطبة .
- ابن ماسويه و د : الصبر المغسول أنفع للمعدة، لحم الصدف متى  
أكل غير مطبوخ و لا مشوى نفع من وجع المعدة، و قال : متى اخذت  
الجلود التى فى أجوف القوايض فجففت و شربت نفعت من وجع المعدة ١٠  
و لا سيما قوايض الديك .
- ج : قد يستعمل قوم الجلدة الداخلة فى قوايض الدجاج لوجع  
المعدة .
- د : أصل القلقاس متى سلق و أكل كان جيدا للمعدة .
- ١٥ بولس : قصب الذريرة يدخل فى أضمة المعدة .
- د : لحم القنفذ البحرى جيد للمعدة، الراسن المربى بالطلاء جيد للمعدة،  
و حبّ الرمان جيد للمعدة، إذا جعل حبّ الرمان الحامض فى الطعام قطع  
سيلان الفضول إلى المعدة .
- د : شراب الرمان نافع من سيلان الفضول إلى المعدة، ماء الرمان  
بشحمه يقوى المعدة .

نزول المواد إليها .

بديغورس و ابن ماسويه : الوج نافع للمعدة .

د و بديغورس : الحماما تنقى المعدة ، وقالوا : حجر النشف ، قال ج :

قد امتحنته فوجدته نافعا للرء و المعدة متى علق في العنق و لذلك متى

ه اتخذت منه مخنقة و علقت في عنق العليل نفعت .

د : عصارة ورق الكرفس نافع من وجع المعدة ، الكندر نافع

من أورام المعدة إذا ضمد به ، لبن النساء إذا رضع من الثدي نافع

من لذع المعدة .

د و ج : اللبن الذي أفنيت رطوبته يقطع ، الحديد المحمأة جيد

١٠ لمن يعرض له لذع في معدته من أجل خلط حار .

د : لسان الحمل إذا اغتذى به و شرب ماءؤه قطع سيلان الفضول إلى المعدة ،

الدهن الذي يعمل من المصطكى نفسه يصلح للضمادات التي تضمد بها المعدة .

ج : المصطكى مركب في قوة تلين و قوة تقبض فهو لذلك جيد

للأورام التي في المعدة .

١٥ د : سنبل الطيب ينفع فم المعدة إذا شرب أو تضمد به .

د و ج : الهندبا أجود و يسقى للذع العارض في المعدة .

د : الشب إذا جعل مع السفرجل و قيروطى بدهن زهرة الكرم

ضمادا نفع وجع المعدة ، قشور الطلع تستعمل مع الأدوية و الأضمة

الناشفة لقم المعدة ، وقال : ساذج هندي هو أجود للمعدة ، و السنبل جيد

٢٠ لها ، ورق السرو إذا دق و ضمد به المعدة مع قيروطى قواها .

و الفانيد و نحو ذلك اجعله لعوقا و يؤخذ قليلا و يؤكل صفرة البيض  
 مسلوقة و يتقل بالطين الأرميني و لا يشرب على أثر ما يؤكل .  
 ابن ماسويه في الكمال و التمام : متى احتجت أن تقصد لعة  
 المعدة فافصد الباسليق من الآيمن .

- جوارش مسهل لى استخراج على ما رأيت : تربد محكوك درهم ٥  
 سقمونيا دائق ورد نصف درهم عود مثله حبة كافور طباشير دائق عصارة  
 أفستين نصف درهم رب الهليلج مثله و مثل الجميع سكرا .  
 ابن ماسويه في الكمال و التمام : صفرة اللون من برد المعدة تكون  
 صفرة في بياض و ينفع في هذه الحال النانخة ﴿ الف الف ١٣٩ ﴾ إذا  
 سقيت ، فان كان وجع المعدة من حرقى الطباشير و الورد أوروب ١٠  
 الحصرم و رب حماض الأترج ، و طعامه فروج بماء حصرم ، و إذا كان مع  
 برودة فالمتروديطوس ، و إذا كان مع برودة فثروديطوس شخنزاي  
 قنداديقون و نحوها ، فاذا كان فيها ورم فاسقه أربع أواق من ماء  
 عنب الثعلب مع ثلاثة دراهم من الخيار شنب و ثلاث أواق من الهندبا  
 و طرخشقون مغلى مصفى و دهن ورد ثلاثة دراهم هذا في الابتداء ، و تزيد ١٥  
 في الخيار شنب عند انتهاء العلة ، و اجعل الدهن دهن بنفسج إما مع ماء لسان  
 الحمل أو ماء الهندبا فقط ، و يضم بدقيق شعير و بابونج و إكليل الملك و أصل  
 خطمي و نحوها و يأكل فروجا إسفيدجا فان له تحليلا معتدلا ، فان كان  
 ورم مع برد شديد فاسقه من دهن الخروع من درهم إلى ثلاثة أو دهن لوزمر

د و ابن ماسويه: أقحاح الرمان نافعة للمعدة .

د: الزراوند نافع لضعف المعدة إذا شرب ، و الرازيانج نافع لضعفها .

ابن ماسويه : الشاهترج جيد للمعدة ، وكذلك قال بولس و بديغورس  
خاصته تنقية المعدة .

٥ ابن ماسويه : هو دابغ لها و يقويها .

ابن ماسويه : ينفع من الخلط الغليظ البلغمى أصل النيل و عصارتها  
لأنه يخفف و يصلح المعدة .

ابن ماسويه : لبن الجميز يشرب لوجع المعدة ، و التين متى أكل  
بالمرى نفع المعدة .

١٠ بولس ، قال جالينوس : و بزر الكبير من النيل يخفف المعدة .

دوج : الغاريقون إن أكل وحده بلا ماء و لا غيره نفع من  
وجع المعدة .

ابن ماسويه : الخس متى أكل قبل غسله نفع من وجعها .

روفس : الخس نافع للذع العارض فى المعدة ، و الخل إذا جعل

١٥ فى الطعام منع سيلان المواد إلى المعدة .

ابن ماسويه : الأدوية النافعة للمعدة : أصل الاذخر بصل الفار مشوى

غاريقون جنطيان راوند صيني أفستين إكليل الملك كرويا مصطكى

أينسون نانحة .

لسحج المرى ، من تذكرة عبدوس : تستعمل الأدوية التى تستعمل

٢٠ لحشونة قصبة الرئة من الرغوات و الكثيراء و الصمغ و النشا و الطين

و الفانيد



لذا فالقرحة هناك ، وإن وجد اللذع بعد أن يستقر ووجد الوجع في البطن فالقرحة في المعدة وحيث يحد الوجع ، وإن لم يحد ولا في واحد منها لذا فالقرحة ليست في أحدهما .

حيلة البرء: مزاج المعدة الحار والبارد أسهل من اليابس الرطب لأن مداواتها بالحرارة والبرودة هي كيفيات قوية فاعلة ، والرطوبة واليوسه ٥ فليستا كذلك ، وسوء المزاج اليابس أعسر مداواة ، وسوء المزج إذا دووى بالأشياء الباردة فإن لم يكن مع حول (( الف الف ١٣٩ )) المعدة من الأعضاء قوى الحرارة لم يؤمن عليه أن يناله من مداواته اليس أطول كثيرا لأن المزاج اليابس بمنزلة الذبول والمهرم ، وهذا المزاج يجب أن يرطب برفق على ما سنذكره في ترطيب البدن وكثيرا ما يغلظ ويعطى ١٠ من به سوء مزاج يابس في معدته ولا يستمرئ من أجله طعاما . الأدوية المقوية للمعدة كالأفستين والسفرجل والبلوط والمان ، وإذا رأوا هذه لا تنجب<sup>١</sup> ظنوا أنها تحتاج إلى أقوى منها فأعطوه الساق ووضعوا على معدته المراهم المتخذة من أفاوية وقوابض وإذا لم تنجع جعلوا المراهم الحمرة وأدخلوه الحمة وهذا آخر ما عند المحذب لقلّة استمراء الطعام ١٥ فتصير هذه كلها زائدة في يسه حتى تورده الذبول الذي لا علاج له ، وقد ذكرنا علاج سوء المزاج اليابس في باب تسمين الجسم ، وإن كان مع اليس برد فانا نزيد إلى ما دبرنا غرضا آخر ، فتزيد في اللبن عسلا وتقلل مزاج شرابه وتختاره ابن سبتين<sup>٢</sup> وتجعل الطعام سخن بالقدر الذي

(١) كذا والظاهر: لا تنجع (٢) كذا .

و مثله دهن لوز حلو بهذا الماء: يؤخذ إكليل الملك عشرة دراهم أصل  
الخطمي عشرة دراهم زيب منزوع العجم مثله قشور أصل الرازيانج مثله  
راوندصيني خمسة دراهم يطبخ بأربعة أرطال من الماء حتى يبقى رطل  
يصفى ويسقى أربع أواق، ويأكل هليوناً ولبلاباً بدهن لوز حلو، ويضمد  
بهذا: مصطسكى خمسة دراهم إكليل الملك عشرة أصول الخطمي خلبة  
بابونج شبت بزر كتان مربى بنفسج من كل واحد عشرة حماما خمسة لاذن  
زعفران كثير من كل واحد عشرة مر ثمانية صبر أسقطرى سبعة مقل  
عربي كندر خمسة أفستين أشج جاوشير من كل واحد ستة شحم العجل  
شحم الدجاج مخ ساق الأيل وشحمه من كل واحد أوقية ونصف شحم  
١٠ ثلاث أواق دهن السوسن مقدار الكفاية ينقع الصمغ بمطبوخ ويعجن  
ويضمد ويذاب الشحم والدهن، وإن كان الورم الحار في المعدة  
مبتدأ فاجعل ضماده من الرداغة الباردة فاذا انتهى فمن المحللة مع شيء  
فيه تقوية وعطرية .

قال ج: توق في قروح المعدة سقى الزنجار والمرتك والأسفيداج  
١٥ والتوتيا لكن من التي تحفف من الأدوية والأغذية، وإذا كان فيها  
قيح تريد تنقيته فلا تنقه بالقى لأن في ذلك مخاطرة لكن بشيء يدفعه  
إلى أسفل إذا لا تؤمن من القى أن يزيد القرحة توترا شديدا أو ينجذب  
ما حوله .

من الأعضاء الآلة؛ استخراج على كلام جالينوس في حيلة البرء:

٢٠ إذا أطعمت الحليل أطعمة بخردل و خلّ فوجد لها حين ينزل في مريته

وإسئانها ويتم هذا لك بالغذاء والشراب و ألزم المعدة من خارج صيا  
حسن الجسم ﴿الف الف ١٤٠﴾ ينام مع المريض و يلصق مع بطنه دائما ،  
أو جرو كلب سمينه وهذا نافع للصحيح فضلا عن المريض لجودة الهضم ،  
وهذا التدبير أعنى مثل هذه الأشياء التي تنمي الحرارة في جوهر المعدة تصلح  
لمن به سوء مزاج يابس في معدته أيضا و يجب أن يكون هذا الصبي بلا عرق ٥  
لأنه متى عرق برد بطنه ، و التكميد ضار لمن به ييس لأنه يخففه و لمن به  
مزاج رطب لأنه يحلل هذه الرطوبة الأصلية ، و خاصة إذا أكثر استعماله  
و يوسع المسام فتجعله لذلك يسرع قبول البرد من خارج ، فان كان  
مع الييس حرارة ليست بكثيرة فانا ندبره تدبير الييس و نقص من  
مقدار الشراب و يخذف العسل و يجعل الشراب حديثا ، و يطعمه إن كان ١٠  
ضيقا طعاما مبردا يسيرا و تمرخ المعدة بزيت زيتون غرض و بدهن سفرجل ،  
و إن كانت الحرارة أكثر جعلنا شرابه اطراء و مزاجه أكثر  
و أبرد ، و قد برئ رجل كانت به هذه العلة بشرب ماء بارد كثير  
دفعه إلا أنه أعقبه بردا في مريئه ، و لهذا يجب أن ندبره برفق قليلا قليلا ،  
و وضعت أنا على صدر رجل كان بمعدته سوء مزاج حار يابس بعض ١٥  
الأضمة المبردة فسكن اللهب الذي كان يحده في معدته إلا أن تنفسه  
كان صغيرا وكأنه يحرك صدره فعلبت أن حجابيه برد بالأضمة فقلعتها  
و صببت عليه زيتا مسخنا فعاد نفسه إلى الحال الطبيعية ، و عاجته على مهل  
و وضعت ذلك الأدوية قليلا قليلا أسفل البطن و أطعمته طعاما باردا

تظن و تضمد المعدة بدهن ناردين ولا تدعها بعدم الدهن فتجف، فان لم يتهياً دهن ناردين فدهن المصطكى ويكد أيضاً بدهن بلسان وحده ومخلوط على ما وصفنا قبل، وإن أحببت أن تطيل مكث الدهن على الجسم خلطت معه شيء<sup>١</sup> من شمع، وإن كان الهواء بارداً بللت صوفة منفوشة في ذلك الدهن و وضعت على البطن و تسحق المصطكى أيضاً بدهن بلسان و تبل فيه صوفة و توضع عليه و ليكن الصوف أرجواناً خالصاً لأنه يقبض قبضاً معتدلاً و ذلك يضمها إلى أجزاء العضو و يحفظ عليه حرارته و لا تجعلها عفصة فان هذه قوية التجفيف، فان كان البرد غالباً و احتجت الى ما يسخن بقوة فاعلم أن الاسخا السريـع بقوة ييسر ١٠ و لهذا اختار أن يسقى المريض في مدة طويلة بان يسخن قليلاً فيوضع على بطنه مصطكى و دهن ناردين، فان تهيأ فدهن بلسان و يخلط فيه أيضاً منه و يوضع من صوف أرجوان على بطنه و يطعم عسلاً قد نزع رغوته كي تقل فضوله و يكثر غذاؤه و يطبخ فانه يصير أجود ما اغتنى به صاحب المعدة الباردة، فأما الحارة فمضاد لها فلا تختار للعدة الباردة شيئاً عليه، و أما الحارة ١٥ فلا، و اختر للباردة شراباً عتيقاً ولا يكون مع اسخانه قوى التجفيف، و من أفضل علاجه الطلى بزفت مرتين في اليوم لأنك إن جعلته أكثر لم تأمن أن يحلل و لا يجذب إلى العضو دماً، و إنما قصدنا أن نجلب إليه دماً جيداً و ينزع قبل أن يبرد، و هذا الطلاء الزقنى من أفضل أدوية الأعضاء التي قد بليت و سلبت الغذاء و ليكن غرضك الزيادة في جوهر حرارة المعدة

(١) كذا والظاهر: شيئاً.

ما ذكرت ، و اعلم أن شر أصناف سوء المزاج المفرد اليابس و المركب البارد اليابس ، فهذا قولى فى سوء المزاج فى المعدة من غيرها ، فان كان سوء المزاج فيها مع مادة فهذه المادة ربما كانت محتبسة فى تجويفها ، وربما كانت مشربة لطبقاتها ، و الأول إن كان إنما يحدث مرة واحدة فاذا يذهب إذا بقيت المعدة بالقيء ، و إن كان لا يزال يعاود متى تنفت ٥ المعدة منه فتعرف باستقصاء ، و انظر من أين ينجلب ، فاذا عرف فالعلاج بحسب ذلك ، و داو العضو الذى منه ينجلب بما يردع و بما يبرد و يعين على التقوية ، و يعلم ذلك بالتدبير العام لجميع الأمراض ، و إن كان إنما هذا للمعدة من امتلاء الجسم كله فتق الجسم من ذلك الفضل ثم خذ من علاج المعدة لأنها قد اكتسبت بانصابه إليها شيئا من رداءة فعالجها ١٠ بالأفستين فى الوقت الملائم ، و اعلم أن علاج المزمن منه أعسر براء إلا أنه قد قبل من ذلك الخلط أشد و أكثر ، وربما صار لذلك إذا أزم من جرم المعدة إلى سوء مزاج يخصها محتاج إلى مداواة ما يداوى به سوء المزاج من غير مادة ، و أما الأدوية التى يعالج بها الخلط المداخل لطبقاتها فانه فى ما يسهل إسهالا معتدلا و هى التى لا تتجاوز حدها المعدة ١٥ و الأمعاء ، و إن هى جاوزت ذلك بلغت إلى الجداول التى ينفذ فيها الغذاء إلى الكبد ، و أفضل هذه المتخذة بصبر و الصبر نفسه على الانفراد إلا أنه إن كان غير مغسول فهو أقوى إسهالا ، و إن كان مغسولا فهو أجود و أكثر تقوية للمعدة ، و لهذا إيارج الفيقرا بصبر مغسول و غير مغسول من جياذ الأدوية للأخلاط المحتقنة فى المعدة فاسق منه ملعتين ٢٠

فبرئى فى مدة طويلة من غير أن أعقبه مكروها ، فان كان الغالب على المعدة مزاجا حارا مفرطا ويخالطه إن شئت ييس أو رطوبة غير مفرطين ، أقول : إن من هذه حاله يداوى بماء بارد من غير تخوف لأن المعدة إذا كان بها سوء مزاج يابس فلا بد أن تهزل و تقصف ما يقربها من الأعضاء ٥ ثم جميع الجسم ، فأما إذا كان ذلك حارا من غير ييس أو مع ييس يسير فان الأعضاء التى حولها لم تهزل و لم تقصف و لذلك ليس يضرها الماء البارد ، فأما إذا كان ييس مع حرارة ظاهرة قوية فمداواته كهذه المداواة إلا أن البارد ليست فيه على الثقة جدا كما إذا لم يكن مع الحرارة ييس ظاهر ، وإن أشرف سوء المزاج الحار حتى يبلغ من المعدة إلى القلب ١٠ فانه يستحم وعلاجه داخل فى باب الحمى على أن هذا الذى ذكرنا من علاج الحمى ، فأما سوء المزاج الرطب فهو أسهل برءا من اليباس مع حر كان أو برد فهو أكثر ما يحدث عن هذه الأصناف الثلاثة ، و الذى يداوى به المزاج الرطب من غير سخونة و لا برودة الأطعمة المحففة من غير إسخان و لا تبريد قوى و تقليل الشراب عن ١٥ مقدار الحاجة ، و إذا كان مع حرارة فالأطعمة و الأشرية القابضة و تكن تقبض من غير إسخان ، و ينفعهم أيضا شرب الماء البارد ، ينظر فيه ، و إن كان مع برودة فأفضل ما يداوى به الأشياء الحريفة و لتخلط معها (الف الف ١٤٠) أشياء عفصة بعد أن تكون بما لا يبرد تبريدا ظاهرا ، و الاقلال من الشراب من أفضل ما يداوى به هؤلاء و ليكن ٢٠ القليل منه من شراب يسخن إسحانا قويا و يعالج من خارج بما يشبه ما ذكرت (٣٥)

- فان بقيت النفخة فضع عليها شيئا رطبا مع قلقنت مسحوق معجون بعسل  
سحق المصطكى بدهن الناردين ويغمس فيه صوف قرمزى ويوضع عليه  
وهو حار فانّ الأشياء الفاترة تحل قوة فم المعدة، ولتقوية فم المعدة  
كمّد بلبد قد غمس فى دهن زيت قد طبخ فيه أفستين فى إناء مضاعف .
- من العلل و الأعراض : حسّ المراق ما دام صحيحا فالألذّ عنده ٥  
الحلو، فان نالته آفة فكانت قابضة التذّ بالدسم، وإن كانت إلى الحرارة  
أميل اشتهى البرودة، وإن كانت إلى البرودة فالى الحرارة، ومتى كان  
الخلط أغلب عليه الغلظ استعمل الأشياء اللطيفة فاتفع بها وبالضدّ،  
وإن غلب عليه خلط لزج اشتهى المقطعات وبالضد فى جميع الأضداد .
- ١٠ إلى هذا يدل على حال فم المعدة لأن الطعم عنه يحدث، قال : ١٠  
بطلان الشهوة إما لأن فم المعدة لا يحس بالنقصان الحادث عن امتصاص  
العروق، أو لأن العروق لا تجذب ولا تمصّ من المعدة شيئا، أو لأن  
الجسم لا يستفرغ ولا يتحلل منه شيء، وبطلان حسّ فم المعدة يكون  
لمرض الدماغ كالدق يكون فى البرسام فانه تبطل لمرض الدماغ فى هذه  
العلة شهوة الطعام والشراب، أو لفساد يحدث فى العضو الذى فيه تنبعث ١٥  
هذه القوة وهو الزوج السادس، أو لأن نفس المعدة به سوء مزاج حارّ  
كما يعرض ذلك فى الحى، قال : الخلط الحامض إن أكل و كان فى فم  
المعدة أهاج الشهوة لثلاث : أنه يلذع بمحوصته فم المعدة فيحدث حركة  
شبهة بحركة مص العروق عند الجوع فيحرك ذلك إلى الغذاء، أو تقبض  
الدم يبرد فيتسع الأمكنة لذلك ويكون الحسّ بالخلاء أسرع وإنه ٢٠

صغيرتين ، الشربة الوسطى و الكبرى ملعتان كبيرتان ، و الصغرى ملعقة  
 بماء فاتر ثلاث قوانوسات ، و اسق صاحب هذه العلة كشك الشعير ساعة  
 يخرج من الحمام قبل كل شيء ، و أما هذا الدواء فعلى حسب الأدوية  
 المسهلة و فى وقتها ، و إذا أخذه فلتحرك و ليمش ، و متى عجن الايارج  
 ٥ بعسل كان إسهاله أكثر لأنه يبقى فى البطن أكثر إلا أن تقويته للعدة  
 أقل ، و ان كان فى المعدة بلغم فنق قبل ذلك البلغم بما يقطعه ثم أسهله  
 فان كان القيء يسهل على العليل فقيئه بفجل و سكتجبين ، و إن كان البلغم  
 ليس بلزج و لا غليظ فماء كشك الشعير يكفى و القيء بماء العسل ، و هذان  
 يؤخذان للقيء أكثر مما يؤخذ لسائر العلاج ، و يتنفع صاحب هذه العلة  
 ١٠ بماء العسل مطبوخا معه أفستين ، فانه يحذر (( الف الف ١٤١ )) جميع  
 ما فى جرم المعدة محتقنا من الأخلاط الرقيقة ، و هذا يشرك تدير الأصحاء  
 و قد تتركب هذه الأمراض فى المعدة و ذلك أنه يمكن أن يكون بها  
 سوء مزاج و تكون مشربة لخلط ردىء و فى تيجوفها خلط يحول و ارجع  
 حيثئذ إلى تدير الأمراض المركبة بحسب المفردة و احفظ قوانينها فابدأ  
 ١٥ بما هو أخطر و الذى هو كالسبب الفاعل لغيره و الذى لا يمكن أن يبرأ  
 دون أن يبرأ غيره .

من حيلة البرء : و ينفع المعدة الملتهبة مع إسهال قيروطى بدهن  
 السفرجل ، و إذا لم يكن التهاب شديد فقيروطى بدهن الناردين و يكون  
 فيه صبر و مصطكى من كل واحد سدس مثقال ، و لضعف فم المعدة

(١) فى الاصل : يواخذان .



بالعضو البتة فيعرض الهلاس فى جميع الجسم ، وأن يشبه بعضه فيعرض هلاس دون ذلك ، أو يشبه تشبها رديئا فيصير سوداء أو صفراء فيحدث سرطان أو نملة أو برص أو بهق أو جرب ، و ما يدخل من الآفة على الاستمرار من الأشياء الحارة سهل البرء ، و أما ما يناله من أجل ضعف قوة المعدة ففسر البرء ، و ربما كان لا برء له لأن المعدة إن لم تستمرئ الغذاء أصلا ٥ لضعف قوتها آل الأمر إما الى زلق الأمعاء أو الى استسقاء طبلى .

لى ١٠ يؤول الى استسقاء طبلى اذا كان هناك أدنى هضم و حرارة ، و الى زلق الأمعاء اذا عدم النضج البتة ، اذا كان الغذاء معتدل الكيفية و الكمية و كانت سائر الأشياء كما يجب ثم فسد الاستمرار فذلك لضعف قوة المعدة ، و قوتها تضعف لسوء المزاج ، و ذلك أنه إن كان سوء المزاج حارا أحدث ١٠ جشاء دخانيا و سهكا ، و إن كان باردا أحدث جشاء حامضا ، و يحدث مع الأول عطش و حمى ، و لا يكون من الثانى عطش و لا حمى ، و ان بردت بردا كاملا خرج الغذاء على حاله ، و إن لم يكمل برد المعدة فانه يجعل الأغذية التى هى الى البرد أميل خاصة و التى هى أميل الى الحرارة رياحا نافخة ، و جملة بطلان الاستمرار يكون من برد مفرط ، و نقصانه من برد غير ١٥ مفرط ، و فساده يكون إما الى الحموضة و هو يكون عن برد ، و إما الى الدخانية و هو يكون عن حر ، فأما الرطوبة ( الف الف ١٤٢ ) و اليس فليس يمكن فيها أن يطلا الاستمرار و يمكن فيها أن ينقصاه و لا يطلاده لأنه يسبق حال اليس الذى يبطل الاستمرار فيه الى الذبول و يسبق الرطوبة التى تبطل الشهوة الاستسقاء ، والقوة الماسكة التى فى المعدة ٢٠

يقبض جرم المعدة أجمع فيكون كما قلنا أو لاحساسنا بالخلاء شديداً ، الخلط الحامض يقل شهوة الماء ، و بطلان شهوة الماء يكون إما من غلبة البرد أو من غلبة الخلط الرطب من سوء مزاج رطب أو من ذهاب حس المعدة ، وكثرة الشهوة للماء يكون لفضل مالح أو لفضل مرارى أو لرطوبة قد حمت

٥ و حدث فيها ﴿ الف الف ١٤١ ﴾ كالغليان كما يحدث فى الحمى ، قال : و يعرض فى الاستمرار بطلانه أو ابطائه أو فساد الطعم ، وذلك يكون إما من داخل إما لسوء مزاج أو لمرض يحدث فى فم المعدة كالسعال وغيرها ، وفساد الطعام متى كان حاراً أحال الطعام الى الدخانية ، وإن كان بارداً أحاله الى الحموضة ، و أما خارج يعرض من سوء الاستمرار إما من اجل الأطعمة فى كيفيتها أو كيتها أو سوء وقتها أو سوء ترتيبها أو من أجل قلة النوم ، وإن كانت المعدة حارة و الطعام حاراً أو قليلاً استحال دخانياً ، و إن كانت أكثر مما يجب فإنها إن كانت أغذية و كانت عسرة الفساد لم تسمراً أصلاً ، و أما سوء الوقت فإذا كان أخذ الطعام الثانى قبل استمرار الأول ، و أما سوء الترتيب فإن يتناول القابض قبل المزلق فيعرض من ذلك الفساد ، و أما من اجل كيفية الأغذية فإن يطعم من معدته حارة عسلاً و بالزند ، فعلى هذا فافهم امر النضج الثانى الكائن فى العروق ، و ذلك انه ربما بطل حتى يبقى الكيلوس أبيض أو يستحيل استحالة معفنة أو استحالة رديئة حتى يصير مراراً أصفر أو أسود كما يعرض فى اليرقان الأصفر و الأسود ، و على المثال فى الهضم الثالث أو لا يستحيل الى التشبيه

(١) كذا و لعله : و هو إما .

كان فى قيئه خاصة و فى برازه بلغم خاصة ، و يخص المداخل لجرم المعدة  
 الغثى مع عدم ما يخرج بالقيء لكن لا عطش معه ، إذا كان عند البلع  
 وجع شديد و كان يخرج قبل ذلك بالقيء شبيه بالأغشية فى المرىء  
 قرحة ، و إن كان الوجع أشد و كان موضعه أشد انسفالاً فالوجع فى  
 فيها ، و إن كان الوجع من قدام مع خروج شىء من دلائل القروح  
 بالقيء فالقرحة فى المعدة ، فإذا كان من خلف فالقرحة فى المرىء ، والغثيان  
 يدل على أن فم المعدة عليل ، و إذا لم يتغير الطعام أصلاً فقد كمل برد  
 المعدة ، و إن كان يفسد إلى الحموضة فهو من برد المعدة ، و التدخن  
 من حرها ، قال : و الغثى إنما يحدث من فم المعدة فقط ، التخممة تكون  
 من برد أو من خلط ردىء فى تجويف المعدة أو من طعام مدخن أو من  
 الترتيب فى غير الوقت .

من القوى الطبيعية: القراقر عرض لازم لسوء استمراء الغذاء على ١  
 الطعام لأنها إن لم تحتو عليه بالكلية حدث بينها و بين (الف الف ١٤٢) ٢  
 الطعام فضاء يحول فيه الرياح و الرطوبات .

د : شراب حب الآس يقطع سيلان الفضول إلى المعدة ، و قشور  
 الأترج تقوى المعدة و يعين على الهضم معونة يسيرة .

ابن ماسويه : لحم الأترج خاصته تطفئة الحرارة التى فى المعدة . ٥١  
 د : الاذخر نافع من أوجاع المعدة و هونافع من أورامها ،  
 و الأقحوان الأبيض متى شربت أطرافه جفف جملة ما يتجلب إلى المعدة ،  
 و الأحمر يحفف جميع أنواع السيلان إلى المعدة .

ينالها الضرر على ثلاث: إما ألا تقبض على الطعام أو تقبض عليه قبضا ضعيفا أو رديئا، ويحدث عن بطلان انقباضها عليه، وضعفه: إما رياح نافخة أو خضخضة، و تعرض الرياح: إذا كانت الأظعمة مولدة للرياح ولم تكن المعدة شديدة البرد، والخضخضة تعرض إذا استعمل صاحبه الشرب بعد الأكل، وكانت الأظعمة غير رياحية والمعدة باردة شديدة البرد، ومتى انقبضت على الطعام انقباضا رديئا وكانت مع انقباضها ترتعد وترتعش، والطعام المؤذى للعدة بكيفية أو بكمية إن كان خفيفا طفا واستفرغ بالقى، وإن كان ثقيلًا رسب واستفرغ بالاختلاف، وربما طفا بعضه ورسب بعضه، وكان عنه الهيمضة، وقد يعرض من ١٠ حبس الثقل بشدة أن يترقى الثقل من لفاقة الى لفاقة حتى يبلغ المعدة فينالها منه كيفية رديئة يعرض منه كرب واختلال فى الشهوة .

الأعضاء الأئمة: إذا كان فى المعدة سوء مزاج حار فاما أن يكون مع مادة تنصبّ فى تجويفها، و علامته: أن صاحبها إذا أكل طعاما باردا عسر الفساد انتفع به ويخالط قيئه و برازه مرار و خاصة فى القيء، ١٥ وإن لم يكن فى تجويفها شيء لكن مداخلها لجرمها فعلامته: الغثى و التهوع الذى لا يخرج معه شيء و العطش و قلة الشهوة للطعام، و الانتفاع بالأظعمة الباردة عام لهما جميعا وكذلك الجشاء الدخانى، و البارد أيضا إما أن يكون فى تجويف المعدة و إما مداخلها لجرمها، و يعمها أجمع قلة العطش و الانتفاع بالأظعمة الحارة و كثرة شهوة الطعام، و ٢٠ ينخص الخلط المنصبّ فى جوفها إذا تناول أظعمة جلاءة كالعسل و نحوه كان

فى الأمعاء الغلاظ إذا كانت خالية من الفضول تكون هائلة ، فان كان مع رطوبة لم يكن الصوت صافيا ، وإن كان بلا رطوبة كان صافيا ، و صفاء الصوت يدل إما على نقاء الأمعاء من الرطوبات أو على أن فضلا يابسا محتقنا فوق و القراقر التي مع خضخضة ، و خروج الثقل بالصوت يكون لرطوبة و ريح بخارية و ضيق الآلة .

٥

جوامع العلل و الأعراض : القراقر تكون عن ضعف القابضة من الطعام و الشراب ، و قال فى الكتاب : متى لم ينهضم الطعام فى المعدة هضا محكما لكن كان فيما بينها و بين الطعام قرحة حدث عنها قراقر ، الفواق يكون عن شىء يؤذى المعدة يبرده كالذى يعرض فى النافض أو بلذعه كما يفعل فى لذع الخردل ، متى كانت الحرارة تبلغ من قوتها ١٠ ﴿ الف الف ١٤٣ ﴾ أن تحلل الطعام شيئا بعد شىء و لا تبلغ قوتها فى الحرارة إن تبرد تلك الرياح تولدت ١ فى البطن نفخ و هذه إذا بقيت فى البطن كان لها أصوات و قد يكون ببقة ، و ربما كان صوتا صافيا و ربما كان متوسطا و ربما كان خبثا ٢ ، و البقبة تكون من ريح يخالطها رطوبة ، و الصافى يكون إذا كانت الأمعاء ضعيفة و الرياح كثيرة غليظة ١٥ و معها شىء من الرطوبة ، و إن كانت الرياح أكثر حرارة فتحركت كانت قراقر ، و إن كانت أقل حرارة كانت نفخا ، و البقبة تدل على قيام بيراز رطب .

الثامنة من الميامر : الفواق يحدث مرة بالبرودة فى المعدة ، و مرة

(١) كذا والظاهر: تولد (٢) كذا والظاهر: خفيا .

(٢) - فى الجشاء و الفواق و القراقر و الرياح الخارجة من أسفل و الرياح التى تورم البطن و الجنب و الريح السوداء التى تنفخ المعدة و وجع الجنب القديم و انتفاخ و اختلاج مادون الشراسيف و الريح فى جميع الجسم و المعص و الصبيان الذين تنتفخ بطونهم .

السادسة من العلل والأعراض : القراقر تتولد من النفخ ، و النفخ لا يتولد إذا لم يكن فى البطن حرارة البتة ، و لا يتولد إذا كان فى الجسم حرارة قوية إلا أن يكون فى الأغذية قوة تولد الرياح ، و لا بد من تولد النفخ من الأغذية المولدة للنفخ عند الهضم لكن ذلك يكون قليلا يستفرغ ١٠ الجشاء ، فأما إذا كان عمل الحرارة فى الغذاء ضعيفا و جعلت تعمل فيه تذيبه أولا أولا و لا تهضمه هضما محكما فانه يتولد من ذلك رياح ناختة ، و إذا لم يكن فى طاقة المعدة و الأمعاء دفع هذه النفخ بالجشاء ، و الرياح الخارجة من أسفل هاجت قراقر ، و تدل بنوع الصوت على حال الموضع و حال النفخ ، فإذا كان الصوت حادا دقيقا فدورانه من معى ١٥ ضيق جال لا محالة و هى بقية من الرطوبة الهوائية ، و إن كانت الريح بخارية فصوتها يكون كذلك فى الصغر إلا أنه صادق الحدة و لا يكون دقيقا ، و جميع الأصوات التى إلى الحدة و الدقة يكون فى المعى الدقاق ، و كلما انحط نحو المعى الواسع كان ما يسمع من صوته أقل ، و الأصوات التى تكون

(١) فى الاصل : ترم .

فان بقيت النفخة فضع عليها شيئاً رطباً مع قلقنت مسحوق معجون بعسل  
 وخذ جزء صبر و شبةً جزءاً مسحوقاً معجوناً بعسل أو خذ جزء قلقنت  
 واخلطه بغيروط<sup>١</sup> و ضعه عليه فاذا طبخ أختاء البقر الراعية يابسا  
 بشراب و وضع عليه نفعه ، ثم اسقه إيارج ونحوه ، قال : فأما من  
 تعرض فى معدته نفخة و تمدد فاطبخ حزمة جعدة و اسقه الطيخ ، أو ه  
 اطح فوتينجا جبلياً بعد أن تنقعه ليلة و خذ من طيخه فاخلط به شيئاً  
 من عسل و مثقال فلفل ﴿ الف الف ١٤٣ ﴾<sup>٢</sup> و اسقه ، قال : و كمد  
 المعدة و ضع عليها محاجم و حمله شيافة تخرج الثقل و الريح ، وإن  
 كان التمدد صعباً فافصد فهو من أقوى ما تعالج به و كذلك تلين الطبيعة .  
 الاسكندر : احذر أن تسقى من يتولد السوداء فيه عن احتراقات ١٠  
 هذه فان هذه أيضاً تصلح لمن يتولد فيه خلط سوداوى بارد غليظ . \* لى  
 ليس لكلامه كبير محصول .

أدوية أرجنجانس<sup>٢</sup> للفواق : سذاب مع شراب بورق عسل بزر كرفس  
 جندبادستر كمن أنيسون زنجبيل عنصل خل مشكطرامشير<sup>٢</sup> فوتنج أسارون  
 سنبل ، للنفخ و القولنج الريحى : زنجبيل نانحواة كاشم كمن ورق ١٥  
 سذاب يابس حرمل قليل كرويا يعجن بعسل منزوع الرغوة و يسقى بماء  
 الأصول ، لاختلاج مادون الشرا سيف قال فى آخر : قاطيطريون استعمل  
 الرباط الشديد عليها .

(١) كذا والظاهر: بغيروطى - بالياء (٢) كذا والظاهر: ارخيجانس (٣) كذا والظاهر:  
 مشكطرامشيع .

من امتلاء، و مرة لتلذيع حادث عن رطوبات خبيثة، قال: كثيراً ما يكون الفواق من أخلاط حادة أو صديد أو أدوية تلذع فم المعدة أو طعام يفسد فيها أغنى المعدة، وإذا قاءه الانسان سكن فواقه، وربما برد فم المعدة فعرض من أجله فواق، والصبيان يعرض لهم الفواق دائماً من فساد الطعام ٥ فى المعدة و من برودة فمها، و يعرض من طعام كثير قد ثقل على فمها و من حدة لذعه، و القى أنفع ما عولج به هؤلاء، و التسخين أبلغ ما يعالج به من يصيبه فواق من برد، و ينفع من الفواق إخبار الحس بأدوية كثيرة، و من وجه آخر ينفع منه تحليل تلك الأخلاط بأدوية ملطقة مجففة، و من وجه آخر بتبريد مزاج تلك الأشياء اللذاعة بمثل هذا ١٠ القرص: قسط زعفران ورد طرى مصطكى من كل واحد أربعة أسارون مثقالان صبر مثله أفيون مثقال يعجن بعصارة بزرقطونا و يسقى منه نصف مثقال ببعض المياه الموافقة بالبزرقطونا و الأفيون مما يخدر، و السنبل يحلل و يقوى، و الأسارون يحدر الرطوبات بالبول، و الصبر يحدرها بالاستفراغ، و القسط و الزعفران يقويان و يسخنان، و هذا القرص ١٥ نافع من الفواق الشديد.

١٥ إلى يجعل تأليف أدوية الفواق بحسب هذه الأعراض تقوية فم المعدة و إسخانها إن احتجت و تلطيف الأخلاط و الرياح و إخبار الحس، و تركب بمقدار ما يحتاج إليه قرصا جامعا كهذا: خذ سكا سنبلا دارصينا نانخوة أفيونا بزركرفس يقرص و يسقى، فمن تتولد فى معدته مرة سوداء ٢٠ تنفخ معدته تضمد معدته فى وقت النوبة بخل ثقيف مسخن فى اسفنجة،



فان القرقرة الحادثة فى ذلك الموضع تحله وخاصة إذا خرج مع البراز رياح ، لأن القراقر لا تدل على أن فى البطن ريحا فقط لكن ريحا مع رطوبة ، ففى انحطت إلى أسفل سكن تمدد الشراسيف ، ومتى خرجت من أسفل وخاصة إن استفرغت الريح مع البول والبراز ، لأنه متى عرض مثل هذا الاستفراغ لم يبق فى البطن شىء من الفضول البتة . ٥

الخامسة ﴿ الف الف ١٤٤ ﴾ من الفصول : الفواق ريح تعرض

فى رأس المرىء فى قول أبقراط ، وإذا حدث بعد استفراغ شديد فردىء .

السادسة : العطاس يسكن الفواق من امتلاء بماء ، لأنه يزجج

الرطوبات و يقطعها . ٠ لى يريد منه ابتداء الذى من استفراغ . ٠ لى قال :

وقد يستدل على أن الفواق من امتلاء يعرض للصبيان منه إذا تملأوا ١٠  
من الطعام و برد الهواء أيضا ، وكل برودة تمنع الأجسام العصبية أن ينحل منها ما ينبغى فانه يحدث لذلك امتلاء فيحدث فواقا .

قال أبقراط : الفواق يكون من امتلاء و من استفراغ .

قال ج : الفواق إنما يكون من فم المعدة عند شوقها إلى دفع شىء

مؤذ قد غاص و بعد من جرمها فلذلك حركته أقوى من حركة القيء ، ١٥

لأن القيء يروم أن يدفع شيئا فى تجويف المعدة ، وهذا يريد أن يدفع

شيئا غائضا لاحجا ، قال : و إن سمي أحد الفواق حركة ما للمعدة من

جنس القيء فانه أجود من أن يسمى تشنجا ، قال : و يستدل على ذلك

أن أكثر الناس إذا سقوا فلفلا مسحوقا ثم شربوا بعده شرابا ممزوجا

الأولى من الأخلاط : متى كان الجشاء أكثر من المقدار والصواب<sup>١</sup> تسكينه لأنه يدفع الطعام من فم المعدة و يمنع الهضم ، ومتى لم يكن الجشاء أصلا فانا نحركه إذا احتجنا إلى ذلك ، و ذلك عند انتفاخ المرء و الرياح و النفخ متى امتلئت المعدة منها ، و ذلك أنها تحثها و تحركها للخروج ، ومتى كان فى المعدة و الأمعاء بلاغم غليظة فلا تستدعها و لا تحرك الرياح لى لا يهيج منها شيء أصعب ، فينبغى أن تسكن إذا هاجت ، و تعالج بأدوية مقطعة ملطقة ، الجشاء يكون من ريح غليظة نافخة تستفرغ من الفم و يدل على خلط بلغم<sup>٢</sup> أو على ضعف المعدة ، و هذا الضعف ربما كان من سوء مزاج فقط ، قال : و الفرق بين الجشاء و الريح الخارجة من أسفل : أن هذا يكون محتبسا فى فم المعدة و الآخر فى الأمعاء ، قال : و احتمال الانسان مضض الفواق و تركه عظيم النفع فى تسكينه حتى أن العليل لا يحتاج إلى علاج غير ذلك .

الثانية من مقدمة المعرفة : أحمد الرياح الخارجة من أسفل ما لم يكن مع صوت ، و خروجه على حال مع صوت خير من احتقانها ، وإذا خرجت مع صوت فانها تدل على أن بصاحبها ألما شديدا و اختلاط عقل إلا أن يكون ذلك عن إرادة ، قال : الريح الخارجة مع صوت تدل على كثرة بخارية غليظة أو على ضيق آلات النفس تنفذ فيها ، فتى لم تكن الريح كثيرة ولا الآلات التى تخرج فيها واسعة فخرجها يكون بلا صوت ، و أما انتفاخ ما دون الشراسيف فانه إذا كان قريب العهد و لم يكن التهاب

(١) كذا و الظاهر : فالصواب . (٢) كذا و الظاهر : بلغمى .

اليهودى : يسقى للفواق إذا أزم من دهن الكسلا نج ، و أكثر ما تحدث  
الرياح التى ترم<sup>١</sup> الجنيين و البطن فى الشتاء ، و إذا كثر فى الانسان نفع  
منه حب الصبر يشرب بماء الأفاوية و الشخننايا و الأميروسيا ، و ينفع  
من التى تهيج من السوداء و من تدمم<sup>٢</sup> البطن بكاد (( الف الف ١٤٤ ))  
يتخذ من زاج مسحوق و خل خمر حامض و أعواد شبت يطبخ كلها ٥  
و ينطل به .

طلاء للا تنفاخ : شونيز حب الغار سذاب يطبخ فى الماء و يطبخ  
الماء فى الدهن و ادهن منها البطن ، و دهن السوسن عجيب فى تحليل الرياح  
من البطن ثم يمرخ به البطن نهما و يحقن به أيضا ، قال : الرياح التى  
تكون فى الخاصره<sup>٢</sup> ما يكون منها فى الجنب الايمن أسرع سكونا . ١٠  
أهرن : ينفع من الفواق شد أصابع الرجلين و اليدين و القى  
و العطاس ، قال : و العارض من رطوبة غليظة ينفعه أن يعجن درهم بورق  
بعسل و يعطاه .

الفواق العارض من ورم فى المعدة فى فيها أو لاستفراغ أو ليس  
ففسر العلاج ، و علاجه على حال : بماء القرع و ماء الشعير و البرزقوتونا ، ١٥  
و الذى من الورم : بخيارشبر مع الهندبا و عنب الثعلب ، و لا يكاد يبرأ  
الفواق الهائج من ييس البدن .

الطبرى ، فى كتب الهند : يغلى زنجبيل فى ماء و يعمل فيه شىء من  
فانيد و يشرب ، و يؤخذ من لبن المعز و يستخن بعضه و يشرب مرة من

(١) كذا والظاهر : تورم (٢) كذا (٣) فى الاصل : الخسارة - بالسين المهملة .

بماء حار عرض لهم الفواق على المكان ، لأن الشراب يوصل الفلفل إلى عمق جرم المعدة ، والفواق إنما يكون عند شوق المعدة إلى دفع خلط مؤذٍ لاحق فيها .

السابعة ، قال : حال الفواق فى المعدة كحال التشنج من العصب ويكون من أخلاط تؤذى المعدة ، وربما كانت هذه الأخلاط تؤذى المعدة كلها ، وربما آذت فيها والمرىء ، فإذا قذفت المعدة هذه الرطوبات بالقيء سكن الفواق . إلى هذا إذا كان المؤذى أخلاطاً ، فإن القيء يسكن الفواق ، وأنا أحسب أن الذى يكون أيضاً من أخلاط تشربتها المعدة ، يسقى الماء الحار ويقياً مرة بعد أخرى فإنه يسكن الفواق لأنه يغسل ذلك ، فأما الذى بلا مادة والبارد فيسكنه التكميد والأدوية الحارة ، واليابس يسكنه ١٠ اللعابات والأوراق ونحوها .

من الموت السريع : من أصابه فواق وأصابه عطاس من نفسه انحل فواقه ، وإذا كان مع الفواق ورم ظهر بالجانب الأيمن خارج عن الطبيعة من غير سبب معروف وكان الفواق شديداً هلك بسرعة .

الثالثة من الثالثة : طول إمساك النفس يسكن الفواق لأنه يلطف ١٥ الأرواح الغليظة بشدة الحرارة والجمّة الحادثة عند إمساك النفس فتبرز حيثئذ من المسام .

الثالثة من السادسة : من يصيبه برد شديد يملأ بطنه نفخاً . الأغذية الأولى : جميع الأدوية المنفخة تذهب رياحها إذا أكل بعدها أشياء ملطفة .

جدا أو بما يفرحه جدا كى يشتد شغله به ، وإذا كانت ريح غليظة فى المعدة فأفضل ما يعالج به القيء ، فإن كانت فى الأسافل فبالإسهال ، وإن كانت فى جميع الجسم فتعريق اليباس ﴿ الف الف ١٤٥ ﴾ وهو الحمام اليباس .

مجهول ؛ للرياح فى البطن والخاصرة : خولنجان يسحق و يعجن ٥  
بعسل و يؤخذ كالجوزة غدوة و عشية .  
شمعون : الفواق يكون من رطوبة ، و علامته : لا يكون الفم فيه يابسا و لا عطشا ، علاجه : بالقيء و العطاس و الفلافل و الكمونى و أسهله بحب الايارج ، و الذى عن ييس علاجه : النوم و يسقى شرابا و يضمد المعدة بأفاوية الفواق ١ الرطب ، و بالأشياء الرطبة للفواق اليباس ، قال : ١٠  
يطبخ جندبادستر و كمون و أنجدان و نحوها فى دهن و يمرخ به المراق عند شدة الوجع من الريح ، قال : البطن المنتفخ من المدة السوداء خل و ماء يخلطان و يجعل فيهما شئ من بورق و يكمد بهما ، و أسهل بما يسهل السوداء و ضمد الطحال بأضمة .

مجهول ، الفواق الشديد الدائم : ادهن المعدة بدهن ورد قد حل ١٥  
فيه دهن المصطكى و يحبس النفس و تدهن المعدة و يكثر الركوب و التعب و شرب الماء الحار و الغذاء الخفيف و الحمام و المحاجم على المعدة بلا شرط ، و إن أسرف فضع على المعدة المحمرة و اسق رب السفرجل المعمول بعسل و يطبخ أفستين و جمعة و يكمد به المعدة أو يسقى طيخ (١) كذا والظاهر : للفواق .

الحار و مرة من البارد مرارا .

أهرن ، للرياح الغليظة فى المعدة : كستج السكينج و جوارش البزور  
و جوارش الأنجدان ، قال : و امرخ المعدة و المراق و الظهر بدهن سذاب  
و جندبادستر ، و على المعدة فى وقت خلائها بالمحاجم ، قال : و الفواق  
٥ يكون من خلط بارد غليظ فى المعدة أو من ريح غليظة أو خلط حار يلذع  
فها أو من خلاء المعدة بشدة قيء أو من إسهال ، فان فى هذه الحال تجف  
المعدة و تنقبض و تسخن أو من ورم فى فها ، فعلاج الفضل الغليظ  
الرطب البارد و الريح : بحب السذاب أو مرزنجوش أو سذاب يطبخ فى  
شراب و يسقى و يعطى بورقا يقياً به ، و يسقى كمونيا مثقالين بسكرجة  
١٠ ماء فاتر ، أو قنداديقون أو فلا فى أو جوارش البزور أو شخنايا أو نحوها  
و اعطه من الايارج ليمشيه و يخرج الفضل الغليظ . ١١ على علاج الخلط  
الغليظ بالقيء و الاسهال أولاً ثم بالملطفات ، و بالعطاس و إنه يذهب  
الريح و يفشها ، و بالغضب و الفرع و الهم الكثير فانه يذهب بالفواق ، و يشد  
الأصابع ، و أما العارض فى الحيات و عند الاستفراغ فانما هو تشنج  
١٥ فى المعدة و علاجه عسر ، و يعالج على حال : بماء القرع .

الاسكندر : الفواق فى الحمى الشديدة حيث ردئ : كثيراً رأته  
يسكن بشربة ماء ، و الذى من ورم فى المعدة ردئ و علاجه : بما يرخي  
و يلين الدم و يشرب ماء فاتر و الفصد ، و الذى من ريح : عطسه فانه  
يقبض على المعدة فتخرج الريح .

٢٠ شرك : رش على صاحب الفواق ماء بارداً أو يفزع . أو يحدث بما يغمه

مصطسكى علك القرنفل فطراساليون كرويا كمون مرماحوز ملح هندى  
بسباسة يعجن الجميع بماء النعنع و يقرص كل قرص وزن مثقال و يشرب  
بشراب الأفسنتين و الطعام دراج مطبوخ فى شراب عتيق ريحاني  
و ميه .

المغص<sup>١</sup> يعرض فى الأمعاء ، ﴿ الف الف ١٤٥ ﴾ و قال حنين : هـ  
ينفع منه حب الغار اليابس ثلاثة دراهم أو كمون مغلو مسحوق ، أو  
يمضغ حب الغار على الريق و يبلع مأؤه أو يضمده به بعد دقه مع شراب  
و تضمده به السرة ، قال : و أما الجشاء فانه يحدث عن ريح نافخة يستفرغ  
بالفم ، و حدوثه إما من خلط بلغمى أو عن ضعف المعدة و إما لسوء  
مزاج مع مادة أو بلا مادة ، فاذا كثر الجشاء حتى تجاوز الاعتدال و دفع ١٠  
الطعام فى فم المعدة فعند ذلك ينبغى أن يسكن ، قال : و إذا انتفخت  
المعدة ولم يعرض جشاء فينبغى أن يحرك الجشاء . ١١ رأيت الجشاء  
أكثر ما يكون بعقب الاستمراء الصحيح فانظر ذلك و ميزه ، قال : الفواق  
يكون عن تحريك المعدة بكليتها لدفع شئ مؤذ و امتناع ذلك الشئ من  
الاندفاع ، و قد يعرض عن أخلاط رديئة تلذع المعدة فاذا تقيأ نفع ، ١٥  
و إذا فسد الطعام فى المعدة إلى شئ يلذع حدث الفواق ، و قد يحدث  
بسبب برد يصيب فمها ، و أكثر ما يعرض من فساد الطعام فيها ، و أكثر  
ذلك من الصبيان ، و الفواق عن كثرة الأطعمة ولذعها علاجه : القيء ،  
و الكائن عن برد فمها : فبما يسخن ، و الكائن عن امتلاء : فبتحريك المعدة

(١) فى الأصل : المغس - بالسين المهملة .

الفوتنج أو أقراص الكوكب .

الأولى من مسائل إيزيمياء : الريح الخارجة إن كانت ذات صوت تدل على خلط غليظ لم تنهضم أو على ضيق مخرجها ، وإن كانت غير ذى صوت دلت على لطافتها و انهضامها أو على سعة مخرجها .

٥ الثانية : النفخ يتولد من خلط نى أو سوداوى ، و الثانى علامته أنه يابس .

بولس : إن أكثر التأذى بالنفخ يسحق سذاب بعسل حتى يصير فى قوام العسل و يجعل معه نظرون و كيون و ماء و تلطخ صوفة و تحتمل فانه يخرج رياحا كثيرة يجد لها رائحة ، و هو جيد للقولنج .

١٠ أريباسيس <sup>١</sup> : إن سحق ورق سذاب مع كيون و خلط بزيت و ذلك به البطن ينفع من الوجع العارض من الرياح .

تياذوق : يحلل الرياح جدا خولنجان و طيخه .

مجهول ؛ حب يحلل الرياح تحليلا قويا : سكبينج و خولنجان يعجنان و يحبان كالخص و يشرب ميثقال بماء حار و هو يحلل الرياح .

١٥ من التذكرة لوجع الجنين المتولد من برد : جنطيانا و ج قسط راوند صينى يسقى من جميعها ميثقال بماء حار .

المنجج : ينفع من النفخ و القراقر جوارش البزور ، و ينفع من الفواق العارض من امتلاء هذه القرصة : قسط إيارج فيقرا أصل الاذخر و فقاهه نمام يابس فوتنج برى فلنجمشك سذاب بزر كرفس كندر ذكر

(١) فى الاصل : اريباسيس .



ثم يشرب طيسخ الزور ويغتذى بطيهوج أو بشفنين أو بخالف الدراج  
 زيرباجا بشبث و نعنec و شراب ريحاني ، لوجع الجنب المزمن :  
 ﴿ الف الف ١٤٦ ﴾ أطراف الكرنب النبطي و بزره بالسوية يثق جيدا  
 مع شيء من شحم أوز و دهن سوسن و شحم كلى ماعز و يوضع على الجنب  
 و هو حار بمقدار ما يمكن ، و إذا برد يسخن و يباد ، قال : و ينفع من ٥  
 وجع الجنب من برودة : وج سبعة فوة قسط مر و حلو راوند جنطيانا  
 رومي زراوند طويل يشرب منها درهمان و دهن السوسان أو دهن البان  
 أو دهن القسط .

ابن ماسويه ، في كتاب الغذاء : يسقى للريح الغليظة في البطن نقيع  
 الصبر و دهن خروع أو دهن لوز مر ثلاثة دراهم مع ماء الأصول ١٠  
 و نانخوة و كاشم و أنيسون أو شخنانيا و جوارش الزور و دواء المسك  
 و يجعل في طعامه توابيل و يشرب ماء العسل أو شرابا عتيقا و يدهن  
 المعدة بدهن الناردين و يحذر المنفخة كالبقول و الحبوب و الكشك  
 و السمك و يقلل شرب الماء و يشرب منه ماء قد غلى حتى ذهب نصفه  
 و يطرح فيه شيء من مصطكى .

١٥

ابن سرايون ، قال : يحل النفخة أن يدهن العضو مرات بدهن مفش  
 و توضع عليه المراهم المحللة القوية المتخذة بزوفا و شبث و ماء الرماد و نحوها .  
 وله في المغص : المغص يحدث من رياح غليظة لا تخرج من فضلات  
 حريفة لذاعة ، و من فضول غليظة إذا رامت الطبيعة دفعها فلم تستطع  
 فانظر إن كان سبب المغص لذع الفضل الحار فاستعمل الأدوية المعدلة ٢٠

(١) في الأصل : واستعمل .

قسرا كي ينقلع الرطوبات التى فيها و تستفرغ و تتحلل و هذا يكون  
 بالعطاس ، و الكائن بالاستفراغ : فبا يربط ، و الكائن عن رطوبة فى  
 المعدة أو ريح فيها : يسقى شراب قد طبخ معه سذاب أو بورق مع عسل  
 أو الجزر البرى أو كمون أو أنيسون أو زنجبيل أو بصل العنصل قد أنقع  
 ٥ فى خل أو فورتنج نهري أو أسارون مفردا و مؤلفة ، و الكائن عن امتلاء  
 و أخلاط لزجة رديئة : يسقى جندبادستر يسيرا مع خل ممزوج ، وقد  
 ينفع إن لطخت المعدة بزيت عتيق أو زنبق ، و ينفع الفواق : يسقى ماء  
 العسل مع بورق أو شم الجندبادستر و أنجدانا و يسكنه العطش ، و  
 وإمسك النفس ، وللغص من ريح : سذاب و فلفل بالسوية يشرب  
 ١٠ بماء فاتر ، و كذا ينفع النفخ الذى فى البطن : نانخوة أو نعنغ فلفل  
 أوقية أوقية زنجبيل أوقية و يسقى ملعقة .

معجون يحل النفخ و ينفع من القولنج : كاشم برى أوقيتان  
 بزركرفس جبلى أوقية دوقو سنبل من كل واحد أوقية أفقيمون أربع  
 أواق أترنج أربعة دراهم . ١٥ على هذا : نانخوة أوقية سكينج ربع  
 أوقية يجب .

حقنة تحل الرياح و تخرجها من أسفل : كمون شونيز نانخوة من  
 كل واحد جزؤ فلفل ربع جزء يطبخ بماء سبعة أمثاله حتى يحمر و يصب  
 عليه مثله دهن و يطبخ حتى ينصب الماء و يحقن به .

ابن ماسويه ، فى المنقية ، للفواق الذى من امتلاء : الحمام على الريق

(١) كذا و الظاهر : العطس - بالسین المهملة .

الاذخر بالسوية و يشرب ، و ينبغى أن يسقى من بزر النمام درهمان مع درهم كمن شراب صرف ، و أما اللذع : فاستفرغ أولا بما يحطه ماء الشعير و ماء الرمان الحلو و لحاب بزر قطونا و التدبير المرطب ، و أما اليابس : فليدفع إليهم أولا ماء حار مع دهن لوز حلو و دهن بنفسج و من بعد يعطون ماء الشعير و ماء الرمان الحلو و ماء القرع و ماء القثاء ٥ و اللعابات مع دهن لوز حلو و دهن قرع ، فان حدث فواق عن فلغمونى فى الكبد : فافصد الباسليق و اسق ماء البقول و ضمد الكبد و اسق ماء الشعير .

ابن ما سويه ، شيافة تفش الرياح : شونيز وج راسن مجفف قشور السكر فوتنج جندبادستر جارشير تشيف و تحتمل الليل كاه . ١٠  
الرابعة من منافع الأعضاء : إذا كانت المعدة لا تحتوى على الغذاء امتلاّت من الريح سريعا كما يغتذى الانسان و إن لم يكن غذاؤه ريحا ، و الماء البارد يعين على تقبض المعدة على الطعام معونة كبيرة . ٥ الى متى رأيت أحدا يتنفخ بطنه إذا أكل فليمن على بطنه و الزمه مخدة ليثة حارة .  
أقراص للفواق ، لسابور : ينفع لأكثر ضروره : قسط صبر سقوطرى ١٥  
إذخر نمام يابس فوتنج جبلى نضع يابس سذاب بزر كرفس كندر أسارن من كل واحد درهمان أفيون ورد أحمر نصف درهم من كل واحد يهجن شراب و يقرص .

الثالثة من الأمراض الحادة : الخور الغليظة تولد ريحا بخارية غليظة ،

و [الخور] الرقيقة لا تتولد عنها رياح ، فان تولدت عنها ريح فانها تكون ٢٠

كبرزقطونا و دهن ورد، وإن كان فضلا غليظا فاستعمل الرشاد  
 و دهن زيت، وإن كانت رياحا غليظة فاستعمل سدابا كمونا نانحواة حب  
 الغار، وقال: الجشاء يحدث إذا حدثت رياح منفخة في المعدة وتدنات  
 إلى الفهم، وتكون إما لضعف المعدة أو لخلط بلغمى، فإن كان الجشاء  
 قصيرا<sup>٢</sup> دفع في سكون نفخ المعدة، وإن كان فوق القدر رفع الغذاء معه  
 ومنع الهضم فانظر إذا امتنع الجشاء البتة و النفخ في المعدة فأهجم، وإن  
 رأيتة عنيفا فسكنه بإبطال السبب الفاعل له، وإن كان بلغها نقضه<sup>٣</sup>،  
 وإن كان ضعيفا فانظر<sup>٤</sup> مما هو وقارمه، قال: والفواق يكون من امتلاء  
 شديد أو عن ييس في المعدة أو للذغ أو لفساد مزاج بارد، والكائن  
 ١٠ عن امتلاء يكون إما لكثرة أغذية أو لامتلاء متقدم، والكائن من  
 التلذيع إما من أخلاط رديئة أو من أغذية حريفة، والذى من الاستفراغ  
 يكون إما لاستفراغ عفيف أو لمرض من وجع عفيف، والحادث عن  
 برد يحدث للشيوخ وفي طول الأمراض، علاج الذى من كثرة الأغذية:  
 بالقيء، والذى لخلط لذاع: بالقيء أيضا، ثم بالتعديل وإستفراغه بالإيارج  
 ١٥ الذى يمكنه استيصال الأخلاط الغائصة في الطبقات، وبالعطاس لازعاجه  
 وقلعه الأخلاط المتشبة، وأما البارد الرطب: فطبيخ البزور الحارة  
 والزنجبيل والفوتنج (الف الف ١٤٦)<sup>٢</sup> والأسارون والسنبل والراوند  
 والوج والجنبدادستر أو بمسختج، وينفع قشور الفستق إذا طبخ مع أصل  
 (١) فى الأصل: قصرا (٢) فى الأصل: نقضته (٣) فى الأصل: نظرت (٤) فى الأصل:  
 قاومته .

بولس : القى نصح العلاج للفواق الكائن من امتلاء أو من غذاء يفسد في المعدة ، وكذلك العطاس ، فاذا كان الفواق من برد لحق المعدة فالدلك و الدثار و المروخ بدهن مسخن ، و الكائن من شىء لذاع للرىء كالفلفل ونحوه مما يغسل ونحو ذلك الأثر كالماء و الأمرار الحارة اللينة ، و الكائن من استفراغ بنحو هذا من العلاج مع زيادة في الغذاء و الشراب ، و الفواق الهائج من رطوبات و رياح علاجه : المنفشة للرياح الغليظة كالكمون و الشيع و الزراوند و الكرفس و الزنجبيل و الفوتيج و الننع ، فان كانت غليظة لزجة فأعطه : جندبادستر و خلا أو خل العنصل أو سكتنجينه ، و ينفع من الفواق نهما : حبس النفس ، و ينفع الذى من برد : أن يطلى البطن بجندبادستر مع دهن قثاء الحمار أوزيت عتيق ١٠ .

ابن سراييون : الفواق يحدث إما لثقل الطعام على المعدة أو لتلذيع خلط حاد أو لرياح غليظة أو ليس شديد أو لورم في الكبد ، و علاج الذى من أغذية كثيرة الفساد : القى ، و كذا الذى من كيموس محتبس في المعدة ، إن كان سابجا أو غائضا : فالفيقرا و حب الصبر ، و إن كان من سوء مزاج بارد فانظر أم مع مادة هو أم لا ، فان كان بلا مادة : ١٥ فسخن المعدة بالضاد و المروخ و الشراب الصرف و طيبخ الأشياء العطرية المسخنة ، و إن كان مع مادة : فالنفص بحب الأفوية ، و العطاس يهز و يقلع الأخلاط عن فم المعدة ، و من جيد الأدوية للفواق البارد أن يمرخ : جندبادستر و زيت عتيق بدهن الناردين و يسقى من الجندبادستر ٢٠

- لطيفة هوائية لا مائية بخارية . ٥ . إلى الأشياء المنفخة إذا كانت رقيقة القوام غير لزجة يكون عند ما تتولد عنها رياح لطيفة تنفش سريعا بالجشاء والخروج من أسفل ، و الأشياء الغليظة تتولد عنها رياح غليظة .
- الأولى من الأخلاط : الرياح الغليظة في البطن سبب لسوء الاستمراء
- ٥ أو انطلاق البطن و تكون محتبسة في فضاء الأمعاء وهذه لا توجع .
- ٥ إلى و معها قراقر و حركة و إذا كانت متشبثة بين طبقات الأمعاء كان معه وجع بقدر غلظه وتبريده . ٥ إلى أوجاع القولنج تكون كذلك و لذلك لا تخرج من أسفل و يشتد وجعها و يطالج بالتكميد ، و قال : المغص اسم يقع على تلذيع الأمعاء بالاستفراغ فما كان منه أسفل البطن يكون ألين
- ١٠ و أسكن و ما كان فوق كان أشد وجعا . ٥ إلى رأيت ضربا من الرياح و القراقر يحدث في البطن عند الخلاء و الجوع و يعقب الهيمضة و الاستفراغ و يسكن حين يعتدى الانسان و مخرجه من القياس صحيح .
- من تقدمه الانذار لأبقرات : استمسك الصوت مع القولنج ردى .
- الثانية من الميامر : سبب تولد الرياح النافخة في المعدة و البطن
- ١٥ نقصان الحرارة ﴿ الف الف ١٤٧ ﴾ الغريزية حتى تصير إلى مقدار يتولد من المأكول ريح بخارية لا تنفش و تضعف القوة حتى لا تستطيع تلك الأعضاء العصر على تلك الرياح دفعة فالحلاج إذا : الاسخا و القبض و لذلك ، جل أدوية أفوية و جوارشات مركبة من الحارة القابضة و الغمز عليها و تقويتها أيضا .
- ٢٠ اليهودى : إذا أزم من الفواق و طال أمره جدا سقى دهن الكلكلانج .
- (١) في الأصل : الكلكلانج .

ج ؛ الأدوية النافعة من وجع الأضلاع : لوزمر قسط ، و  
 الأيسون يحل الرياح من البطن بقوة قوية ، الزراوند المدحرج جيد للفواق .  
 د : الكرويا يحل النفخ ، القسط جيد لوجع الجنين الريحي ، البارزد  
 جيد أيضا ، رماد الكرب متى خلط بشحم عتيق و ضد به أبرأ و جمع  
 الجنب العتيق المزمن ، الكاشم يطرد الرياح و خاصة البرى ، السوسن ٥  
 يحلها غاية التحايل ، الفطراساليون يحل النفخ جدا ، السذاب نافع . لذلك ،  
 الجندبادستر نافع من النفخ الغليظة و الفواق الامتلائي ١ و المغص الريحي  
 إذا شرب بخل ممزوج و ذلك به العضو بزيت ، طيخ الوج ينفع من  
 وجع الجنب و الأضلاع و المغص ٢ ، قردمانا إذا شرب بماء جيد للمغص ،  
 المريحل المغص ، و السنبل يحل النفخ ، الاذخر يحل النفخ ، حب البلسان ١٠  
 جيد للمغص ٢ ، اللوز المر إذا شرب معجونا بعسل أذهب النفخ من الأمعاء  
 و خاصة من القولن ، و بزر البادروج إذا شرب وافق من به نفخ جدا  
 و هو حريف معطس كالكندش ٢ ، الثوم يحل النفخ من البطن جدا .  
 ١ . من كان قلبا من قولنج فهو [ أى الثوم ] صالح له إن  
 أخذ مع الورق الغار الطرى أو حب الغار و يسكن المغص الريحي ، ١٥  
 و الغاريقون جيد للمغص الذى من الأرواح الغليظة .

د : الجنطيانا إذا شرب منه درهم بماء وافق وجع الجنب ،  
 القنطوريون الكبير جيد لوجع الجنب الريحي إذا شرب بماء قد طبخ  
 (١) فى الاصل : الامتلاء (٢) فى الاصل : المغص - بالسين المهملة (٣) فى الاصل :  
 الكندش - بالسين المهملة .

نصف درهم قسط مر نصف درهم فطراساليون درهم بماء النضع قشور  
 الفستق الملبس على الخشب جيد يطبخ مع أصول الاذخر والسعد  
 والكندر و الكمون و يشرب و المصطكى و السنبلى ، و قد جربنا قشور  
 الطلع يسحق بعد تجفيفه و يسقى منه مثقالا ، فأما الذى من ريح غليظة  
 ٥ تولدت فى المعدة لتخم تقادمت فاسقه سذابا يابسا بشراب ، و ربما كان  
 سبب هذه الريح بلاغم غليظة فى المعدة تنحل إلى مثل هذه الرياح قليلا  
 قليلا و حيثئذ يجب أن يسقى : بالبورق و ماء العسل و يسهل بعد أن  
 يعطى عنصلا بشراب ، و أما الحادث عن جفاف فم المعدة و يكون فى  
 الحى فاسقه : ماء الشعير و الخيار و ماء الرمان الحلو و دهن لوزحلو ،  
 ١٠ و لعاب بزرقطونا نافع لهم جدا ، و يضمّدون بمثل هذه و ينطل ، و الذى  
 عن ورم فى الكبد ، فافصد و اسق ماء البقول مع الخيارشنبر و ضد  
 الكبد بالباردة و يسقى ماء الشعير ، قال : النفخة السوداء تكد : بخل  
 مطبوخ فيه جمعة و بابونج و مرزنجوش و سذاب و حب الغار . \* إلى  
 قرص نافع ﴿ الف الف ١٤٧ ﴾ لوجع الأضلاع من أخلاط غليظة  
 ١٥ و رياح : قشور أصل الكبر قسط حلو مر و ج جندبادستر حب الغار  
 حب يلسان لوز مر فلفل بالسوية يقرض ، الشربة منه مثقال بماء الأصول .  
 قرص يذهب بالنفخة بتة : خولنجان أنيسون من كل واحد ثلاثة  
 فلفل سذاب ورق مجفف حب الغار درهم نانخواة درهمان كمن  
 سكينج من كل واحد درهم و نصف يجعل أقراصا ، الشربة مثقال بشراب  
 ٢٠ عتيق ، أو يطبخ كمن و هو جيد للخاصرة .



الحوز: القلقونيا تفعل ذلك .

يوحنا النحوى: الفواق يعرض إما من امتلاء وإما من استفراغ  
أو من لذع فى فم المعدة أو من خلط يعفن فيه ويكون مع هذا الفواق  
غثى و تقلب نفس وتجلب الريق .

الاسكندر، من كتاب المعدة؛ للفواق الكائن بعقب استفراغ البطن ٥  
وقروح المعى والحى الحارة ونزف الدم ونحوه يعرض من تشنج  
يابس فى المعدة وهو غير مهلك، وعلاجه: بأدهان وألبة مرطبة وأضمة  
ملينة ويسقى ماء باردا إن لم يكن ورم فى المعدة، فأما الذى من تخم  
وأخلاط غليظة: فسكنجبين العنصل والأفاوية والبزور جيد له، والتضميد  
لفم المعدة وبمبعة وجندبادستر ومصطكى ودهن سذاب وسنبل وأسارون ١٠  
ونحوه . ١١ جرع الماء الحار جيد للفواق .

فيلغرغورس إلى العامة: إذا أحس العليل مع الفواق بتلهب  
واحتراق ولذع فى المعدة فليشرب ماء فاترا ويتقيأ فان الفواق يسكن،  
لوجع الجنين: حب بلسان عود جزءان وج جزؤ يستف ويضمده الجنب  
باكليل الملك ودقيق شعير وسفرجل . ١٥

د وج: جندبادستر نافع للفواق إذا سقى بخل، فاذا كان الفواق  
من أخلاط باردة أو ريح غليظة فاخلل بماء ممزوج نافع منه، الزراوند  
المدحرج متى شرب منه درهمان بالماء تنفع من الخفقان والفواق، والكمون  
البرى إذا شرب بخل يسكنه، والماء البارد ينفع منه .

د وروفس: الننع إذا شرب منه طاقات بماء رمان حامض سكنه، ٢٠

فيه أسارون ، الفوتنج يذهب النفخ و المغص ، و الشراب متى طبخ مع سذاب يابس أو شبت أذهب المغص ، الجاوشير يحل المغص و أوجاع الجنب الريحي ، و الزوفرا يحل النفخ من البطن ، الكاشم يفعل ذلك ، بزرا الشبت و الشبت يحلان النفخ و يسكنان الفواق ، و الكمون إذا طبخ هـ زيت و احتقن به أو خلط بدقيق شعير و تضمد به نفع المغص و النفخ ، و النانخوة تحل النفخ و المغص إذا شرب بشراب ، السكينج جيد لوجع الجنب .

ما سرجويه : المراد اسفرج<sup>١</sup> من أنفع الأشياء له و هو أبلغ الأشياء سقى منه الصبيان الذين يتنفخ بطونهم ، بزرا الجزر و الوج يحلان النفخ .  
١٠ حنين في الزياق : خاصة الكرفس الجبلي أن يطلق النفخ في القولنج بخاصة عجية .

روفس : رماد أصول الكرب يعجن بشحم عتيق و يضمد به الجنب الألم فيسكنه لأنه يكثر التحلل جدا .  
سند هشار<sup>٢</sup> : الماء المالح الحار جيد للفواق و النفخة و وجع الجنب  
١٥ و الخاصة .

ابن ما سويه : خاصة النانخوة ذهاب المغص الريحي .  
ابو جريح ؛ قال : طبيعته [ أي النانخوة ] أن يبطل النفخ البتة .  
ابن ما سويه : ( الف الف ١٤٨ ) السكينج خاصته حل الريح من الجوف ، و قال : الفلفل يحل النفخ و المغص الريحي جدا .

(١) كذا (٢) في الاصل : سند هشان .

- كان عن يس سقى ماء فاترا و دهن قرع و بنفسج و ترطب يده و رجلاه  
 بماء فاتر عذب و دهن ، و إن كان من ورم حار فصد و أعطى ماء  
 فاترا ، و إن كان من بلغم و برد فخذ سذابا و ورق قيصوم و إيارج  
 فيقرا من كل واحد ثلاثة بورقا أرمنيا كهونا نبطيا بزر كرفس من كل  
 واحد جزؤ و نصف جندبادستر حلتيا طيبا أنيسونا و جّا من كل ٥  
 واحد جزؤ و نصف مصطكى أربعة أجزاء تجمع بماء النمام و الننع  
 بالسوية و يعجن بعسل منزوع الرغوة ، و الشربة درهان بماء حار على  
 الريق ، و الطعام فروج و الشراب مطبوخ ريحاني أوزيب و عسل قسمين .  
 دواء للفواق البارد الحادث عن امتلاء : بصل الفار أوقيتان بزر  
 الرازيانج بزر الكرفس نانخوة زنجبيل عاقرقرا زوفا يابس سنبل رومى ١٠  
 سذاب كاشم فوتنج حرف جمدة قسط مر و حلو أسارون حماما سنبل  
 الطيب من كل واحد أوقية يلقى فى عشرة أرتال من نخل و يسقى منه  
 بعد أسبوع جرعتين أو ثلاثا .  
 من تذكرة عبدوس ، للفواق الحار الحادث من استقراغ : دهن  
 ورد أو دهن لوز حلو أو دهن بنفسج أو دهن قرع حلو و بزر قطونا ١٥  
 يؤخذ لعبها و ماء بارد و ضمد بأضمة باردة .  
 استخراج : تطبخ دجاجة سمينة مع شحم ثلاث دجاجات أو شحم بط  
 إسفيداجا و يثرد له فيه و يتحسى المرققة و يسقى الشراب الحديث بماء ،  
 و للعارض عن امتلاء : سعد كهون فطراساليون ماء النمام ماء الننع
- 
- (١) فى الاصل : و أسارون .

و النعنع ينفع من الفواق البلغمى إذا شرب وحده أو بماء النمام .

ابن ماسويه: بزر نمام البرى إذا شرب بشراب سكن الفواق .

د طبيخ حب الشبث ينفع منه و بزره ينفع و هو كذلك نفسه

يسكنه . ابن ماسويه: و هذه خاصته .

هـ د و ابن ماسويه: ينفع من الفواق العارض من الامتلاء أن يقياً

سكنجيين و ماء حار قد طبخ فيه شبت و فجل و ملح و يسقى بعد ذلك يوم

إيارج فيقرا مثقالا مع نصف درهم ملح بعد عجنه بشهر و يؤخذ بماء حار

قد طبخ فيه ننع و نمام و كرفس، و يلزم هذا الدواء و هو: جندبادستر

و بزر كرفس جبلى من كل واحد درهم يشربان بماء الفوتنج، و يسقى

١٠ أيضا من الراوند الصينى المطبوخ فى الماء مثقالين، و يسقى مثقال من زراوند

طويل بماء ننع مدقوق محصور ثلاث أواق، و يلطف تديره و يطعم

طيهوجا و مخاليف الدجاج و الدجاج و الشفانين زيرباجا بشبت و ننع

و يسقى شرابا صرفا و يدمن الحمام على الريق .

اسحاق: إذا أحس مع الفواق بلذع فى فم المعدة فقيئه بالماء الحار

١٥ أو بماء و غسل أو سكنجيين و كذا إن كان من امتلاء، فان كان من

برد فى فم المعدة يسحق سذاب أو كمون أو بورق أو بزر كرفس

أو فوتنج و يخلط بشراب، و إن كان من رطوبة لحجت فى فم المعدة

فرك العطاس و احبس النفس، و للفواق: ﴿ الف الف ١٤٨ ﴾ سذاب

طرى كندرذكر كمون أنيسون عودنى يحكم طبيخه بماء و يسقى، و إن

٢٠ كان عن امتلاء قذف ثم يسقى إيارج و ينفع شم الجندبادستر، و إن

كان

طلوع الشمس .

إيذيميا : حبس النفس دواء للفواق .

من الأخلاط : الجشاء إذا كان أكثر من المقدار فاقطعه لأنه يطفىء  
الطعام فى أعلى المعدة فيفسد الهضم و يمنعه ، و متى لم يكن فاحتجت اليه  
عند انتفاع المرء فاستدعه و إنما يجب أن يستدعى الجشاء عند امتلاء  
المعدة ريحا و امتناعها من الخروج ، و يمنع حدوثه متى كان لضعف المعدة  
بالأدوية المنقية و المقطعة لأنه حينئذ إنما يكون عن بلغم محتبس فى المعدة ،  
قال : و الجشاء يكون من ريح غليظة و يدل على خلط بلغمى أو على ضعف  
المعدة و كذا الريح من أسفل ، و الفرق بينهما المكان فقط الذى يخرجان  
منه لأن رياح المعدة تخرج بالجشاء ، و رياح الأمعاء تخرج بالضراط ، ١٠  
و القراقير اليسيرة تسكن بأن يتصبر الانسان فلا يسجل .

الفصول : إذا حدث بصاحب الفواق العطاس سكتنه .

ج : الفواق يكون كما يكون الشنج من امتلاء و من استفراغ ،  
و إذا كان من الامتلاء فأكثر ما يكون عنه ، و علاجه : الازعاج القوى  
كى ينقلع الرطوبات فتتحل و تستفرغ ، و العطاس يفعل ذلك ، و لا يكاد ١٥  
يكون الفواق من الاستفراغ إلا فى الندرة و لا يبرأ به العطش و يدل  
على أن الفواق أكثر ما يكون عن امتلاء ما تراه يعرض للصبيان فانه  
قد يعرض لهم الفواق كثيرا إذا تملأوا من الطعام و برد الهواء أيضا و كل  
برودة فقد تمنع الأجسام العvisية أن ينحل منها شىء فيحدث فيها من أجل

(١) كذ ، و الظاهر : العطاس .

جندبادستر يسقى و قد حب بماء النعنع .

فيلغرغورس: يعالج بالقيء و الضماد ، و شرب الماء البارد ينفع المعدة و الصياح الشديد ، و يتحسى خل العنصل و يوضع على صدره و بين كتفيه أدوية محمرة .

٥ في العلل و الأعراض: الفواق حركة رديئة من القوة الدافعة أبدا ثم الماسكة ، لأن الماسكة في وقت الفواق لا تمسك الطعام نهما ، قال : و الفواق يستفرغ ما في جرم المعدة استقراغا غير محسوس ، و ربما لم يكن استقراغ شئ مما يحتاج إلى استقراغه ، و يكون الفواق عن شئ يؤذى المعدة إما لبرودة فيعرض لها ما يعرض في النافض ، أو لحرارة كما يعرض لمن تناول فلفلا و خاصة ما أنعم سقمه .

أقراص الفواق من الأقربادين الأوسط : قسط مر نمام صبر إذخر فوتج ننع سذاب ياس بزر كرفس أسارون من كل واحد درهمان أفيون ورد أحمر منزوع الأقماع من كل واحد نصف درهم يعجن و يقرص ، قال في سوء التنفس : حبس الفواق علاج للفواق و الشاؤب المؤذى .

١٥ من علامات الموت السريع : من به فواق و عرض له عطاس شديد من قبل نفسه انجل فواقه ، و منه من به فواق مع مغص و قيء و كزاز و ذهل عقله مات ، إذا كان مع الفواق ﴿ الف الف ١٤٩ ﴾ ورم في الكبد فرديء ، و إذا كان في الجانب الأيمن ورم من غير سبب معروف و يعتري صاحبه فواق شديد خرجت نفسه من الفواق من قبل

(١) في الاصل : برودة .

الطبرى؛ للفواق من امتلاء: شخزنايا و فلافلى، وإن كان بعقب حمى  
و حرارة فيما يرطب المعدة كماء الشعير و القرع و نحوه .

الجامع لابن ماسويه ينقى صاحب الفواق من الامتلاء بالقىء ثم  
يمربى الهليلج المعمول بالأفاوية و الشراب الريحانى و بعد القىء يشرب ايارج  
فيقرا مثقال و عصارة افسنتين مثله و ملح هندي دانقان حتى تنقى معدته هـ  
ثم يأخذ الهليلج و يكون فيه أشياء ملطفة .

أهرن، الفواق من خمسة أضرب فصول: باردة غليظة أو ريح  
تمدد أو فضل حديد لذاع أو ييس يعرض فى المعدة عن كثرة القىء  
أو لاستفراغ أورام . ١٠ على قد رأيت فواقا يعرض من تمدد المرئ  
حتى تنزل اللقمة الكبيرة بجهد و تسميه العامة انكسار الطعام فى الصدر، ١٠  
وهذا يدل على أن سبب الفواق تمدد المرئ، و قال أهرن: فعلاج  
الامتلاء بشراب صرف عتيق صلب و بزر السذاب، وإن كان أغلظ  
و أشد فاسقه بورقا مسحوقا معجونا بعسل درهما فانه يحتاج إليه إذا كان  
الفضل الفاعل له شديد الغلظ و اسق أيضا جوارش الكمنى و سكرا  
بماء فاتر و شخزنايا و حب الأشقىل و الأسارون مثقالا مع عسل ١٥  
أو جندبا دستر و هذه أيضا تسقى للذى من رياح و بالأدوية المعطسة، فأما  
الفواق الذى من فضل حار فبالسكنجبين و الماء الحار لتقيئه ثم بالأغذية  
التي تعدل مزاجه، قال: و ينفع من الفواق ربط أصابع اليدين و الرجلين،  
و الذى من الاستفراغ و بعقب الحيات و الاسهال و القىء عسير علاجه،  
و بالجملة عالجه بماء الشعير و لعاب الأسفوش و مرق الفراريج، و لم يذكر ٢٠

ذلك امتلاء و يكون بسببه الفواق إذا لم يسكن القيء الفواق و كانت معه حمرة في العين فهو ردىء يدل عل ورم الدماغ أو المعدة .

الكندى ، في إثبات الطب : الفواق ربما سكن بالفرع .

الميامر : الفواق يعرض من برد المعدة و من امتلاء من خلط ،

٥ قال : و كثيرا يعرض من فساد الطعام في المعدة و من برد فيها و من

طعام يثقل على فيها ، و ينفع من به فواق من كمية الطعام أو كيفيته

القيء ، و من به ذلك من برد فالكمد و التسخين ، و من وجه آخر تغير

مزاج يلذع و يؤذى . ١٠ إلى : إذا كان الفواق من خلط لذاع علاجه استفراغه

أو إحالة مزاجه أو إخذار حس المعدة ، و الجيد الاستفراغ ثم تغير

١٠ مزاج ما بقى ثم تخدير الحس ، و ان كان قليلا أجزاه أحدها ، قال

و يمكن ان يدام تحليل الأشياء اللذاعة بالمملطة المجففة .

قرص لج : في الفواق الصعب و القيء الشديد و اللهث ، قسط سعد

سبل ورد طرى مصطكى من كل واحد اربعة اسارون زعفران صبر

من كل واحد مثقالان انيسون واحد يمجن بعصرة بزر قطونا و يقرص

٥ و يسقى ببعض المياه الموافقة . ﴿ الف الف ١٤٩ ٢ ﴾ إلى : هذا نافع من

ضروب هذه العلل .

أرخيجانس : سذاب و شراب و بورق و غسل أو بزر كرفس

أو جندبادستر أو شيخ أو كون أو انيسون أو زنجبيل أو غنصل أو مشكطرامشيع

أو فوتنج نهري أو اسارون أو متخوشه<sup>٢</sup> فرادى و معا .

(١) في الأصل : مشكطرامشير (٢) كذا و لعله : منجوشه .



للفواق الامتلائي، و السعد و الكمون و الكندر يستف منه مثقال و مصطكي و بزر النمام يشرب بشراب صرف و قد جربت قشور الطلع إذا جففت و شرب منها مثقال بماء بارد ، و الحادث عن استفراغ أو كيموس مرىء أو جفاف أو فلغمونى فى الكبد ينقى أولا ذلك الخلط بالقيء بسكنجبين إلا أن يكون من فلغمونى فى الكبد أو من الجفاف أعط : ماء الشعير ٥ ماء الرمان الحلو و ماء القرع ، و الفواق الحادث عن جفاف أعط : ماء فاترا أو دهن لوز و لعاب بزرقطونا مع دهن قرع و الأظلية المرطبة من خارج ، و فواق الفلغمونى الحادث من الكبد : افصد و اسق ماء عنب الثعلب و هندبا و جندبادستر و ضد الكبد بضاد الصندل و حى العالم .

مجهول : يعطى دارصينى ثلاثة أيام بماء كل يوم مثقالا و يحسى خلا ١٠ و كندرا مسحوقا فانه يسكن أو يتقيأ فانه يسكن ، و إذا ظهر الفواق بعد الاستفراغ و الحمى فعليك بالأوراق و الألعابة و الأضدة المليئة على المعدة و الرقبة و الصدر كله .

فى الطبيعيات ؛ للجشاء الشديد : تلطخ المعدة بكلس و زبل الدجاج

فانه يقطع الجشاء الشديد المتدارك . ١٥

مسح : الفواق الحادث عن أعذية حريفة تعالج بخل و ماء ، و للفواق

الشديد : بزر سذاب محرق يسحق كالكحل بشراب و ربما خلط معه جندبادستر و يمسح فم المعدة بزيت عتيق فيه جندبادستر ، و ينقى طبيخ المصطكى و الدارصينى .

قرص : قسط صبر إذخر فوتنج يابس سذاب نمام يابس بزركرفس

علاج الورم بما يحمله كخيار شنبّر و دهن اللوز و الأضمة على المرىء  
و السمادات الحارة .

فيلغريوس : إذا كان مع الفواق لذع في المعدة فاسقه ماء حارا  
أوقية مرات فانه يسكن أو يجرع خل خمر فانه يسكن أيضا .

٥ ابن سراييون: الجشاء المفرط يدل على خلط بلغمى في المعدة أو على  
ضعفها ، و ضعفها يكون من خلط أو بلا خلط أى لسوء مزاج ساذج ،  
و الجشاء المفرط يدفع الغذاء إلى أعلى المعدة و يمنع الهضم ، وإن امتنع  
الجشاء البتة تولد في المعدة نفخ و قراقر فذلك يجب أن يسكن بالجشاء  
الغنيف ، و إذا انتفخت المعدة فهيج الجشاء بابطال السبب الذى هو البلغم  
١٠ أو ضعف المعدة ، يقول: استفرغ البلغم أو قو جرم المعدة لتقبض على  
الطعام ؛ و أما النفخ فيها فعلاجه كرويا نانخوة نمنع مصطكى قرنفل و نحوها ،  
قال : و الفواق يكون من امتلاء و يكون من استفراغ أو لشيء يلذع فم  
المعدة أو من برودة ﴿ الف الف ١٥٠ ﴾ أو من برودة جرمها ، و قد  
يعرض أيضا إذا كان في الكبد ورم عظيم حار ، الذى من الكثرة و من  
١٥ خلط لذاع علاجها بالقيء ، و إن كان هذا الخلط متشبها فستسه و قطعه  
أولا بالايارج ، و إن كان الفواق من أخلاط كثيرة باردة في المعدة  
فاستعمل المسخنات و الحركات الشديدة لتقلع هذه الأخلاط و العطاس  
يفعل ذلك ، و يشرب من بزر الكرفس أو الكمون أو الأنيسون و خل  
البنصل و طبيخ قشور الفستق مع أصل الاذخر يشرب مأؤه فانه جيد

(١) كذا ، و الظاهر : فذلك .

بزر كرفس زعفران من كل واحد ربع جزء جندبادستر ثمن جزء مسك  
حبة لثقال، الشربة مثقال بماء بارد .

بختيشوع، للفواق: جندبادستر دائق يسقى بخل و ماء حار قدر ثلاث جرع .  
للفواق بعقب القيء و الاسهال: لعاب سفرجل و بزرقطونا و صمغ  
و يشرب .

من كتاب الهند، للفواق الصعب: تطلى المعدة بجندبادستر و دهن ورد،  
و يسقى درهم بزر سذاب برطل نيذ و رطل ماء .

جبريل، جربت للفواق الذى بالمبطون من خلاء: شخنايا بماء بارد  
فوجدته نافعا، و القرع أيضا ينفع، و الصبر على العطش يقطعه، و ينفع من  
الفواق الذى من اختلاف و استفراغ: لعاب بزرقطونا و ماء الصمغ ١٠  
العربي و بزركتان و بزر مر؟ و نحوها يسقى مرات بالنهار و يحل صمغ  
ثلاثة دراهم فى ماء حار و يسقى منه . ١١ الى اللبن أفضل و أحسن .

٣ - فى الشهوة الكلبية و البقرية، والجوع و التحلل و شهوة  
الأشياء الرديئة كالفحم و غيره و بوليموس

حيلة البرء، قال: قد يعرض أن يأكل طعاما كثيرا فلا يتخم ١٥  
و لا يخرج بغائط و لا يحصب به الجسم و لا يحدث منه امتلاء لكنه يتحلل  
عن سطع الجسم بسرعة، قال: و الأولى أن يكون سبب هذه العلة التحلل  
السريع القوة الجاذبة فيه باقية بحالها و كذا الشهوانية .

الرابعة من العلل و الأعراض: أحد الأسباب فى الشهوة الكلبية:

الخلط الرديء الحامض، و الثانى: الاستفراغ المفرط من سطوح الجسم، ٢٠

کندر أسارون من کل واحد درهمان افیون ورد من کل واحد نصف درهم یعجن بلعاب بزرقطونا .

آخر قوی: قسط إذخر تمام فوتنج ننع سذاب کندر أسارون بزرکرفس أنیسون سلیخه مر ورد سنبل جندبادستر عصارة أفستین ۵ عصارة غاث ساذج مصطکی زعفران بالسویة صبر مثل الجميع یعجن بشراب ریحانی و یقرص ، الشربة مثقال .

لوجع الجنین: حب بلسان و عود جزءان و یسفّ منه مثقال و یضمّد بدقیق الشعیر و إکیلل الملک و سفرجل .

الخوز: المرادسفرج نافع جدا للصیان الذین تتنفخ معدهم .  
 ۱۰ أقراص للفواق و لقیء الطعام: قسط مر صبر إذخر تمام ﴿الف الف ۱۵۰﴾ یابس بزرکرفس کندر فوتنج یابس أسارون من کل واحد درهمان أفیون ورد من کل واحد نصف درهم یقرص بشراب عتیق ، الشربة نصف .

قرص للفواق: قسط صبر إذخر تمام یابس فوتنج سذاب بزرکرفس ۱۵ أسارون کندر بالسویة أفیون خل مجفف من کل واحد ربع جزء ، الشربة درهم .

الترمدی، لطوخ للفواق: سک ورد مصطکا یعجن بماء الاس و الفوتنج .

من کتاب الاغذاء: قد ینفع الفواق أحيانا الفرع .

۲۰ الخوز، للفواق: صبر أفستین نانخواة مصطکا سنبل دارصینی بزرکرفس

و خل ، و اربط أيديهم و أرجلهم ربطا جيدا و لا تدعهم ينامون و يبتون  
و لكن جر آذانهم و شعورهم و أوكزهم فاذا قاموا من غشيتهم فأغذهم بخبز  
منقوع فى شراب و بالأحشاء<sup>١</sup> و تدبير الغشى فأعط سرعة النفوذ ثم الجيدة  
الخلط المقوية .

الثانية من الفصول : يسقى من الجوع الكلبى الخمر القوية الاسخان ٥  
العديمة العفوصة النارية يسقى منها وأكثر، وإياك و الشراب العفص، وأطعمه  
قبل ذلك أطعمة دسمة دهنية جدا أو عديمة القبض ثم اسقه عليها من  
الشراب الذى وصفنا فان جوعه يسكن عنه ، و إذا الحت عليه بذلك  
برئ لأن الشهوة الكلبية تكون من برد مزاج المعدة جدا و من خلط  
حامض قد تشربته طبقاتها فالشراب الصرف يشفيها جميعا ، و ليس هذا ١٠  
علاج بوليموس لأن بوليموس فيه الجوع أولا زمانا قليلا ثم تسقط القوة  
البتة و يعرض الغشى ، و إنما يعرض الغشى من غلبة برد الهواء على الجسم .  
الخامسة من المفردات : بوليموس من برودة و يبوسة و جهود الدم  
فذلك يداوى بالحارة الرطبة .

١٥

أهرن : لا يقرب من به شئ من هذا الداء شيئا من الأدوية  
الخفيفة بل الدسم و الغليظ من الأطعمة و يجعل مع الطعام جوارشات  
طيبة تعين على هضم الطعام مع ذلك الفضل الفاسد ، و عاج من ذهاب  
الشهوة الذى يحدث معه غشى أن ينضح على وجهه ماء باردا و أشمه  
الطيب و اطل معدته و مفاصله بالميسوسن و الطيب و انضوح و اطل ٢٠

و يحدث إما لشدة الحرارة أو لضعف الماسكة ، وإذا كان الجوع المفرط من أجل البرد كان الثفل الخارج من أسفل كثيرا ، وإذا كان التحلل لم يكن كثيرا ، وإذا كان من أجل الخلط الحامض لم يكن معه عطش و بالضد ، و السبب في تحرك شهوة الطعام دون الشراب برده ، و أما ه الشهوات الرديئة فأنما تعرض إذا كان في طبقات المعدة فضول رديئة مداخلتها ، و يعرض ذلك لحبالى كثيرا ، و أكثر ما يشتهين كل حامض ﴿ الف الف ١٥١ ﴾ عقص و الحريف الحار ، و يعرض أكثر ذلك إلى الشهر الثالث و يسكن في الرابع لأن أكثره يستفرع ، و الثانى ينضج لقله غذاء الحبالى و كثرة قيئهن و لأن الجنين قد كبر أيضا فهو ١٠ يجذب أيضا فضولا أكثر فيقل لذلك جمع ما في الجسم من الامتلاء و مثل هذا يعرض في شهوة الانسان المشروبة أيضا لهذه العلة بعينها .

جوامع العلل و الأعراض : و بوليوس يعرض للسافرين في البرد الشديد و يكون أولها أن المعدة تبرد فتزيد الشهوة للطعام جدا ما دامت البرودة لم تفرط عليها فاذا أفرطت بطلت الشهوة أصلا و عدم البدن ١٥ الغذاء و خارت القوة حتى يعرض الغشى ، و إن أصحاب الشهوة الكلية يأكلون طعاما كثيرا حتى يثقل عليهم فاذا آذى ثقله تقيؤه بعد قليل .

١٠ بوليوس : غشى يعرض بعد جوع لا يدوم ، و الشهوة الكلية : جوع دائم .

الثامنة من الميامر : من عرض له بوليوس في سفر أو في غيره فزد ٢٠ قواهم بشم الأشياء اللطيفة و روائح الأغذية مثل : خل و فوتنج و رماد و خل (٤٥)

- المعدة، وأعطه: أرزا و سمن البقر و السكر و السمك الطرى و الطير المائى و ماء كشك الشعير و السكر و سمن البقر، و ينام بالنهار لتطنى حرارته و يسقى تربدا ليسهل المرة و يضعف المعدة و يفصد، و شهوة الطين قد تعرض من التخمة و الحجامه ؟ إذا أكثر منها، و الطين فلا يجرى بجرى الغذاء بل يرسب و يثقل فيفسد مسالك الغذاء حتى يتولد عنه ه استسقاء و ديدان و خلفه و ذهاب اللون و تهيج و غثى فان لم يصبر عن الطين قرن بأدوية مانعة من ضرره و نقيت المعدة بالقى و الاسهال .
- مجهول : يعطى صاحب شهوة الطين فراخا مشوية و يأخذ<sup>١</sup> بعد الطعام قليلا قليلا . ١. الى التثقل بالقديد الذى بالنخوة فانه عجيب عندى .
- شمعون : الشهوة الكلية إما لكثرة انصباب السوداء إلى المعدة ١٠ أو لشدة حرارة الكبد و شدة جذبها و جذب الجسم كله و التحلل منه . ١. الى إسهال السوداء ينفع ذلك و إسهال الصفراء ينفع هذا .
- ابن ماسويه ؛ لقطع شهوة الطين : يمزج نأخوة على الريق و الشع و القاقلة و الكبابه ، و ينفع أن تشرب سكرجة شيرج .
- أرياسيس<sup>٢</sup> : إذا أدمن [ شهوة الطين ] سقى شراب صلب عتيق ١٥ نارى كثير و أغذية دسمة .
- فيغلرغورس<sup>٢</sup> : يسقى إيارج فيقرا مرات و يعطى الدسم و الخمر و لكن أغذيتهم مسخرة .
- الجوع التحلى يضره الفيقرا و الأشياء الحارة و تنفعه الأغذية الباردة
- 
- (١) كذا والظاهر : يأكل (٢) فى الاصل : ارياسيس (٣) فى الاصل : فيغلرغورس .

عليهما بالموسن<sup>١</sup> والطيب والكحك<sup>٢</sup>، فاذا سكن الغشى فأعطه الفيقرا  
أولا ثم الشخزنايا والترياق والأميروسيا ودواء الكرم والدمرثا  
وقنداديقون وجوارش البزور .

من جوامع أغلوقن: الغشى يعرض عن المعدة لأنها تبرد بردا شديدا  
هـ كالحال في بوليوس .

٥ الى هذا يكون إذا برد البطن في سفر ﴿الف الف ١٥١﴾<sup>٢</sup>  
فيه ثلج كثير مفرط ولذلك ينبغي أن يحتس منه بدهن المعدة وتثيرها،  
وإن كان فيها غذاء حار سخن وكما يحس بالغشى والضعف قد بدا في  
سفر شديد البرد أن تكمد المعدة وتسقى شرابا مسخنا وتلك .

١٠ الاسكندر: أصحاب بوليوس أى الجوع الذى يكون معه غشى ينبغي  
أن تدلك أفواه معدهم دلكا جيدا وأطرافهم بأيدي عدة ويهزون ويمرون  
ويصوت بهم ويقرب إليهم خبز وشراب وأرائح الطعام ويدبرون  
تدير الغشى، حتى إذا سكن عنهم أطعموا أطعمة غليظة باردة بطيئة الهضم  
وقد يكون ألا يشبع الانسان ويغشى عليه وإن لم يأكل من أجل الدود  
١٥ فاني رأيت امرأة هذه حالها فسقيتها إيارج فيقرا فخرج منها كرة عشرة  
دود عظيمة وسكن ما بها، وكانت تحترى أن في معدتها شيئا يحرقها  
ويأكلها حتى تعتدى .

شرك: الشهوة الكلية يغذى صاحبها بطعام دسم بارد ثقيل حلو  
رطب ليسكن الحرارة فان هذا الداء من شدة الحرارة التي تكون في

(١) كذا، والظاهر: الميسوسن (٢) فى الاصل: الكفك .



الطية، و اربط أيديهم و أرجلهم و امنعهم من النوم، و إن غشى عليهم فاضربهم و انخسهم، فاذا أفاقوا من غشيتهم فأطعمهم خبزا بشارب لطيف، و افصد<sup>١</sup> بعد ذلك فصد<sup>١</sup> إسخان الجسم، و ترطيه بالأغذية و التدبير، قال، و أما الشهوات الرديئة فالسبب فيها: فضول لائحة في أغذية المعدة، و يعرض لمن كان من النساء الباردات المزاج إذا حبلت كثيرا ٥ و لاسيما الوحم، و أكثر ما يعرض لمن شهوة الحامضة و العفصة و القابضة و ربما اشتتهن الحريفة، و قد يشتهن في بعض الأوقات الطين و الفحم، و يعرض هذا أكثر إلى الشهر الثالث و إذا كان في الرابع سكن بعض السكون باستفراغ القيء و البعض ينفذ في غذاء الجنين لأنه قد عظم، قال: و إنما تعرض الشهوات الرديئة للأطعمة و الأشربة إذا آدموا ١٠ التدبير الرديء مدة طويلة .

روفس، في المالنخوليا: من عرض له إفراط الشهوة يدبر بالمسخرات بالخنز و يطعم ما يطعم حارا و يؤثر و يجلس عند النار و لا يسقى البارد لأنه يهيج الشهوة .

تياذوق: أعطهم لحم البقر السمين، و يشتهون كثيرا الحامض ١٥ و القابض لرداءة الأخلاط التي في معدتهم، و ربما لم يزالوا مع ذلك مبطونين و هؤلاء يحتاجون إلى النفذ بالايارج فاذا لم يكن ذلك اضعنهم فليقوا، فان لم يكن فليعطوا أغذية تقطع البلغم و تخرجه كالنأخوة و الكمون و المالح و الثوم و الكراث و يسقوا سكنجينا و فلفلا بشارب.

(١) كذا و لعله: و اقصد..... قصد .

لأنها لا تسرع التحلل و يطلى من خارج ما يمنع العرق كالشب و الخل و دهن الآس و الاغتسال بماء الثلج و شرب الماء البارد و لا يشرب الخمر و يأكل أغذية باردة غليظة بطيئة الهضم و بالأكارع و البطون و الأصداف و الحصرم و السحاق، قال: و إذا بدأ النفع بهذه فقصر منها ٥ قليلا قليلا لأنك إن أدمتها و الجلد قد قل تحلله أورثت حميات و انتفاخ المراق .

حنين؛ فى كتاب المعدة، أسباب شدة الجوع ثلاثة: سوء مزاج بارد (( الف الف ١٥٢ )) يغلب على فم المعدة، أو خلط حامض يجتمع فيها فيجمع فيها، أو تحلل مفرط و استفراغ الجسم، قال: و يلزم الشهوة ١٠. العارضة من أجل سوء المزاج البارد و اجتماع الخلط الحامض لإسهال مفرط، قال: و الخمر النارية القوية الاسخاان يشفى هذا النوع، و الذى لتحلل مفرط: الأغذية الصلبة الكثيرة الغذاء و تكشف ظاهر الجسم، قال: أطعم الأولين أشياء دسمة لاحموضة فيها، و اسقهم عليه و إن لم يكن ثم عطش ذلك الشراب فان جوعهم يسكن، فاذا أدمت ذلك ١٥ شفتهم، و بوليوس و تفسيره: جوع عظيم يعرض من نقصان الجسم و غلبة اليس على فم المعدة و الضعف، و إنما يلبث الجوع فيها مديدة ثم لا يلبث أن يعرض ستموط القوة و أكثر ما يعرض ذلك من الهواء البارد و لأنه إذا اشتد برد الهواء من خارج أعان على فساد مزاج فم المعدة و إطفاء الحرارة، فعلاجهم تقويتهم بالعطرية و أرائح الغذاء

(١) فى الاصل يسقى .

ثلاثة هليلج اسود و بليج و آملج من كل واحد خمسة خبث الحديد المنقع  
بخل المشوى عشرة يطبخ الجميع بشراب عفص وزن ثمان أواق و مثله  
ماء إلى أن يذهب النصف و يسقى على الريق أسبوعا .

دواء يقطع شهوة الطين : قاقلة كبابة سنبل بالسوية سكر طبرزد وزن  
الجميع يسقى كل يوم بماء فاتر و يمزج كمونا كرمانيا و نانخوة على الريق ٥  
و يبلع مائه و يمزج أيضا بعد الطعام .

السادسة من الأعضاء الآلة : قد يعرض لمن به زلق الأمعاء من  
شهوة الطعام أمر شديد جدا حتى إذا أكل منه بقدر شهوته ثقل عليه  
فتاءه أو يقومه ، و هذا العارض ربما كان طبيعيا بمنزلة ما هو للطائر الذى  
يأكل الجراد نهارا اجمع لا يشبع البتة و يزرقه سريعا ، و حيوانات آخر ١٠  
كثيرة على هذه الصفة . . لى . قد رأيت نساء على هذه الصفة يأكلن  
و يختلفن و هن صحاح و يتقيأن ما يأكلن ، فمن كان به هذا العارض و ليس  
به من ذلك مرض فهو طبيعى ، و من ينقص بدنه عليه فيجب أن يعالج ،  
قال و قد تكون علة أخرى يأكل طعاما كثيرا و لا يتخم و لا يخرج بالقيء  
ولا بالغائط و لا يخضب بدنه لكن يتحلل سريعا ، و إن تدوركت هذه ١٥  
العلة اول ما تعرض لم يعسر علاجها ، و تعرض هذه العلة من شدة التحلل  
من الجسم و سرعته مع بقاء القوة الجاذبة الشهوانية .

الفصل : أصحاب الشهوة السكلية أعطهم أطعمة دسمة جدا و هيأ  
جميع طعامهم بالدهن واحذر القابض و الحامض و المالح ثم اسقهم شرابا  
حارا لا قبض فيه بمقدار كثير فانه يسكن و جمعهم عاجلا فان الحجت ٢٠

٥ إلى هؤلاء نوع آخر .

ابن ماسويه: في دفع ضرر الأغذية: كل بدل الطين جوز جندم<sup>١</sup>  
حجارا صغارا بملح و الرقيق الفلفل القليل و يمص واحدة واحدة فانها  
تنوب عنه و تسكن شهوته بلا مضرة و نشا الخنطة .

٥ ابن سراييون: الشهوة الكلبية من سوء مزاج بارد جدا في فم المعدة  
أو من شدة التحلل من الجسم أو من خلط حامض ينصب إلى فم المعدة ،  
قال: ﴿ الف الف ١٥٢ ٢ ﴾ و الذي من شدة الحرارة في البدن الذي  
ينفش الغذاء كله لا يكون يخرج من البطن كله ثقل بقدر ما يأكل و الآخر  
يخرج ثقل كثير ، الذين بهم ذلك من فساد مزاج الخلط الحامض أعظم<sup>٢</sup>  
١٠ الدسم و الشراب الصرف و إن حدث لهم انحلال الطبيعة جدا فأعطهم  
الحوزى .

علاج بوليموس: رش على وجهه بالماء البارد إذا غشى عليه و ماورد  
و أشمه الطين و نحوه و اطل مفاصله بالطيب و شد أطرافه و امنحه النوم ،  
فاذا أفاقوا قليلا فأعطهم خبزا بشراب و كلا ينفذ و يقوى سريعا ، و الذين  
١٥ يشتهون الأشياء الرديئة أسهلهم و قيئهم فاذا تقيئوا فأعطهم المقوية للعدة .  
طيبخ جيد لمن أشرف في أكل الطين على الاستسقاء: جفت بلوط  
ثمانية صبر ستة عشرة غافت ستة أصل الاذخر أربعة مر درهمان يرض  
و يطبخ برطلى ماء حتى يصير رطلا و يسقى في ثلاثة أيام .

آخر: جفت البلوط ثلاثة دراهم زيب منزوع العجم سبعة أنيسون

(١) كذا (٢) كذا و الظاهر: أعطهم .

تياذوق: إذا كثر انصباب السوداء إلى المعدة إلى الطحال كان منه الشهوة الكليية، وإن جاز في ذلك الوقت حتى تبرد المعدة في غاية البرد كان منه سقوط الشهوة بالواحدة، قال: جنبه كل طعام عفس وقابض وحامض ولطيف، ويأكل الدسم وخبزا مبلولا بشراب ريحاني غليظ حلو، ولا يأكل عفصا ولا رقيقا ولا لطيفا، وإن غشى عليه غمزت ٥ أطرافه و دلكت رجلاه وحسه صفرة البيض .

العلل والأعراض: الشهوة الكليية تحدث من خلط حامض يجتمع في فم المعدة، أو من كثرة استفراغ الجسم بالتحلل، وإن كان كذلك من أجل الفضل الحامض كان البراز رقيقا كثيرا، وإذا كان من فضل يحلل البدن لم يكن الفضل الذى يخرج بالبراز كثيرا ولا رقيقا، والخلط ١٠ الحامض ينقص من الشراب ويزيد في الأكل لجهات قد ذكرناها في باب المعدة .

الفصول، الذين يصيهم جوع دائم لا يفتر البتة فانه من برد المعدة وشفأؤه شرب الشراب القوى الحرارة والاكثر من الطعام وقد سميت مرارا كثيرة بالخمور التي لا قبض فيها وبالدسمة جدا والشراب بعقبه ١٥ فان جوعهم يسكن مدة طويلة، ويكون هذا من برد مزاج المعدة ومن كيموس حامض قد تشربته طبقاتها .

فيلغرغورس: كان قى يأكل ولا يشبع طعاما كثيرا ويحدث برازا كثيرا ولا يبول بولا كثيرا فسقيته إيارج فيقرا مثقالا ونصفا مرات حتى خرجت الفضول الرديئة وغذيته بالدسمة وخاصة بشحوم الدجاج ٢٠

عليهم برؤا<sup>١</sup> .

روفس فى المالنخوليا: بوليوس يعرض للمسافرين فى البرد الشديد و الثلج الكثير، وعلاجه الإسخان بالأغذية و الخمر و الجلوس بقرب نار. فيلغوريوس فى شفاء الاسقام: قد أبرأت من الشهوة الكلية بأن هـ نقضته أولابالايارج ثم دبرته بالدمية و الخمر على (( الف الف ١٥٣ )) أنه كان يختلف اختلافا كثيرا فسقيته مرارا من ايارج الفيقرا و دبرته فيما بينهما بهذا التدبير فصلح و أعطيتهم<sup>٢</sup> أشياء حارة كالصل و الثوم و الصعتر و الخردل و العسل و الجوز و اللوز و الأشياء الدمية و الفلفل و العسل و شحم الدجاج لأن هذه الأشياء تسخن المعدة، و الدمية تعدل الملوحة ١٠ وكذا الخمر، قال و يحتاج الى هذا التدبير فى الصعب المزمن من هذه العلة، قال و يحتاج الى هذا التدبير الآخر فى المبتدئة فانه يكفى و هو الخمر و الدسم، و احذر الحامض و المر و المالح و القابض .

علاج لأكل الطين يقياً مرات ثم يشرب هذا الخبث اسبوعا: جفت بلوط زيب أنيسون هليلج أسود و بليج و آملج خبث بصرى ١٥ مغسول بخل خمر ثقيف ثلاث مرات مقلو بعد ذلك . . لى . نيزد عقص ثمان أراق يطبخ حتى يبقى منه نصف رطل و يسقى على الريق أسبوعا، و يستعمل هذا المصجون: هليلج بليج آملج جوز جندم مصطكى قاقلة كبابة ناخوة زنجبيل يعجن بعسل و يشرب قبل الطعام قدر جوزة و بعده قدر جوزة و يتعاهد هذا الايارج .

(١) كذا (٢) فى الأصل: اعطهم .

الحلو، و الذى معه إسهال ينفعه اللبن الذى قد طبخ بالحديد و الاطريفل و الخوزى.

من الكمال و التمام: أطعمهم سمكا طريا و مالحا معا و قيئهم و أسهلهم بعد بالايارج و اصلح غذائهم و اسقهم خبث الحديد المطبوخ .  
العلل و الأعراض: فساد الشهوة يحدث للحوامل فى الشهر الثالث ٥ و الثانى ، لأن الجنين يكون فى ذلك الوقت صغيرا فلا يفنى الفضل الذى فى المعدة و الأخلاط الرديئة تكون من أجلها شهوات رديئة .  
حينئذ ، فى اختلاف الشهوة : علة شهوة الطين و الفحم ونحوهما :  
أخلاط رديئة فى المعدة ، و أقوى علاجه : القيء و الاسهال ، وربما كانت المعدة تولد مثل هذه الأخلاط فتحتاج إلى الاستفراغ كل حين . ١٠  
سرايون : نقيع حب الأفاوية و حب الصبر و هذا المطبوخ فاضل لأنه ينقى المعدة و يقويها .

مطبوخ يصلح لمن يأكل الطين و تفسد معدته و يخاف من ذلك  
فساد المزاج : جفت البلوط ثمانية دراهم صبر ستة عشر غافت ستة أصل  
الاذخر أربعة مر درهمان يرصّ الجميع و يطبخ برطلى ماء حتى يذهب منه ١٥ النصف و يسقى ثلاث رطل كل يوم ثلاثة أيام ثم يترك أياما و يعاود .  
آخر لمن يأكل الطين : جفت بلوط ثلاثة دراهم زيب منزوع العجم  
سبعة أنيسون ثلاثة إهليلج الهندى و بليج و آملج من كل واحد خمسة  
خبث الحديد منقوعا فى خل خمر يوما و ليلة ثم يجفف و ينقع أيضا  
(١) فى الاصل : منقوع .

و الخمر القوية الحرارة قبل الطعام و بعده ، قال : و الشهوة الكلية جنسان :  
 جنس هذا الذى هو خلط حامض بارد فى المعدة ، و جنس آخر : سبيه  
 أن المسام قد توسعت و صار ينفذ الغذاء عنها و يجرى جريا سريعا .  
 و لى . فى خلال كلامه يفرق بينهما و ذلك أن فى أول ذلك البراز  
 ٥ كثير و فى هذا لا ، قال و علاج هؤلاء : ﴿ الف الف ١٥٣ ٢ ﴾ أن تنطل  
 جلودهم بالشب و الخل لأن الخل يبلغ قبض الشب إلى القعر ، و جميع  
 الأدوية القابضة للجلد و يمنع من الماء الحار و الهواء الحار و يلزم الباردة  
 و الأطعمة الغليظة التى تبطل انضمامها كالخبز السميد القليل الملح و الفطير  
 و بطون البقر و البيض و السلق و الهريسة و اللبن و نحو ذلك ، فاذا برئ  
 ١٠ انقله عنها إذ الدوام عليها ردىء ، و مع ذلك فانها تهيج أمراضا رديئة  
 فانقله عنها بتدرج .

فى الجوع التحلى : قال فى الأعضاء الألة : قد يكون بانسان جوع  
 مفرط و لا يخرج براز كثير كالذى يكون فى زلق الأمعاء و الجوع الكلبى  
 و لا يبول كثيرا و لا يخضب بدنه أيضا و ذلك يكون إذا كان التحلل  
 ١٥ قد قوى فى الجسم يعنى التحلل الخفى ينحل عن الجسم سريعا و القوى  
 باقية على حالها .

ابن سرائون : إذا انطلقت الطبيعة مع الشهوة الكلية فامسكها فان  
 انطلقها يعين على الشهوة الكلية جدا .

ابن ماسويه : يعرض من انطلاق البطن و ضعف البدن أنه يعدم  
 ٢٠ الغذاء و ربما لم يكن معه انطلاق بته فاسقه لبن البقر و السمن و الشراب  
 الحلو



و شد أطرافه و اغمزها و لا تدعه ينام البتة و جر شعره و أذنه<sup>١</sup> فاذا خرج  
عن الغشى فقرب إليه أطعمة لها روائح عطرية و أعطه خبزا منقعا بشراب ،  
و أغذه بما يقوى سريعا كالاحساء المتخذة بماء اللحم و الشراب و افصد  
لاسخان الجسم ليندفع البرد الذى ناله ، و بما يذهب الشهوات الرديئة من  
الطين و الفحم و نحوها قافلة كبابة و صغار و كبابة بالسواء سكرامثلها ٥  
يحل و يستعمل .

لقطع شهوة الطين : يسهل بتبريد و حبّ الأفرنج من كل واحد  
نصف درهم سرخس درهمان يشرب بثلاث أواق ميسخج و يقيا<sup>٢</sup> مرات  
و يطعم شاهبلوط و فستقا و زيبا و قشمشا<sup>٣</sup> و يسقى إيارج فيقرا مرات  
فى كل ثلاثة أيام درهمين و يطعم زيرباجه سمك صغار بيصل و كرويا ١٠  
و زيب مغسول و سذاب و فلفل و زنجبيل و يأكل مع هذا الطعام كرفسا  
بخل و يأكل لوزا مرّا بعسل .

٤ - فى الهیضة و من یقیء طعامه دائما و الغثی و تقلب

النفس و ما یسكن الصفراء و الوحم

من الثانية من حيلة البرء ؛ قال بعضهم : تسمى الهیضة باسم مشتق ١٥  
من المرة الصفراء إلا أنهم يرون أن<sup>٢</sup> سببها .

جوامع العلل و الأعراض : القىء يكون لثقل ما فى المعدة عليها  
لكثرته أو للذعة إیّاها بحموضة أو ملوحة أو مرارة أو غير ذلك ، و يكون

(١) فى الأصل : اذبه (٢) كذا و الظاهر : مشمشا (٣) كذا و لعله : أنها .

و يحفف ثلاث مرات ثم يغلى بعد ذلك لطبخ الجميع بشراب عصف ثمان أواق وماء مثله إلى أن يذهب الماء ويصنى ويسقى ثلاث أواق على الريق كالأول يسقى أسبوعا .

آخر: قافلة هيل كباة بالسوية سكر ﴿ الف الف ١٥٤ ﴾ طبرزد  
 ٥ مثل الجميع يسقى مثقالا بماء فاتر على الريق ، أو يمضغ كمون و نانخوة بالسواء و يبلع ماؤه وكذا بعد الطعام .

العلل والأعراض : هذه العلة تلحق المسافرين في البرد الشديد من شدة البرد وأولها أن المعدة تبرد فتذهب شهوتها للطعام مادام البرد لم يقرط ، فإذا أفرط عليها بطلت الشهوة أصلا و عدم الجسم الغذاء  
 ١٠ نخرت القوة حتى يحدث الغشى . الأعضاء الألفة : أنه يسهل برؤه .

أرجنجانس<sup>١</sup> : من عرض له بوليوس فزد قوته بأن تشمه خلا و فوتنجا بریا و رمادا قد أنقع في خل خمر و لحم الشواء و أرائح الأطعمة فان قواهم على الأكثر ترجع بالأرائح و اربط أيديهم و أرجلهم ربطا شديدا و تنبههم و انخسهم و لا تتركهم يغفون ، فإذا أفاقوا من  
 ١٥ غشيهم غديناهم بخبز منقع بشراب أو شيء آخر مثله مما ينعش و برد القوة سريعا كالأحساء .

سرايون : إذا غشى عليه رش عليه ماء باردا أو ماورد و أشمه مسكا و رياحا طيبة و تجره بعود و عنبر و اطل على مفاصله ماورد و ماء الآس و شراب الآس و شراب الميسوسن و زعفرانا و عودا و بتكا<sup>٢</sup> و ورد و نحوها

(١) في الاصل : ارجنجانس (٢) كذا .

بالايارج و القى بالأدوية الحفصة و اللطيفة العطرية .

الثانية من الميامر: تقلب النفس قد يعنى به ذهاب الشهوة ، وقد يعنى به الغنى الكائن بعد الطعام ، وإن بعض الناس إذا تناول الطعام عرض له و ظن أنه إذا تحرك حركة قوية يغنى من ساعته ، و هذا العارض يكون ٥ فى بعض الأوقات من ضعف فم المعدة فقط إذا لم تستطع أن تقبض على الطعام كالتقباض تيجوف المعدة بأسره ، و يكون فى بعض الأوقات مع ذلك فى فم المعدة رطوبة رديئة محتبسة يسيرة المقدار ، و ذلك أن الرطوبات الكثيرة المقدار و الكثيرة الرداءة تحدثان تقلب النفس من غير أن يتناول الانسان طعاما ، و قد يكون تقلب النفس من سوء مزاج ١٠ ردىء يحدث فى فم المعدة ، و قد يكون من استفراغ فم المعدة برطوبة كثيرة المقدار غير رديئة الكيفية لأن فم المعدة يسترخى بهذه الرطوبة ، و قد يحتاج حينئذ إلى الأدوية القابضة ، فان كانت هذه الرطوبة قد وصلت إلى عمق العضو و كانت غليظة أو لزجة لم تف القوابض بشفائها و احتاجت أن تخلط المملقة بها كالخل و السكنجين و الأفوية ، و إن لم تكن هذه ١٥ الرطوبة كثيرة و لا لزجة فالقابضة تشفيها ، قال: إذا كان مع تقلب النفس ذهاب العطش و قلة اللهب فاطرح مع القوابض أفوية حارة لأن العلة باردة ، و إن كان معه عطش و لهب فاجعل المملقة خلا و سكنجينا و نحوه ، قال: و هذا الدواء يوافق تقلب النفس الشديد رمان حامض مقشر يعصر و يؤخذ منه رطل و عصارة النعنع ثلث رطل يطبخ حتى ٢٠ يغليظ و يسقى قبل الطعام .

الخلط الذى فى تجويفها ليس من شأنه أن يستحيل و يغذو كالبغم الحلو  
والدسم فان المعدة تشتاق إلى دفع ما لا يغذو و من تقلب النفس ،  
والغثى ضرب يكون عن رطوبات رديئة قد تشربتها طبقات المعدة  
وعلاجه : إيارج فيقرا على ما فى باب المعدة ، وقد يكون تقلب النفس  
٥ من رطوبات جيدة ﴿ الف الف ١٥٤ ٢ ﴾ الكيفية إلا أنها قد أرخت  
فم المعدة و بلّتها فيحدث غثى لذلك و ثقل الشهوة . ١٠ الى الغثى هو مثلاً  
استحكام ذهاب الشهوة و من هذا يستدل أنه من علل فم المعدة ، قال :  
فالغثى العارض من فم المعدة رطوبات تشفيه الأدوية القابضة إن لم تكن  
غائصة فى جرم المعدة و لا لزجة ، وإن كانت غائصة فى جرم المعدة لزجة  
١٠ احتاجت أن تكون مع القابضة ملطفة كالخل و الأفاقية . ١٠ الى  
الغثى يكون إما حاراً مقلقاً كما يكون فى الهیضة أو بسكون كما يكون فى  
المعمودين ، والغثى الحادث لانصباب مرة حادة إلى فم المعدة و شفاؤه  
القيء مرات بالماء الحار ثم الأدوية لفم المعدة العطرية و الأغذية المعدلة  
المقوية للمعدة مرة بعد مرة تعاد أن تقيأ حتى تلبث ، و يكون الغثى لشيء  
١٥ لزج فى المعدة أو لشيء رديء ، وعلاجه : القيء ثم تقوية المعدة ، و أما  
الغثى بلا قيء فيكون لرطوبات رديئة قد تشربتها المعدة أو لرطوبات غير  
رديئة ، و تعلم رداؤها أن يلزمها عطش و التهاب و نحوه ، وعلاجها :  
إيارج فيقرا ، و أما الرطوبات غير الرديئة فانها ربما كانت كثيرة و ربما  
كانت لزجة ، و يفرق بينهما أن غير اللزجة تسكن بالقوابض و اللزجة  
٢٠ لا تسكن إلا بالقوابض المملطة فقد حصل أن جميع علاج الغثى فى الاسهال  
بالايارج

و الحشخاش الأسود أجود المخدرات لأنه غذاء فاعتمد عليه و على  
 الأفيون . قال ج : و يعرض القيء الشديد عند ما يكون فى المعدة صديد  
 منافر لها مجانس لقوى الأدوية فيعظم تأذيها به ، و إن كانت المعدة مع  
 هذا ضعيفة تضاعف عليه الشر و الغرض هاهنا إفناء ذلك الصديد بالقيء  
 و تقوية المعدة بأشياء طيبة الريح كالأفاوية و البزور كبزر الكرفس ٥  
 و الأيسون لأن الأشياء الطيبة الريح تسكن الغثى كما أن الأشياء المنتنة  
 تهيجها و الطيبة تقوى المعدة و تسكن القلب فان جمعت إلى هذه أن  
 يكون مع طيب ريحها مما يؤكل فانها تكون أخرى أن ينفع الغثى الصديدي  
 الشديد كالحال فى أقراص أمارويس فانه إنما ألف المؤلف فيها أنيسونا  
 و بزر كرفس لهذا المعنى بعينه لأن فيها عطرية و غذائية و ألق فيها ١٥  
 أفستينا لأنه يحلو الأخلاط الرديئة المحتبسة فى فم المعدة و يحدرها و يشد  
 فم المعدة و يقوية و إن شئت ألق فيه من الدارصينى لأنه يضاد الصديد  
 المنتن كله و يغيره و يحلل بعضه و ينفع برائحته جميع العلل الحادثة عن  
 الأخلاط الرديئة نفعا ليس بالدون و ألق فيه من الأفيون شيئا يسيرا  
 ليخدر بعض حس المعدة فلا تتأذى به و ليحلب النوم و أصلح ما يخشى ١٥  
 من مضرته بالجندبادستر .

القرص : بزر كرفس أنيسون بالسوية أفستين ثلثا جزء مصطكى

مثله دارصينى جزؤ أفيون ثلث جزء يجعل أقراصا و يسقى للهيضة و إيلوس ،  
 و لمن يتقيأ طعامه جندبادستر مثل الأفيون . ٥ لى هذا القرص مثال

فلا تخف و استعمل الأفيون بلا جندبادستر فى تقلب المعدة و القيء الشديد ٢٥

آخر : سفرجل زعرور حامض مقشر سماق يطبخ و يؤخذ الماء و يلقى عليه ربه عسلا و يعقد ، قال : و ينفع ﴿ الف الف ١٥٥ ﴾ من تقلب النفس<sup>١</sup> أن يقع في الدواء مخدر لأنه يجلب النوم و يسكن<sup>٥</sup> الأذى و ينضج الخلط و يهدئ الوجع مثل هذا الشراب : سماق حب الرمان حب الآس بزرنج بالسوية يطبخ بماء و يعقد الماء بمسل و يسقى منه . ١٠ . إلى من المخدرة أشياء تقى و البنج أحسبه منها فاجتنبها .

١١ . إلى قرص على هذا : سكك قشور فستق ورد آس سماق أفيون يحمل قرصة و يسقى منه مثقال يسكن الغثي و يجلب النوم و يدفع إلى ١٠ . الليل شيئا طيبا يشمه و فيه شيء يخدر .

شراب : تمر هندي خشخاش بزرنج سفرجل يطبخ حتى يتهرى ثم يعقد ماؤه بطيخ القسب و يسقى منه . ١٢ . إلى إلقاء المخدرة هاهنا غناء ، قال جالينوس : و هو جيد في العلل الحارة و اعتمد عليه إذا كان القيء بعد الطعام فذلك يعرض لغاية ضعف المعدة ، و أما القيء قبله فلرطوبة ١٥ رديئة فيها و يرئءه الفيقرا ، قال نج : في دواء كان قد ألقى فيه قشور أصل اليروج إن هذا في غاية المضادة للطبع اليابس فاجتنبه ، و أما أسقلمادس فانه وصف لتقلب النفس : مصطكى رطل أصول اليروج ربع رطل يعجن بعصرة النعنع و يسقى مثقال بماء بارد . ١٣ . إلى و أنا أقول : إن هذا دواء جيد و إن قشور أصل اليروج لا تبلغ أن يخاف منها هاهنا ما يخاف جالينوس فلتستعمل في الهیضة عند العلل الحارة ،

(١) في الاصل : التنفس .

عرض للمعدة أن تسترخى و يصيبها صاحبها غثى فاسقه بزر الخس مثقالا  
مع قوانوس ماء، أو اسقه ملاحة مصطكى، للقيء ضع على الساق و العضد  
خردلا مسحوقا بخل و دعه حتى يحمرّ الموضع .

الثالثة من قاطيطرون: الغثى الكائن بسبب رطوبات فى المعدة تحتاج

أن تخرج بالقيء الغثيف الذريع . ٥

سفوف للغثى<sup>١</sup> الشديد: طين خراسانى<sup>٢</sup> مغلوّ كباية مثل سدسه دقه  
و يقتصح منه الشئ بعد الشئ فانه يسكن الغثى . ٥ الى . استعمل فى سقى  
الشراب فى الهیضة ما فى باب الغثى، و اعلم أن ما تعالجهم به حساء طيبا  
لذيذا متخذا من ماء اللحم الطيب و الأبرار و صبّ فيه شرابا ريحانيا  
و يجعل فى شئ من خبز سميد و يعطونه، و لو بلغ أن يوجر عند شدة ١٠  
الأمر فانه ينمهم، و إذا ناموا فقد سكن ما بهم البتة، يؤخذ ماء اللحم  
و يمرخ به شراب و كعك قليل مدقوق و يسقى .

الخامسة من الفصول: يعرض فى الهیضة من قيء المرات أن يتشنج

مواضع من الجسم و خاصة العضل الذى فى باطن الساق بسبب الاستفراغ .

السادسة: تقلب النفس يعرض من انصباب المرة إلى المعدة، ١٥

و المرة تنصب إلى المعدة عند الضربة على الدماغ و عند جميع الأوجاع  
الشديدة أى وجع كان و عند الغم الشديد و عند الامساك إذا كان  
المزاج مراريا . ٥ الى . ٥ و عند الاستفراغ المفرط و خاصة من الدم .  
قال : و عند ضحف المعدة من أى حالة كان ضعفها . (الف ١٥٦)

(١) فى الاصل : للغثى (٢) فى الاصل : خراسانى .

مع الأفاوية على هذا التركيب: دارصيني جزؤ (الف الف ١٥٥) قشور فستق مثله سنبل نصف ورد سك من كل واحد نصف جزء جلنار عصارة لحية التيس نصف نصف أفيون نصف واجعله أقراصا واسق منه ، والغرض في تركيب هذه الأقراص القابضة والعطرية والمخدرة ه التي فيها إسهال قليل لتتقى المعدة كالأفستين ونحوه إلا أن يكون هناك إسهال . لى . المجففة القابضة تفنى ذلك الصديد وتشد جرم المعدة ، والعطرية تسكن القلب ، والمخدرة تقلل الحس وتجلب النوم ، فالدواء المؤلف من هذه يبرئ جميع ضروب القيء الذي لا يحتاج إلى الاستفراغ بالمسهل .

١٠ قال ج: من أصابه هيضة فليسق هذا القرص بماء بارد كما يسقى دواء فيلن وهو الفلونيا ، قال تقلب النفس العارض لمن يكثر الشراب والفاكهة الرطبة ونحو هذا التدبير هو من تقلب فم المعدة لكثرة الرطوبات فليعالج بالأدوية القوية القبض كهذا القرص: ورد سماق سك جلنار أفاقيا يجعل أقراصا بشراب قابض ويستعمل .

١٥ أرخيچانس: إذا حدث في المعدة التهاب و كرب شديد بلا حمى مع سقوط القوة وغشى فاسقه فيما بين الأوقات قدر ثلاث قوانوسات أو أربعة بماء بارد مرتين أو ثلاثا ، فان سكن وإلا فأعده ودبر لسائر ما يجب ، وإن بقيت العلة فشد الأطراف واسقه ماء السماء ، وإن كان يجمد في المعدة لذعا فضع عليه جرادة قرع مبردة بثلج أو ثلجا ، أو ضع ٢٠ عليها باهند و سويقا و خلا و ورق الكرفس للهب و الكرب ، قال: وإذا



جوارش الفتنة للهيضة: يطبخ سفرجل بخل حامض طبخا نعما و يؤكل  
بعد ما ينضج و يدق نعما و يلقي عليه قشور فستق و عود و رامك و قرنفل  
و كبابة و سنبل الطيب و راسن مجفف و مصطكى و شىء من مسك و يطبخ  
الخل بالعسل حتى يغلي ثم يصفى به و يرفع . ٥  
ينقع له كمك أو خبز سميد في ميه بطيب و يطعمه و يشرب حتى ينام  
و يؤخذ عصر السفرجل الحامض رطل و شراب عتيق مثله و سكر طبرزد  
نصف رطل و يطبخ حتى يغلي و يطيب بكبابة و سك و مصطكى و مسك .  
اليهودى ؛ مما يمسك القيء : أقراص الكوكب ، و للقيء الشديد :  
مصطكى منقع في ماء رمان حامض و يسقى مرات .

اليهودى : الهيضة تعرض من التخمر و من شرب الماء الكثير على ١٠  
المالح لأن الفواق ١ يسترخى عند ذلك و يندفع الأخلاط نحو الأمعاء  
و أصحابه يشربون الماء جدا و يتيقنونه ، متى قتر في معدتهم فليمسكوا عنه  
جهدهم حتى إذا سكن قليلا ينقع لهم حب رمان و تمر هندي و محروث  
و أنجدان و يشربونه .

أهرن : إذا رأيت الغثى و القيء و لم تر للصفراء علامات ولا حركة ١٥  
فاعلم أنه بلغم و أشياء لزجة في المعدة فأعطه الملطفة كالسكنجبين المعمول  
بصبر و إيارج فيقرا و نحوه ، و أما الصفراوى فأعطه الحموضات على  
ما وصفت .

ضمد للهيضة عند الضعف : ورد سفرجل تقاح ماء الآس صندل

١٠ إلى ١١ ينبغي أن تنظر لمن تنصب الصفراء إلى المعدة عند الفصد .  
 السابعة: القلق معناه أن يتقل المريض من شكل إلى شكل دائماً ،  
 وأكثر ما يعرض ذلك لمن في فم معدته رطوبة مشربة لفم المعدة .  
 الخامسة من المنافع ، إذا تقيأ صفراء تبعه خفقان فم المعدة لأنه  
 يلذعها . ٥

السادسة من الثانية من إينيميا: إذا كان كرب وقلق عن المعدة ولم  
 يبلغ أن يحدث غشي بعد فان الحمر المزوجة يمثلها ما تذهب به البتة  
 لأن المعدة تحتاج حينئذ أن تسخن وتعزل وتعان على الهضم ، والشراب  
 المزوج مزاجاً قوياً يفعل ذلك ، قال: لا يصلح لصاحب الهيمزة التي تخرج  
 ١٠ منه أشياء حارة شيء حريف ولا حار ، الغش كثيراً قد يبرأ بالقيء لان  
 علاجه يكون باستفراغ ذلك الخلط أو بانضاجه ، وتغير كفيته الى كيفية  
 أصلح أو يمزجه بما يصلحه . ١١ إلى ١٢ على ما رأيت في كتاب الأغذية: من  
 تغش نفسه بعد الطعام وتبادر الى القيء فأعطه قبل الطعام أشياء مزلفة  
 ثم أعطه غذاء قليلاً جداً وأطعمه أشياء قابضة طيبة فواكه وغيرها فان  
 ١٥ بذلك تقوى أعلى المعدة وتضعف أسافلها ويسكن الغش والقيء  
 وتستطلق الطبيعة ، واعلم أن انطلاق البطن عون عظيم على تسكين القيء .  
 ضماد للهيمزة: ورد صندل سنبل ذريه كحك الشامي سوق البنق  
 سك مصطكى سفرجل ماء الآس ماورد واجعله ضماداً للبطن كله واسقه  
 سفة مصطكى وقاقلة وكندرا<sup>١</sup> وطباشير وسنبلا<sup>٢</sup> .

(١) كذا ولعه: كندر... وسنبل - بالجر .

بلا علاج الطحال بأن ينقص عنه .

مصلح \* لى \* ، بولس : إذا عرض غثى دائم فابحث عن حال المعدة فان ظهرت علامات الحرارة بسوء مزاج فقط فأعط الماء البارد و الخل و الخمر بهما و اسقه خلا و ماء و أعطه لبنا رائبا و حامضا و لا تفرط و ليكن قليلا قليلا ، و إذا ظهرت علامات البرد فأعط الكمونى و القلافلى ٥ و نحوهما ، فان كانت فى المعدة مواد فاقراه من باب المواد ، و قد يكون القيء من خلط ردىء فى المعدة و علاجه استفراغه ، و قد يعرض قيء دائم من فساد المعدة ، خذ ماء الرمان الحامض ثلاثة أجزاء عصير النعنع جزء اطبخه حتى يغليظ و أعطه . لى \* ألق فيه كندرا و قشور فستق و سكا و عودا . ١٠

بولس : الهيمضة تكون لرداءة الهضم القريب إما لكثرة الطعام أو لردائه أو لأخلاط رديئة فى الجسم ، فان كان معها حس ثقل و سوء هضم سقى ماء فاترا هوع ، و يعطى أيضا إن عسر عليه القيء ما يلين بطنه حتى إذا خف بطنه دهنت بطنه بدهن مصطكى و شراب و دثرته بالثياب و نام نوما طويلا . لى \* هذا علاج التخممة و الحفاء من الهيمضة . قال : ١٥ إذا أفرط القيء و الاسهال فاستعمل ماء الفواكه و الأضمة المقوية للمعدة و إن اشتد العطش فاسقه بزر الخيار بماء بارد و سائر ما يسكن العطش و أطعمه خبزا بشراب قابض إن لم تكن حمى ، فان كانت حمى فرب الحصرم و إذا أفرط فملى بمحجمة عظيمة على المعدة بلا شرط و أطعمه و المحجمة معلقة ، و إن حدث تشنج فى الأطراف فضع عليها زيتا حارا أو شيئا ٢٠

سك عود مصطكي كندر جزؤ من كل واحد ييجن بميسوسن و يطلى على الصدر و البطن و الحقو ، و أيضا إذا أفرط الضعف: ﴿الف الف ١٥٦﴾ كحك شامى يلطخ عليه بماء التفاح و ميسوسن .

الطبرى: إذا كان القيء من بلغم لزج عولج بالفيقرا و سکنجبين ه و القيء و بالصوم و الامساك عن الطعام و استعمال الحركة لينقلع الفضل فلا يعود منه شيء .

الطبرى: إذا اشتد الغثى فأحرق القصب و اضربه بخم خمر و وضعه على المعدة .

أهرن: القيء من مرة رديئة أو بلغم أو ضعف فم المعدة أو أطعمة ١٠ فاسدة أو أطعمة كثيرة تثقل على المعدة جدا ، فعالج الكائن فى الحمى الغبّ ونحوها بماء أفشرج و بالماء البارد الشديد البرد . ١١ و ربّ التفاح و الرياس و الحصرم و ربّ حماض الأترج ، و إذا كان الذى بلا حمى فأعطه من المعمول بالحرف ، و قال جالينوس : و عالج القيء الذى يهيج من الفضل الغليظ اللزج فى بطن المعدة ، و ربما هيج غثيانا بأشياء ١٥ لطيفة كالسكنجبين و الصبر و السکنجبين المعمول بسقمونيا و دبره بالنصب و الصوم حتى ينهضم ذلك الفضل إلا أنّ هذا الفضل لا يخرج بالقيء ، و إذا كان هذا الفضل سابحا و علامته : القيء فقيئه بفجل و سکنجبين و بالتى أقوى منها إن احتجت إلى ذلك . ١٢ و قد تهيج ضروب من القيء من الفضول التى تنصب من الطحال فتفقد هذا الضرب أيضا فان ٢٠ رأيت مع القيء الطحال عليلا و يزداد مع زيادة علة الطحال و ينقص مصلح

الموت ، قال : و يكون من الأطعمة الحلوة و الدسمة و الكثيرة إذا كثرت الصفراء فى البطن تتحرك لكثرتها ، و قد يكون لكثرة شرب الماء البارد و الاستحمام فيه ، قال : و إذا رأيت الغثى شديدا و لا يبق و سبق ثقل من طعام فاسقه ما يحرك القيء كالعسل بماء فاترو يلين البطن عفوا ، فان كره العسل فأعطه ماء فاترا ، فاذا تقيأ أو لم يبق فمره بالنوم ٥ و إسخان البطن بدهن الناردين فانه يقطع القيء و الاسهال فبادر به إلى الحمام و أعطه طعاما خفيفا بما تهضمه المعدة و هذه هيضة ناقصة ، فأما إن كانت الهيضة من مشى المرة و قيئها لكثرتها فتلك الهيضة التامة فعليك بما يقوى المعدة و شد قوته ، فاذا كثر القيء و الاسهال فخذ خبزا و بله فى شراب و أعطه ، قال : و قد تكون الهيضة من أكل بطيخ لأنه ردىء ١٠ للمعدة مهيج للقيء يستحيل إلى المزار فان كان محموما أو به حرارة شديدة فلا تعطه ذلك لكن أعطه خبزا برّب الحصرم ١٠ إلى إذا ضعف فأعطه خبزا بشراب ، و إذا كثر القيء فأعطه طيسخ النعنع و اخلط فى جميع ذلك شرابا فانه يقوى القوة بسرعة و يقوى المعدة الضعيفة ، و الهيضة ١٥ ضعف المعدة ، و ادلك النواحي التى بردت منهم حتى تسخن و تمرخ بأدهان حارة ، و إذا كان المغص و القيء شديدين فضع محجمة على السرة و المعدة فانك إذا جعلت محاجم حول المعدة منعت القيء ، قال : و إذا رأيت الحرارة و عطشا شديدا و كان ما يخرج بالقيء و المشى مربيا فالعلة ﴿ الف الف ١٥٧ ﴾ من كثرة المرة فى المعدة فعليك باستفراغ ما أمكن ثم أعذه و ضمد بأضمة مبردة و أشربة و يشرب الماء البارد و ربّ الحصرم ،

وقير و طيا ' ﴿ الف الف ١٥٧ ﴾ وخرقا قد شربت به و انطل  
 الأطراف بماء فاتر ، و استعمل النوم بما ينوم ، حتى انقضت العلة فاذهب  
 بهم إلى الحمام و أغذهم بفراريج و ما يرد القوة و شراب قليل ، قال :  
 و الذي لا يمسك الطعام في معدته إلا بغثي و من يتقيأ كل ما يأكل  
 ٥ فاطلب علاجهم في باب المعدة فان لهم ضحادات يدخل فيها التمر و أشياء  
 قابضة توضع على معدهم ، قال : و أعطهم سماقا و كندرا مدقوقين  
 بالسوية و سكنجبينا . ١٠ إلى الهیضة أول ما يوضع في بابها التخمرة و علاجها ،  
 ثم الذي يقيء كل ما يأكله فاستعن بباب المعدة فان فيه ضحادا لمن  
 لا يجبس الطعام من دقيق الحلبة و عسل ، و بياب زلق الأمعاء فان فيه  
 ١٠ ضحادا من تمر و ثمار ، و اسقه ربّ النعنع أو ربّ الرمان بماء نضع فانه  
 جيد لهذا النوع من القيء لأنه يكون من فساد المعدة و انقع فيه السماق  
 و الكندر و الكمون و النانخوة .

القيء الأسود بلا حمى و لا مرض يكون لضعف قوة الطحال  
 عن الامساك .

١٥ إلى شراب للغثي و القيء و انطلاق البطن عن الاسكندر :  
 سفرجل سماق و بنق تمر هندي حب الرمان الحامض يطبخ و يجعل فيه  
 كندر و يسقى للسرعة يؤخذ كفّ سماق و كف بنق يطبخ نعماً و يجعل  
 فيه كندر و مصطكي بعد تصفيته .

الاسكندر : لا يدافع بعلاج الهیضة لأنك تدفع العلیل إلى

(١) في الاصل : قير و طي .

خلًا ثقيفاً و شربه صوفة و ضد معدته به .

جوامع أغلوقن : إذا سخنت المعدة هاج القيء ، وإذا سخنت

الأطراف سخنت المعدة ، وكذلك إذا بردت المعدة بردت . إلى لذلك

يجب أن يبرد الأطراف و المعدة في الهیضة .

فيلغورس : ينفع من يتقيأ طعامه دائماً أقراص الكوكب ، هـ

و من يقى كلما أكله ففي معدته رطوبة كثيرة و الفيقرا يخرجها .

مجهول : القيء المخوف مثقال قرنفل سكرجة ماء .

أطلاؤش ، من مقاتلين تنسب إلى ج : ينفع الهیضة إذا أحسست بفساد

طعام في المعدة القيء بسرعة قبل استحکام فساد فأن لم يتقيأ فقيئه بماء

و غسل ثم كمد المعدة بزيت مسخن و نومه ، فأن لم ينفع و هاج مغص ١٠

و كرب و غثی فاسقه المسهل ، فأن كثر استفراغه حتى تبرد أطرافه

و يعرق عرقاً بارداً و يغشى عليه فاربط أطرافه من الأعلى و ادلك اليدين

و القدمين بدهن سوسن و فلفل و نظرون و جندبادستر و أطعمه ، و متى

تقيأ فاعد أبداً حتى يقبل و اسقه شراباً فانه ينمه و يستريح

﴿ الف الف ١٥٨ ﴾ و جسّ شراسيفه و صدره ، و إن كانت فيها حرارة ١٥

شديدة فضع عليها أضمة مبردة بثلج فانها تسكن القيء لأن المعدة

تبرد بذلك .

كناش فيلغوريوس الصغير ، و هو كتابه إلى العوام : إن لم تكن

مع الهیضة حمى فاطعمه خبزاً مبلولاً بشارب ممزوج بماء بارد و علق

و ضمه بجرادة قرع و صندل و حصرم و خبز و سفرجل ، و إن كانت القوة قوية و الاسهال ضعيفا فهيج القيء لذلك و اسقه سقمونيا بقدر لتمشيه و تريحه من الصفراء و ليس مع فيقرا فانه حين يمشيه يسكن الغثى و يشتهى الطعام ، قال : فان كان الاسهال غالبا فاشدد اليدين ، فان كان القيء غالبا فشد الرجلين ثم الأريية و عصب ذلك و حله مرة بعد أخرى ، فان بردت الأطراف فسخنها بالدلك و الماء الحار حتى تسخنا و تحمرا ثم لفهما في شئ سخن ليحفظ حرارته فهذا دافع للقيء .

الاسكندر : ينفع من اختلاف بغته الشراب الممزوج بماء بارد و الاستحمام .

١٠ شمعون ؛ مصلح للهيضة المسرقة : مصطفى كندر قرنفل عود ورد صندل جلنار يجمع بميسوسن و يطلى على المعدة .

الاختصارات : يكون نوع من القيء لضيف الكبد عن جذب الكيلوس . إلى . علامته أن تظهر معه علامات وجع الكبد .

للذى يأكل طعامه فيتقيأه من ساعته : تبجل عروق الحنظل في ماء العسل و يسقى فانه ينفع . من الفلاحة ، إلى . و يسقى بعد الطعام كمونا و سماقا و يطم أشياء قابضة عطرة و يجمل المتقدم مزاقا .

أرياسيس : الذين يفرط بهم القيء من صنفراء يتخذ ضماد ، هذه صفته : سماق أفاقيا جلنار قشور رمان عفصة مطبوخة بخل و يخلط بكحك و يضمده به و يغذى قليلا قليلا و يعاود متى تقيأ و يوضع على المعدة ٢٠ محاجم عظيمة بنار ، و أما من يتقيأ المرة السوداء و يتنفخ بطنه فسخن خلا



على إمساكه فتقذفه إما إلى أسفل أو إلى فوق بحسب الناحية الضعيفة ،  
قال : وقد يعرض لبعضهم أن يكون إذا أكل و أحسّ في نفسه بأذى  
حركة قاء على المكان وهذا يكون من رطوبة قد بليت فم المعدة ،  
و علاجه بالقوابض مع شيء من المسخنة .

قرص يسكن الغثى إذا كان من حرارة و يسكن الوجع و يجلب ٥  
النوم : بزر الورد ثمانية مثاقيل حب الآس الأسود المنقى من بزره ثمانية  
عشر مثقالا بزر بنج تسع أواق يسحق و ينخل و يعجن بشراب جيد قليلا  
بقدر الحاجة و ألق عليه قسبا منزوع النوى عشرة و اسقه الشراب و  
قرصة و اسق منه درهما و نصفاً بقدر ما ترى من القلة و الكثرة . ١٠ رأيت  
غرض تأليف الأدوية المخدرة و المسكنة للوجع باللين و المغرية قليلا و ١٠  
المطية للخلط الرديء بالعطرية ، ﴿ الف الف ١٥٨ ﴾ و أجود منه هذا :  
مصطكى و بزر الورد و نشا و طباشير و بزر بنج من كلّ واحد درهم  
عود دائق ورد درهما أفيون نصف درهم ، الشربة مثقال  
يسكن الغثى من ساعته و ينوم ، و إن كانت برودة فألق فيها سنبل و سعدا ،  
و دع الورد و نحوه و اسقه إذا لم تكن حمى و كانت هيضة و نحوها ١٥  
بميه أو بشراب فانه ينيم و به ملاك علاج الهيضة .

ج : و مما يعظم نفعه للهيضة أقراص الكوكب التى بأفستين يسقى  
بشراب ممزوج و قد ذكرناه فى باب المعدة .

ج ، الكامل لابن ماسويه فى المنقية : ينفع من الغثى حب رمان

حامض ثلاثون درهما ننع كرفس من كل واحد خمسة قشور الفستق ٢٠

على أسفل البطن محجمة عظيمة ، وإن كان العليل جيد البضعة فأجلسه  
فى ماء بارد مدة طويلة و غذّه بالقوايض .

حنين فى المعدة : الغثى من شىء ثقیل على فم المعدة أو من شىء  
يلذعها كما يعرض إذا صار الطعام حامضا أو حريفا أو من سوء هضم  
٥ أو من فضول تنصبّ إليها من الجسم أو من لزوجات تجتمع فى المعدة ،  
و بالجملة كلّما لا يقبل الهضم لا تحبسه المعدة و تروم لذلك دفعه عن نفسها .

١٠ الى كيف لا تدفعه من أسفل ، و الدم إذا لم ينهضم يهيج القى  
على قربه من الطبع ، قال : و إذا هاج القى بلا شىء أكل فالسبب فى  
ذلك أخلاط رديئة تلذع ، و يسكن ذلك بالقى فان كان قليلا لم يمكن  
أن يقى و بقى الغثى ، قال : و هذه الأخلاط ربما كانت مرارية و ربما  
كانت بلغمية ، قال : و علاج ذلك إما أن تستفرغ و إما أن تنضج إلا أن  
الانضاج لا يمكن فى المرارى لأنه لا يمكن استحالتة إلى صلاح أبدا بل  
ينقى ، و الانضاج يكون بالسكون و النوم و الامتناع من الطعام ، و أما  
المرارى فان كان غير شديد اللحوج شرب ماء الكشك أو سکنجبين  
١٥ أو ماء حار ، و إن كان شديد اللحوج فاستفرغه بقوة فان لم يمكن لضعف  
أو حمى فعدل بأغذية يصلح لها فى الوقت الذى يصلح إلا أنه إن كان  
محموما لم يمكن أن يعطى من القويّة ، و إن كان ضعيفا فاقسمه فى مرات ،  
و إن كان للحمى نوائب فأسهله فى وقت نقاء الجسم بالايارج ، فان  
لم تكن حمى فلا تتخلف عنه فانه يقلع القى قد عسر تخلصها من أغشية  
٢٠ المعدة ، قال : و قد يعرض قذف الطعام من ضعف المعدة و إنها لا تقدر

و شراب الأفسنتين وكدواء المسك المرو والمرزنجوش و جوارش السفرجل،  
و طيب الأغذية بقرنفل و دارصيني و جوزبوا و خولنجان و نحوها، و ضد  
المعدة بسك و قصب الذريرة و سنبـل و مصطكى و أفسنتين و صبر  
و عود و قرنفل .

الأولى من الأخلاط : ينفع من القيء و ميل الأخلاط إلى فوق ٥  
نحو المعدة الحقن الحادة و وضع الضماد على الأطراف و شدها .

﴿ الف الف ١٥٩ ﴾ مجهول : ينفع من القيء الشديد لوز مر و يمرس  
بماء و يصفي أو الحبة الخضراء أو سذاب يابس ملعقة .

بولس : إذا هاج القيء بلا طعام فاحدس عليه بالسبب المتقدم وغيره ،

فان كان خلطاً بلغمياً فقد يسكنه النوم و السكون و الدثار حتى ينهضم ١٠  
ذلك الخلط ، فان كان مرياً فليس إلا إخراجـه و يشرب سکنجینا أو ماء  
شعير و تقيئه ، فان كان من شىء قد تشربته طبقات المعدة فبالإیارج ،  
و احذر هاهنا الأشياء العفصة فانها تمنع من البرد ، و أما فى الرطوبات  
البلغمية و رهل المعدة فينفع ، و دليل الخلط البلغمى ألا يكون عطش  
ولا شدة كرب له ، و أما من يقذف مرارا فان التضميد بالأضمة القابضة ١٥  
ينفعه ، و ينفع من القيء المحجمة على المعدة بنار و يعطى غذاء مرات  
كثيرة قليلا قليلا ، و من يقى مرة سوداء و تتنفخ معدته اغمس إسفنجا  
فى خلّ ثقیف جدا و يوضع على المعدة و يضمد بالبلابل الصغير المغلى  
بشراب .

حنين : دواء ينفع من به غثى و يعسر عليه القيء : كزبرة يابسة ٢٠

عشرة يطبخ بثلاثة أرطال ماء حتى يبق رطل و يجعل فيه كندر ذكر  
خمسة دراهم عود مسحوق درهم سك جيد مثله و يسقى منه .

من كتاب القوابل : المرأة التى لا يستقر الطعام فى جوفها فاغمر  
يديها و رجليها بعد الأكل و ضع على المعدة كادا قابضا و تمسك فى  
٥ الفم حبّ رمان قابض .

السادسة من كتاب إفريطن ، مرهم لمن يقىء ما يأكل : خردل  
زبد البحر شبت مسن الماء كبريت بزر الأنجرة زيت عتيق .  
١٠ على ما رأيت لابن سرايون : الذى يقىء بعد الأكل يكون فم  
معدته ضيقا جدا و تكون فى طبقاتها أخلاط رديئة غائصة و لا يمكن  
أن يتقيأ حتى إذا أكل أمكن أن يتقيأ . على يعطى الفرق و هو الذى يكون  
من ضعف المعدة تضعف منه الشهوة و لا يكون قبل الطعام نفسه خائرة ،  
و الذى خلط فى المعدة نفسه خائرة قبل الغذاء و القيء إذا امتنعت كان  
أعسر ، علاج هذه الايارج و علاج تلك القوابض بعد الطعام .

ابن سرايون : إذا كان مع قيء صفراوى البطن يابساً فلينه أولاً بالحقن  
١٥ ثم اسق رب الرمان و التفاح لتعدل ما بقى من المرار ، فان أفرط فى حاله  
و لم يسكن بهذه الأشياء الحامضة و العطرية فافصد بالباسليق ليسكن تلهب  
المرار و غده سماقية و حامضية و نحوها و أكثر الكريزة و ضد المعدة ،  
و إن كان القيء بلغميا فابدأ بالقيء ثم استعمل المليئة و رب التفاح  
و الشراب الريحاني و رب الرمان البرى بالفودنج و المصطكى و القرنفل  
٢٠ و السنبل و نحوها من العود و المسك و النهام و ورق الأترج و كمون  
و شراب

من تعرض له هيصنة ويهلك وخاصة السمين والملزز الجسم الأحمر،  
وإذا عرض ﴿الف الف ١٥٩﴾ في الخريف فردى، ومن كرت  
حدوثة به فهو أسلم له وأحمل، ومن لا يصيبه إلا في النذرة فانه يخاف  
عليه منه، علاجه: إذا بدأ الغثى فاسق الماء الحار وقئه ولا يخلط له في  
الماء جلاب ولا غيره ولا دهن ولا شيء مما يغذو لأنه محتاج إلى أن  
يستفرغ وينقص لا إلى تغذية، وأحرص أن يكون في ذلك الوقت  
ويتقيأ كثيرا سهلا بلا اضطراب لئلا تسقط قوته، وذلك يكون بسقى  
الماء الحار، واستعمل هذا فيمن يقع لك أن امتلاءه كثير وبالضد،  
إذا ظننت أنه قد كثر وجاء الضعف في النبض وجاء العرق فخذ في  
ذلك الأطراف وشدها واسق ماء الفواكه وخذ البطن بالطيوب واسقه ١٠  
ماء باردا بماء الفواكه ولا يكن شديد البرد جدا فانه يهيج القيء بقرعة  
المعدة إلا في من معدته حارة جدا، ومتى تقيأ فأعد ماء الفواكه وانقع  
فيه شيئا من كعك أو بعض الأسوقة فان أذاه فليتيأه، فان لم يتقيأ من  
الخلط الرديء فأعد أبدا حتى يقبله، وإذا أعطيته كعكا وخبزا في ماء  
الفواكه فنومه وأعطه المسكنة للغثى ونومه على فراش وطىء ليستلذه ١٥  
وفي موضع مظلم، فان رأيت الضعف قد اشتد فاسقه شرابا قابضا شيئا  
يسيرا طيب الريح مع ضروب السفرجل والرمان، فان ضعف فبعد أن  
تغذيه ضع محجمة بين كتفيه ونومه والمحاجم عليه، وإن من شأن  
المحاجم أن تحس الطعام في المعدة ولا تتركها مدة طويلة فانها تنفط ٢٠  
المواضع، فان أثلته فخذها ساعة ثم أعدها، فاذا ثبت طعامه فقد استغنيت

سذاب بالسواء و يشرب مع خمر ممزوجة ، و إن وجد لذنا فاسقه ذلك مع ماء بارد ، قال : من أصابته هيضة فاسقه أولاً ماء فاترا أو يتقيأ كل ما فى معدته ، فان عسر عليه القيء فأهجه بما يهيج به القيء ، و إذا تقيأ ذلك كله يتناول أعذية مقوية للمعدة و امزجها بدهن ناردين و لطف به بعد انصرافه غذاءه أياماً . \* لى \* قد جربت الرباط فوجدته يسكن الغثى

الشديد ، و يجب ألا يتدنى من ناحية الكبد أخذاً إلى الأطراف .

الميامر ، \* لى \* أنه يصف فى الثامنة للهيضة بعد أن يستفرغ استفرغاً

ثانياً : أن يأخذ كندرا درهمان و أفیونا دانقا و يسقى بماء بارد .

جوامع أغلوقن : يسكن الغثى تبريد الأطراف و المعدة فانها إذا

١٠ سخنت هاج القيء . \* لى \* و يضمّد بضاد مبرد بالثلج و يبرد كلما فتر ، قال :

المعدة تسخن بسخونة اليدين و الرجلين و تبرد ببردهما .

\* لى \* مصلح ابن سرايون ، قال : الهيضة تتولد عند ما تجتمع عن

سوء هضم أخلاط تكسب لذنا و تهيج فيبدأ عند ذلك غثى و إسهال أو أحدهما ،

و إذا سالت بعض تلك إلى البطن ثم لا تزال تكثر و تقوى باستدعاء السائل

١٥ الأول و تهيج له المعدة حتى أنه ربما أفرط فأحدث خفقاناً و قلقاً و استفراغات

منتنة رديئة و سقوط النبض و لظى الصدغ و انخراط الأنف و برد

الأطراف و العرق البارد و تشنج اليدين و الساقين و هو مرض حاد

يطلب بسرعة العلاج و شر الأعراض فيه العطش لأنه لا يروى و متى

شرب قذف و احتاج ثانية إلى شرب ثم السهر لأنه لو نام نقصت و هو

٢٠ فى الصبيان سليم و أكثر ما تعرض لهم هم و تلف المشايخ ، و ما أقل

بولس : إذا كانت الهیضة باختلاف فقط فالحمام جيد ، وإن تقياً  
 فردى ، و أما القيء الأسود فضمّد ﴿الف الف ١٦٠﴾ المعدة بخرق مبلولة  
 بخل ثقيف مسخن . ٥ الى : أعرف هذا التدبير لمن يتقيح بطنه ولا أحسبه  
 جيداً لهؤلاء ، و قد رأيت ناساً لهم بالطبع أن يتقيوا في السنة مرة  
 أو مرتين كثير المقدار كأنه دم جامد ، و ربما كانت فيه قطع كأنها طحال ٥  
 و ربما أصابتهم عليه حرقة شديدة و لذع في المعدة والمرى لا يطاق ،  
 و ربما دام بهم أياماً و كنت أعالجهم فأسقهم في ذلك الوقت ماء فاترا  
 مرّات فسكن أكثر لذعهم و أعذهم أغذية متخذة بلبن و سكر ، فان دام  
 اللذع اطبخ مخيطة و حلّ فيه خيار شنبّر و دهن لوز حلّ و اسقه أياماً ،  
 فان دام فأعذ عليهم و أبعد عنهم كلّ ما يلذع من خلّ و ملح و حرّيف ، ١٠  
 و لا أعلم أنه نال واحداً من هؤلاء سوء هضم و هو يشبه هیضة و تنقية  
 للجسم من هذا الخلط ، و رأيت نسوة جبالی يقين هذا الخلط و حسن  
 حالهن بعده جداً .

٥ الى : احذر على صاحب الهیضة نفث الدم عند شدة القيء و خاصة  
 إن كان ضيق الصدر و لا عادة له به و ادفع عنه بجهدك و ذلك يكون ١٥  
 بان تمرخ صدره و تدلكه و تنظله ليواقي التمدد .

بولس : ينفع من القيء تضميد المعدة بقشور رمان أو غص و  
 طرائيت و جلنار و كعك يطبخ بخل ممزوج بماء ثم يخبص و يضمّد به و قد  
 يجعل معه كندر و أقاقيا ، و ينفع جداً المحجمة بنار و أن تغذى قليلاً قليلاً  
 مرّات كثيرة .

عنها و اجهد أن ينام بكل حيلة ، و الشراب المعتدل يفعل ذلك و الغير معتدل إن استلذه وضع حوله أرائح طيبة قابضة و لخال مسببة و برد موضعه ، فان كان الإسهال هو المفرط فأقل نشا و اخلطه بطيخ الحشخاش و احقنه ، و إن تشنج موضع فضع عليه خرقا مبلولة بدهن ٥ و امسح بغيروطى ، و قد يتشنج عضل الفك فامرখে بدهن حار ، و إن اشتد الضعف فليمتص صدور الدجاج و تقدم مشوية عليه ، فاذا قوى قليلا فى اليوم الثانى و سكنت حاله فأدخله الحمام برفق قليلا قليلا .

ج : السنبيل إذا شرب بماء بارد نفع من الغثى ، فقاح الإذخر جيد للغثى .

١٠ د : الباقلى يسلق و يصبّ ماءه ثم يطبخ بخلّ و ماء و يطعم أصحاب الهیضة المسروقة فان من شأنه أن يقطع القيء و الخلفة ، و النعنع إذا شرب منه طاقات بماء و رمان حامض سكن الغثى و الهیضة ، و الفوتنج ينفع من الهیضة لأنه يسكن القيء و المغص ، و قال : رب حامض الأترج جيد للهیضة جدا ينفع من الاختلاف و العطش و القيء و كذا ١٥ إن طبخ منه طيخ كان نافعا .

الحوز : الزرنباد يحبس القيء ، الطباشير يمنع القيء جدا و يطهى لهيب المعدة إذا سقى منه ثلاث دراهم بماء رمان حامض .  
القهلان : النانخوة مسكنة للغثى .

ابن ماسويه : السك يحبس القيء و يقوى المعدة .

٢٠ ماسرجويه : القاقلة جيدة للغثى .



و إن انصب إليها جميعا استعملت في دفعه بالقىء و الاسهال معا كالحال في الهیضة . الى ٠ ينبغي أن نبدأ بغسل الخلط بماء بارد ثم بالتقوية للمعدة كالأغذية و الأدوية العطرية القابضة و المنع من الانصباب ، و ذلك و الشدّ يفعل ذلك .

الاسكندر ، في المعدة : يكون الغثى من شىء يؤذى فم المعدة بكمية ٥ أو بكيفية ، فمضى كان كثيرا فاستفرغه ، و متى كان رديئا أيضا فاستفرغه مراريا كان أو سوداويا ، و أما البلغم فانضجه إن كان قليلا ، و إن كان البدن ممتلئا فافصد و استفرغ بقوة ، و إن علمت أنه يحىء إلى المعدة شىء من جميع الجسم و إن كان القيء مرهقا فالخلط ساجح في تهويف المعدة ، و إن كان غثى و قىء كثير فيما بين فترات فانه يحىء من موضع بعيد ، و إذا كان غثى ١٠ شديد و قىء يسير فجرم المعدة قد تشرب خلطا رديئا فاسق ماء حارا في حال التهوع و أدمنه و أكثر فانه يغسل و يقيء ، ثم خذ في التقوية فان كان يحىء من عضو ففى الاستفراغ بعد تلك الحال و فى إمالة الفضل عن المعدة و هذا كاف للأخلاط الرقيقة ، فأما الخلط الغليظ فانه و إن كان الماء الحار يرقه و يخرج فقد يحتاج إلى ما يقطع و يحلوا و استعمله معه ، ١٥ و أما الخلط الذى يمكن فيه أن يتضج فعالجه بالنوم و الدثار فانه ينضج و يترك الغذاء ، قال : و ينفع من الهیضة و قىء الطعام أقراص أمارون وهى : بزر كرفس مر زنجبيل أفيون من كل واحد درهمان بزر الشبث درهم أفستين أربعة دارصين ستة يقرص [ و يسقى منه ] مثقال و يسقى بماء بارد فى الهیضة و القيء .

المفردات لتسكين القيء: قشور فستق طين كافور طباشير ننع ناختوة

سنبل قرنفل إذخر زرنباد قاقلة سعد كبابة جوزبوا. ١٠ إلى مصلح .

روفس إلى العوام: امنع من كون الهيمضة بأن يقيء من تملأ من الطعام قبل فسادده و نزوله بأن تدافع بالقيء إلى أن يفسد و ينزل و يجد ٥ منه لذعا في البطن فليشرب الماء الفاتر مع ماء العسل فان عسر شرب مرات لينزل إلى البطن، ثم ضع على البطن صوفة مغموسة في زيت قد طبخ فيه سنبل و هو سخن و يكمد بخرق حارة و يستعمل نوما كثيرا و يترك الغذاء، فان آل هذا التدبير إلى أن يعرض القيء و الاستطلاق فاعلم أن الطعام الفاسد قد صار إلى العروق حينئذ و هيح ما تهيج السموم ١٠ فليسق الماء الحار مرات ليتقيأ و يسهل بسهولة، و إن استفرغ بقدر و انقطع فذلك، و إن أفرط حتى يسقط النبض و تبرد الأطراف فشد عند الابط كل يد و عند الأريية كل رجل فان ذلك يمنع أن تجرى المادة إلى الطن، و ادلك الأطراف بزيت و فلفل و نظرون و انقع خبزا في ماء الرمان و السفرجل مع شراب و ماء بارد و أعطه حتى يتقيأ و أعد ١٥ عليه كما يفعل من سقى السم و اسقه شرابا بماء بارد، و إن نام فهو علامة تخلّصه، و إن وجد في البطن توقدا شديدا فضع على المعدة أشياء مبردة بالثلج و أعد تدبيرها، و إن تشنج و تمدد من الجسم موضع فادلكه بدهن مسخن .

العلل و الأعراض: فاذا انصبّ إلى المعدة ما يؤدّيها إلى فيها استعملت

٢٠ في دفعه القيء، (الف الف ١٦٠) و إن انصبّ إلى قعرها فالاسهال،

(٥٤) و إن

أو لربوبات في المعدة وترهلها ، و الأول يحتاج إلى ما يعدله و يستفرغه ،  
و الثاني إلى ما يجفف أو يستفرغ .

الخوز : الأشنة تسكن الغثى متى انقعت في شراب و شرب ، و ينفع  
من القيء المفرط يسحق ﴿ الف الف ١٦١ ﴾ قرنفل كالكلحل و ذره  
على حسو يتخذ من ماء رمان أو سماق فانه يسكن .

و للغثى الشديد : قرنفل دارصني رامك مصطكى قاقلة بالسوية يسقى  
على ماء الرمان المز ، سفرجل عقص مصطكى ورد آس بالسوية يطبخ  
و تضمد به المعدة ، و مثله مصطكى درهم قرنفل نصف يداف في ماء رمانة  
حامضة و يسقى و يزداد في ماء الرمان مصطكى و قرنفل .

ج : أصل الاذخر أشد قبضا من فقاحه و لذلك ينفع الغثى إذا  
سقى منه مثقال مع مثله فلفلا أياما .

د : و حماض الأترج .

ابن ماسويه : أنه يسكن القيء و الغم و كذا طبيخه ، قال : وخاصة  
الحماض إذهاب الغم و الكرب العارض من الصفراء بشراب العنصل نافع  
من قيء الطعام كما ذكر .

١٥

ج : الباقي إذا أكل بخل بعد طبيخه نفع من الغثى .

روفس : الرحلة نافعة من القيء .

د : الزعرور يمنع القيء .

د و روفس : الماء و الشراب اللذان يطفأ فيهما الحديد المحمي مرات

٢٠

موافقان للهضة .

لى ىركب هذا من مصطكى وكندر وزنجيل وناخوة  
و دارصنى و أفىون وقشور الفستق مرة <sup>١</sup> و من بزر الخس و الجلنار  
و الورد و الطباشير و سك و أفىون أجزاء سواء .

فليغورس إلى العامة ؛ قال : لتقلب النفس و الغى : رمان حامض  
ه جزؤ ماء النعنع ثلث جزء اطبخه حتى يغلظ ثم استعمله ، و كذا صفته  
فى الميامر .

الثانية من الميامر : فى قوة كلام أرخيجانس فى تلهب المعدة ما  
يدل على أنه يريد ما يحدث فى الهیضة ، قال : اسقهم ماء باردا و متى  
تقیوا فأعد ، و یجب أن یسقوه مفرط البرد فإنا نرى أن القيء یسكن حتى  
١٠ یسخن الماء ، قال : ضع ماء باردا على معدته و ضع علیه خرقا <sup>٢</sup> مبلولة  
إلى أن تسخن لمن تغى نفسه ، و كذا قد جربت وضع الأطراف فى  
ماء الثلج فوجدته وثیقا فى خلال ذلك ربّ الفواكه ، قال : و ینفع منه  
الأضمة المقوية مع المخدرة .

مسیح : من تقلبت معدته من أجل حرّ و یس و غشى علیه و عطش  
١٥ جدا فاسقه ماء ثلج مع ماء حصرم أو بزر القناء بماء الثلج ، و ضد معدته  
بور و نعنec ، و ضع علیها خرقا مبلولة بثلج أو قشور قرع و الرجل  
و حى العالم مبردة بثلج .

المسائل الطبیعیة : الغى یكون لشیء لذاع لاصق بالمعدة ،

(١) كذا و لعله : و مر (٢) فى الأصل : خرقا .

أو لربوبات

استخراج : ينبغى أن يشرب بماء الحصرم والرياس .

٥ الى : استخراج : طين الأكل إذا قلى يسكن الغثى و الطين الذى ألقى فيه كافور قليل .

بديغورس : من أفرط عليه القيء من ققاء الحمار فاسقه شرابا وزيتا ،

فان لم يسكن فاسقه سويق شعير بماء ثلج وأطعمه فاكهة حتى يشد المعدة . ٥  
ج : الرمان الحامض أفضل من السفرجل ، و التفاح فى دفع القيء و تقوية فم المعدة .

ابن ماسويه : ماء الرمان الحامض إذا شرب نفع من القيء الصفراوى ،

و سويق الرمان الحامض إذا شرب بماء الرمان المّز نفع من القيء .

٥ الى : استخراج على قول ابن ماسويه : الرمان المعمول بحبق ١٠  
ينفع من القيء الصفراوى و البلغمى .

ابن ماسويه : طيبخ جمّة الشبث و بزره يقطعان القيء العارض من

من طفو الطعام فى المعدة ، ﴿ الف الف ١٦١ ﴾ التفاح الحامض القابض

نياً ومشوياً فى عجّين و سويقه إذا شرب بلا سكر سكّن القيء ، و الترمس

الذى لا مرارة له يسكن القيء و الغثى ، و بزر الثيل الكثير الورق يسكن ١٥  
القيء و يقطعه .

د : سويق الغبيراء جيد للمعدة و قيء الصفراء و إسهالها .

ابن ماسويه : نافع من غثى الصفراء أو البلغم حب رمان حامض

ثلاثون درهما كندر ذكر خمسة دراهم مصطكى عود صرف من كل واحد

(١) كذا ولعله : بزر النيل .

د: بزرالحامض نافع من الغثى، الطباشير كذلك تفعل، عصارة ورق الكرم تسكن الوجع العارض للحوامل، ثمرة الكرم البرى جيدة للغثى والكرب، شرب الماء واختاب<sup>١</sup> الشراب جيد لمن يتأذى بالهيضة ه و يتعاهده القيء .

د: الماء البارد نافع من الكرب، المشكطرامشيع<sup>٢</sup> نافع من الغثى والكرب .

د: النعنع من سقى منه طاقات بماء الرمان الحامض نفع من القيء والهيضة، النعنع يسكن القيء و يطيب المعدة، النمام إن شرب منه أربع ١٠ درخميات سكن القيء، ورق النمام البرى إن شرب سكن القيء، و السفرجل نافع من الهيضة .

د: و المشوى منه [أى من السفرجل] أقوى، و التضميد به نافع، الميه تسكن القيء البلغمى .

ابن ماسويه: شراب السفرجل الذى لا غسل فيه نافع من قيء ١٥ الصفراء، ورب الحصرم مسكن للقيء والغثى والهيضة جملة، و طيخ الفوتنج مسكن لها .

د: القرع إن سلق ثم عمل بماء حصرم نفع من الصفراء و سكن اللهب .

استخراج؛ قال ابن ماسويه: سويق القرع ينفع الكرب الحادث من الصفراء .

(١) كذا و لعله: و اجتنب (٢) فى الاصل: المشكطرامشير .

و دهن لوز حلو فتسكن لذلك حدة الخلط ولا تقطع الخلفة ما لم تسرف  
و تضعف ، فاذا أسرف و ضعف النبض و بردت الأطراف و خيف على  
العليل لكثرة الاستفراغ التشنيج و بدأ العرق البارد فشدد الأطراف  
و ادلكها بدهن فيه بورق أو ملح و يكون دهن زنبق أو بان مطيب فيه  
شيء من جند بادستر فاذا انتعش فأطعمه السفرجل و الكمثرى و التفاح ٥  
و اغذه بدراج و فروج كردناك و شواء و حصرمية و سماقية و أعطه سماقا  
رقيقا غير قوى قليلا ، و إن كان يحس بتلهب في سرته و جنبه فبردها  
بماء بارد و دهن ورد و قيروطي و شمع أبيض أو بيل في ماء ورد و دهن  
مضروب في قطنه و ضعه عليها و نحو ذلك من المبردات و يسقى شرابا كثير  
المزاج شديد البرد جدا ، و إن كان يتقيأ حامضا فأمل التدبير إلى المسخات ١٠  
كالكموني و المصطكي و الأنيسون و نحوها و لا تبرد معدته بالأضمة و لا  
بالأطعمة ﴿ الف الف ١٦٢ ﴾ و احذر ذلك .

للقى و الغم : رمان حامض و حلو ينقع و يمرس من غد و يصفى  
ماؤه و يؤخذ منه أوقيتان و يجمد فيها مسك و عود طيب و قشور فستق  
و نانخوة من كل واحد درهم . ١٥

من جامع ابن ماسويه : شراب الفاكية نافع من القيء و الاسهال ،  
حب رمان و قطع سفرجل و زعرور و سماق و حب الآس الأخضر  
و غيراء و نبق و تفاح و كمثرى و حماض الأترج يطبخ حتى يتهرا و يصفى  
و يطبخ حتى يصير كالجلاب و يطرح عاياه بعد نزوله عن النار رامك  
البلح أوقية لرطل الشربة كالشربة من السكنجبين بماء بارد . ٢٠

اربعة سنبل الطيب ثلاثة عشرة طاقة تمنع و كرفس عشرة يطبخ بتسعة أرطال ماء حتى يبقى رطل و نصف و يسقى و هو حار جدا قشور الفستق الخارجة<sup>١</sup> عشرة دراهم يترك هنيئة<sup>٢</sup> و يمرس و يصفى و يداف سك جيد درهمان و يجرع منه جرعة نافع من القيء الشديد .

٥ استخراج ، و ما يسكن القيء و العطش فى الهیضة قشور القرع بقله حمقاء سويق شعير خل ماء بارد يجعل ضمادا على البطن كله و السكبد ، و إذا لم يحضر فصندلان و كافور و ورد و بنفسج و باقلى مطبوخ بقشره بخل ممزوج و عدس مقشر مسلوق بماء ثم بخل يسكن القيء .

روفس : الهیضة تعرض من تخم فان دفعتها الطبيعة إلى اسفل فرما ١٠ لم يشق ذلك على صاحبها ، و إذا دفعتها حيث قلنا فرما عرض بعدها قرحة فى الأمعاء و اختلاف كماء اللحم ، فان أزم من صار كالحمأة وله أعراض مهولة لا يجب أن يمسك الطيب من أجلها عن العلاج و يسقى شرابا رقيقا يسيرا و يشبه حال هذه كحال من شرب دواء مسهلا و أفرط عليه ، و مداواة هذين بشراب قوى نافع و جل ما يعرض للأحداث ، و إذا عرض لرجل ١٥ سمين أحمر اللون رطب البدن لا يكاد ينجو ، و ما عرض منه فى الخريف فهو ردىء مكروه جدا و من اعتاد سلم منه .

اسحاق : ينبغى أن يقيأ حين يحس بفساد الطعام فى معدته فان ذلك يمنع من الهیضة و يلطف تدبيره بعد القيء يومه و ليلته فان شغل عن ذلك إلى أن تحدث هیضة و يتدنى القيء و الاسهال فليشرب ماء حارا و جلأبا

(١) فى الأصل : الخارج (٢) كذا فى الأصل .



حامض مقلو و سماق مقلو من كل واحد عشر مصطكى أفسنتين كندر  
أبيض من كل واحد درهمان بلوط خمسة دراهم دردى الشراب سعد أفاقيا  
أفباع الرمان الحامض من كل واحد ثلاثة بزر كرفس و بزر الرازيانج  
و بزر النعنع من كل واحد درهم و نصف يغلى برطلى ماء حتى يبقى ثلثا  
رطل و يلقى فيه قضبان كرفس و نعنع و قضبان كرم طرى عشر طاقات ٥  
و يسقى و هو بارد .

للتيء العارض للنساء : يطبخ لبن البقر حلييا مع أرز قليل رقيق

و يتحسى منه .

أبقراط : بما يوهن قوة الخاط و الدواء المقيء أن يشرب ماء حاراً

كثيراً و يتقيأه و ماء العسل و يسكن و يهدأ و يستحم و يتحسى شيئاً من ١٠  
الأغذية أو يشرب سويقاً و ينام ، و كذا فى الاسهال ، و إن عرض من  
القيء و الاسهال تشنج أو رعشة فكمد و امرخ بأدهان حارة و دهن الميعة  
و دهن قاء الحمار و زيت عتيق و دهن سوسن ينفع من برد الجسم  
( الف الف ١٦٢ ) و اجعل فى الدهن فريونا و جند بادستر و عاقر

قرحا و فلفلا و أدم التمرنخ و التكميد و مرخ الجسم بالدهن الحار ١٥  
الذى يجعل فى مثانة أو إناء فضة رقيقة و يوضع على العضو و بالجاورس  
و بزر الكتان ، و يكون التكميد دائماً متواتراً ، فأما من بدنه حار الملمس  
فلا يقرب هذه بل ماء فاتراً و دهنًا عذبا ، و متى أصابه فواق فعطسه ، و إن  
أصاب الذى تقيأ خناق أو أسرف عليه القيء فاحقن بحقنة مسهلة أو شد

عضديه و اشريطهما و اشريط ظهره و صدره و ضع المحاجم عليها بلا شرط ٢٠

أبقراط ؛ للهيضة : يسلق عدس بماء مرتين و يتخذ بماء حصرم  
و يغتدى به .

طعام لمن ضعف و لا يقدر أن يمضغ من هيضة أو من دواء مسهل :  
فروج يطبخ بماء حتى ينضج نصف نضجة و يخرج عن الماء و يصب عليه  
٥ ماء آخر و يكمل نضجه به و يتهرى ثم يدق فى هاون حتى يصير كالخطمي  
و يعصر بعد أن يتخذ منه حساء بإزار طيبة و يجعل فيه لباب خبز سميد  
و شراب قليل و يحسى منه .

و من أطعمته أيضا و علاجه : خبز يطبخ بخل و النوم و السكون  
و لا يكثر الأكل لثلاث تدفع الطبيعة ثانية ، و للقيء من تخمة سويق شعير  
١٠ بماء بارد .

اسحاق : إذا كان القيء من أخلاط غليظة لحجت فى المعدة فاطف  
بسكنجين قد أنقع فيه فجل و بالفجل و العسل و قيئه و ينفع حب  
الايارج ، فان كان فضل رقيق فبالسكنجين فانه يفي بتنقيته ، و إن كان  
من مرار أصفر فالقيء جيد و يسكن بماء الرمان و سويق التفاح  
١٥ و الرمان و هذا الشراب : ماء رمان مز رطل ماء نضع ربع رطل  
سكر ثلث رطل يطبخ حتى يصير له قوام و يسقى منه فانه يقوى المعدة  
و يذهب بالقيء .

مجهول ؛ للقيء العارض للطفل : قشور الفستق العليا تنقع فى ماء  
عذب يوما وليلة و يمرس و يسقى منه شيئا بعد شيء .

٢٠ آخر : يقطع القيء و يصلح للهيضة و يشد المعدة : حب رمان

والادوية التى تحمر وضع تافسيا على فم المعدة مع إيرسا أربعة أيام  
ثم خذه فانه ينقط موضعه وإن شئت فادلكه بالتافسيا حتى يحمر ويتنقط  
دائما، واسقه كزبرة على الريق مدقوقا دقا جريشا ومن بزر الخس ملعقتين  
أو ملعقة مصطكى فذلك كله يدفع القيء، وشد الأطراف وضعها فى  
ماء فانه يقطع العثى والقيء .

٥

مجهول ؛ دواء يسمى ديبراً لكل قيء : دارصينى جوزبوا حب بلسان  
قرنفل أصل السكر خولنجان سنبل فلفل دار فلفل صعتر مثقال يرض  
ويصب عليه ثلاثة أرطال من الماء ويغلى حتى يصير رطلا ويشرب  
ثلاثة أيام فى كل يوم على ﴿الف الف ١٦٣﴾ قدر الحاجة فانه يصلح  
المعدة التى تقى كلها تأكل والفواق .

١٠

الاسكندر : القاقلة تنفع من كثرة القيء إذا كان من بلغم وبرد .  
لقيء الصبيان وغيرهم : يرض قرنفل وينقع بأربعة أمثاله ماء ليلة  
ثم يصفى وينثر عليه مصطكى فانه ينقطع من ساعته .

شراب الفاكهة لابن ماسويه للهيضة : حامض الأترج منقى من حبه

مائة مثقال سفرجل منقى مائتان وخمسون مثقالا تفاح منقى من حبه ثلاث ١٥  
مائة مثقال سماق منقى من حبه مائتا مثقال حب رمان حامض منقى اربع  
مائة مثقال زعرور أصفر مائتا مثقال حب حصرم مائتان وخمسون  
مثقالا غيراء بلا قشور مائتا مثقال سويق النبق مائة وخمسون مثقالا  
كثرى يابس مائتا مثقال دقيق الطلع وماء الطلع المعصور من كل واحد  
مائة مثقال ينقع بماء يغمزه ماء وفضل قليل يوما وليلة ثم يطبخ حتى ٢٠

ليجذب الروح و الدم عن الخروج و افعل ذلك بعد تسخين هذه المواضع .  
 ضماد للحرارة و ضعف الكبد و الكرب و التلهب و شدة الحمى :  
 أطراف الآس أوقيتان ماورد ثلاث أواق ماء أطراف الخلاف أوقيتان  
 و نصف ماء السفرجل المز نصف ماء التفاح المز أوقية و نصف و يبخر  
 ٥ بأوقية صندل أحمر و أوقية ورد قد طحن بأقماعه و أوقية عود و كافور  
 درهمان و نصف و زعفران ثلاثة و نصف و يوضع على المعدة ، و هذا  
 التدبير صالح للهيضة و فرط الاسهال .

جوارش للهيضة و يشد البطن و المعدة : و هو جوارش الرامك

و يقوم مقام الخوزى من غير إسخان .

١٠ أركاغائيس : مضغ المصطكى و أكله و وضع اليدين فى ماء حار  
 و غمز الأطراف يسكن القيء ، إذا أفرط [ القيء ] فدارك المعدة بضاد  
 و بالخل و ماء الملح و يعضض دائما و تشد الأطراف و بالايارج الطبية  
 و بالأحساء و الأطعمة الجيدة ، و إن ضعف جدا فاجعل معها شرابا أبيض  
 رقيقا و إلا فلا لأنه يهيج القيء و لا تجزع من سقى ما تسقيه أن تعيد  
 ١٥ مرة بعد أخرى .

من كتاب أركاغائيس ؛ علاج من يقى طامه ؛ الاسهال بالايارج  
 و ينام عليه ساعة حتى يعمل عمله و الزم معدته بحجمة بلا شرط مرات  
 أياما تباعا ثم تشرط و يدلك موضع الشرط بالملح و يوضع عليه زيت  
 مسخن فى صوف و يذمن استعماله و استعمل الاسهال بالايارج و المحاجم

(١) كذا ولعله : الطبية .

و الأدوية

و البوارد و شدّ أطرافه ، فان تقيأه فأعد العمل مرات و لا تدعه  
 ما لم ينقطع القيء من هذا الجنس ، و إذا كان اللهب و الحرارة قوية فزد  
 فى هذا القرص كافورا قيراطا و حبة مسك فى كل قرصة معه عند السقى  
 فان لم يحضر شيء (( الف الف ١٦٣ <sup>٢</sup> )) من هذه الأنبجات فأدف السحاق  
 فى ماورد و اسقه بعده و ليكن هذا القرص عتيدا ، و ضد الفؤاد و ما ه  
 أسفل منه بضاد طيب مثل هذا: صندل ورد يابس جلنار قشور كنذر  
 مصطكى سنبل ماء الآس سك و يطلى بماء ورد و ماء الآس و نحوها .  
 لتسكين الغم و الحرارة: دقيق شعير صندل ورد كافور يعجن بماء ورد  
 و تبرد على ثلج منه خرقتان توضع واحدة ' و ترفع أخرى ' على البطن  
 و الصدر و يذاب فيه سك و رامك .  
 ١٠

استخراج: إذا ضعفت القوة جدا فأطل الجسم كله بطيب مع  
 قواض و بخّر بخورا دائما حتى يتبخر البيت و قرب من الأنف أرائح  
 الطعام و الشراب .

ضمد لضعف القوة و الاسهال المفرط؛ من الكمال و التمام: ماء ورق  
 الفوتنج سفرجل إجاص كرم تفاح آس ماورد يكون مقطرا أو معصورا ١٥  
 إن أحيت يخلط جميعا بالسوية و يلقى فيه أفاقيا و سماق و طرايث و غفص  
 فجّ و صندل أحمر و ورد و قصب الذريرة و دارشيشعان و لاذن و عود  
 صرف و كمك يابس منعق بخلّ خمر أولا ثم بعد ذلك بميسوسن و مطبوخ  
 و مصطكى و رامك و دقيق الجفري و فقاح الكرم و شيء من مسك

یذهب نصفه و یصنّی و یطبخ ثانية حتى یصیر كالجلاب الثخین و یجعل  
فیه سكّ و عود فی خرقة .

من الجامع : حبّ رمان حامض أربعون درهما تمرهندي منقّ من  
حبه ثلاثون درهما یصبّ علیه ماء و یترك یوما و ليلة و یمرس فیه رطلا  
٥ غسل و یصب علیه ماء حصرم رطل و كذلك رطل من ماء الریاس  
و مثله من حماض الأترج و یغلی بنار لیّنة حتى یذهب ثلثه و یلقی فیه ورق  
ننعم عشرون درهما و أطراف طرخون و كرفس عشرة دراهم و یترك  
ساعة و یمرس و یصنّی و یجعل فی كل رطل منه عشرة دراهم من قشور  
الفسق و خمسة من المصطکی و دانقان من علك القرنفل و خمسة دراهم  
١٠ من العود الصurf و یغلی علیه خفیفه ثم یصنّی علی درهمین من سكّ .

للقي : ینقع السكّ و علك القرنفل و العود فی ماء التفاح و یسقى .  
لی : استخراج : قرص مصطکی عود علك القرنفل سكّ قشور  
فستق ورد سنبل من المسمی ناردين فانه أخص و أجود و متى لم یوجد  
علك القرنفل عوض مكانه القرنفل و مشکطرامشیع<sup>١</sup> یحجن الجميع  
١٥ و یقرص فی ماء التفاح و الننع ، القرص مثقالان أو ثلاثة دراهم و إن  
شئت جعلته حبّا ، فاذا رأیت كریا و غما شديدا فاسقه بعد أن تقيئه بالماء  
الحار دفعات قرصا من هذا بماء مبرد بثلج قدر أوقية ، و أعطه مصطکی  
و كندرا مطیبا أو سنبلأ أو قرنفلأ یمضغه و دعه نصف ساعة ثم اسقه  
أوقيتین من رب الحماض أو رب الحصرم و ضد معدته بالقوابض

(١) فی الأصل : مشکطرامشیر .

من عصارة الرمان .

من قصة المرأة التى يحكى أبقرط أمرها فى إينديما، قال ج: لأنّ السويق ينشف تلك الأخلاط و ماء الرمانين يقوى المعدة .

اليهودى: متى سقى من به كرب ﴿ الف الف ١٦٤ ﴾ شديد

و اشتعال ماء خيار مقشرة و درهم طباشير و أوقية جلاب سكر، والهيضة ٥ تكون من أطعمة كثيرة حارة كثيرة و من فرط شرب الماء بعقب الأطعمة المالحه فان الغذاء عند ذلك لا يصل إلى الكبد منه إلّا أقله و يمتدّ كله نحو الأعفاج فينبغى أن تمسك عن شرب الماء حتى يضعف القيء فاذا ضعف سقى ماء حب رمان حامض قد طيّب بمحروث و أنجدان . ١٠

إنما يمكنهم الامساك عن الماء إذا ضمدت معدم و جعل هواهم باردا ١٠ و أجلسوا فى آبن فيه ماء بارد حتى تخضّر أبدانهم فانه يسكن القيء و الغم بهذا و قد اجتمع الأطباء على أن الهيضة و الاستفراغات القوية تحتاج أن تغلظ أخلاطهم و هذا تدبير مغلظ بمحمد، و افعل هذا بعد عليك أنه قد استفرغ إستفراغا كافيا و سكنت فورة الاستفراغ و علمت أنهم لا يضرهم و اسقه بعض ما يسكن العطش و ألبسه أقصة منفعه ١ بماء ثلج و روحه ١٥ بالمرائح حتى تراه قد اصططكت أسنانه من البرودة و ضمده، و اسقه بعد سكونه من هذا: قليلا ماء رمان و ريّاس قد انقع فيه خبز سميد قليلا فى مرات لثلا يقذفه و يصابر العطش و يشد أطرافه فانه يقطع الهيضة و القيء .

مخلوط و زعفران و كافور يخلط بتلك المياه .

ابن ماسويه ؛ فى الكمال و التمام : مما يحبس البطن : الباقي المطبوخ بخل .  
 فيلغورس : قد يعرض من التخم القيء و انطلاق البطن مع عطش  
 و غشى ، يسقى ماء حارا أو قيئه حتى تستنظف معدته و تدهن معدته بدهن  
 النارين و شد أطرافه و يحسى حسوا من عدس و خل و يسقى ماء باردا ،  
 و ربما عرض فى هذا المرض حمى فكان بها شفاؤه .

العلل و الأعراض : القيء يكون من أطعمة تثقل على المعدة بكثرتها  
 أو لاذعة بحدتها أو حموضتها أو من شىء يكون فى تجويفها و ليس من طبيعتها  
 أن يغذوها كالدم المنصب فيها و البلغم الحلو . \* لى . صار الدم لا يغذى  
 ١٠ المعدة لأنه لا يغذوها إلا ما لا يستحيل كيلوسا و فيه سك فى اللبن .

\* لى . قرص للقيء مع الحرارة : عود نى ورد صندل أصفر طين  
 خراسانى<sup>١</sup> مقلو قشر فستق مصطكى طباشير أمبر باريس<sup>٢</sup> سماق يحمل  
 قرصا فيه درهمان و يسقى واحدة بماء التفاح أو ماء السماق و تضمّد  
 المعدة و تشدّ الأطراف ، و الطين الخراسانى المقلو يطيب النفس جدا  
 ٢٠ و يسكن القيء أو اسقه قشور فستق بماء التفاح أو طينا خراسانيا مربّى  
 فى كافور فانه يقطع القيء .

ج ، فى الأغذية : المرة الصفراء إذا صارت فى فم المعدة أو أهاجت  
 القيء أو كان الخلط لعائيا فأعطه بعض القابضة فانه ينحط إلى أسفل و يسكن  
 الغثى ، وإذا كانت أخلاطا مشربة لفم المعدة لا يخرج بالقيء فاسقه بسرعة

(١) فى الأصل : خراسانى (٢) فى الأصل : امير بارس .



فاربط الأطراف و امسح الاعضاء التى قد بردت بأدهان مسخنة و أجودها  
 دهن قثاء الحمار مع جند بادستر و أطعمه فان تقيأه فأعده و لا تمل  
 من الاعادة و اجعله مع شيء من الفواكه المطيبة للنفس و الشراب  
 ﴿ الف الف ١٦٤ ﴾ المزوج بماء نافع للهيضة إذ يعدل الكيموسات  
 و يقوى المعدة و يأكل الخبز ، و إن جاءه النوم إذا شرب أو أكل خبزا هـ  
 شراب قتللك علامة البرء . ٠ لى . ينبغى أن يطعم حساءا متخذاً من  
 ماء لحم و تفاح و كمثرى و سك و شراب فان هذا يجمع جميع الخصال  
 المحموده لهذه العلة و قثات خبز السميد ، قال : فان كان فى المراق احتراق  
 شديد جعل على بطنه دهن ورد أو بعض الأضمة الباردة .

الفصول : قد يعرض من الهيضة عند شدة الاستفراغ تشنج فى ١٠  
 مواضع من الجسم و خاصة فى عضل الساقين ، قال : و الكرب و القلق  
 و الانقلاب من شكل إلى شكل يكون إذا كان فم المعدة مشرباً بالخلط  
 الرديء ، قال : و الشراب يصلح لهذه الحال إذا مزج بمثله ماء .

الميامر : يجعل فى قرصة للقيء بزربنج ، قال : و يجلب النوم و يخفف  
 و يصلح العلل الحادة . ٠ لى . تجلب النوم و تسكن القيء المخدرة على هذا ١٥  
 الشرط ، قال : جميع الأشياء العطرية تسكن الغثى ، فان كانت مع ذلك  
 أغذية فهو أولى بذلك و أجود ، و الأدوية المخدرة تخدر بعض حس المعدة  
 فيكون تأذيها بالخلط اللذاع أقل فيكون تسكينه للغثى ، و الأفاوية كلها تغير  
 مزاج الخلط المؤذى للعدة برذائته ، و الفلونيا تسقى فى الهيضة بماء بارد .  
 قرصة مدحها ج : ورد سعد مصطفى سنبل بالسوية أسارون صبر ٢٠

ابن ماسويه ، للقيء المقلق : ضع محجمة كبيرة بين الكتفين فاذا اشتد ضعفه فافتح على وجهه دائما فراريج و فراخا مشوية لتقوى بريجه .  
من الموت السريع : من عرض له تشنج من قدام أو من خلف بعقب هيضة أو دواء مسهل مات ، و من به مع القيء فواق و مغص ٥ و كزاز و ذهول عقل مات .

جورحبس : عالج القيء من الحمى بعصارة التفاح و الطباشير ، و بغير حمى برب الرمان و النعنع و المصطكى .

إبيديميا : القى يسكنه القيء لأنه يستفرغ الخلط المتقء ثم يعالج بعد ذلك بما يصلح مزاج ما بقى ، قال و إذا كانت أخلاط لرجة فى فم المعدة فاستفرغ بالقيء أولا و أطعم أطعمة مقوية و توضع على المعدة قابضة طيبة الريح .

الأخلاط : استعمل الحقن الحادة فانها تنفع عند القيء المزعج و تميل الأخلاط إلى الخروج ، و القيء المزعج يسكنه النوم ، و من تقيا طعامه دائما فقيئه قبل الطعام بفجل و سكنجين كى تنق تلك الزوجة المجتمعة ١٥ فى معدته ، و أطعمه طعاما قابضا مقويا للعدة عطرا قليلا و ضمه من خارج نحو ذلك ، و افعل ذلك إلى أن تذهب عنه هذه .

روفس إلى العامة : يمنع كون الهيضة بالقيء من الطعام قبل أن يفسد و يجذبه العروق فتصير له بها كيفية رديئة و يقيا بماء العسل و الماء الفاتر و اجعل على بطنه صوفة بزيت و يطيل النوم ؛ فان أتاها القيء و الاستطلاق ٢٠ من ذاته فلا تمنع الانطلاق إلا أن يفرط فان أفرط القيء و الاسهال

طبيخ يقطع الغثى و القىء: ﴿ الف الف ١٦٥ ﴾ قطع دراجا  
 و اغسله و اقله بزيت و ملح فاذا قرب نضجه رش عليه ماء السماق أو ماء  
 حماض الأترج ثم يسقى كزبرة مقلوة و كمونا منقعا بخلّ خمر و يؤكل .  
 قرص للهضة ، إذا أسرف القىء و الاسهال : سك عود صرف  
 مصطكى سنبل أفيون من كل واحد دانق رامك قشور الفستق الأحمر ٥  
 من كل واحد دانقان ، هذه شربة و قرصة ، و اسقه مرات حتى يستقر  
 القىء و الاسهال ثم أطعمه و أعد الطعام حتى يسكن و احتل في النوم بأن  
 تسقيه المخدرات .

فيلغريورس : ألق محجمة عظيمة على البطن و الجنين في الهضة ،

و إن كان جيد البضعة فأجلسه في الماء البارد مدة طويلة . ١٠

ابن سرايون : يحدث القىء إذا كانت عن مادة تؤذى فم المعدة  
 بكميتها أو كيفيتها ، أما بالكمية فاذا ثقل عليها فلم تطفه ، و أما بالكيفية  
 فاذا كانت لرجة أو حامضة أو مالحة أو أشياء لا تصلح للهضم ، و إن كانت  
 قليلة أحدثت غثيا و لا تقيء و بالصد ، إن كان الغثى يحدث لـكمية الغذاء

و ضعف القوة فأقل الغذاء و قو المعدة ، و إن كان لفساد مزاج مع ورم ١٥

فاحتل بالتسكين و النوم و الامتناع من الأغذية و الأدوية المسخنة التي  
 من شأنها أن تحدث هضما ، و إن كان مع خلط غليظ خلطت بالأدوية  
 المسخنة المقطعة للملطفة ، و إن كانت المادة سابحة استعملنا القىء لشفاء المعدة  
 قصد في هذا ، و إذا كان القىء ناريا فلا تمنعه إلا أن يسرف ، و إن كان غير

ذلك فاما أن يكون من خلط يتولد في المعدة و هذا معه غثى دائم لا يسكن ٢٠

من كل واحد نصف زعفران أفيون من كل واحد ربع درهم يجعل  
أقراصا و يسقى مثقال ببعض الرطوبات الموافقة .

الميامر ، للمعدة المتقلبة و الغثى : بزر الخنس شىء يسير مع قوانوس  
ماء أو ملعقة و مصطكى ، و ليمضغ دائما قبل طعامه مصطكى و الشوكة  
٥ التى تسمى قانون ، و ضمد المعدة بالأضمة التى فى باب المعدة .

ابن ماسويه : سعد عود قرنفل يغلى فى الماء يحلّ فيه سكر مصطكى  
علك القرنفل يسقى منه .

ابو جريح : الحندوقا جيد للهيضة .

ابن ماسويه : فى إصلاح المسهل : ينفع من الغثى على الدواء بصل  
١٠ بجّل عتيق و مصل و ذلك أسفل الرجل بزيت و ملح .

اختيارات حنين للقيء الشديد : حفنة ١ حبّ رمان حفنة حبّ حماض  
ينقع بالماء الحار و يترك ثلاث ساعات و يصفى و يطبخ حتى يغلظ و يؤخذ  
منه ثلاث أواق و يجعل فيه درهم سك و درهم نانخوة مسحوقين فى صرة  
يدلك حتى يخرج طعامه فيه و يسقى منه دائما .

١٥ من مداواة الأسقام : ينفع الهيضة أن يقاء الطعام إذا ثقل على المعدة  
وفسد ، و تكمد المعدة و نواحيها فى اليوم ، فان لم ينفع نخذ دواء مسهلا  
و إذا دامت الهيضة فاربط مفاصله و أطرافه ، و ادهنه بدهن حار و أطعمه  
مرات ، و متى تقيأ فأعده بالقابضة العطرية ، و ضمد قطنه و شراسيفه  
بأضمة باردة ، و اسقه شرابا فان نام سكنت ، و اخلط الشراب بأغذية .

(١) فى الأصل : حقنة .

المعدة وكذلك دواء المسك المرو جوارش السفرجل ويحمل فى أغذيته أفاوية  
و أبازير و خولنجانا و جوزبوا و ضمده بالأفاوية كالسك و قصب الذريرة  
سنبل مصطكى زعفران أفستين عود قرنفل جوزبوا هيل شراب عتيق  
ريحانى ميسوسن مسك، قال: فأما القيء السوداوى فان لم يكن مؤذيا  
كثيرا فلا تقطعه لأنه نافع، فان جاوز القصد فاجذبه<sup>١</sup> إلى أسفل بالحقن ه  
الحارة فاذا نقيت معدته فقلوها بما يمنع أن يعود ثانية بطيخ أقيمون و اسقهم  
إياه فى كل قليل و أعن بالعضو .

وله علاج فى الهیضة: إنما تكون من سوء هضم الأغذية، فاذا  
لم ينهضم الهضم الثانى فى العروق أعنى الشبيه بالأعضاء طلبت النفوذ إذا كثرت  
فصار بعضها إلى فوق و بعضها إلى أسفل، و القيء [الذى] يكون عن فساد ١٠  
هضمين أو ثلاثة ضعيف، و الكائن عن فساد هضوم كثيرة يكون قويا  
جدا، و فى أول الأمر تخرج الأغذية التى فسدت و هى حامضة أو فاسدة،  
و ضروب<sup>٢</sup> آخر من الفساد مرارية أو غير ذلك، ثم يحدث لذع فى المرىء  
و وجع فى الجوف و استفراغات ثابتة و قلقان و خفقان فهزل الجسم  
قليلًا، و ربما انحدر شيء كماء اللحم زهم الريح و تذبل النفس و النبض ١٥  
و ينخرط الوجه و يدق الأنف و يتغير سحنة<sup>٣</sup> الوجه إلى وجوه الأموات  
و تبرد الأطراف و يلحقه عرق بارد و يعرض تشنج فى اليدين و الرجلين  
و الساقين، و جملة كلها لحق الاستفراغ المفرط تلحق هؤلاء هذه الأعراض  
(١) فى الأصل: فاحذنه (٢) فى الأصل: ضروبا (٣) فى الأصل: سحنة .

أو من خلط يحمى إليها وهذا يسكن مدة حتى يكثر اجتماع ذلك الخلط  
ثم يهيج الغثى .

علاج القيء المارارى : إذا كانت الطبيعة مع ذلك يابسة فلين بحقنة  
لتجذب تلك المادة إلى أسفل واسق بعد ذلك ماء تمر هندى وإجاص  
٥ ونحوها فانها مع تلين البطن تطفىء القيء ، وإن لم يكن البطن يابسا فاسق  
ماء التفاح ورب الحصرم والرمان والرياس وحماض الأترج ، أو خذ  
عشرين درهما من حب رمان حامض ومصطكى درهما واطبخه برطل  
حتى يبقى النصف ثم صير معه بعد تصفيته درهم عود وسكا درهمين ،  
واسقه أيضا قشور الفستق وألق معه شيئا من سك ، فان كان قويا  
١٠ والقيء مقلق فافصد الباسليق فانه يهين قوة المارار وأطعمه دراجا وفروجا ،  
إن لم تكن حمى حصرمية وسماقية مطيبة بكزبرة ، وضمدهم بماء السفرجل  
وورد وأطراف الآس وميسوسن أبيض وسك ورامك وعود وكافور  
وزعفران ، والقيء البلغمى نقي البطن أولا بالقيء ثم بالاسهال فان القيء  
يذهب على المكان وبعد ذلك ضمد المعدة واسقه ما يقويه لئلا يجتمع  
١٥ اليها بعد ذلك شيء وأسهله بحب الصبر وحب الأفاوية وقو المعدة بميه  
ورب التفاح وشراب ريحاني والرمان بالعسل والننع والنمام والسك  
والعود واسقهم دائما منه ، حب رمان حامض وننع وققاح  
(الف الف ١٦٥) الأترج وقشور الأترج من كل واحد عشرون كمون  
أربعة دراهم يطبخ ويصفى ويطرح فيه سك مسحوق درهم ويسقى منه  
٢٠ غدوة وعشية ، وشراب الأفسنتين ينفع نفعا في الغاية إذ ينقى ويقوى

شربا قابضا ريحانيا، فان اشتد عطشه فاسقه سويق الشعير بماء رمان حامض و يكون فى الموضع ورد كثير و شاهشبرم<sup>١</sup> و تفاح و سفرجل و ما حضر من ذلك، و إن دفعت الطبيعة دفعا قويا فخذ نشا و قاقلة بطيخ خشخاش و احقنه، و إن عرض لعضوما فضع عليه خرقا مغرقة بدهن و ادلك به و بالقيروطات الباردة، و ينال التشنج فى الأكثر عضل الفك، ه قال: و من لا يستقر الطعام فى معدته و يقيء دائما أعطه كمونا و سماقا برب الرمان الذى بنفع .

مجهول: للقيء الشديد المخوف: يسقى من القرنفل مثقالا بماء بارد فانه يسكنه .

من المنافع: قيء الصفراء يطبعه خفقان و لذع فى فم المعدة . ١٠  
 ١١ \* لى \* إذا كان القيء يحدث هذا فهو مرارى، قال: و إسهالها يحدث لذعا فى المعدة .

للقيء المخوف العنيف: سماق جزؤ كمون قرنفل مصطكى من كل واحد نصف يسقى مثقالين بماء بارد مرات .

ابن سراييون: للقيء و برودة من بلغم: كمون و قرنفل قد قلى<sup>٢</sup> ١٥  
 قصب الذريرة مهيل أظفار الطيب فلفل دارفلفل زنجبيل مصطكى كرويا أنيسون سليخه قاقلة قسط جوز الطيب راسن عود بزر كرفس نانخوة ساذج حماما يدق و ينخل و يعجن بعسل منزوع الرغوة و ماء الأملج  
 (١) كذا و الصحيح: "شاهسفرم"، هو أسطوخودوس (٢) كذا .

فهو وجع حاد جدا يطالب العلاج سريعا، وينبغى ألا يهمل الطبيب أعراضه و يثبتت في علاجه و يقيم على ذلك، وإن لم ينجع، وكذا إن رأى النبض لا يقوى والمعدة لا تقبل غذاء فلا تدع مع ذلك العلاج بل كرره دائما إلى أن يقبل الطعام والعلاج، والهيضة فى الصبيان أكثر ه وأسهل، وفى الرجال أقل وأصعب و شر عاقبة، وفى الشيوخ مهلك، ومن كان أحمر ملرز اللحم لحيما فهو مستعد لها، ومن تكثر به الهيضة لا يكاد يتلف ومن تعادله و تصيبه فانه يهلك فى أكثر الأمر، وأكثر حدوثها فى الصيف، وفى الخريف أقل شرا ولا تكاد تعرض فى الشتاء، و شر أعراضها العطش لا يروى و ذلك أنه يقيء الماء حين يشربه و بعد ١٠ العطش السهر لأنه لو نام انقضت الهيضة .

١١. يجعل مع قشور الفستق رامك و سك و يعطى منه و يشتم تفاحة تعمل منه و ييخر بيخور مسبت، و يطلى أنفه و جبهته و يكمد رأسه بكاد منوم و يجعل حواله رياحين مسبتة . قال : لأن الهيضة سوء هضم فاما أن تعين على القيء كى يستفرغ الأغذية التى فسدت و تنقى المعدة ١٥ بالماء الحار فانه ربما سكن عنه أن تنقى البطن منها و لا تعجب من سكون القيء بالقيء فان شارب الخربق متى أعطى بورقا و قيء سكن عنه القيء (الف الف ١٦٦) و الغثى على المكان لأن الخلط الفاعل يستفرغ و لا يقيأ بالجلاب و لبالدهن لأن هذه تغذى وهم محتاجون إلى نقص الغذاء لا إلى ما يغذى و حسبهم القيء بالماء الحار و ينامون فى موضع ٢٠ مظلم على مضربة لينة، متى ضعفت القوة و جاء عرق بارد و فواق فاسقه شرابا



ربما عرض فيه عطش حتى لا يروى صاحبها أو يموت .

جوامع العلل : العطش يكثر لأن فى المعدة فضلا مالها أو مراريا لأن الرطوبات التى فيها حدث لها إن سحنت و غلت كالحال فى الحمى ، و فيه قال : قد يعرض عطش إذا حميت الرطوبات التى فى المعدة و حدث

كالغليان كالذى يعرض فى الحمى . ٥

الثانية من طبيعة الانسان : من أصابه عطش شديد فليقلل طعامه و يقيئه و يشرب شرابا رقيقا جدا كثير المزاج ، قال ج : أنا لهذا أحمد منى لما قيل فى إينديما أن يشرب الماء فقط لأن هذا الشراب إذا كان كثير المزاج لم يقصر من ترطيب البدن عن شىء يفعله الماء و عدم

مضار الماء فان كان شديد البرد سكن الحرارة . ١٠

الذبول : أجود ما يستعمل لتسكين العطش عن لبيب الجوف أن يعصر الحصرم و يصب منه على بقلة حمقاء و يدق و يعصر و يخلط بماء الشعير و يبرد بالثلج جدا و يجعل فيه خرق و يجعل على بطنه و ترفع متى فترت و تعاد أخرى حتى يحس بالبرد فى بطنه و يسكن عنه العطش .

د ، فى الأدوية المفردة : العطش يكون من إفراط الحرارة أو عن ١٥

غور رطوبة ، و الخل يشفى من الحرارة و لا يشفى من غور الرطوبة لأنه لا يرطب ، قال : وقد تركب الحرارة مع رطوبة مألحة رديئة فيكون عنها عطش كالحال فى الاستسقاء لأنه يجتمع فى الجسم فى هذه الحال رطوبة كثيرة مألحة ، و فى من يجتمع فى مبدئه بلغم كثير مالح ، قال : و الخل

جيد لهذا النحو من العطش ، فأما العطش الحادث فى الحيات الحادة فى ٢٠

طبيخ<sup>١</sup>، الشربة درهم ٠ ٠ لى ٠ راسن عود مصطكى قرنفل ذكر كرويا  
 نانخوة كندر فستق ، يسقى منه سفة ٠ آخر له : سباق قشور فستق حب رمان  
 سك طين خراسانى نضع ينقع فى زجاجة و يسقى كل يوم أيا ما ٠

٤ - فى العطش و ما يسكنه و ما يهيجه و دلائله و منافعه  
 ه و مضاره و فى ما يطفىء لبيب المعدة و توقدها و أسبابه  
 و الشهوة الرديئة للمشروبات ٠

السادسة من الأعضاء الألة : العطش الذى ليس معه سلس بول  
 سبيه سوء مزاج حار أو يابس أو كلاهما و خاصة بفم المعدة و بعد  
 المعدة فى هذا الكبد ، و خاصة جانبها المقعر عند التهاب مواضع الجداول  
 ١٠ من العروق التى حول الأمعاء المسمى الصائم ، و قد يكون من التهاب  
 المرئ و الرئة أيضا عند حدوث الحمرة بها ، و هذا العطش يتبعه ذبول  
 فى الأكثر ٠

الرابعة من العلل : العطش يكون عند ما يكون فى المعدة خلط مر  
 و مالح لأنهما يسخنانه ، و يبطل العطش إما لأن حسّ المعدة  
 ١٥ ﴿ الف الف ١٦٦ ٢ ﴾ يبطل كما يعرض فى الأمراض المتلفة أو لغلبة البرد  
 و الرطوبة على فم المعدة ٠ قال : و يهيج العطش الشراب الصرف الكثير ،  
 و أعرف رجلا أصابه منه عطش حتى مات عطشا و لم يروه الماء ، و من  
 لحوم الأفاعى المعطشة ، و من شرب ماء البحر ، و من الحيات المحرقة فانه

(١) كذا ولعله : طبيخا .

يسكن الذي من حرارة المعدة بعصارة الحصرم والسفرجل والورد  
والرمان الحلو واللاجاص وبزر القثاء وبزر الرجلة نفسها والكثيراء  
ورب السوس يجعل منها حبّ ويجعل تحت اللسان ويستقي أيضا منها  
وتطلى المعدة بقشور القرع بماء المالح ونحو ذلك .

حينئذ ، في المعدة : العطش يكون من سوء مزاج حار في المعدة ه  
والرئة والكبد ومن أخلاط مألحة في المعدة أو مرارية ، وربما حدث  
من رطوبات في المعدة شبيهة بالغيلان فتحدث العطش ، وأكثر الأعضاء  
إحداثا للعطش فم المعدة ثم سائر المعدة ثم المرئ ثم الرئة ثم الكبد  
ثم المهي الصائم ، وأما العطش الخفيف فسيبه ييس المواضع التي تخرج  
منها الرطوبة من الفم ، وعلاجه : النوم وما يربط باطن الجسم ، وأما ١٠  
حرارثا تلك الموضع فعلاجه : اليقظة لأنها تنفش وتتحلل ، وقد يصيب  
ناسا عطشاً إذا ناموا من أجل حرارة ما يتناولونه من الأطعمة  
والأشربة ، وشفأؤه : شرب الأشياء الباردة ،

ابن ماسويه في المسائل : العطش الذي من بلغم مالح يعالج بالقيء

والماء السخن . ١٥

بولس وأرياسيس<sup>١</sup> : العطش اليسير جدا يكون لمكان ييس  
أعضاء الفم أو حرارتها وهي الأعضاء التي تبحر منها الرطوبات وترطب  
الجسم دائما ، وعلاج اليبس النوم ، وعلاج الحرارة اليقظة ، ومن  
عطش لأن شرب شيئا سخنا فاسقه ماء ثلج ، ويسكن العطش في الحيات

(١) في الأصل : أرياسيس .

الصيف و الهواء الحار و التعب فانه حادث عن اجتماع الحر و اليبس ،  
و علاجه التبريد و الترطيب ، و الخل القليل فى هذه الحال الممزوج بماء  
كثير دواء لتسكين هذا العطش لأن الخل يبرد بقوة و يوصل الماء ببطافته  
و لا يستطيع أن يخفف لقله مقداره .

هـ الثانية من السادسة : ما يسكن العطش الصمت و الماء البارد و استنشاق  
الهواء البارد .

أهرن : العطش إما من المعدة و إما من الرئة إذا سخنت ، و الذى  
من الرئة يحب الهواء البارد و يسكن ببرودة الماء أكثر من سكونه بحرارته ،  
و الذى من المعدة فانه قد يذهب كثير من سكونه بحرارته ، و لهذا يفرق  
١٠ بين العطش الحادث من الرئة و بين الحادث من المعدة .

بولس : يسكن العطش جدا شراب التفاح و الرمان و بزر القثاء بماء  
بارد ، و تضمد المعدة بقشور القرع ، و يعطى أقراص الورد المذكورة  
فى باب المعدة .

الاسكندر : العطش يكون من المعدة و من الرئة و [من] فم المعدة  
١٥ و من الكبد و من الأمعاء ، و يكون ذلك لسوء مزاج حار و لورم  
أو لمرار فيها أو لغلبة اليبس أو لخلط مالح ﴿الف الف ١٦٧﴾ لا يسكن  
إلا بتقية ذلك الخلط بالفيقرا ، و الذى من الرئة فبالهواء البارد ، و الذى  
من المرار فباسهل ذلك المرار ، و الذى من سوء مزاج فتبديل المزاج ،  
و الذى من الورم الحار فبعلاج الورم . ١٦٧ يعطى علامات ، قال :

(١) فى الأصل : بالهواء .

للعطش و اللهب : نقيع تمر و إجاص و عصير الرمان الحامض و حماض الأترج ثلث جزء سكر طبرزد مثل نصف الجميع يطبخ حتى يصيرله قوام مّا ، فاذا أفرط العطش أخذ بزر الخس و بزر القثاء و بزر الخيار و بزر القرع و بزر الرجلّة و رب السوس و ورد يسقى منه مثقال بأوقية من هذا الشراب .

٥

ابن سريون : العطش من حرارة في المعدة أو من ييس أو لهب و يكون هذان في الكبد أو في معى الصائم أو في القلب أو في الرئة أو لجفاف في الحنك و الغدد التي في الفم لأن هذه مصبّ الرطوبة التي في المعدة الرديئة الحارة التي تغلى و الخلط المالح ، و العطش اليسير يحدث عن جفاف الغدة فحينئذ شفاؤه ماء الثوم لينطبق و إقلال الكلام ، و من ١٠ يعطش إذا نام فذلك لحرارة اعترته لاغتذائه ، و شفاؤه : الماء البارد و ماء الخيار و الألعابة ، و الذى من حرارة شديدة : صب الدهن المبرد على الرأس و تبريد الأطراف ، و الذى عن آلة النفس : الهواء البارد ، و الذى عن خلط مالح : الماء الحار و القىء .

مفردة ج : الكمثرى يسكن العطش إذا أكل ، عصارة أصل السوس ١٥

تقطع العطش لأنها باردة رطبة ، و الخس إذا أكل . ٠ إلى . الرجلّة تفعل

ذلك أكثر ، و القرع إذا أكل ولّد في المعدة بلّة و قطع العطش .

ابن ماسويه : الكمثرى الصيني يقطع العطش و يقطع الصفراء .

ابن ماسويه و د : الأيسون يقطع العطش ، و إذا شرب ورق

الباذروج ومائه فعل ذلك ، و البقلة اليمانية تقطع العطش إذا طبخت ٢٠

صب دهن مبرد على الرأس و ليبرد بالثلج و يداوم على ذلك ، و يقطع العطش جدا بزرا الخشخاش الأسود إذا مضع و أصل السوس و بزرا القثاء .  
الهندي: لا شئ أقطع للقيء و للعطش من الآملج .

ابن ماسويه: الآملج يقطع العطش جدا و هو بليغ فى ذلك .

٥ حب للعطش: بزرا قثاء بستاني جزؤ كثيره نصف جزء بزرا الخيار  
ثلاث جزء ، حل الكثيره بياض البيض الرقيق و اسحق البزور و أعجنها بماء  
السوس و جففها فى الظل و تمسك تحت اللسان ، و ينفع منه ماء قد انتقع  
فيه زعرور و كمثرى و سفرجل و رمان . ١٠ الى ما يقطع العطش بقوة  
الرائب الحامض و المصل ، و ينفع منه كل ما يجلب الريق كالفضة إذا  
١٠ وضعت فى الفم و المصل و نوى الاجاص و التمر الهندي و السماق  
و الحب الذى من بزرا الخش و الخشخاش و رب السوس و كثيره و نشا  
و أكل الرجل و النوم على الظهر ، و فتح الفم يعطش جدا و يخفف  
اللسان .

شراب يقطع العطش و يقوى مع ذلك المعدة و يصلح مع ذلك  
١٥ للأصحاء و المرضى: ماء الكمثرى الصينى ثلاثة أرطال و نقيع السماق بماورد  
يتقع فيه أوقية سماق فى نصف رطل من الماورد و سكر طبرزد نصف  
رطل يطبخ حتى يصير له قوام .

شراب يقطع العطش ﴿ الف الف ١٦٧ ﴾ و يقوى مع ذلك  
المعدة و يصلح مع ذلك للأصحاء و المرضى: ماء الكمثرى و ماء التفاح و ماء  
٢٠ الرمان الحامض بالسواء يطبخ حتى يأتى له غلظ ماء و يشرب بشراب .  
(٦١) للعطش

يقطع هـ العطش ، ومتى ضمد البطن بالأضمة الباردة القابضة كماء الحصرم  
و ورد و حى العالم و نحوها و ورق الكرم و غير ذلك ، و اجعل الفراش  
فى بيت ندى و فيه رياحين باردة و أجاجين ماء فأنّ تنشّق مثل هذا الهواء  
يسكن العطش ، و يغذى ببيض زيمرشت و بالرجلة و نحوها و الكشك ،  
و اترك الأغذية الحارة و المالحّة ، و إن كان أبان الورد الطرى فاسقه هـ  
عصارة الورد و ماء الورد .

• لى • على ما رأيت فى أيزيميا : العطش الشديد يسكن بالآبزن  
الفاتر و البيت الأول من الحمام و الأوسط إذا لم يكن حاراً و صب الماء  
البارد بعد ذلك و الارتفاع فيه .

أيزيميا ؛ مما يقطع العطش : قلة الكلام و ضم الشفتين و تشق ١٠  
هواء بارد ، العطش اليسير إنما يكون من جفوف المواضع التى تنحدر  
فيها الرطوبة من الفم إلى المعدة ، شفاؤه : النوم لأنه يرطب باطن الجسم ،  
فأما من انتبه فى النوم و به عطش يسير فان عطشه يسكن باليقظة سريعاً  
و ذلك أن هذا العطش يكون لسخونه هذه المواضع التى ذكرت فيراً  
سريعاً بالانتباه .

١٥

شراب لقطع العطش و يسكن الغثى : تمر هندى رطل يطبخ بماء حتى  
يصير رطلين و يمرس و يصفى ، و يلقى على الباقي سكر مثل نصفه و يطبخ  
حتى يصير له قوام ثم يؤخذ منه أوقية و يصب عليه الماء البارد بثلج  
و يخوض و يسقى ، و رب حماض الأترج على هذه الصفة يسكن العطش  
و الخنز و القى .

٢٠

مع رمان مز و طيب بدهن لوز ، و كزبرة رطبة نفاسته قطع العطش  
 الصفراوى ، السويق إذا شرب بماء و سكر قطع العطش ، الكثرى متى  
 أكل سكن العطش ، متى امتص ماء أصول السوس قطع العطش ،  
 و رب الحصرم قاطع للعطش الصفراوى ، القرع إذا أكل و لد في المعدة  
 ه بلة و قطع العطش .

استخراج : يجب أن يشرب بماء الحصرم و نحو ذلك ، ماء الشعير  
 جيد لتسكين العطش .

ابن ماسويه : التين الرطب يقطع العطش .

ج : الخلل يقطع العطش ، و الثوم يقطع العطش الكائن من

١٠ البلغم المالح ، الخس يقطع العطش .

روفس ؛ مما يسكن عطش المحموم : جرادة القرع و الرحلة و دقيق الشعير  
 و الخطمى يعجن بخلّ خمر و ماء ورد و يضمّد به البطن و الكبد فانه  
 يسكن العطش و يطفيئ التهاب البطن و الكبد ، و مما يقطع العطش  
 و يستعمل في الحميات الحادة : بزر الخيار و بزر الرحلة و سماق مطبوخ  
 ١٥ معقود و بزر قرع حلو و شيء من كافور يعجن و يقرص و يؤخذ تحت  
 اللسان و يسقى منه أيضا و يؤخذ منه في الأسفار ، فان جعل تمرًا هنديا  
 تحت لسانه أذهب العطش ، و المصل يقل ذلك ، و الورد يمضغ و يبلع  
 ماؤه فيذهب العطش .

أركاغانيس ، في باب الأزمّة : ديناطيش ' ( الف الف ١٦٨ ' )

(١) كذا .

يقطع



العطش ، إن كان مع العطش لhib فاعطه المبردة و يبرد جملة الجسم ،  
و إذا لم يكن لhib فعليك بالترطيب ، و الماء المالح إنما يعطش لأنه يجفف  
و الدهن ينفع منه .

ج : إن تركبت فى وقت ما حرارة مع رطوبة فالخل أنفع الأشياء  
لتسكين هذا العطش لأنه يبرد و يجفف ، و هذا يكون فى الاستسقاء عند ه  
ما تجتمع فى البطن رطوبة كثيرة مالحة ، و فيمن قد رسخ فى معدته بلغم  
كثير مالح ، فأما جميع العطش العارض فى الحيات و الاستفراغات و النصب  
و التعب فإنه حادث من حرارة و ييس .

١ تم السفر الخامس من كتاب الحاوى لصناعة الطب

١٠ و هو كتاب المعدة و جميع أدويتها

تأليف أبى بكر محمد بن زكريا الرازى رحمه الله

و يتلوه فى السفر السادس فى الاستفراغات أجمع الاسهال و

القيء و غير ذلك من وجوه الاستفراغات

و الله الموفق ١ .

\* \* \*

١٥ تم الجزء الخامس من كتاب الحاوى الكبير

و يتلوه فى الجزء السادس فى الاستفراغات و الاسهالات

الطبرى: بزر الرحلة بخل يشرب لقطع العطش .

سراييون: العطش الشديد يحدث عن فم المعدة و بعده المرىء و بعده المعدة و بعده الكبد ثم الصائم ، قال : و العطش الخفيف يحدث عن جفاف

المواضع التى تنبعث منها الرطوبة إلى فم المعدة ، و علاجه : النوم ، و الحادث ه عند النوم فمن حرارة الغذاء أو غيره ، و علاجه : شرب الماء البارد ، و قد عرض لقوم من استعماله أشياء معطشة حتى ماتوا من شرب الماء ، و آخرين صابروا مدة و أصابهم عطش متلف ، و عرض لآخرين شربوا من ماء البحر فهلكوا عطشا ، و قد هلك خلق كثير فى صعود الحميات المحرقة عطشا و لا يسكن ذلك شرب الماء ، و جملة من يعطش فانما يعطش لحرارة ١٠ أوليس أو لها أو لكيموس مالح فى المعدة ، أما الذى لحرارة فتسكنه

الأشياء الحامضة المقطعة كالسكنجبين السكرى و ماء الرمانين و الرياس ، المصل عجيب فى ذلك و التمر الهندى ، قال : و الذى من اليس يسكنه ماء الشعير و ماء القرع و لعاب بزرقطونا و الاستحمام و رب السوس

و بزر البقول الباردة و دهن الورد يصب على الرأس و وضع اليدين

١٥ و الرجلين فى الماء البارد ، فان كان الهواء باردا كشفت للهواء ، و العطش

الحادث عن جفاف المرىء علاجه : النوم ، و الحادث عن حرارة المرىء

علاجه : اليقظة ، و الحادث عن حرارة الرئة و القلب علاجه : استنشاق

هواء بارد ، و الحادث عن كيموسات عفنة فى المعدة علاجه : القيء و الماء

الحار ، و الخل الممزوج بالماء البارد يسكن العطش الكائن عن حرارة .

ج ، فى الأدوية المفردة : المصل عجيب فى تسكين (الف الف ١٦٨) ٢٠



